



# HOJA DEL LUNES

DEPOSITO LEGAL: B. 9.703 1958

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Director: José Aliaga Cebrián

Redacción y Administración: Rambla de Cataluña, 10  
Teléfono: 317 19 20 \* Talleres "T.I.S.A.". Tallers: 64

EDICION BARCELONA

PARA ALFOMBRAS  
«PRESAS»

No lo dude visítenos y encontrará el más formidable surtido que pueda imaginar sin parangón en toda Europa. Moquetas lisas y con dibujos, a cortar para confeccionar eu alfombra especial

Véala en

ALFOMBRAS PRESAS

Cucurulla, 9

Navas de Tolosa, 332-336

y AMAT, Gral. Goded, 8

## YA ESTAN LIBRES LOS FORD, CAMINO DE CHINA DEL "PROCESO 1.001"

También de la Modelo de Barcelona han salido unos 450 presos, algunos de ellos políticos

Ayer, a primeras horas de la madrugada, fueron puestos en libertad los condenados en el célebre «Proceso 1.001», entre los que se hallaban Marcelino Camacho y Nicolás Sartorius. Frente a la prisión de Carabanchel, permanecieron aparcados toda la noche los coches de los familiares en espera de la liberación definitiva, que se produjo

gradualmente. Se registraron escenas de gran emoción, y Camacho manifestó que ahora había que luchar para conseguir una amplia amnistía. A las cuatro de la mañana se producía la puesta en libertad de varios presos políticos más.

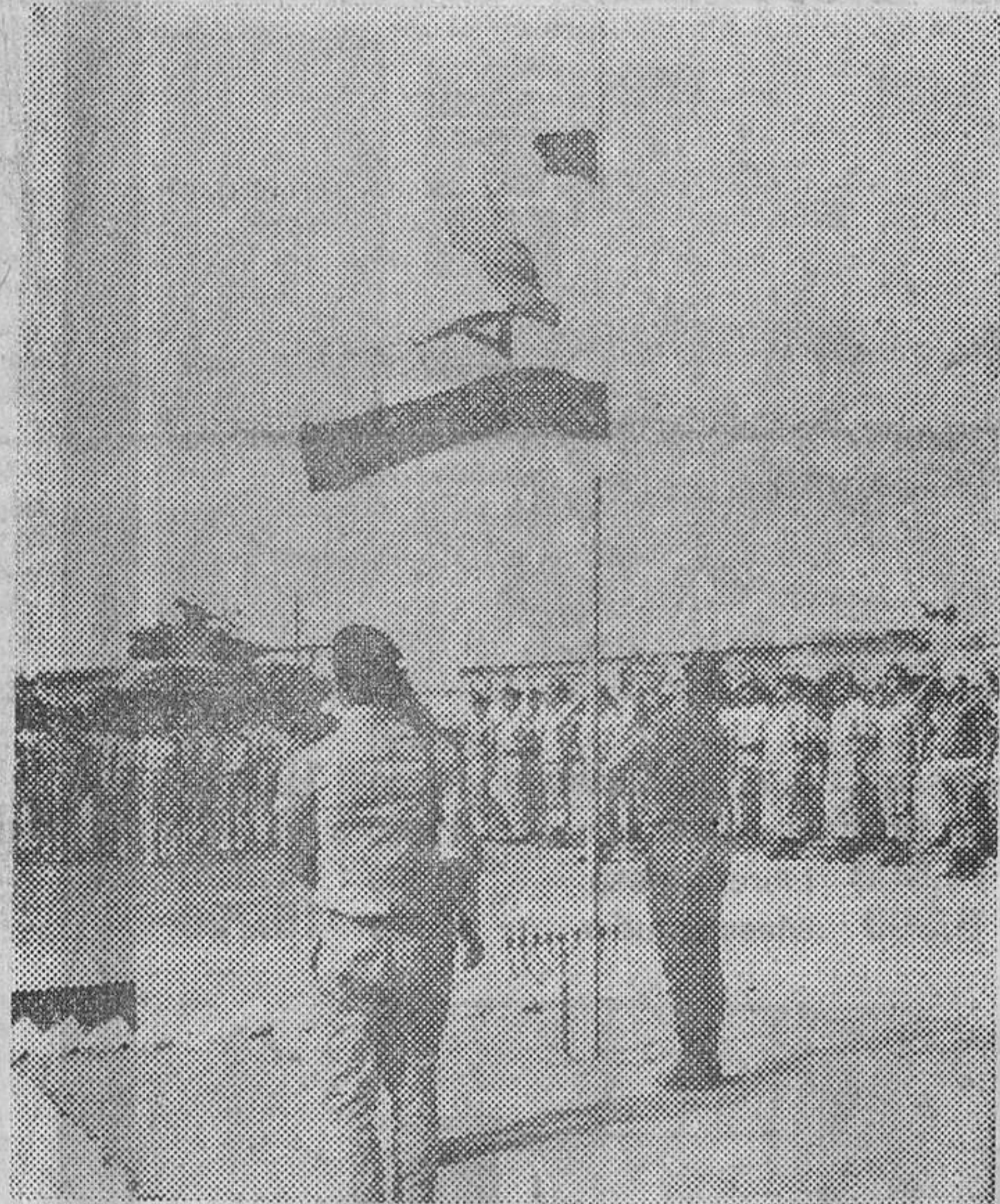
También frente al domicilio de Marcelino Camacho se organizó una manifestación espontánea

de simpatía al líder sindical, al tiempo que todos trataban de fotografiarse el lado del recién liberado.

En Barcelona, y también en la jornada de ayer, salieron a la calle unos 25 presos, alguno de los cuales eran de carácter político. Para hoy, lunes, se espera la liberación de 200 más.

(Información en págs. 8 y 14.)

## ISRAEL SE VA



Un soldado israelí arría la bandera de su país en los pozos petrolíferos de Abu Rudeis, que fueron devueltos ayer a Egipto, completándose la segunda fase del acuerdo provisional de paz. La ceremonia, de gran sencillez, se desarrolló ayer por la mañana ante un general, de las Fuerzas de la O.N.U., procediéndose acto seguido al abandono de la zona por parte de las tropas, tanques y demás equipo establecido por los israelíes, tras su conquista de los pozos en la guerra de 1967. — (Foto UPI-CIFRA.)

### Esta tarde se reúne el Consejo del Reino

Madrid, 30. — Oficialmente se ha anunciado que el Consejo del Reino ha sido convocado para reunirse a primera hora de la tarde del lunes, 1 de diciembre, en el Palacio de las Cortes. — Cifra.

### FRAGÀ A "LE POINT":

## EN DOS AÑOS, LA DEMOCRACIA

París, 30. (EFE.) — «Dos semanas, para nombrar un Gobierno. Dos meses, para establecer un programa. Dos años para aplicarlo.» Así pueden sintetizarse las declaraciones que el ex ministro español, Manuel Fraga Iribarne ha hecho al semanario «Le Point» y que éste publica en el número que se pondrá en venta mañana lunes.

Para realizar la transición democrática, Fraga Iribarne estima que no es preciso elaborar una nueva Constitución, al menos por ahora.

«Se puede proceder mediante pequeñas reformas sucesivas, a la manera de los británicos. Se puede practicar «la cirugía estética» de manera que las futuras elecciones a las Cortes se hagan esencialmente por sufragio universal.»

Opina también que hay que evitar «Inclinarse demasiado a la derecha o a la izquierda», ya que, en cualquiera de ambos casos, «se correría el riesgo de provocar una reacción peligrosa del otro lado».

### EN LONDRES

## Proponen un «Ministerio del amor»

Londres, 30. — El experto británico en cuestiones sexuales, Phillip Cauthery, ha propuesto la creación de un «Ministerio de Amor», como mejor forma de resolver los graves problemas económicos a que se enfrenta este país, informa hoy el diario popular «The Sun».

En su opinión, si el Gobierno quiere que la gente sea más feliz y más productiva en su trabajo, lo que tiene que hacer es mejorar la vida afectiva de sus ciudadanos y favorecer el desarrollo del amor.

«No es preciso tener tantos departamentos gubernamentales dedicados a la economía, y en cambio debería crearse algo así como un Ministerio del Amor», afirma Cauthery, psiquiatra y autor de varios libros sobre problemática sexual.

«Las prioridades están completamente trastocadas. La gente era más feliz a mediados de la década de los sesenta, porque entonces se recalca más la necesidad del amor.»

## LA VICTORIA DEL BARÇA, MAS CLARA EN GOLES QUE EN JUEGO



### El Español perdió en Salamanca

Baloncesto: Derrota del Juventud en Madrid

Pasó más apuros el Barcelona de los que el 3-0 sobre el Las Palmas parece indicar, pues el primer gol no llegó sino mediado el segundo tiempo. Este es el segundo, obra de Clares, quien colocó el balón junto a la base del poste izquierdo del sorprendido Carnevali. — (Foto Pérez de Rozas.)

### Barcelona

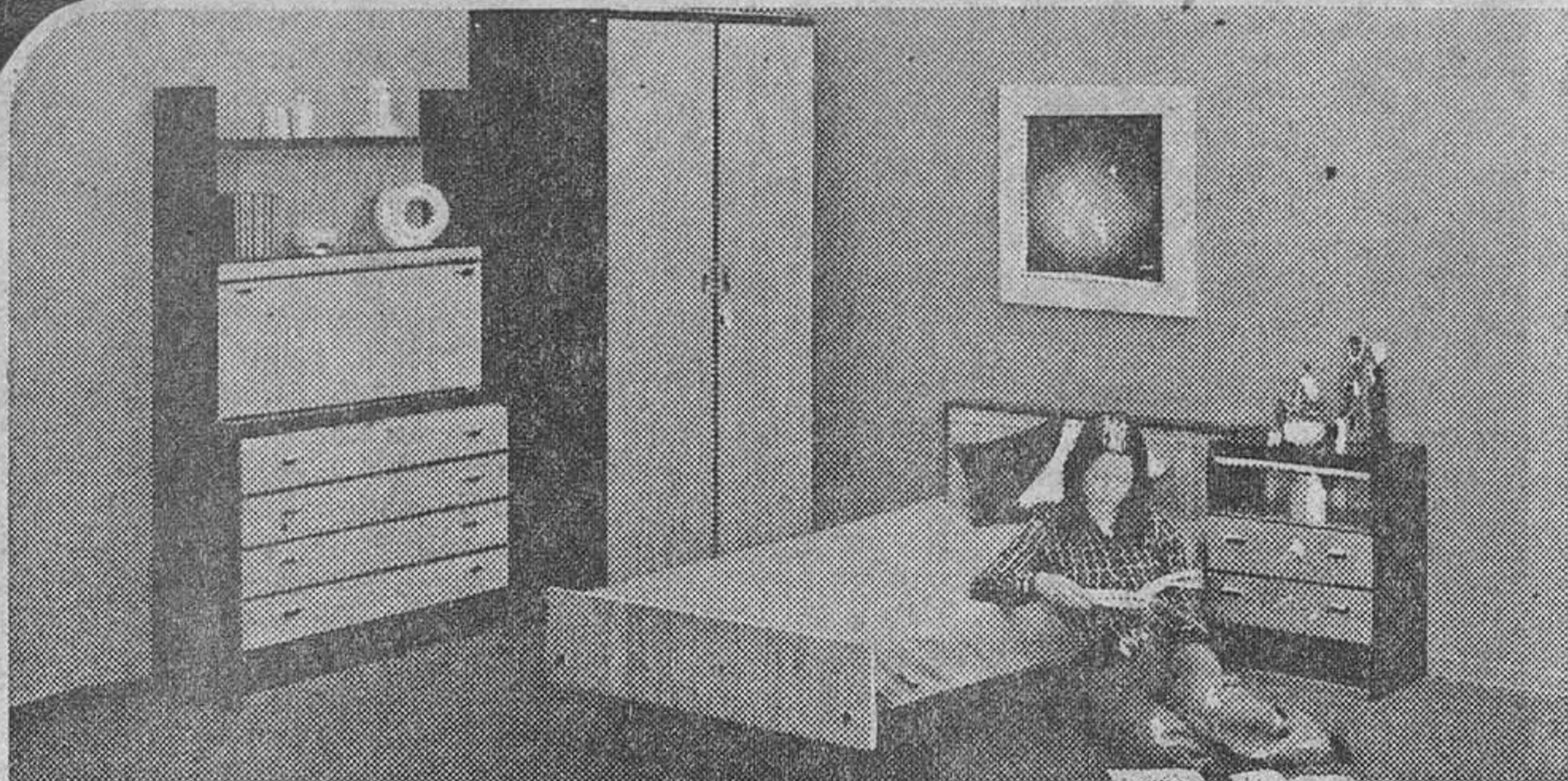
## UN MARCO DEMOCRATICO PARA REFORMAR LA ENSEÑANZA

Hoy se harán públicas las conclusiones del IV Congreso de la Formación

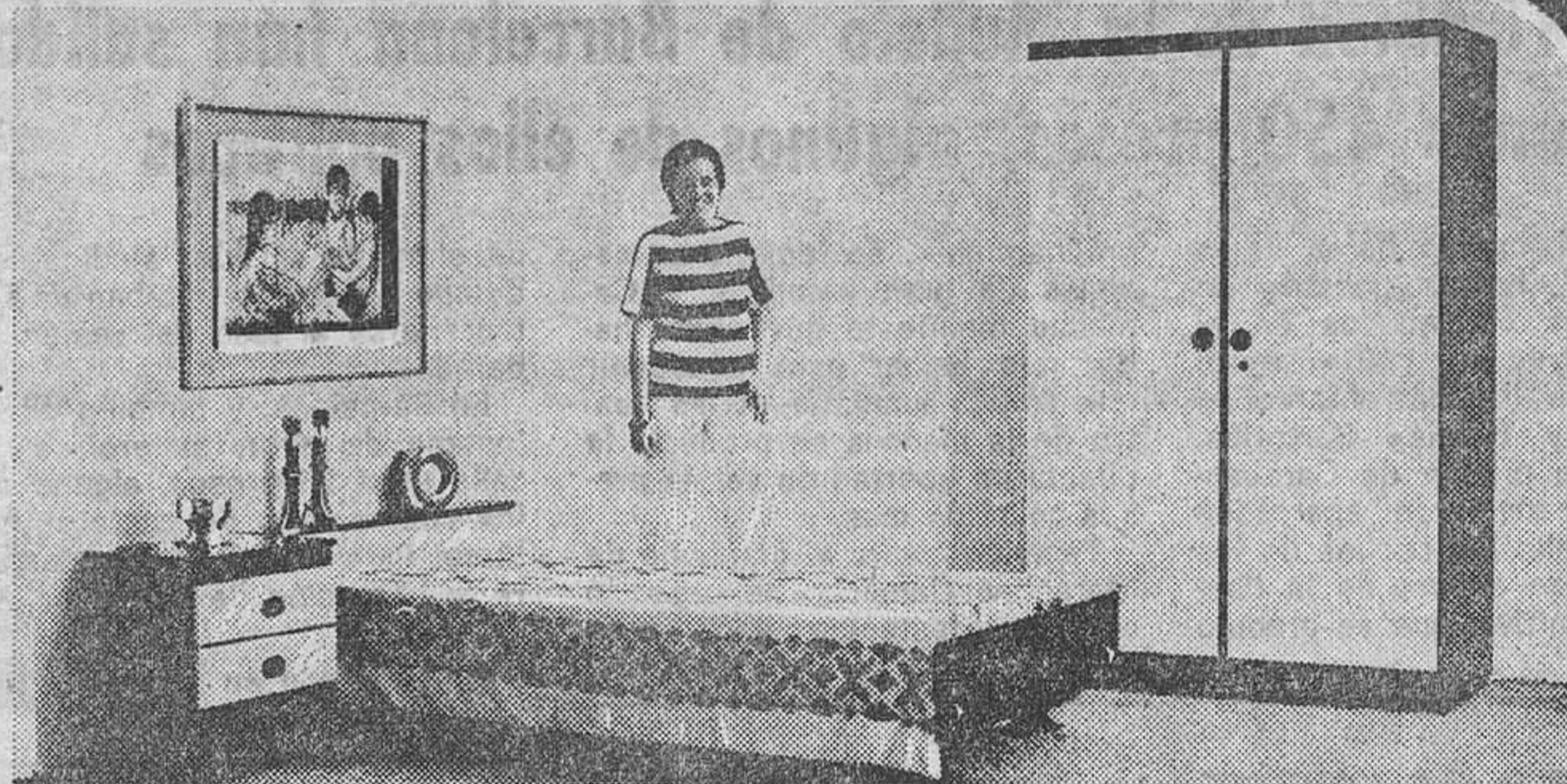
(Información en página 14)



# LOS REYES PARA SUS HIJOS



<b>Modelo RAVEL</b>	normal	<b>OFERTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
Armario	13.200	<b>9.900</b>	Mesita	3.500 <b>2.625</b>
Cama con somier	5.600	<b>4.200</b>	Tocador Marco y luna	6.900 <b>5.175</b>



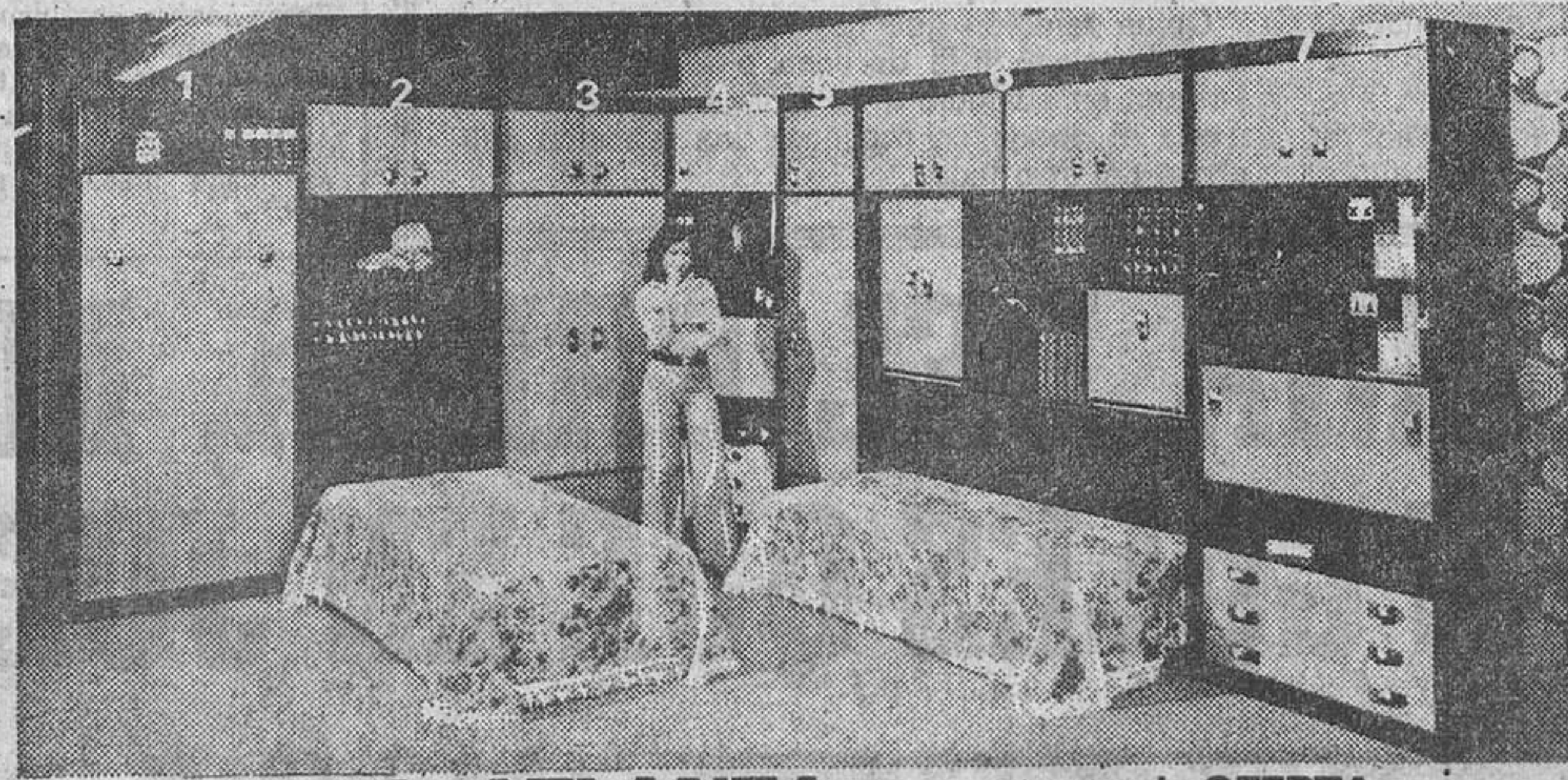
<b>Modelo CHARLY</b>	normal	<b>OFERTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
Armario	12.915	<b>10.150</b>	Mesita	2.940 <b>2.310</b>
Cama con somier	4.620	<b>3.630</b>	Tocador	3.885 <b>3.050</b>



<b>Modelo LASSIE</b>	normal	<b>OFERTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
Armario	15.400	<b>12.700</b>	Canterano	10.400 <b>8.600</b>
Cama con somier	7.150	<b>5.950</b>	Tocador	6.500 <b>5.400</b>
Mesita	4.100	<b>3.450</b>	Chiffonnier	7.300 <b>6.100</b>



<b>Modelo QUEEN MARY</b>	normal	<b>OFERTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
Armario	17.600	<b>13.900</b>	Sofá nido 2camas	15.200 <b>12.100</b>
Canterano Librería	14.500	<b>11.500</b>	Librería 63 cmts	11.500 <b>9.100</b>
Altillo puente	8.000	<b>6.300</b>	Librería mesa	14.500 <b>11.500</b>
			Mesa estudio	13.600 <b>10.700</b>



<b>Modelo ATLANTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
1	15.850	<b>12.665</b>	4	10.900 <b>8.705</b>
2	15.850	<b>12.665</b>	5	10.475 <b>8.375</b>
3	14.625	<b>11.675</b>	6	26.750 <b>21.135</b>
			7	15.500 <b>12.335</b>



<b>Modelo YOLANDA</b>	normal	<b>OFERTA</b>
	17.650	<b>13.860</b>

**FACILIDADES DE PAGO HASTA 24 MESES**

Para **DESCONGESTIONAR** la venta en las horas punta, le sugerimos efectúe sus compras de **1 a 4** del mediodía. Y almuerce gratuitamente en nuestro «SNACK»

**MUEBLES LA FABRICA**

**ROCAFORT, 132-142, BARCELONA**  
(Entre Aragón y Valencia)

PARKING PROPIO • SNACK BAR • ABIERTO AL MEDIODIA

SUCURSALES EN: SABADELL: C/ CALDERON, 2 al 8 • TARRASA: C/ PUERTA NUEVA, 15-17 • CORNELLA: C/ PADRE MARCHENA, 3 • S. BAUDILIO DE LLOBREGAT: C/ ROSELLON, 205 • S. ADRIAN DE BESOS: C/ VELAZQUEZ, 7-9 • S. FELIU DE LLOBREGAT: C/ JOSE RICART, 22 • MANRESA: C/ BRUCH, 44 • VICH: C/ VIRREY DE AVILES, S.N. • LERIDA: Avda. MADRID: S/N. (ALCALDE DE ARENY, 11) • TARRAGONA: Avda. GENERALISIMO, 59 • GERONA: C/ GUELL, 168-178 • FIGUERAS: C/ MENDEZ NUÑEZ, 18 • PALMA DE MALLORCA: C/ RAMON BERENGUER III, 28 • IBIZA: Ctra. de S. JUAN, Ctra. de JESUS, Km. 2, 400 • MAHON: C/ BELLAVISTA, 24 • TORTOSA: C/ PASEO DE LA PROVINCIA, 60-62 ... y en toda España.

A propósito de aperturismos

# Mis encuentros con don Francisco Maciá

Por Pablo VILA SAN-JUAN

Entiéndese por «aperturismo», según el diccionario: «Tratándose de asambleas, corporaciones, etc., acto de dar principio o de volver a dársele a sus tareas, estudios, etc.». De un tiempo acá la palabra, y el concepto ha sufrido diversas interpretaciones e incluso tergiversaciones, que han motivado polémicas, deseos más o menos enmascarados, y en definitiva un comodín fácil a la conveniencia, o a la franca mistificación. Últimamente, en un periódico madrileño se ha invocado, aprovechando el ambiente creado alrededor de la palabra y del concepto, figuras respetables con intención equivocada. Una de ellas, ha sido la de don Francisco Maciá, cumbre de una etapa política catalana, que, guste o no, creó una teoría y una situación en España.

Tengo algo que decir sobre el personaje: Conocí al comandante de Ingenieros del Ejército Español don Francisco Maciá cuando como Diputado a Cortes por Borjas Blancas había pronunciado en el Congreso un furibundo discurso atacando al centralismo de los gobiernos llamados liberales, y en defensa de las tierras heridanas que ubérrimas en fruta y verdura no podían exportar su mercancía, por falta de caminos y puentes sobre el río al que tenían que cruzar en barcazas insuficientes para la regulación del producto agrícola. Tal discurso provocó una polémica periodística pues por primera vez en Madrid sonó el nombre de Maciá unido a la palabra «separatismo». La revista «Nuevo Mundo» me designó para entrevistar al señor Maciá, y atendiendo telefónicamente mi petición de audiencia nos encontramos en la rotonda del «Palace-Hotel» a la hora de café. Era —lo fue siempre— un hombre alto, delgado, de una distinción de porte y una elegancia en el vestir que recordaba a los más pulidos «gentlemen» clásicos y de una afable conversación que al momento atraía la simpatía por su corrección y amabilidad. Unos ojos grandes, luminosos casi fascinantes de luz, resaltaban sobre su rostro enjuto coronado por unos cabellos grises ligeramente ondulados y partidos por una raya lateral que imprimía al final de uno de los lados el inicio de un pequeño tupé. Me dijo —y así quedó escrito— textualmente: «Yo no soy separatista, en el sentido que aquí ha querido darse a la palabra. Me repugna la absorción centralista que impide a las regiones su natural expansión; pero no creo que la solución nacional sea el desgarro del mapa, sino por el contrario, la fortaleza de los diferentes trozos de tal mapa puede formar un país europeo y digno. La cuestión de régimen me es indiferente. Conste que ni en mi discurso, ni en mis opiniones, ataqué jamás a la Monarquía, ni al Monarca. A quienes censura con toda la dureza posible, es a cuantos en su nombre y desde el poder asfixian toda iniciativa de prosperidad regional en provecho propio. Para mí, lo único interesante es Cataluña. Y creo, que por ser la que más contribuye en todos sentidos a la Hacienda Pública, al prestigio industrial de España, al poderío de la Banca nacional, merece un trato por lo menos de «hermana mayor» y no debe tratarse con el desinterés casi despreciativo que nos ha llevado a los catalanes a figurar, hasta en las zarzuelas, como tipos grotescos».

Algo más dijo, —y escribí entonces— que no es del caso ni del momento; pero de todo ello formé un juicio del hombre que tenía delante muy a favor de su seriedad, de su convicción, y sobre todo de su absoluta buena fe. Más tarde, lo vi en París. A pesar de guardar su figura, y sus modales, ya no era el mismo hombre. Me pareció como ofuscado con algo que llenaba su vida con una tensión febril. Poco me dijo entonces, pero sí lo

suficiente para que yo enviase una crónica en que auguraba lo que luego fue la aventura de Prats de Molló a donde estoy convencido fue Maciá engañado por las apariencias. Fui a verle a las prisiones militares, cuando a su regreso de Francia se le procesó transformándole en víctima y semihéroe, y no le pude arrancar ni una palabra, aunque sí pude advertir que ya le rodeaban personas y grupos, dentro y fuera de la prisión, que luego habían de figurar a su lado y tal vez perjudicarle bastante. Durante su mandato de presidente de la Generalidad jamás puse el pie en la Diputación, pero sí fui a verle a la Casa de Canónigos —donde vivía— con ocasión de la gravedad alarmante en la enfermedad que le llevó más tarde a la muerte.

Me recibí sonriente —después de haber vencido yo una imponente barrera de obstáculos, que lo aislaban de todo— y alargándome su mano me dijo: «Muy mal debo de estar, cuando viene usted a esta casa». A lo que contesté en el acto: «Yo no vengo a ver al presidente sino al amigo; y a los amigos voy a verles vivos donde vivan». El doctor Pedro y Pons que asistía a la escena rogó a Maciá que no se extendiese, y al marcharme me dio las peores noticias del curso de la enfermedad. Maciá exclamó al irme: «¡Ya no nos veremos más Vila San-Juan! Pero conste que le aprecio por su lealtad a sus ideas. Yo muero con las mismas con las que tuve siempre, y que han servido ahora para mistificaciones muy cerca de mí».

Nos volvimos a ver. Es decir le vi yo, desde un rincón de la Plaza del Ayuntamiento cuando repuesto de aquella crisis —anterior a la de su muerte— volvió a aparecer en el balcón de la Generalidad. Entre la enorme multitud que llenaba rebosando la plaza y calles adyacentes probablemente soy yo —tan distante del pensamiento de Maciá— el único que le recuerda en su verdadero sentido. Porque Maciá, que no tenía la mente privilegiada de Prat de la Riba, ni la ambición y talento de Cambó, fue para Cataluña un gobernante incomprendido elevado hasta el mito, por un fanatismo que no tenía raíz sólida. Ni los que le odiaban, ni los que le convertían en un fetiche sobrehumano estaban en lo cierto. Maciá no era un demagogo, pero tampoco era un místico iluminado de santidad. Sin apetecer la política, se vio envuelto en ella por los imponderables que le llevaron a un caudillaje donde católico practicante le rodearon masones y ateos; honesto hasta la exageración, tuvo en sus filas aventureros que aprovechando su pabellón cubrieron sus mercancías; elegante y señor desde la cuna, fue llevado y traído por turbas ignorantes cuya ordinarioz y grosería no rimaba con el fino espíritu de su jefe; y metódico ordenacista, desde sus tiempos de academia militar, sufrió la convivencia con el desorden y la irresponsabilidad de sus más adictos colaboradores.

Los que me conocen, y los que me leen, saben de mi amor a España y a la auténtica Monarquía sin mistificaciones; pues precisamente por ello, puedo afirmar desde un área completamente objetiva y casi opositora que Maciá fue fundamentalmente un hombre de buena fe, al que algunos desfiguraron a su antojo ante las masas; otros, se valieron de su sombra para activar tendencias que jamás entraron en el credo de Maciá; y muchos, le tomaron por «santón» al modo que hacen las cábilas moras. Pero lo que es indudable es que fue un hombre incomprendido hasta por el mismo pueblo al que dedicó toda su vida, y cuya psicología, esperanza y lamento me comunicó en unas palabras —que ahora deberían recordarse «aperturísticamente»— tomando café en el Palace-Hotel. Palabras, que aún no han sido asimiladas ni por unos ni por otros.

# ¿Quebrados, también?

Por SEMPRONIO

Cuatro años atrás, en estas mismas páginas, comentando los problemas de Nueva York, eché mano a un título ajeno y famoso: «Por quién doblan las campanas». Quería argumentar que las dificultades nacidas del gigantismo urbano son comunes a todas las ciudades del mundo. Que presente el mal mayor o menor virulencia, que los remedios drásticos sean más o menos urgentes, depende sólo de la talla del paciente. Nueva York, la reina de las capitales, se halla en estado crítico. Pero, el cuadro clínico, los síntomas de la enfermedad, ¿no son en Barcelona idénticos a los de allí? Calles sucias y congestionadas por el tráfico, polución en la atmósfera, transportes colectivos insuficientes para el público y arruinadores para la empresa, déficit de equipamientos sociales, aumento de la violencia...

Pues bien, también escucho ahora aquí el tañido de las campanas que, de unos meses acá, doblan certificando la muerte de Nueva York, la bancarrota de la poderosa urbe de los rascacielos. En el semanario francés «L'Express» (fácil documentación, pues se vende en nuestros quioscos), en unas informaciones acerca de la economía de la municipalidad neoyorquina, encuentro varias constancias que sin necesidad de retoques pueden aplicarse a nuestro Ayuntamiento. Nueva York, afirma un comentarista, ha hecho en mayor grado las tonterías que todos cometemos. Durante años ha vivido por encima de sus medios. Los gastos sociales han aumentado mucho más rápidamente que los recursos económicos. Los contables municipales multiplican los artificios, pagan los gastos corrientes recurriendo a los presupuestos de equipamiento, reembolsan las deudas a largo plazo con la emisión de nuevos empréstitos a corto plazo. Las subvenciones a los transportes colectivos (que funcionan con una tarifa política) suman astronómicas cantidades. Los servicios se deterioran a ojos vistas. En las escuelas, irrisorias, se amontonan los alumnos. Personas viejas y enfermas son abandonadas a sí mismas. Museos y bibliotecas languidecen faltos de consignaciones, etc. Un redactor de «L'Express» concluye: «El Estado federal debería subvencionar Nueva York en lugar de dejarle la carga de alimentar y de instruir a quienes recibe...»

¿No escuchan también ustedes lectores, doblar muy próximas las campanas, augurando nuestro triste futuro? He asistido hace poco a un almuerzo del alcalde de Barcelona con los periodistas. «El panorama de las finanzas municipales es desolador», manifestó sin embages el señor Viola. Y facilitó, verbalmente, por encima, unos pocos pero suficientes datos para formarnos juicio. El déficit de los transportes públicos, este año, ascenderá a más de mil millones de pesetas en los autobuses y doscientos en el metro. No dio cifras relativas a los servicios de limpieza y de recogida de basuras, aunque precisó que su encarecimiento es elevadísimo, debido en gran parte a la construcción del vertedero de Garraf, instalación costosísima y supongo que indispensable. La carga anual del Ayuntamiento, en el próximo ejercicio, llegará a unos 2.980 millones. Es decir, la tercera parte del presupuesto está embargada por el pago de intereses y de deudas. No respondo de que las cifras y los conceptos, tomados al oído, sean exactos, que no incluiría en errores. Pero, para mi razonamiento lo mismo da.

Si las cosas son así, reflexiono, ¿cómo edificar la Barcelona acogedora, humana cómoda, a que aspiramos? Si no tenemos ni los cuartos indispensables «per anar a plaça» (cual diríamos en catalán), ¿cómo satisfacer el unánime clamor que, del centro a los suburbios, se levanta reclamando parques, escuelas, guarderías, asilos, viviendas, hospitales, transportes...? Y me dejo en el tintero lo que algunos tacharán despectivamente de «asignaturas de adorno», cuales son museos, orquesta, bibliotecas, etc., aunque a mí se me antojan igualmente indispensables.

Panorama desolador, no exagero el alcalde en la calificación. A su realismo exponiéndolo, corresponde nuestro realismo preguntando: ¿Tiene Barcelona, que resignarse a quebrar como Nueva York? ¿Para enjugar el enorme déficit que sobre nosotros pesa, en dinero y en servicios, no hay más perspectiva que la de los impuestos pagados por los barceloneses? ¿No queda otra salida, señor Viola? ¿En los dos o tres meses que lleva usted de alcalde, no ha descubierto ningún resquicio dejando filtrar un poquito de luz? Postera pregunta: «En el frontispicio de la Casa de la Ciudad, debajo del escudo nuevecito, ahora tan reluciente, es forzoso escribir aquellos de «Lasclate ogni speranza?»

Responda usted, señor alcalde, por favor.

# EL PARTE DE GUERRA DE CADA SEMANA

Por Tomás HERNANDEZ

Empezaremos por aclarar, para evitar cualquier malévola intención, que no se trata de una guerra ni a la antigua ni a la moderna usanza con empleo de tanques, de aviones y de barcos acondicionados para estos fines. Es otra guerra en la que participamos una gran mayoría de españoles, sobre todo en los fines de semana que es cuando nos lanzamos por esas carreteras de Dios para encontrar el descanso preciso después del esfuerzo de cada día. Nosotros somos el mismísimo ejército.

Y como en todas las luchas siempre hay al final de la jornada un parte del Estado Mayor que es el

que nos da a conocer si hemos avanzado o hemos retrocedido. En este caso, nuestras fuerzas avanzan que es un contento. Unos, camino del Camposanto, y otros hacia los Hospitales, y otros establecimientos benéficos. Y hasta ahora nadie ha encontrado la fórmula para cortar de cuajo esa constante sangría, aunque para ello se empleen todos los medios de persuasión que tenemos a nuestro alcance.

De nada sirve que la Televisión, ni la Radio, ni la Prensa echen su cuarto a espaldas constantemente para detener esa marcha, palabra esta que se ha puesto de moda en los últimos días. Parece

como si hiciéramos caso omiso a tantas llamadas de atención por aquello de que basta que nos digan que no debemos hacer una cosa, para hacer todo lo contrario. Claro que para nuestro consuelo —penoso consuelo— en esta guerra están involucrados todos los países, llámense desarrollados o a punto de desarrollarse, política y económicamente. Y cada semana la Jefatura Central de Tráfico nos brinda su parte con el número de muertos y heridos.

El alma se entristece cuando nos enteramos de las víctimas registradas, siempre o casi siempre, por los mismos motivos, es decir, que caemos indefectiblemente en el

mismo pecado: Invasión de peatones en la calzada, negligencia y distracción de los conductores, velocidad inadecuada y vehículos invadiendo la calzada. En poquitas ocasiones se nos dice que las causas del accidente se deben a fallos técnicos, lo cual indica, por otra parte, que los vehículos que discurren por nuestras carreteras, por regla general, «están a punto».

Uno se pregunta una y mil veces el porqué de esa concatenación de accidentes cuando precisamente tenemos en nuestras manos el móvil para evitarlos: La sabia prudencia. Claro que muchas veces esa prudencia apenas si nos sirve para algo, porque somos víctimas propiciatorias de quienes manejan el volante alocadamente como el estuvieran participando en unas carreras en circuito cerrado o por afán de comunicar a sus intimos al término del viaje: «¿Sabes cuánto he tardado de Barcelona a Lérida? Pues una hora y veinte minutos».

En cierta ocasión se nos presentó la oportunidad de entrevistar a un maestro del automovilismo, concretamente a Paco Godia, quien había cubierto la distancia que media entre nuestra ciudad y Madrid, en cinco horas escasas. Nos pareció realmente sorprendente, pero él nos explicó las causas: «Conozco la carretera de pa a pa y esta prueba que he realizado, debidamente controlada, la he llevado a cabo en un sábado por la noche cuando apenas existe tráfico». En otra oportunidad, el periodista norteamericano L. Nevin, que fue delegado para España de la agencia «The Associated Press» efectuó el mismo recorrido en siete horas, pero de día.

Estos son casos aislados que nada tienen que ver con esa guerra con la que nos vemos enzarzados todos los fines de semana, para tratar de conseguir paz y tranquilidad, y respirar aire puro, en los pueblos montañeros. Vamos a ver si llega el día en que ese parte, triste parte, de cada lunes referido al fin de semana anterior, nos dice machaconamente «SIN NOVEDAD» en las carreteras españolas. Todo depende de nosotros, aunque el vecino de enfrente sea el principal culpable de estos desaguisados que siembran el llanto y la ruina en centenares de hogares de la geografía española.



AL COLEGIO AL FIN... CERÓN-75.

**EXCURSIONES**  
**OTOÑO-INVIERNO**  
**CLUB DE VACACIONES**  
con garantía OTA  
**LONDRES**  
desde 7.975 ptas.  
**CANARIAS**  
desde 9.675 ptas.  
**MALLORCA**  
desde 2.975 ptas.  
Estancias desde una a tres semanas en Canarias y 4-5-8-15 días en Londres y Mallorca  
Solicite información y folleto detallado a  
**CIA. HISPANOAMERICANA DE TURISMO**  
AGENCIA DE VIAJES - GRUPO A - TITULO 17  
Paseo de Gracia, 11  
TEL. 258 65 00 (10 líneas)  
BARCELONA-7

**ARTE-JOYAS**  
  
ANTIGUOS JOYEROS DE LA REAL CASA  
**BRILLANTES, PERLAS, PIEDRAS DE COLOR, SORTIJAS DE PEDIDA, ALTA CALIDAD**  
AV. JOSÉ ANTONIO, 636 (junto pº de gracia)  
PRECIOS MUY RAZONABLES

**ESCOLES MOGLI**  
A PARTIR DELS 2 ANYS  
Teléfont: 318-31-42, 211-83-43, 2-36-92 y 318-12-41

**FUENTES ARTÍSTICAS JOPIC**  
PARA INTERIORES Y JARDINES  
SIN INSTALACION DE AGUA  
  
TEL. 249 65 29  
HOSPITALET - BARCELONA

# Conseguir una alta rentabilidad de sus valores es algo muy simple... Por cierto, ¿usted fuma?

Como le iba diciendo - tardaré lo que un cigarrillo en explicárselo - para conseguir una alta rentabilidad de su cartera de valores, usted sólo necesita disponer de toda una organización profesional. Ya sabe usted... especialistas en análisis y diagnóstico del mercado, expertos en diversificación de cartera, especialistas fiscales... trabajando para usted con una dedicación plena. Simplemente. Y, además, que este equipo de especialistas le informe periódicamente, en forma muy detallada, acerca de su gestión.

Todo esto se lo ofrece BANCO ATLANTICO. Infórmese personalmente sobre nuestro Servicio de Administración de Inversiones en cualquiera de nuestras oficinas. Allí encontrará un experto para detallarle al máximo este servicio. Un experto que puede llegar a ser su administrador personal. Tenga en cuenta que sus intereses (los de usted) también son los nuestros, los del BANCO ATLANTICO. Imagínese...



**Banco Atlántico**  
(Atlántica de Servicios Bursátiles, S. A.)  
**servicio de administración de inversiones**



A. B. E. n.º 10.839

# INFORMACION EXTRANJERA

## PANORAMA INTERNACIONAL

### CUATRO DIAS EN PEKIN

Los próximos meses pueden ser trascendentales para el futuro de la República Popular China. Mao Tse-tung, su presidente y director ideológico, y Chu En Lai se encuentran en plena decadencia física. Basta observar las películas llegadas a Occidente sobre la última recepción de Mao a Kissinger para concluir que las facultades del presidente chino están bastante disminuidas, aunque su mente permanezca lúcida. Los labios temblorosos, apenas se mantiene en pie, roto el pulso, la imagen de Mao aparece hoy como la de un venerable anciano que ha entrado en el último período de su vida. Al mismo tiempo, Chu En Lai permanece recluido, desde hace bastantes meses, en un hospital debido a una grave enfermedad cardíaca.

En estas condiciones caben dos interpretaciones de la actualidad china: que Mao y Chu En Lai sigan dominando plenamente la situación o que en estos momentos la actividad política se halle ligeramente descontrolada y se estén planteando ya varias alternativas para la sucesión y el rumbo que deba seguir la China del futuro. Es muy difícil llegar a una conclusión definitiva.

Existen, eso sí, detalles que permiten apuntar algunos aspectos tanto de la política interior como de la exterior. Desde el punto de vista interno, en pocos años se han sucedido cambios trascendentales aún no suficientemente analizados por los especialistas. La Revolución Cultural, tal vez el más importante intento de acceso al poder por parte de la izquierda maoísta, terminó en semifracaso. Tras la caída de Lin Biao y eliminado el sector más radical, las dos facciones restantes, la denominada «burocrática» (encabezada por Chu En Lai) y la «revolucionaria» (Chiang Ch'ing, Chang Ch'ung-ch'iao y Yao Wen Yuan), intentaron ejercer su influencia sobre el poder. En un principio, y según las apariencias, ganó el sector de Chu En Lai.

Sin embargo, a partir de octubre de 1973, «Estudio y Crítica», revista editada en Shanghai (foco de izquierdismo), anunció una nueva línea maoísta que se centraba en la crítica de Confucio, el fundador de un sistema filosófico y ético en el que se basó la China Imperial. Este inesperado rumbo sorprendió a muchos observadores, ya que la forma maoísta de entender el comunismo encuentra precisamente sus raíces en el pensamiento tradicional de Confucio y, sobre todo, en la antigua teoría «Ta Tung» (gran armonía), desarrollada en Li-Chi (libro de los ritos), según la cual la humanidad debía acceder a un nuevo mundo de igualdad y fraternidad. Esta lucha entre «revolucionarios» y «burocratas», que aún no ha terminado, puede delimitar, en definitiva, la batalla por el poder tras la muerte de Mao.

En cuanto a la política exterior, las contradicciones aún son más evidentes. China Popular, al mismo tiempo que sostiene varios movimientos revolucionarios, apoya al UNITA angoleño (formado también por ex agentes de la «Pide» de Salazar), a la Comunidad Económica Europea y a la NATO, a un Pakistán derechista e indirectamente a todo aquello que vaya en contra de los intereses de la Unión Soviética.

¿Qué va a hacer mañana el presidente Ford en China? Esta es la pregunta que se plantean los analistas de todo el mundo. Se ha dado una respuesta fácil y equívoca: «Ford va a China para salvarse él, con la misma estrategia ya caduca empleada por Nixon», afirmaba anteaer un diario de Hong Kong. Sin embargo, es más que probable que existan otras intenciones. Kissinger no organiza viajes de placer. Detrás de la visita podría hallarse un intento de influir en los próximos acontecimientos sucesorios en Pekín (Beigin, según la transcripción oficial recientemente adoptada).

Las sucesiones, sobre todo la de Mao, siempre atraen la atención y los intereses de Washington.

Santiago RAMENTOL

### SEGUN LOS PERIODICOS ITALIANOS

## SE HA PAGADO EL RESCATE POR LA CONSUEGRA DE AGNELLI

7.700.000 dólares en diamantes

Turín (Italia), 30 (Efe). — A pesar de la estricta reserva en que se desarrollan las investigaciones, y pese a la petición expresa para que los medios informativos se abstengan de publicar noticias sobre el secuestro de la señora Carla Ovazza, los periódicos italianos aseguran hoy que, tras una serie de contactos secretísimos, se ha convenido en el pago de 7.700.000 dólares en diamantes, como rescate (45.430.000 pesetas).

La señora Ovazza, consuegra del presidente del consejo de administración de la «Fiat», Gianni Agnelli, fue secuestrada la tarde del pasado miércoles, cuando regresaba a su domicilio situado en una zona residencial de Turín, y, según declaró anoche el representante legal de la familia, abogado Ottolenghi, todavía no se ha establecido ninguna clase de contacto con los autores del secuestro.

Indiscreciones recogidas por la prensa señalan, incluso, que los diamantes del rescate han sido ya enviados a Suiza, por lo cual se considera inminente la liberación de la señora Ovazza.

### Iniciado el sábado con fines electorales

# Ford no obtendrá importantes acuerdos en su viaje a China

## Al menos ha ganado ya la batalla publicitaria al ser acompañado por 164 periodistas y técnicos de radio y televisión

Washington, 30. (Por Rafael Alonso, de «Efe», especial para «Hoja del Lunes».) — El presidente Ford salió este fin de semana para China Popular sin saber si se reunirá en Pekín con el anciano Mao Tse Tung y con pocas esperanzas de alcanzar acuerdos de «substancia» con el Gobierno de Chu En Lai.

Todo lo que pudo decir el presidente a sus compatriotas cuando abandonó Washington a primeras horas de la mañana del sábado es que iba a China «para reforzar nuestra nueva relación con la gran nación de la que estuvimos aislados por sospechas mutuas durante un cuarto de siglo».

El viaje presidencial, que se prolongará a Indonesia y las Filipinas, tiene según todos los observadores de Washington un único objetivo: realizar su imagen de estadista ante los norteamericanos en vísperas de un crucial año electoral.

Ford ha ganado ya la batalla publicitaria con su viaje, el segundo que realiza un presidente norteamericano a China, al ser acompañado nada menos que por 164 periodistas y técnicos de la prensa, la radio y la televisión.

Cuando Nixon visitó China en 1972 las autoridades de Pekín sólo permitieron la entrada de 87 periodistas, aproximadamente la mitad de los que ahora acompañan a Ford, que permanecerá cinco días en aquel país.

«Vamos a tener la Muralla China y los bailes de la revolución cultural de Mao hasta en la sopa», me aseguraba un periodista local que en esta ocasión se quedó en casa, al comentar que las tres principales cadenas de la televisión habían mandado a todas sus «figuras» a China.

Los primeros en advertir a la prensa de que Ford no esperaba lograr acuerdos espectaculares en Pekín fueron los propios ayudantes de la Casa Blanca y ese «misterioso» alto funcionario del Departamento de Estado que en sesiones confidenciales informa por adelantado de lo que va a ocurrir en los viajes del presidente al extranjero, pero que evita el ser citado por el nombre aunque hable inglés con un acento alemán.

Según este «alto funcionario» de la visita de Ford a Pekín no saldrá el esperado entendimiento que restablezca las relaciones a nivel de embajada entre los dos países ni ningún otro acuerdo sobre relaciones comerciales o culturales ya sealados por la visita de Nixon.

Política de «detente» con la U.R.R.S.

Los observadores de Washington creen que con Mao y Chu En Lai

visitó la capital china hace unas semanas para preparar este viaje presidencial el secretario de Estado estuvo a punto de marcharse con un desaire.

Según fuentes diplomáticas, los chinos se pusieron tan pesados en sus críticas contra la política de «detente» que como «castigo» Ford amplió a última hora su viaje a China con dos nuevos países en el itinerario, Indonesia y Filipinas, para así restar menos importancia exclusiva a la visita a China.

Ford tendrá que repetir las teorías de su secretario de estado insistiendo ante los chinos de que Estados Unidos no puede variar su política de detente con Moscú y que este entendimiento no está dirigido en contra de China.

Ford puede muy bien, según los observadores, convencer a los líderes chinos de su buenas inten-

ciones recordándoles que a pesar de que ningún primer ministro de Pekín ha visitado Estados Unidos, un presidente norteamericano ha viajado por segunda vez a su país.

Ford adelantó en su discurso de despedida a los norteamericanos que esperaba discutir con los responsables de Pekín de las diferencias existentes entre los dos países al advertir que «nos mantendremos en nuestros puntos de vista como hemos hecho siempre en el pasado. Pero dentro de la tradición norteamericana buscaremos la promoción de una comprensión mutua».

Los observadores aseguran que a pesar de la repercusión de su viaje a China en la prensa norteamericana, Ford no conseguirá entre el electorado norteamericano los beneficios de popularidad esperados al tener que regresar a casa sin ningún resultado concreto.

# ”DE GRAN BRETAÑA PARA EL HOMBRE”

## Una embajada de elegancia.

Las primeras firmas británicas especializadas en el vestir masculino, presentan en EL CORTE INGLES sus mejores creaciones. Abrigos, trincheras, trajes, americanas, sueters, camisas, corbatas... Prendas y complementos de marcas tan acreditadas como Aquascutum,

Chester Barrie, Pitchley, Daks Simpson, Alan Paine, Braemar, Byford, Bonsoir, Michelsons...

Y múltiples creaciones exclusivas realizadas con las más importantes telas inglesas.



Degustación de Whisky «Passport»

Utilice nuestra AGENCIA DE VIAJES. Más servicio, al mejor precio.

PLAZA DE CATALUÑA Y DIAGONAL - ABIERTO A MEDIODÍA.

**TORNILLERÍA DE ALTA RESISTENCIA**  
**Unbrako**  
140 Kgs/mm<sup>2</sup>  
DIN 911  
DIN 912, UFK, ULS, 7691, 913-14-15-16

**TORNILLOS, ESPARRAGOS Y LLAVES**  
Distribuidores exclusivos para España  
**RICARDO DE MANUEL, S.A.**  
SUMINISTROS INDUSTRIALES "TRIPLEX"  
ORIGINAS: LONDRES, 65-67 VILLARROEL, 214  
TELEX: 52975 RIMA-E  
TELE: 239 05 05 - 231 40 50 (1 línea)  
BARCELONA-11  
DELEGACION: GUTENBERG, 9  
TELE: 251 56 30 - 252 65 08  
MADRID-7

¡ASOMBRE A SUS AMIGOS!  
Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS. Todo el mundo es apto para ello. Enviando 3 pesetas en sellos remito catálogo

**El Rey de la Magia ESTABLECIMIENTO**  
(fundado en 1880). Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo  
Princesa, 11 - Barcelona

Madrid S. Sebastian Barcelona S. Pedro de Pinos L. Gova

**VALENTI**

Presenta su nueva colección de Regalos Navideños y de compromisos sociales, cuyo detalle aparece en el nuevo Catálogo Especial que ha editado a todo color, con ordenada relación de presupuestos.

Barcelona: Provenza, 308-Tel. 215.45.25

# ACUERDOS DE ASOCIACION DE LOS PAISES DEL TERCER MUNDO A LA C. E. E.

### En torno a la Comunidad se reunirán unos 600 millones de personas

Bruselas, 30. (Efe.) — La mitad de los países del Tercer Mundo presentes en las Naciones Unidas han concluido, o están a punto de concluir, diversos acuerdos de asociación con la Comunidad Económica Europea.

Según Claude Cheysson, miembro de la Comisión del Mercado Común y encargado de las relaciones con los países en vías de desarrollo, la política comunitaria de asociación va a reunir pronto en torno a la CEE a unos 600 millones de personas.

Cheysson ha destacado en este sentido el carácter innovador e incluso «revolucionario» de la «Convención de Lomé», amplio acuerdo

de cooperación suscrito por la CEE y 46 países de África, el Caribe y el Pacífico (ACP), en febrero de 1975, la política global mediterránea.

Dirigiéndose a los participantes en la conferencia parlamentaria que ha reunido, durante los últimos días, a representantes de los países de la CEE y la ACEP, el comisario europeo ha subrayado que, si todos estos países actúan de for-

ma coordinada, su peso en la O.N.U. y en los asuntos mundiales sería evidente.

### Derechos de los emigrantes de la C.E.E.

Luxemburgo, 30. — Los trabajadores extranjeros que procedan de cualquiera de los países miembros de la C.E.E. no pueden ser objeto de medidas discriminatorias.

El Tribunal Europeo de Justicia ha confirmado así, por primera vez, a los trabajadores inmigrantes de países del Mercado Común los mismos derechos que a los indígenas, basándose en el «Tratado de Roma» y aplicando explícitamente una de las disposiciones de la Convención Europea para los Derechos del Hombre.

Esta disposición prevé que «los Estados no pueden imponer a las libertades fundamentales más límites que los requeridos para el mantenimiento del orden y la seguridad en una sociedad democrática».

El Tribunal Europeo de Justicia se ha pronunciado de este modo a favor de un ciudadano italiano, nacido en Francia, casado con una francesa y residente en la región de Lorena, al que el Ministerio del Interior francés ha prohibido su estancia en esa región.

De acuerdo con el Tribunal de Luxemburgo, esa prohibición sólo estaría justificada en el caso de que sus actividades sindicales «amenazaran el orden de la seguridad pública».

## ALIVIO EN EL MERCADO COMUN

# Terminó la guerra del jamón

Bruselas, 30 (EFE). — Con evidente alivio se ha recibido en el Mercado Común la noticia de que Washington no impondrá derechos compensatorios a las importaciones de jamón en lata procedentes de los países de la CEE, el bien el Departamento del Tesoro americano ha constatado que estas importaciones están subvencionadas ilegalmente.

Los funcionarios norteamericanos han advertido, sin embargo, a sus colegas europeos, que las ventas de jamón en lata a los Estados Unidos estarán sometidas a estrecha vigilancia y no han excluido la imposición de derechos compensatorios en cuanto la industria nacional se encuentre amenazada.

La decisión sobre el jamón, que sigue a otra semejante adoptada con relación a las importaciones de acero procedentes del Mercado Común, se interpreta en Bruselas como un gesto de «buena voluntad» por parte de las autoridades americanas para disipar cualquier sospecha de regreso al proteccionismo comercial.

Continúa pendiente, no obstante, el problema de los automóviles: el Departamento del Tesoro prosigue su investigación para establecer si los automóviles europeos entran en el mercado de los Estados Unidos a precios inferiores a los que rigen en su propio mercado. La investigación mantiene en vilo a los fabricantes de la CEE y de Suecia.

## A TRAVES DE LA U.R.S.S.

# Irán suministrará gas natural a Europa

Bonn, 30 (EFE). — Irán suministrará gas natural a Europa, a través de la Unión Soviética, por un importe global de 15.385 millones de dólares (907.715 millones de pesetas).

La gigantesca operación ha sido concluida hoy en Teherán, con la firma de representantes iraníes, soviéticos y de Alemania Federal, se señala en informaciones llegadas a esta capital.

Los acuerdos establecen que la «National Iranian Gas Company» suministrará anualmente, a partir de 1981, 13.000 millones de metros cúbicos a la Unión Soviética.

Por su parte, la URSS enviará anualmente a la compañía soviética «Ruhrgas, Ag» (ESSEN), 11.000 mil-

liones de metros cúbicos. El 50 por ciento de dicha cantidad servirá para el abastecimiento de gas en Francia y Austria.

Firmaron los contratos el presidente de «Ruhrgas Ag», Schelberber; los presidentes de las compañías iraníes «NIOC» y Nacional del Gas, Eghbal y Mossadeghi, y representantes de los ministerios soviéticos de Asuntos Exteriores y de Comercio Exterior.

Directivos de varias firmas alemanas negocian actualmente con las autoridades soviéticas la construcción de un gasoducto por un valor aproximado de 450 millones de dólares, que servirá para transportar el gas a través de territorio soviético.

## Por vez primera en 96 años

# CHILE SUGIERE UNA SALIDA AL MAR PARA BOLIVIA

### «El Mercurio» pide la instauración de un corredor al norte de Arica

La Paz, 30. (Efe.) — Por primera vez en 96 años, en Chile se sugirió públicamente la posibilidad de una solución para el problema del enclaustramiento territorial boliviano.

El editorial publicado ayer por el cotidiano chileno «El Mercurio», que sugiere la instauración de un corredor al norte de Arica para solucionar el problema boliviano, fue recogido hoy en amplios espacios en las primeras páginas de los tres matutinos locales.

La sugerencia del diario de Santiago fue recogida aquí con mucho interés, interpretándose en los medios periodísticos locales como la expresión de un estado de ánimo de los gobernantes de Chile.

Bolivia, con insistencia, presiona actualmente para lograr una salida al pacífico, derecho que perdió al ser derrotada por Chile en la guerra de 1879.

La posibilidad sugerida por «El Mercurio», obligaría a una futura participación del Perú en las negociaciones respecto al problema boliviano.

Perú y Chile firmaron en 1929 un protocolo que les obliga a la mutua consulta en caso de negociarse con terceros respecto a te-

rritorios que hasta 1879 pertenecieron a la soberanía peruana. Los ejércitos peruanos lucharon contra los chilenos en alianza con los de Bolivia.

La semana pasada el canciller peruano, general Miguel Angel de La Flor, dijo en La Paz que su Gobierno no fue consultado por Chile sobre una presunta cesión a Bolivia de alguna de las zonas del litoral de Arica.

### Preocupación en la OPEP por los excedentes

Caracas, 30. (Efe.) — El ministro de Minas e Hidrocarburos, Humberto Hernández Acosta reveló que existe preocupación en la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), en cuanto al problema de los excedentes registrados en la oferta petrolera.

El ministro venezolano precisó que este exceso de oferta ha pre-

sionado sobre los precios, especialmente en algunos crudos pesados y el fuel oil residual de bajo contenido de azufre.

Por otra parte Hernández Acosta no descartó la posibilidad de que se produzca un nuevo aumento del precio del petróleo, el próximo mes de junio, al finalizar el lapso vigente para el último incremento, acordado recientemente en la reunión de Viena.

Sin embargo, advirtió que el eventual aumento dependerá principalmente de las tendencias económicas mundiales, tanto de los esfuerzos que efectúan en los países industrializados para superar la recesión, de los controles que pueda lograrse sobre la inflación.

Finalmente, el ministro Hernández Acosta adelantó que en la próxima conferencia de la OPEP, convocada para el próximo 2 de diciembre, se tratará especialmente el problema de los excedentes en la oferta, que no han sido asimilados por el mercado, debido al ritmo de recuperación de las economías industrializadas.

### Nacionalizaciones petroleras

Bogotá, 30. (Efe.) — El gobierno de Colombia «nacionalizará» mañana lunes, tres concesiones petroleras, un oleoducto y la refinería de Tibú, en cumplimiento de la política enderezada a lograr «una plena autonomía sobre los recursos básicos de la economía».

La «nacionalización» contempla la adquisición por parte de la Empresa Colombiana de Petróleos (ECOPETROL), de la concesión Barco, en Santander, y las de Cicuco y Violo, según se anunció, indicándose que así se pondrá en marcha un anuncio hecho por el jefe del Estado, en su campaña a la presidencia como candidato.

Asimismo, se supo que mañana lunes se protocoliza la incorporación de la Colombiana Petroleum Company (COLPET) y de la empresa SAG.

La «COLPET» propiedad de la Texas, venía explotando el cincuenta por ciento de la concesión Barco, que tiene los campos en Tibú, con producción de nueve mil barriles diarios de Sardinara y Cicuco, que producen unos 4.500 barriles por día.

Además, se nacionaliza el oleoducto de Segot, éste se extiende desde Tibú hasta Covenas.

## EN SENDAS DISCUSIONES

# Dos personas resultaron muertas en el Ulster

Belfast (Irlanda del Norte), 30. (Efe.) — Dos muertes violentas se produjeron en la noche última en Belfast, continuándose así la serie de atentados sectarios que se vienen produciendo en la provincia.

El primer incidente tuvo lugar en un club «Lealista» del distrito protestante de Shankill Road, donde se produjo una acalorada discusión. Como resultado de ésta, un joven de 25 años recibió un balazo en la cabeza, del cual murió casi instantáneamente.

En un bar de East Belfast, poco después, se produjo un incidente parecido, muriendo un hombre protestante de 44 años.

Ambas muertes, según la policía, parecen deberse a las diferencias entre distintas facciones paramilitares protestantes, en las que puede haberse producido la misma esclerosis que presenta el «IRA» con el encarnizado enfrentamiento de «oficiales» y «provisionales».

### Terroristas detenidos

Cuatro personas han sido detenidas por la policía del Eire en conexión con el atentado terrorista perpetrado ayer en el aeropuerto internacional de Dublín en el que murió una persona.

La policía se negó a dar detalles

## EN SU BENDICION DOMINICAL

# PABLO VI HIZO VOTOS POR LA "CUMBRE" EUROPEA

Ciudad del Vaticano, 30 (EFE). — Pablo VI hizo hoy votos para que los trabajos de la «cumbre» de jefes de Estado y jefes de Gobierno de los nueve países comunitarios, que se iniciará mañana en Roma, marquen «un importante paso adelante en el camino de la unidad de los pueblos europeos».

Este deseo fue expresado por el Santo Padre en su breve alocución pronunciada desde la ventana de su estudio privado del Palacio Apostólico, ante los millares de fieles y peregrinos congregados en la plaza de San Pedro para recibir la bendición pontificia dominical.

Después de señalar que los acontecimientos de nuestra experiencia cotidiana o histórica pueden transformarse en temas de «orante coloquio» con Dios, el Pontífice dijo: «Sabemos que en estos días se reúne en Roma el consejo de jefes de Estado y de Gobierno de la Comunidad Europea. No es éste un hecho que nos conculme directamente, pero es de tal importancia y de tal significado para nuestro continente, que todos nosotros lo tendremos presente en nuestro diálogo de plegaria».

«Y en consonancia con el pensamiento de sus honorables responsables —agregó Pablo VI— Nos, esperamos y hacemos votos porque sus trabajos puedan marcar un importante paso adelante en el camino de la unidad de los pueblos europeos.»

# Tensa situación en la frontera con Pakistán y Afganistán

Multan (Pakistán), 30 (EFE-Reuter). — El primer ministro de Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, ha dicho que el vecino Afganistán toma medidas hacia una movilización militar.

Han sido cancelados los permisos de los oficiales del ejército, añadió Bhutto, durante una reunión de trabajadores afiliados a su «Partido del Pueblo Pakistán».

El primer ministro dijo también que la tensa situación en la frontera puede ser interpretado por los partidos opositores de Pakistán como «un intento de desviar la atención (del pueblo) a la situación externa». El ministro del Interior afirmó el sábado en Karachi que las fronteras de Pakistán están bien guardadas y no hay peligro de una agresión extranjera.

### Acuerdo de la Unión India con los Nagas

Nueva Delhi, 30 (EFE-Reuter). — El ministro indio del Interior, Brahmananda Reddy, ha anunciado hoy que se ha logrado un amplio acuerdo entre el Gobierno de la Unión India y los rebeldes de la tribu Naga, que durante veinte

años han luchado por su independencia en las regiones montañosas del norte del país.

En una conferencia de prensa, celebrada en esta capital, Brahmananda dijo que las organizaciones clandestinas de los Nagas han aceptado la Constitución india sin condiciones y han accedido a depositar sus armas habiéndose rendido ya centenares de miembros de dicho pueblo.

El citado ministro añadió que al acuerdo precedieron largas conversaciones mantenidas con los Nagas en Shillong, capital del estado de Assam, a primeros de este mes. Agregó también que este acuerdo producirá un gran impacto entre los rebeldes de la zona colindante de Mizoram.

**BAZAR Perpiñá**  
Rda. San Pablo, 4, 6 y 8 Rda. Universidad, 21 - Tels. 242.17.35 - 318.79.94

**PLACAS SOLARES 2.398 PTAS. OFERTA**

**ESTUFAS 2.222 PTAS.**

transporte gratis a toda Cataluña

50 AÑOS AL SERVICIO DEL CLIENTE

PRECIOS DE AYER EN PERPIÑÁ

**En sólo 7 días**  
Reformamos su cocina o cuarto de baño.  
Facilidades hasta 24 meses  
Tel. 256-78-06

**MECAMAM**  
La UNICA estantería metálica de casilleros de acero desmontables con gran variedad de cajones



UN GRAN AUXILIAR PARA

- Ferreterías
- Repuestos textiles
- Oficinas
- Farmacias
- Accesorios Radio y TV
- Laboratorios
- Fábricas...

ENTREGA INMEDIATA EN

**MECAMAM**  
Félice de Paz, 8 tels. 239 60 86-330 1148 Barcelona 14

Suscriba acciones en la ampliación de capital de

**LACO.1**  
Sociedad Inmobiliaria constituida para un edificio concreto  
Amortización y reparto de dividendos previsto a corto plazo.

**ACCION**  
URGEL, 288. Tel. 250 64 03/06 BARCELONA

## GABRIEL PERONNET, PRESIDENTE DEL PARTIDO RADICAL

Lyon (Francia), 30. (EFE.) — Gabriel Peronnet, secretario de Estado para la Función Pública, que desempeñaba el cargo de presidente interino del Partido Radical Socialista francés, fue designado hoy titular del mismo en el Congreso del Partido, reunido en la ciudad de Lyon.

Se había presentado también al sufragio de los congresistas otra personalidad gubernamental, Françoise Giroud, secretaria de Estado para la Condición Femenina. El resultado fue: Votantes: 570.

Sufragios expresados: 559.  
Blancos o nulos: 11.  
Gabriel Peronnet: 329.  
Françoise Giroud: 230.

Antes de ser elegido, Peronnet había afirmado: «La aportación del partido radical a la mayoría presidencial consistió en primer lugar en la creación de una posibilidad de extensión, de ampliación y de apertura».

El anterior presidente radical, Jean Jacques Servain Schreiber, ejerció sus funciones hasta julio pasado, fecha en que empezó la interinidad de Peronnet.

## MITTERRAND CONTRA LA SUBVERSION EN EL EJERCITO

París, 30. (EFE.) — A su regreso de Estados Unidos, el líder socialista François Mitterrand declaró anoche, en el aeropuerto parisiense de Roissy, que la acusación formulada por el primer ministro contra los socialistas, de haber entablado «acciones subversivas en el Ejército», constituirá «una provocación de baja ralea».

Mitterrand hizo una distinción entre los «comités de soldados», cuya creación preconizan los socialistas, y los «sindicatos», que el partido no acepta y que «en cualquier caso, no se adaptarían a las estructuras militares».

El dirigente socialista añadió que él y sus correligionarios «reconocen la necesidad de la Defensa Nacional y aceptan lo esencial de la disciplina militar».

## Con el fracasado «golpe de los paracaidistas»

# CLARIFICACION DE LA SITUACION POLITICA Y MILITAR EN PORTUGAL

### COMIENZA, SEGUN MELO ANTUNES, UN «NUEVO CURSO REVOLUCIONARIO»

Lisboa, 30. (Por Eduardo San Martín, de «Efe», especial para «Hoja del Lunes».) — El inmaduro «golpe de los paracaidistas» del martes pasado en Lisboa ha resuelto inespereadamente para el poder militar y civil una situación que sólo unos días antes se encontraba completamente bloqueada y abre ahora las puertas de lo que el ministro de Asuntos Exteriores, comandante Melo Antunes, califica ya de «nuevo curso revolucionario».

En las últimas semanas la crisis política y militar portuguesa se había situado ya claramente al borde de la ruptura y únicamente se esperaba cuál de las fuerzas en presencia daría el primer paso.

Lo dieron primero los oficiales de la llamada «izquierda radical», vinculados en su mayoría a la antigua Quinta División del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas y al Estado Mayor del ahora disuelto «Copcon», y perdieron.

De esta forma se cumplía una tradición de este corte pero intenso proceso revolucionario portugués: Las fuerzas que inician un golpe son siempre superadas por sus presuntas víctimas, que apro-

vechan la situación creada para consolidar su dominio. Sucedió así cuando la manifestación de «la mayoría silenciosa» del 23 de septiembre del año pasado y ocurrió también cuando la intentona spinoлиста del 11 de marzo de este año.

### El Gobierno y «los nueve» tienen las manos libres

Después del intento de los paracaidistas del 25 de noviembre, es la mayoría militar representada por el llamado «Grupo de los Nueve», quien tiene ahora manos libres para consolidar un poder sobre el aparato militar que ya había conseguido hace dos meses en la Asamblea del Movimiento de las Fuerzas Armadas celebrada en Tancos, pero que no pudo afirmar durante este tiempo por la acción de una minoría militar cualitativamente importante y situada además en puestos claves.

A nivel político, la situación previa al golpe del martes pasado se presentaba casi en los mismos términos que en el aparato militar. Un gobierno de mayoría electoral que se veía imposibilitado de gobernar por la acción de fuerzas que, minoritarias electoralmente, poseían posiciones de privilegio en la prensa nacionalizada, en los sindicatos y en las comisiones de trabajadores de las principales industrias de Lisboa.

La situación del Gobierno estaba además agravada por la falta de un indispensable apoyo militar que la confusa situación a nivel de los principales órganos de las Fuerzas Armadas no permitía prestar. Y así, sólo cinco días antes del «golpe de los paracaidistas», el Gobierno suspendió sus actividades por «falta de condiciones esenciales para el ejercicio de su autoridad».

### La estrategia del partido comunista

Pieza clave de la oposición al Gobierno fue en esos días el Partido Comunista que, revisando una estrategia que le valió hasta la caída del primer ministro Vasco Gonçalves, movió con extrema precisión sus peones en la prensa, en los sindicatos— huelgas de metalúrgicos y de la construcción civil— y aumentó notablemente su influencia sobre el movimiento llamado del «Poder Popular» integrado por las comisiones de trabajadores y vecinos.

Ningún indicio serio permite afirmar, sin embargo, que el Partido Comunista estuviese de alguna forma comprometido en la intentona del martes pasado. Ciertos observadores piensan por el contrario, que el Partido Comunista se dejó «robar» por la extrema izquierda e incluso por algunas de sus bases, una estrategia extremadamente rentable como instrumento de oposición —y la huelga del Gobierno es el mejor ejemplo— pero totalmente insuficiente para una toma del poder.

Aprovechando ahora el impulso de la reacción de los sectores llamados moderados de las Fuerzas Armadas contra el golpe, el Gobierno ha resuelto ahora de un plumazo dos problemas que, hace nada más que una semana, se le presentaban como insolubles: el del control de la prensa estatizada, cuyos administradores y directores han sido inmediatamente destituidos, y la publicación máxima de un programa económico de emergencia que contiene medidas tan impopulares como el congelamiento de salarios.

### Cohesión de las fuerzas armadas

A nivel militar, el grupo mayoritario, además de quitarse de en medio a ese incómodo sector radical de las Fuerzas Armadas plenamente comprometido en la intentona, ha dejado fuera del proceso

a figuras que no estaban implicadas, pero que ofrecían una seria resistencia a una homogenización de los órganos supremos del poder.

Es el caso de Otelo de Carvalho, que habría dudado en ponerse al frente del intento pero que, en todo caso, fue totalmente desbordado por su estado mayor del «Copcon». Es también el caso del general Carlos Fabião, la eterna incógnita del MFA, que padece, según sus camaradas una profunda depresión nerviosa. Y es finalmente el caso del almirante Rosa Coutinho, un hombre cuya honestidad le llevó a pedir la renuncia al fracasar los hombres con quien ideológicamente estaba más identificado.

«La cohesión de las Fuerzas Ar-

madas —diría el sábado a medianoche el presidente Costa Gomes, una vez normalizada ya la situación— es ahora mayor que nunca por el alejamiento de ciertas figuras cuyo idealismo revolucionario estaba inadecuado a la geografía, a la historia, al pueblo y al sentido de una revolución socialista en Libertad».

En aquel discurso, punto final de una tensión que se prolongó durante cinco días, el presidente Costa Gomes terminaría diciendo: «Los rumbos de la independencia nacional, del socialismo en libertad, de la democracia pluralista, de la economía al servicio de los más desfavorecidos, van a avanzar ahora en términos más claros y eficaces».

### ANTE LA O.N.U.

## PROTESTA POR LA INDEPENDENCIA DE TIMOR

Naciones Unidas, 30. — Portugal protestó ayer ante la O.N.U. contra la «declaración unilateral de independencia de Timor» por el Fretilin, y ha pedido la «cooperación de las Naciones Unidas» para ayudar a una solución pacífica y negociada de la descolonización de Timor.

El representante de Portugal Antonio de Costa no solicitó la intervención del Consejo de Seguridad de la Asamblea General, sino que ha pedido al secretario general de la O.N.U. que informe al Consejo y a la Asamblea sobre la situación actual en la isla, según se expresa en una carta que hizo entrega al secretario general.

En esta carta Da Costa subraya que el hecho consumado del Fretilin —con la declaración de independencia unilateral de Timor— agrava el conflicto con los otros partidos políticos del territorio y hace casi imposible la descolonización de la isla de acuerdo con los principios de las Naciones Unidas.

El representante de Portugal ha hecho observar que, en las circunstancias actuales, el país no dispone de medios para normalizar la situación en Timor y solicita la «cooperación eficaz» de la O.N.U. para conseguir una descolonización ordenada del territorio.

### Indonesia guarda silencio

Yakarta, 30. (Efe-Reuters.) — Funcionarios indonesios se negaron el domingo a comentar la postura negativa de Portugal ante la declaración unilateral de independencia hecha por el Fretilin, movimiento independentista de izquierda, y el anuncio de integración con Indonesia dado a conocer por partidos rivales de aquél en Timor-Este, hasta ahora colonia portuguesa. «No diremos nada sobre el particular por ahora», añadieron los funcionarios.

### Australia no reconoce la independencia

Canberra, 30. (Efe.) — Australia no reconoce la independencia de la colonia portuguesa de Timor, proclamada unilateralmente por el Fretilin, ha dicho el ministro australiano de Asuntos Exteriores, Andrew Peacock, informa la agencia France Presse.

El Gobierno de Canberra, precisó Peacock, reconoció siempre la soberanía de Portugal sobre el este de la isla, y está a favor de una solución pacífica del conflicto. Reiteró también la propuesta australiana de que se celebre una conferencia a la que asistirían todas las partes interesadas.

## ISRAEL DEVUELVE A EGIPTO LOS POZOS PETROLIFEROS DE ABU RUDEIS

### Queda completada la segunda fase del acuerdo provisional de paz concluido con El Cairo

Abu Rudeis (Sinaí), 30 (Efe.) — Israel ha completado la segunda fase del acuerdo provisional de paz concluido con Egipto, al entregar el control del complejo petrolífero de Abu Rudeis, ocupado durante la guerra de 1967.

La ceremonia, muy sencilla, se desarrolló al mediodía. El general de las fuerzas de la ONU tomó asiento entre un representante israelí y otro italiano, de la compañía petrolífera que intervendrá en la explotación de los pozos. La bandera israelí fue arriada lentamente, mientras era entonado el himno israelí.

Otra ceremonia, ésta militar, se había celebrado antes, ante los soldados israelíes allí destacados, y que tras arriar la bandera, evacuaron la zona, con sus tanques y demás equipo.

La retirada de los soldados de Israel deja libre a Egipto una franja de 150 kilómetros a lo largo del golfo de Suez.

La primera parte de la retirada se llevó a cabo el 14 de noviembre, cuando fueron entregados los pozos de Ras Sudar.

Los egipcios ocuparán el sector ahora evacuado, el lunes. Técnicos italianos llevaban ya

tres semanas en Abu Rudeis para dirigir las operaciones de extracción, que llevará a cabo la empresa egipcio-italiana explotadora del complejo.

Abu Rudeis proporcionó a Israel casi el 60 por ciento de sus necesidades petrolíferas, y este año ha producido unos 4,3 millones de toneladas de crudos.

Según el acuerdo egipcio-israelí, el repliegue de las fuerzas de Israel a sus nuevas líneas, en el Sinaí, se completará en febrero de 1976.

### Comisión mixta entre la R.F.A. e Israel

Bonn, 30 (Efe.) — Alemania Federal e Israel han decidido la constitución de una comisión mixta encaminada a incrementar la cooperación económica entre los dos países, se indica en un comunicado conjunto difundido hoy aquí por el Ministerio alemán de Asuntos Exteriores.

Al concluir la visita oficial a Israel del ministro federal de Asuntos Exteriores, Hans Dietrich Genscher, ambas partes estiman que la citada comisión podrá reunirse por primera vez a principios de 1976 en esta capital.

En el comunicado de la visita, Genscher y su colega israelí, Yigal Allón, hacen patente su satisfacción «por la intensidad y variedad de las relaciones» entre los dos países. Califican de «estrechas» las relaciones económicas y estiman que pueden desarrollarse aún más.

En su visita de cuatro días a Israel, el jefe de la diplomacia alemana mantuvo conversaciones con Allón, con el ministro de Comercio de Israel, Bar-Lev, y sostuvo un amplio cambio de impresiones con el primer ministro judío, Isaac Rabin.

### Relevo del primer ministro del Parlamento de Repúblicas Árabes

El Cairo, 30. (Efe.) — El Parlamento de la Federación de Repúblicas Árabes, formado por Egipto, Siria y Libia, ha relevado de sus funciones de primer ministro federal al sirio Ahmed El-Jatib, dice hoy el influente periódico «Al-Ajbar».

Añade que la medida ha sido tomada por el Parlamento en vista de que desde hace un año El-Jatib no desempeña sus funciones como primer ministro del mismo. Además, no asistió a las reuniones del Parlamento Federal y ha criticado el acuerdo firmado entre Egipto e Israel en septiembre último.

**GAL·LÉ** *Arte y Subastas*

## SUBASTA

MIÉRCOLES, 3 DE DICIEMBRE, A LAS 10.30 NOCHE

Mueble catalán, isabelino y francés, de los siglos XVI, XVIII y XIX. Arqueología griega y romana. Plato petitorio siglo XVI. Cerámica catalana y Talavera siglos XVIII y XIX. Bronces y cerámica modernistas, plata, marfil, etc...

Pintura: M. Urgell, E. Meifrén, R. Durancamps, L. Graner, R. Martí Alsina, R. Ribas Rius, D. Baixeras, E. y F. Serra, S. Matilla, R. y A. Opisso, J. M. Prim, F. Domingo, E. Bosch Roger, J. Terruella, J. Busquets, S. Koek-Koek, F. Planas, Dorja, I. Mundó, J. Argüelles, J. Serra Llimona, J. Rollán, J. Perrin, J. L. Fuentetaja, J. M. García Llort, J. Cusachs, J. Abelló, R. Larraga, A. Tolosa, A. Gimeno, V. Navarro, J. Vila Puig, R. Capmany, F. Sans Castañó, J. Llauredó, J. Brull, M. Urgellés, etc...

Exposición y venta de catálogos, días 25 novbre. al 3 dicbre., sábados inclusive

Próxima subasta: Martes 16 diciembre

Aceptamos ofertas por escrito y género para subastar

Tavern, 11 (Via Augusta) T. 247 54 63  
Barcelona-6 (Parking en el mismo edificio)

RECUPERE DE NUEVO SU BUENA APARIENCIA

COMENZAMOS NUESTRA GRAN CAMPAÑA DE INFORMACION SIN CARGO



Deseamos mostrarle algo que Vd. posiblemente tiene más que olvidado. SU VERDADERA APARIENCIA.

O es que recuerda todavía cómo era su aspecto con todo su cabello? Y le prometemos, que con su abundante cabellera, Vd. parecerá más joven y atractivo. Una sola mirada a su espejo -que no puede engañarle- y se mostrará completamente sorprendido y entusiasmado.

Pero la verdadera sorpresa es que Vd. NO OBTIENE UN «POSTIZO» O «PELUCA» NI TAMPOCO SE TRATA DE UN «TRASPLANTE». El sensacional cabello SVENSON es un sistema internacionalmente patentado y exclusivo que entretiene nuevo cabello de textura y color exactos al suyo propio, firme e inamovible, al que Vd. todavía conserva, (una pequeña corona de cabellos es suficiente).

Ahora su vida será más fácil, más feliz, porque con su nuevo cabello, Vd. puede hacer todo lo que desea. Día y noche. Podrá tomar su ducha habitual, lavarlo, practicar deportes, es decir, todo lo que Vd. hacía cuando su cabello estaba todavía creciendo. El sistema SVENSON solucionará definitivamente su problema.

Venga a ver a nuestro especialista hoy mismo, pidiendo cita, o, simplemente, visitando cualquiera de nuestros centros.

**SVENSON**

Hair Center

BARCELONA

Balmes, 262-3.

Tels. 218 71 96/97

De 9'30 a 19'30 horas

MADRID BILBAO

225 53 36 424 32 59

SEVILLA VALENCIA MALAGA

27 35 64 322 01 00 22 22 34

Unico sistema patentado en España e internacionalmente

# NOTICARIO NACIONAL

EN ENERO

## Piden que suba el precio de los automóviles

Y, posteriormente, que se liberalice el mercado

MADRID, 30 (Cifra). — El precio de los automóviles españoles debería ser marcado libremente por los propios fabricantes, dice el director general y consejero delegado de Citroën Hispania, Jean Pierre Pisano, en una entrevista publicada en las páginas del motor del diario «ABC».

El señor Pisano destaca que el árbitro de la evolución de los precios de los automóviles ha de ser el cliente, y añade que, por su parte, la próxima subida de los precios tendría que tener lugar a primeros del próximo año.

El director general de Citroën señala que la evolución del mercado del automóvil ha de ser diferente en el futuro, ya que la crisis mundial ha variado los criterios de rentabilidad del automóvil.

En lo que se refiere al mercado español, el entrevistado dice que volverá en 1977 al nivel alcanzado antes de la crisis.

Indica más tarde que las causas generales de la crisis del mundo del automóvil son, además de las que padece la economía general, la política de inversiones seguida por todos los fabricantes, que conlleva en ella la crisis, junto con el costo creciente de fabricación y comercialización, especialmente en los casos de los vehículos modestos.

«Simplificar, vender menos —añade— pero con condiciones más soportables; fabricar vehículos de mayor longevidad, de forma que las necesidades de los usuarios estén cubiertas, son algunas de las posibles consecuencias de la crisis».

## Junto a otros presos políticos

# LIBERTAD PARA LOS CONDENADOS EN EL «PROCESO 1001»

### Emotivas escenas frente al domicilio de Marcelino Camacho



Marcelino Camacho, don Marcelino, tal como le llamaban los reclusos de Carabanchel, junto a su madre, su esposa Josefina (a la izquierda) y su hija Eugenia. — (Foto Cifra)

Madrid, 30. — A la una de la madrugada de ayer abandonaron la Prisión Provincial de Carabanchel, como consecuencia del indulto, siete presos, entre ellos, Marcelino Camacho, Nicolás Sartorius y Juan Muñoz Zapico, condenados en el proceso «1.001», así como Emilio Solís y José Luis Arranz Pino. También fueron puestos en libertad a la misma hora 18 presos comunes.

Anteriormente habían sido puestos en libertad Carlos Álvarez Cruz, que fue condenado por la publica-

ción de un artículo en la prensa escandinava sobre el proceso «1.001».

Marcelino Camacho fue recibido por su esposa, Josefina, su hermana, Vicenta, y su hija, Eugenia, a las que abrazó. También al resto de los liberados les esperaban familiares y amigos.

Camacho dijo que en la cárcel supieron desde el primer momento de la existencia del Decreto de indulto y añadió que esperaba que esta misma noche salieran en libertad otros 25 reclusos.

También se ha sabido que poco antes de las nueve de la noche habían salido en libertad el sacerdote de Vallecas Manuel Ramos y una veintena de reclusos.

## Puesta en libertad de más detenidos

Alrededor de treinta presos, de los que once cumplían penas por delitos políticos, franquearon la salida de la Prisión Provincial de Carabanchel entre las tres y las cuatro horas de la madrugada, con motivo del reciente indulto concedido por S. M. don Juan Carlos I.

Tras la salida del grupo de pre-

## FIRMADA POR LOS 21 DETENIDOS

### Nota sobre los sucesos del jueves en Carabanchel

Madrid, 30. (Cifra). — El actor Juan Diego (don Juan Ruiz Moreno) nos ha entregado un escrito firmado por varias personas que fueron detenidas cerca de la prisión de Carabanchel el día 27 de noviembre de 1975 y puestas posteriormente en libertad.

En el escrito manifiestan que la nota facilitada a las agencias informativas no se ajusta a la realidad de los hechos, como prueba «la decisión de puesta en libertad inmediata adoptada por la autoridad judicial», dato que aporta, y que se hizo público como testimonio de su inocencia.

Firman la nota Raúl Jiménez Tamborino, Antonia Benito, María Beiro Crespo, Francisco Javier Morillo Morillón, Santiago Emilio Gil Rodríguez, Carmen Rodríguez de Sepúlveda, Julián Gilaberte Fernández, Tirsá Herrín Ramos, Angel Murco Doncel, Adolfo Gilaberte Fernández, Isabel Benito, Sofía Latiesu, Francisca del Romero, Juan Antonio Legaz, Vicente Benito Suárez, Frollán Martínez, María Luisa San José, José Fernández Corderana, Fernando Jáuregui, Aurora Bautista y Juan Diego Ruiz.

## Catorce mil personas visitaron la tumba de Franco este fin de semana

Valle de los Caídos, 30. — Unas catorce mil personas, de las que una tercera parte lo hicieron hoy, han visitado la tumba del Generalísimo Franco en los días de ayer y hoy.

Después de oír devotamente la santa misa en el templo, los visitantes pasaban al lugar del sepulcro, donde depositaban ramos de flores.

La mayoría de las personas abandonaban el templo después de visitar la tumba del Generalísimo, y muy pocos permanecían en el lugar visitando el monumento.

... de la una de la madrugada disminuyó notablemente el número de coches estacionados y de personas que aguardaban en las proximidades de la puerta principal de la cárcel. A las tres de la madrugada había una veintena de coches aparcados en la avenida obliada, a unos ciento cincuenta metros de la puerta. Los familiares y amigos de los indultados permanecían dentro de los coches, a causa del intenso frío.

A las tres y veinte salieron unos catorce presos comunes; media hora más tarde lo hacían cuatro más, y unos minutos después lo hicieron once presos por delitos políticos, entre ellos José Luis Heras Martín, Julio Roldán Muñoz, Enrique Márquez Esquinas, Jesús-Antonio Sánchez, Prudenciano Pernudo, José Antonio Cruz Martínez, Ignacio Olano Goena y Jesús Prieto.

## Manifestación frente al domicilio de Marcelino Camacho

Más de quinientos vecinos del Barrio del Progreso se han manifestado pacíficamente a las 13.30 horas de hoy frente al domicilio de Marcelino Camacho, miembro del ilegal grupo Comisiones Obreras, que anoche salió de la Prisión de Carabanchel en virtud del reciente indulto concedido por el Rey Juan Carlos I.

El señor Camacho fue condenado junto con otros miembros de la misma organización en el llamado proceso «1.001».

Minutos antes de las 13.00 el grupo de personas comenzó a congregarse frente al domicilio del señor Camacho en perfecto orden y sin causar perjuicios a la circulación rodada.

Una comisión representativa de diversos estamentos del Barrio del Progreso subió al domicilio del líder obrero y le rogó que hiciera acto de presencia ante los vecinos. Cuando el señor Camacho salió a la calle, los manifestantes le recibieron con gritos de «¡Marcelino!», «¡Marcelino!» y «¡amnistía!», «¡amnistía!».

Ante el interés de parte del público por conocer la situación de los presos políticos que aún quedan en la Cárcel de Carabanchel, Camacho dijo: «Tenemos que ayudar a los compañeros, que esperan con ansia la amnistía».

Tras unos minutos en los que Camacho se vio rodeado por los manifestantes y durante los cuales se produjeron emotivas escenas y llantos entre los presentes, aquél abandonó el lugar en compañía de sus familiares.

Los reunidos, sin provocar incidentes, se congregaron en la cercana plaza de Tarifa donde volvieron a lanzar gritos de «¡amnistía!», «¡amnistía!», y se disolvieron pacíficamente.

En ningún momento hizo acto de presencia la fuerza pública. Presenciaron los hechos varios corresponsales de medios informativos extranjeros.

## GIRON, EN AVILA

# «SI» A LA EVOLUCION, «NO» AL CAMBIO

Avila, 30. — En el Palacio de Polentinos, sede de la Academia de Intendencia, se ha celebrado hoy un acto castrense en homenaje al ejército, organizado por la Hermandad de Combatientes de la Primera Bandera de Castilla, con motivo de celebrar el aniversario de su fundación. En dicho acto participó José Antonio Girón de Velasco, quien pronunció un discurso, que inició con la evocación de la figura de Franco. Seguidamente, el señor Girón dijo: «Venimos a proclamar nuestro deber y nuestro derecho a estar presentes en las difíciles horas de España. Nuestro compromiso, subrayado permanentemente por el sacrificio último de nuestros muertos, no tiene solución de continuidad. Hay quienes entienden que la política es una letra de cambio extendida a corto o largo plazo. Nosotros entendemos que el servicio a España sólo puede desenlazarse en la otra orilla».

«Que ninguno de nosotros —añade—

## VOTO DE CONFIANZA A LA NUEVA ETAPA HISTORICA

MADRID

Son muchos los temas que se agolpan ante la máquina de escribir a la hora de hacer un breve resumen de la pasada semana y un comentario sobre lo que va a ocurrir en la próxima. Hay que proceder por elección de asuntos.

De los intensísimos días vividos tras el entierro de Franco y la exaltación de la Monarquía el día 27, dos aspectos han destacado con enorme fuerza: la aceptación popular de la Institución y de la persona del Rey y el respaldo internacional que fue físicamente ratificado en importantísimas delegaciones. Respecto al primer punto, todo parece indicar, hoy por hoy, que el pueblo español ha acogido la Monarquía con una gran confianza y que ve en ella fundamentales factores de estabilidad, orden y progreso. No se oculta, por supuesto, las dificultades a salvar en un futuro próximo, tanto de orden político como económico y laboral. Pero la gran serenidad del sector mayoritario del país otorga un significativo voto de confianza a la nueva etapa histórica que acabamos de comenzar.

## APOYO INTERNACIONAL

Por lo que se refiere al apoyo internacional, basta recordar las personalidades que cuatro de los países más poderosos del mundo, enviaron a Madrid para asistir a la Misa de Espíritu Santo y posterior recepción en el Palacio de Oriente. Los nombres de Giscard d'Estaing, Walter Scheel, Nelson Rockefeller, Felipe de Edimburgo... son de por sí lo suficientemente elocuentes como para mostrar cómo entra España, hoy, en el mundo. Solamente los países comunistas han hecho caso omiso a los acontecimientos españoles. El resto del mundo, sin embargo, ha reaccionado con interés y con estímulos para los españoles en esta nueva hora. No es frecuente una tan larga y selecta representación internacional en actos, por importantes que fueren, en cualquier país de relieve. Y éste ha sido uno de los primeros triunfos excepcionales de la Monarquía y del Rey y, por tanto, de España. Nuestra política exterior se replantea tanto con las naciones individualmente consideradas como con los grandes organismos internacionales.

Un tercer aspecto muy positivo de la semana pasada ha sido el indulto general. El Rey ha querido comenzar su reinado ejerciendo su potestad de gracia. Y dadas las circunstancias ha ejercido esa prerrogativa con generosidad. Es claro que a algunos les haya parecido un indulto corto. También a algunos les ha parecido excesivamente magnánimo. Pero la impresión que hay es que se ha pronunciado en una actitud equitativa. Aproximadamente la mitad de la población reclusa recobra la libertad estos días. Y es un porcentaje que habla por sí solo. Otro porcentaje e importante la recobrará pronto.

## BARAJA DE NOMBRES

Respecto a la próxima semana, la ola de rumores está a estallar. Sin embargo, por muchos nombres que se dan para la Presidencia de las Cortes, y quizá para la Presidencia del Gobierno en caso de que la dimisión de Arias haya sido aceptada o haya sido presentada como irrevocable, el domingo, a últimas horas de la tarde, no hay un indicio solvente que clarifique la maraña de rumores. Repetir aquí listas sería inútil.

Sólo puede decirse, como novedad, que ha empezado a barajarse el nombre de Gamero del Castillo en caso de vacante en la jefatura del Gobierno. Gamero fue el ministro más joven de Franco. Estuvo en el Gabinete en la inmediata posguerra poco tiempo porque le era difícil compatibilizar sus enraizadas ideas monárquicas con la Falange de entonces. Como dato curioso puede decirse que fue el hombre que dio a Serrano Suñer el nombre de Carrero para consejero nacional del Movimiento, y es el primer cargo político que tuvo el presidente asesinado.

Después Gamero se ha dedicado en los últimos treinta años a actividades privadas (es consejero-delegado del Banco Hispano Americano) y fue miembro del extinguido Consejo Privado del Conde de Barcelona. Es muy asiduo de La Zarzuela, según se dice. ¿Cómo ha surgido su nombre? Quizá de cómputos y cálculos como surgió el de García Valdecasas. Los especuladores, con buen criterio en principio, buscaron hombres de conjunción falangista-monárquica, amigos del Conde de Barcelona pero suscribidores de la Monarquía de don Juan Carlos. Quizá haya sido por eso. Pero de ahí a que uno de esos dos nombres prospere media el abismo de la ignorancia que hoy se tiene sobre el asunto. Recuérdese que el 28 de diciembre del 73 el nombre de Carlos Arias sólo se dio dos horas antes de reunirse el Consejo del Reino.

JAVIER MARIA PUJOL

## HOY SE INICIA

# ASAMBLEA NACIONAL DE TURISMO

Madrid, 30 (Cifra). — Ya han comenzado a llegar asambleístas de toda España, para participar en la II Asamblea Nacional de Turismo que comenzará mañana lunes en el Palacio de Exposiciones y Congresos de Madrid.

A partir de las nueve de la mañana se realizará la entrega de documentación a los asambleístas y a las 10.30 se celebrará la primera reunión con la que comenzarán los trabajos dividiéndose posteriormente en ponencias.

A las 13 horas del día tendrá

lugar la inauguración solemne para continuar por la tarde los trabajos, distribuidos los asambleístas en ponencias o comisiones.

## FOTOCOPIADORAS MECOFSA

Av. Gmo. Franco, 431 bis  
Teléfono 218 51 00

**rtve**

MIERCOLES MUSICALES

de

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

Día 3, a las ocho de la tarde en el

PALAU DE LA MUSICA CATALANA

EL VIOLIN ESPAÑOL

SERGE BLANC (violín)

ANTONIO RUIZ PIPO (piano)

Obras de MANALT, HERRANDO, JIMENEZ, MONASTERIO, GURIDI y MONTSALVATGE

INVITACIONES EN EL PALAU

**MARISK**  
MARISQUERIA-FRIGORIFERIA-DELICATESSEN

**SUQUILLO**

BALMES-PADUA, 108 - Barcelona 6

Calvet, 27. Barcelona

**MONTACARGAS**

Hasta 2.000 Kgs. carga y 6 mts. altura.  
SIN OBRA CIVIL  
Adaptados a su local

COMERCIAL ADOLFO ALVAREZ, S.A.  
Consejo de Ciento, 409  
TELS. 22 54 767 - 24 52 711  
24 52 712 - 24 52 713

**GAASA**

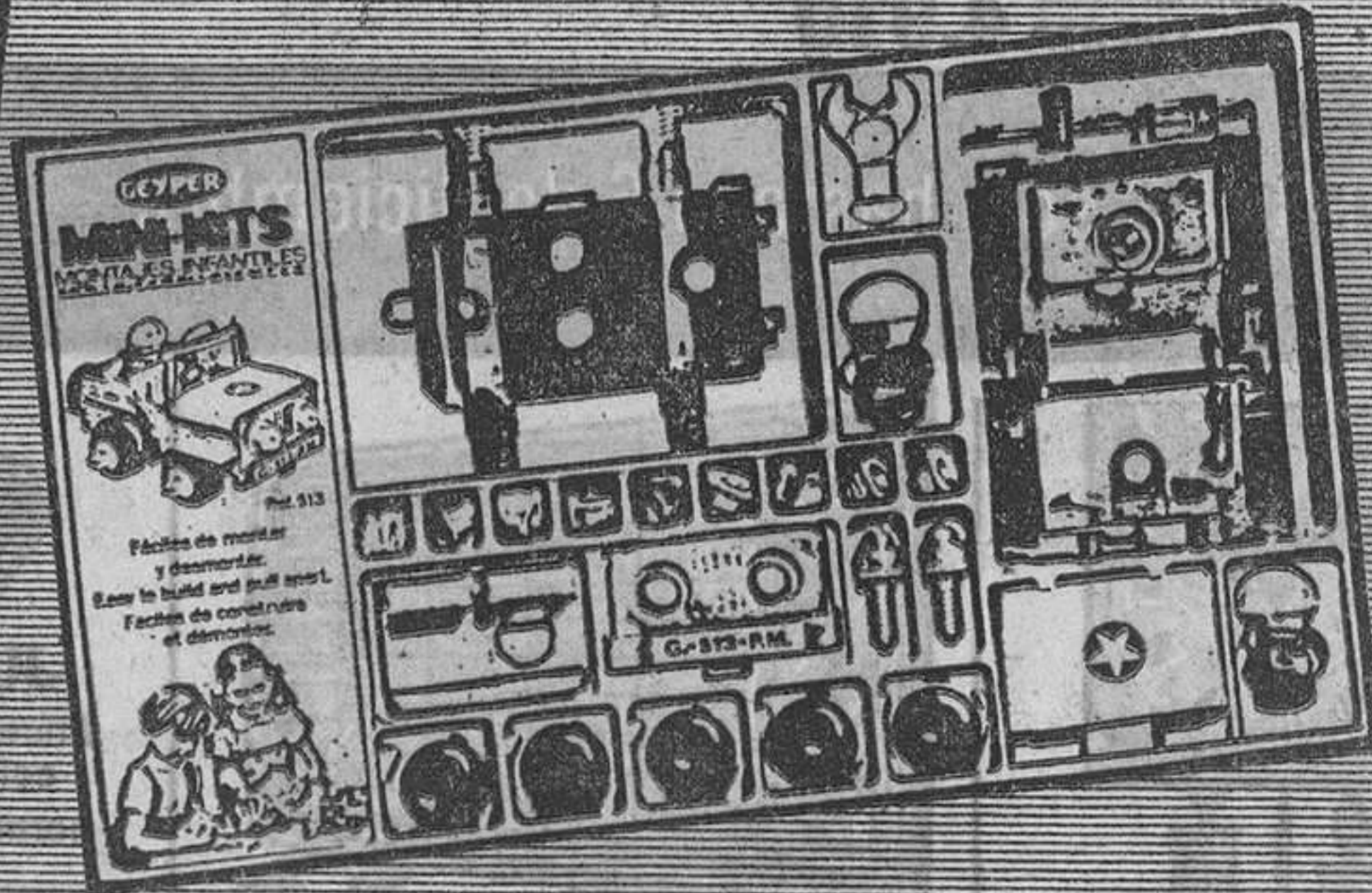
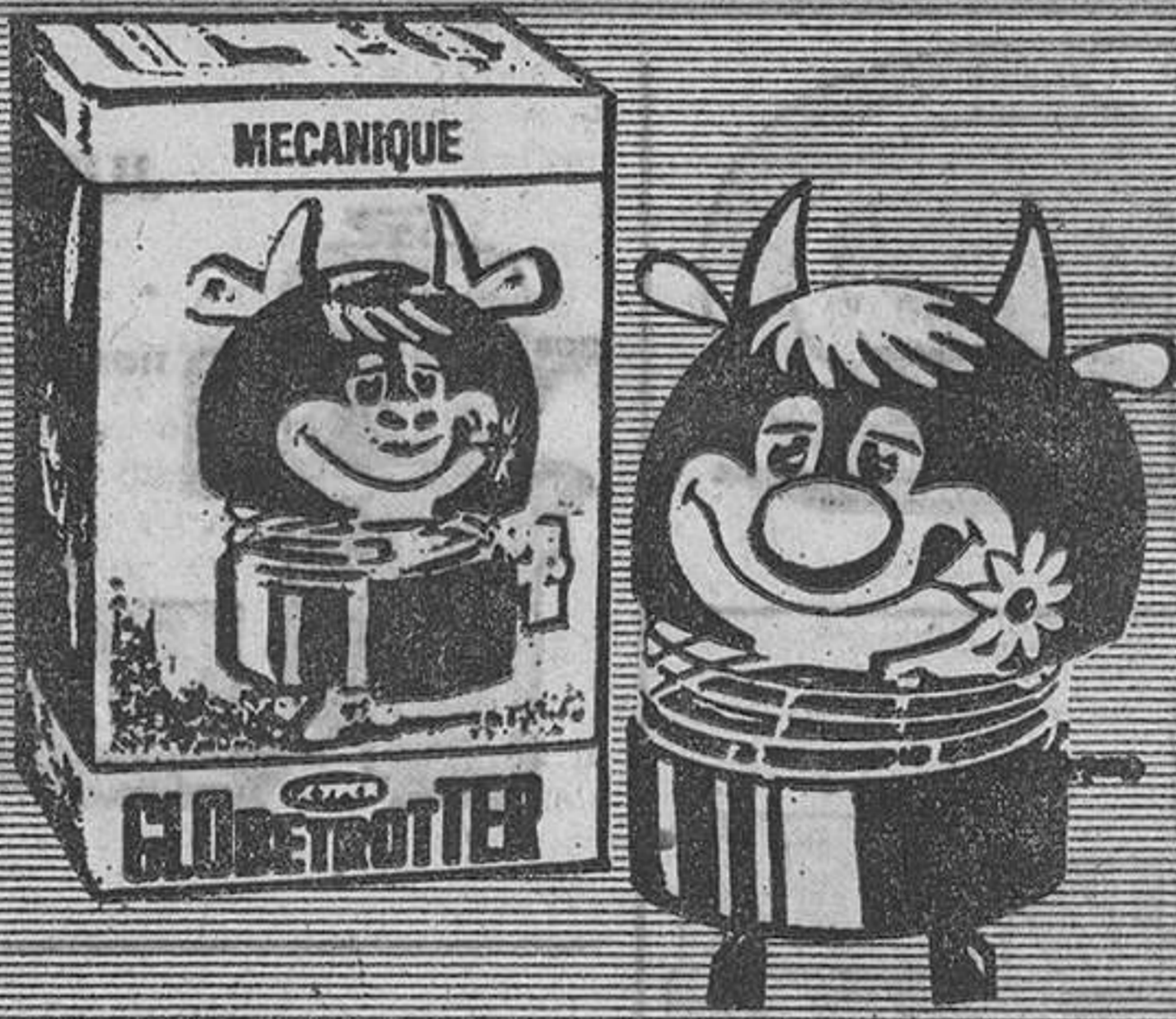
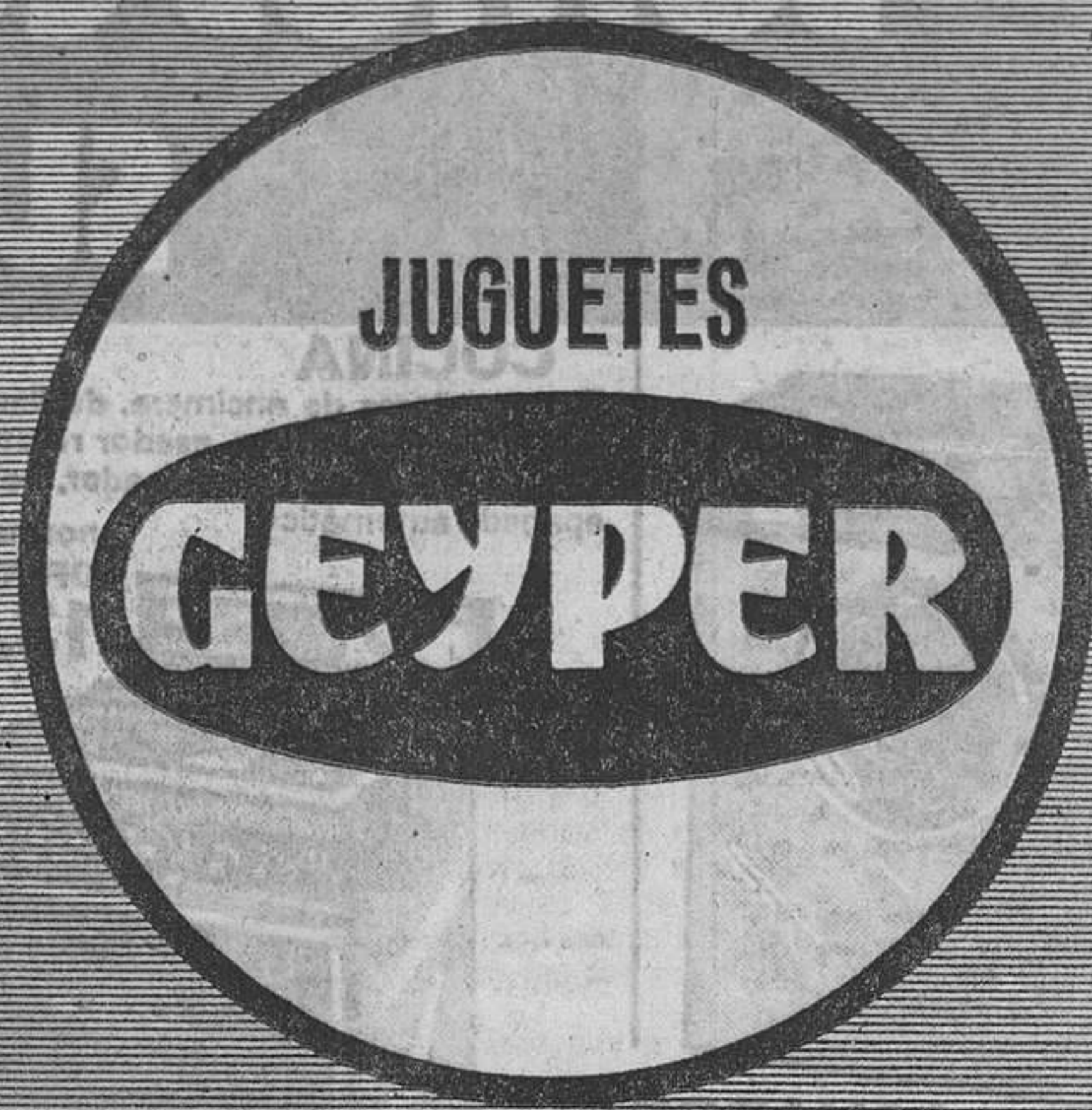
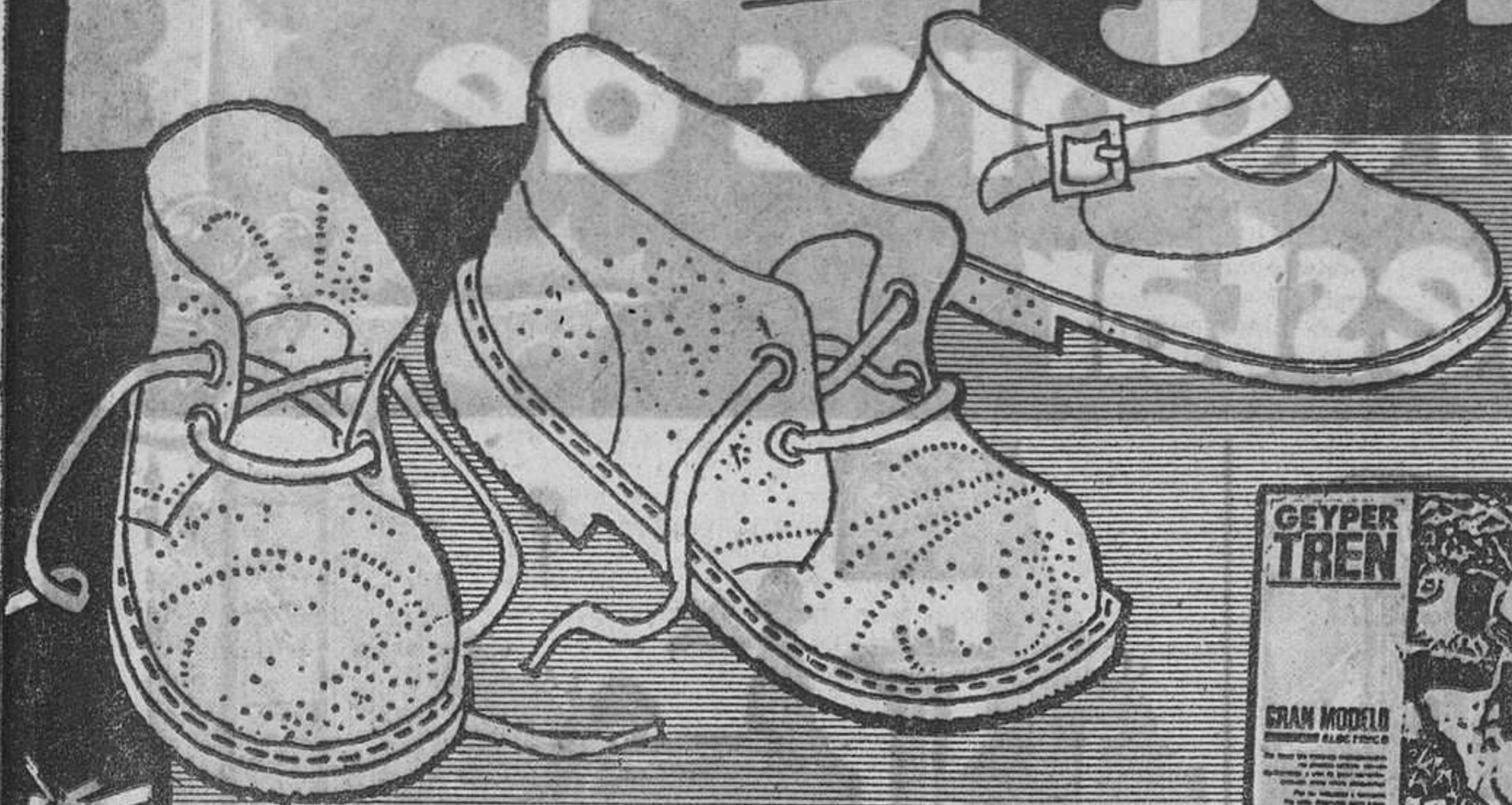
PARKING ENFRENTA

BARCELONA - 9



A S.S. M.M.  
Los Reyes Magos  
Oriente

# un fabuloso mundo de juguetes



## VENTA A PLAZOS

COMPRE AHORA Y  
PAGUE EN 3 MESES  
SIN RECARGO ALGUNO

4.000m<sup>2</sup> de JUGUETES  
PLANTAS: 2<sup>a</sup> 4<sup>a</sup> y 6<sup>a</sup>

### Jorba Preciados

LOS ALMACENES DE BARCELONA

# NAVIDAD

## somos colaboradores de su bienestar

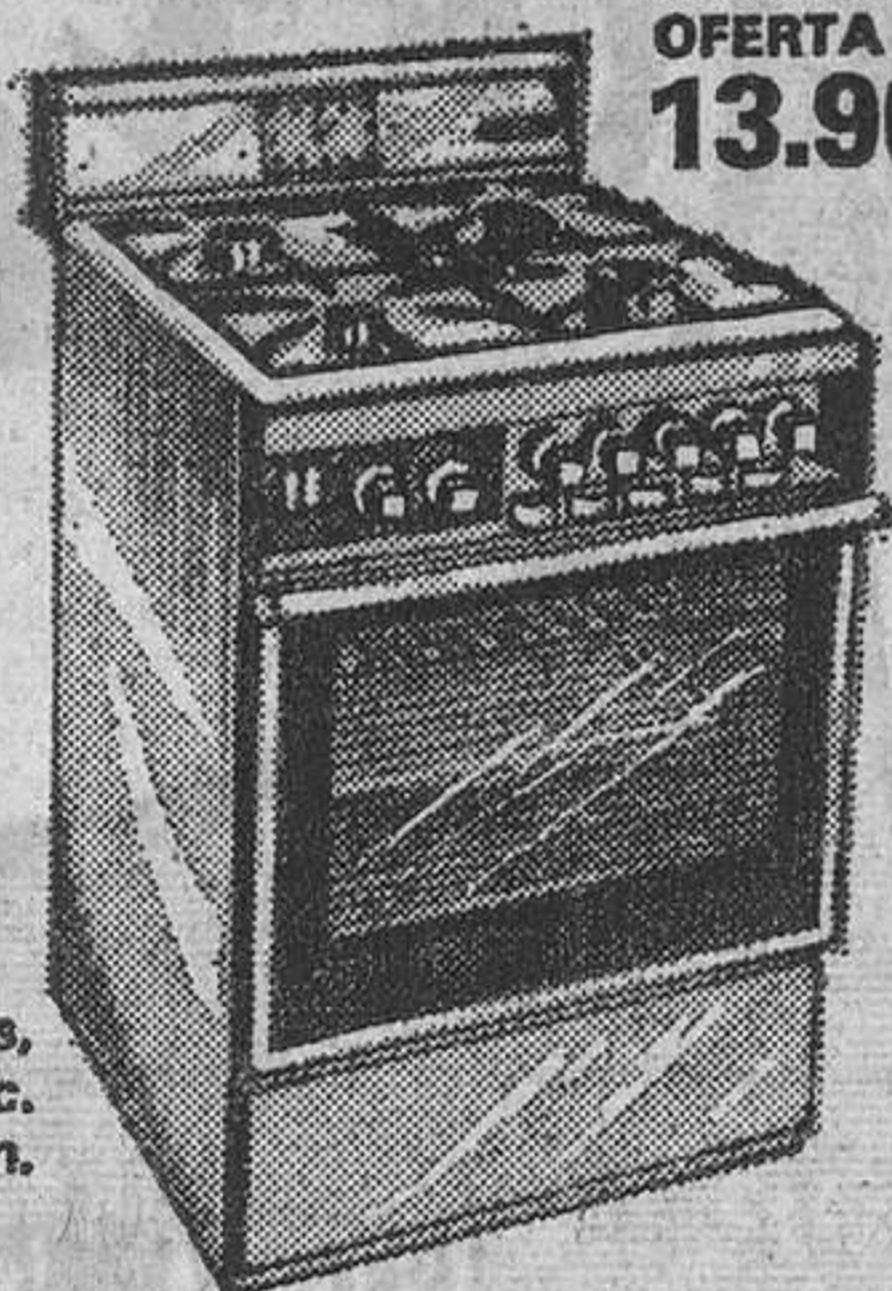


### LAVADORA

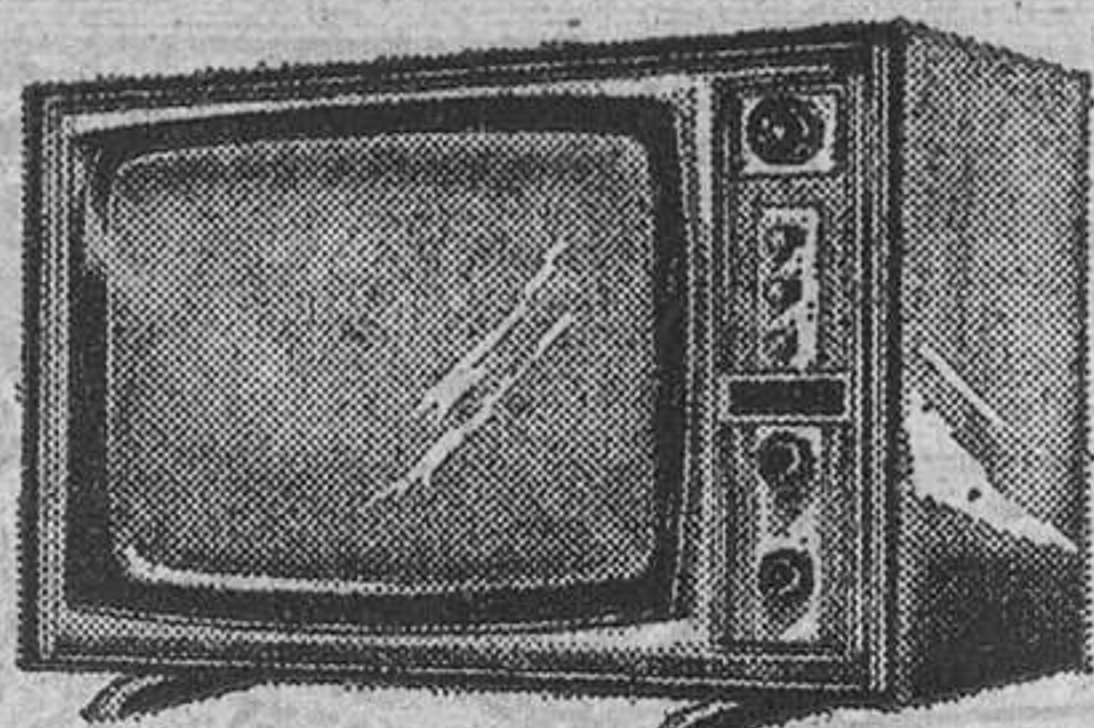
18 programas de lavado: energéticos, económicos, delicados, fríos, para fibras, biológicos, inecogibles, etc. Con 4 tomas automáticas de jabón.  
normal 23.000  
**OFERTA 17.900**

### COCINA

5 quemadores de encimera, de flama autoestabilizada. Gratinador, asador rotativo y plancha de asados, reloj avisador, reloj válvula apagado automático.



normal 21.200  
**OFERTA 13.900**



T.V. 24" de línea moderna, en colores blanco y nogal. Calidad de imagen.

normal 18.500  
**OFERTA 13.900**

**GRANDES FACILIDADES** en la T.V. COLOR. Le abonamos 15.000 ptas. por su televisor viejo.



### EL CUARTO DE BAÑO

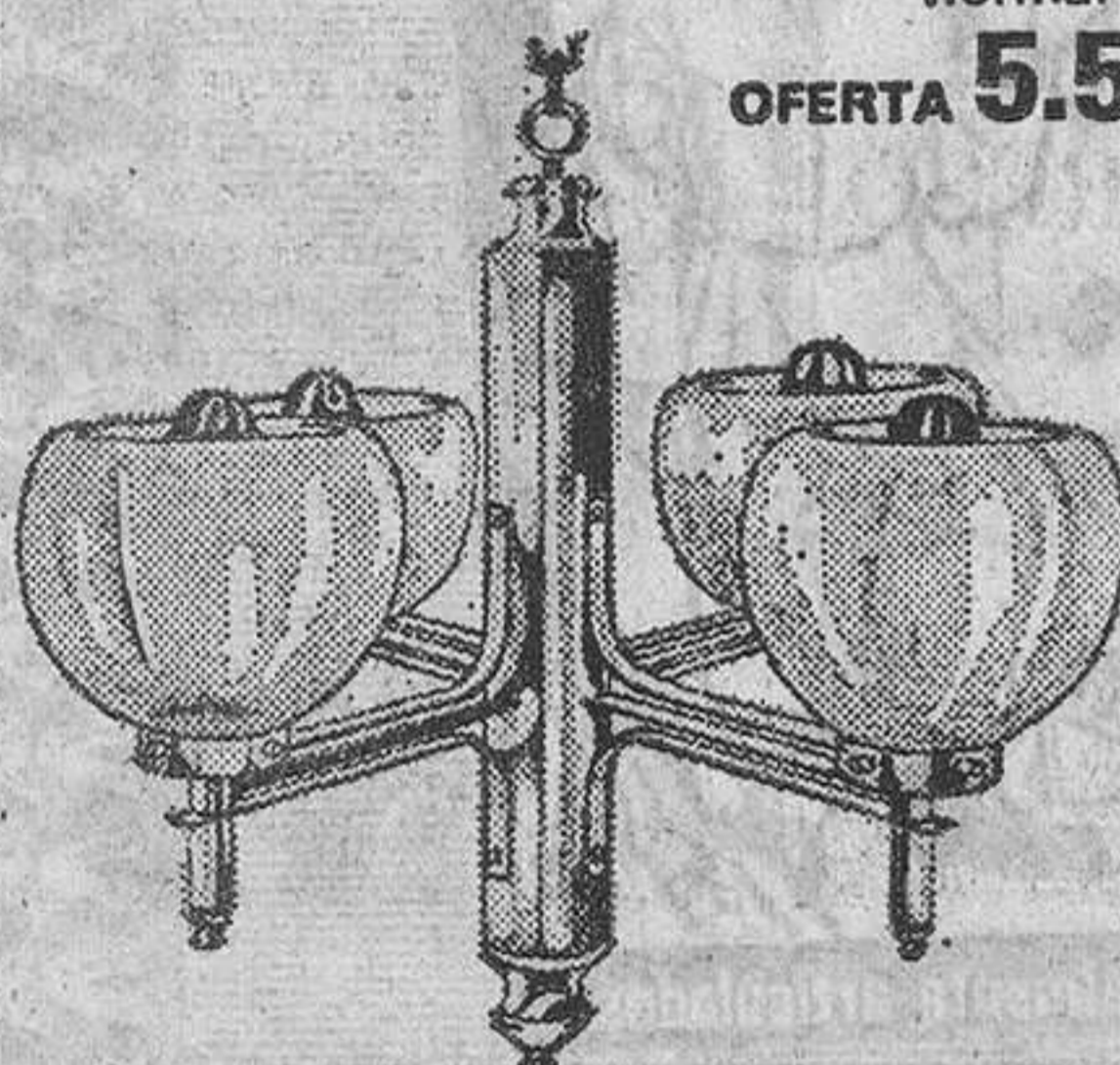
Renovados totalmente y, además, toda clase de accesorios.

TELEFONO **2230540**

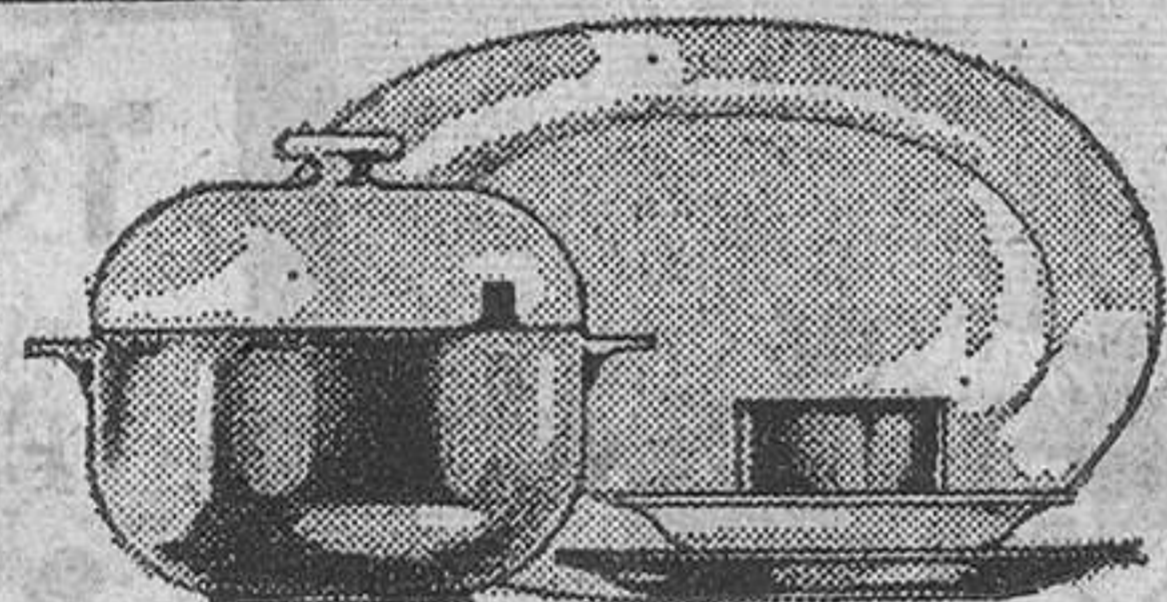
Rapidez y garantía  
**GRANDES FACILIDADES DE PAGO**

**VAJILLA** mod. Terracota, combinada amarillo y marrón de 56 piezas

normal 7.150  
**OFERTA 5.500**

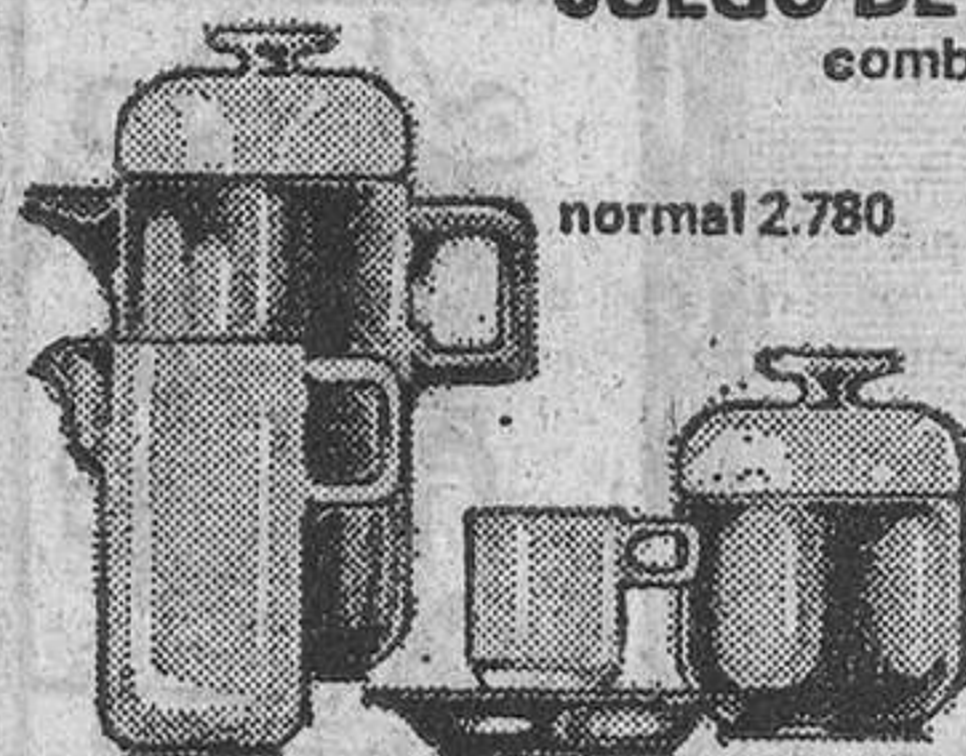


**LAMPARA** techo tulipas cristal Murano, acero inoxidable.  
normal 6.580  
**OFERTA 4.910**



**JUEGO DE CAFE** mod. Terracota combinada amarillo y marrón, de 12 servicios

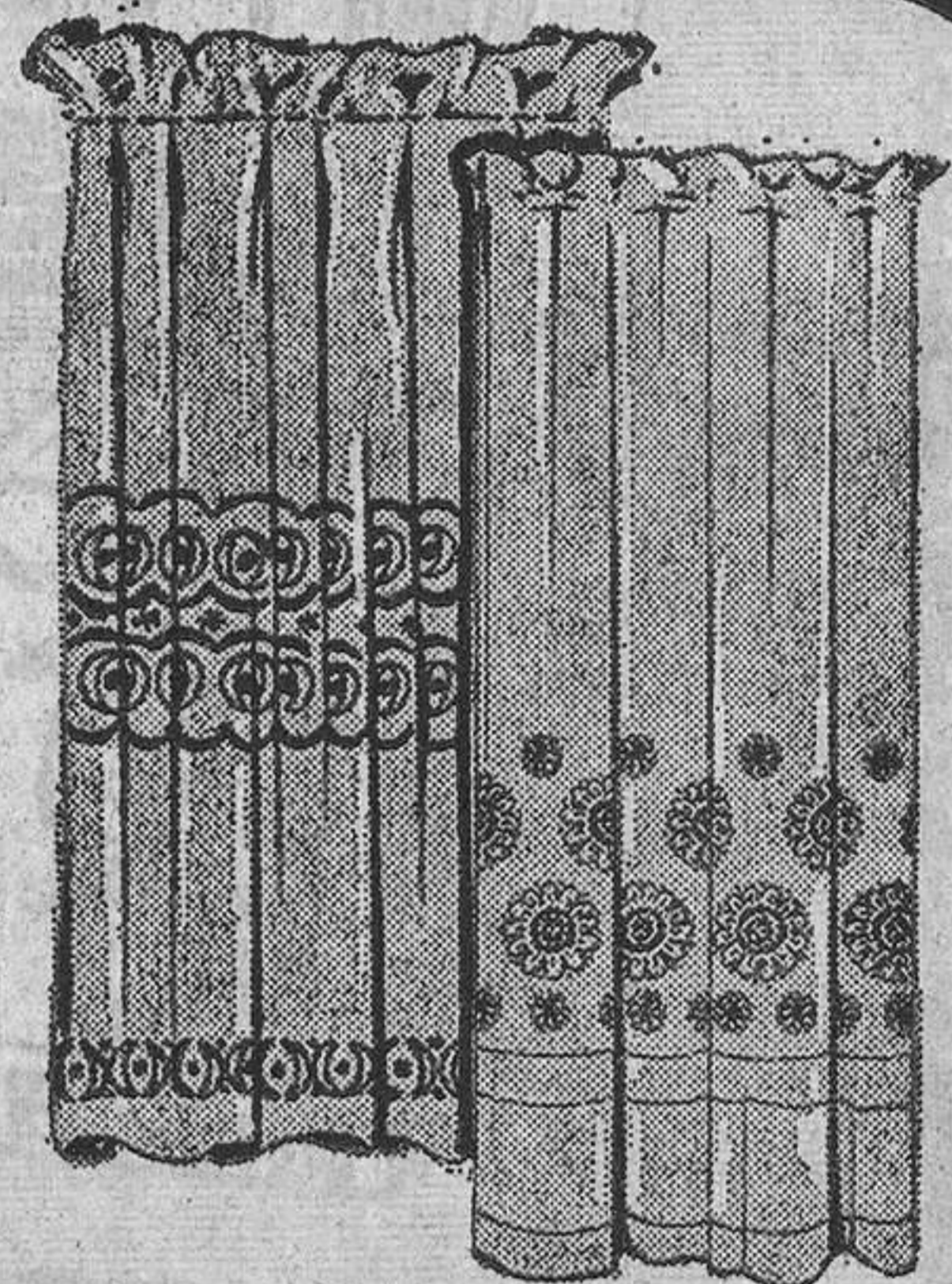
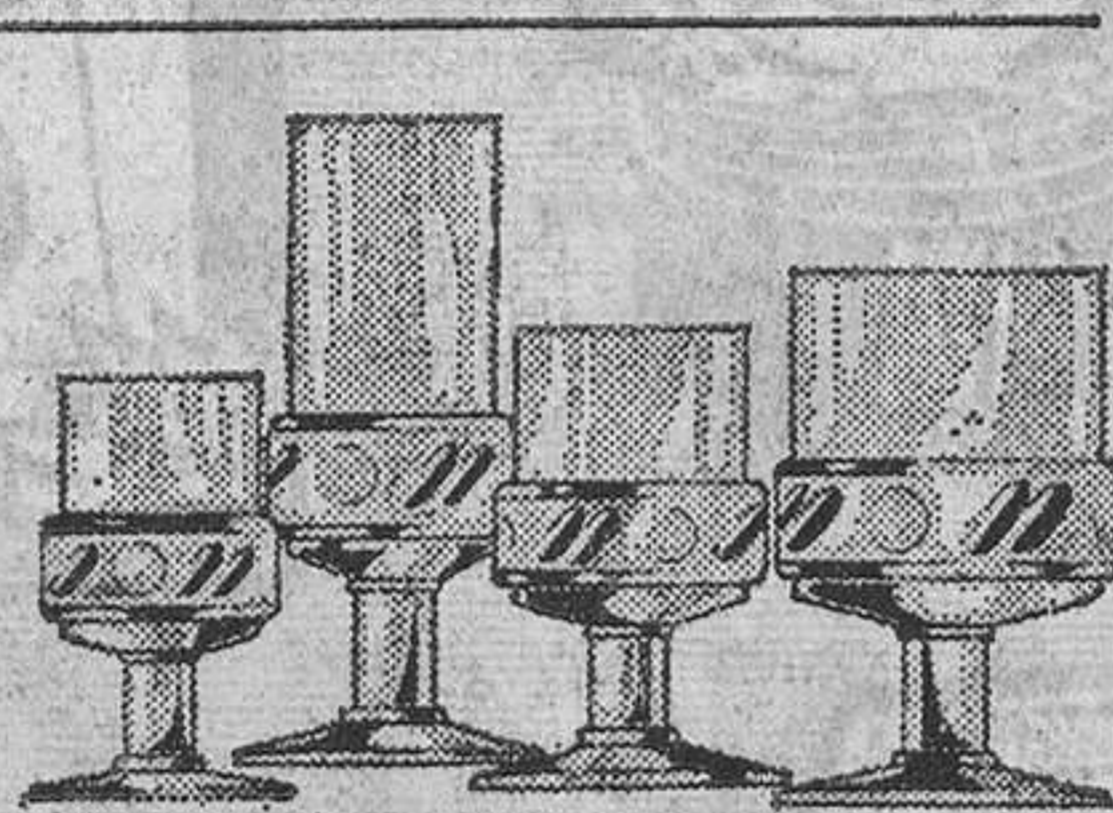
normal 2.780  
**OFERTA 2.175**



### CRISTALERIA

Tallada. Gran presentación. 48 piezas

normal 9.600  
**OFERTA 7.200**



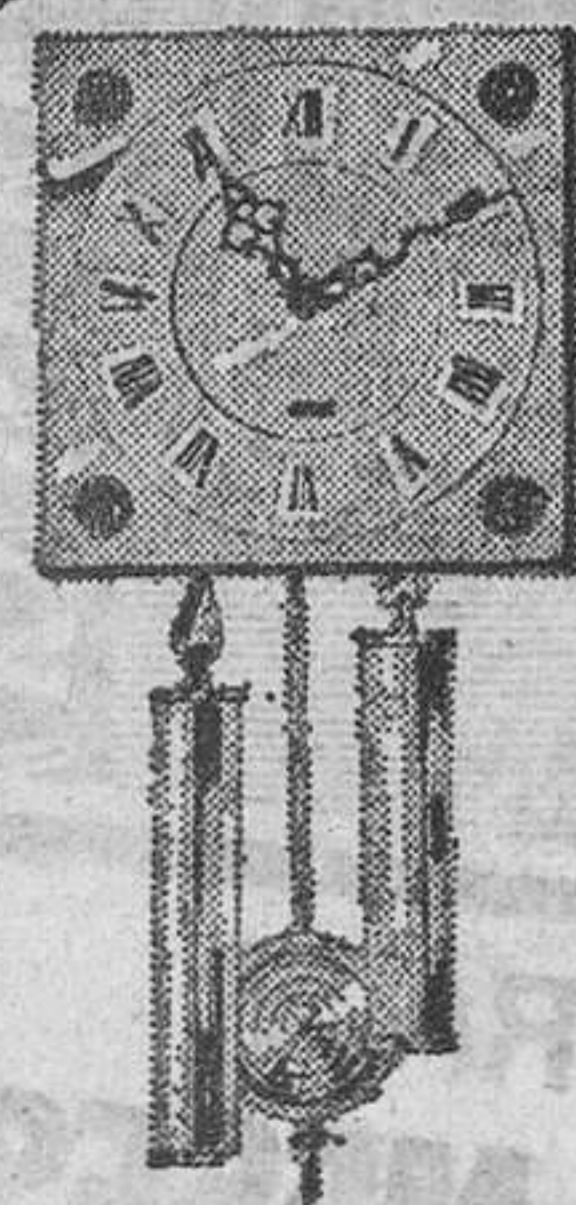
### CORTINAS

Extenso surtido y calidad. Todo su hogar por sólo

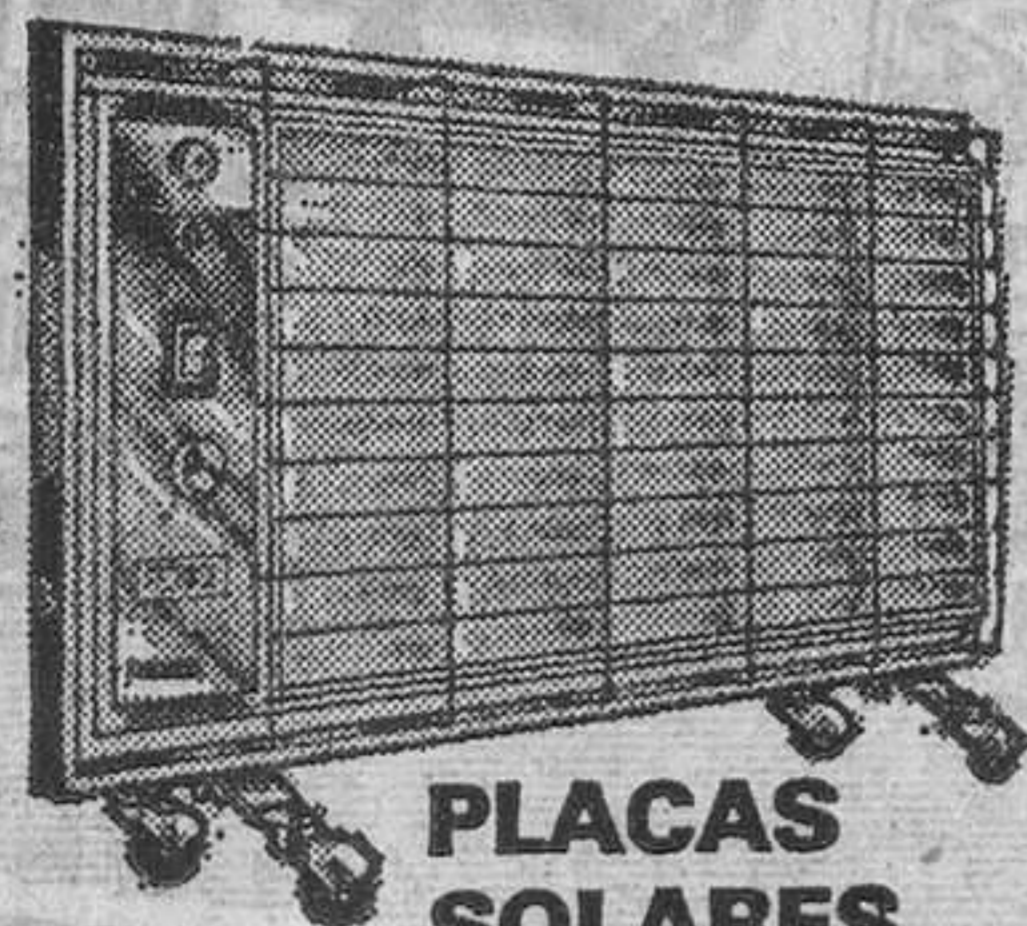
**500 ptas. al mes**

OFERTAS sólo hasta el 6 de diciembre

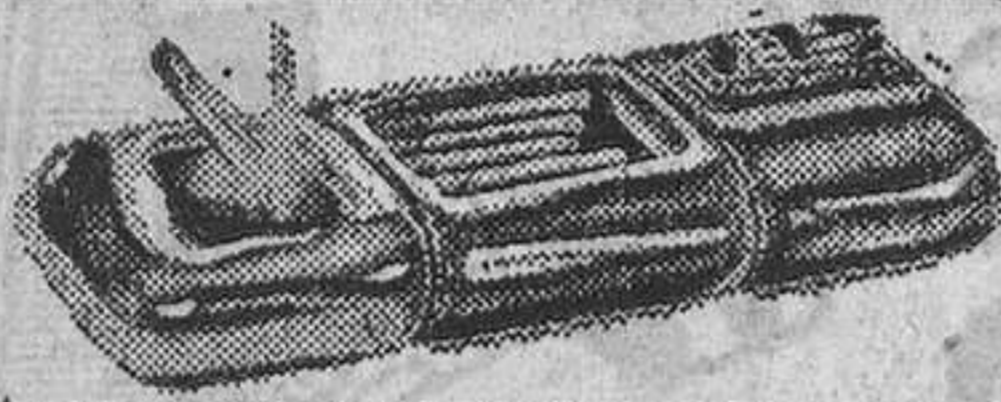
...y para DESCONGESTIONAR la venta en las horas punta, le sugerimos efectúe sus compras de 1 a 4 del mediodía. Y almuerce gratuitamente en nuestro "SNACK".



**RELOJ DE PESAS** pared normal 6.235  
**OFERTA 4.455**



**PLACAS SOLARES** con programador desde **4.900**



**JUEGO FUMADOR** 3 piezas Encendedor, cenicero y pitillera colores amarillo y marrón normal 2.130  
**OFERTA 1.650**



**JUEGO MALETAS** 2 maletas y fin de semana normal 5.100  
**OFERTA 3.990**

**MAÑANA**  
apertura de **LA GRAN BOUTIQUE DEL JUGUETE**

### OBSEQUIO A TODOS LOS NOVIOS

que piensen contraer matrimonio durante el año 1976. Sólo tienen que cumplimentar y enviarnos el presente CUPON

NOMBRE \_\_\_\_\_  
DIRECCION \_\_\_\_\_  
POBLACION \_\_\_\_\_  
Fecha de la boda \_\_\_\_\_

# ROMA

— Centro de Boutiques

PARA LOS QUE DESEAN VIVIR MEJOR

C/. ROCAFORT, 142 bis  
EDIFICIOS DE MUEBLES LA FABRICA

PARKING PROPIO • SNACK BAR • RESTAURANTE  
ABIERTO AL MEDIODIA

# CRONICAS DE LA REGION

## BAQUEIRA-BERET INICIA SU TEMPORADA DE INVIERNO

### La creación de un altipuerto y la expansión hacia Pla de Beret, proyectos a corto plazo

#### Crónica de LLEIDA

Los grandes proyectos existentes para esta estación de invierno, entre los que figura su expansión hacia Pla de Beret, donde se construirá un gran complejo que dispondrá de diez mil alojamientos, verá, por otra parte, como antes se lleva a cabo otro gran proyecto, el altipuerto que comunicará, a través de aviones comerciales de dieciocho a cincuenta plazas, a esta importante estación de invierno con las principales capitales españolas.

El numerosísimo público asistente a esta sesión de apertura ha podido comprobar la excelente organización de Baqueira-Beret que ha preparado las pistas en las oportunas condiciones para que no corrieran riesgos y para que se afianzara la confianza que los deportistas tienen puesta en ella.

Lleida, 30. (De nuestro corresponsal, Aurelio BAUTISTA.) — La temporada de invierno ha dado comienzo en el Pirineo leidano con excelente éxito. Concretamente en Baqueira-Beret y a pesar de la nieve caída durante las últimas veinticuatro horas, ha registrado una gran asistencia de público deseoso de practicar el deporte del esquí.

#### Asamblea turística

Viene bien esta introducción para señalar enseguida que se ha celebrado una reunión de los assembleístas que a partir de mañana van a representar a la provincia leidana en la II Asamblea Nacional de Turismo, a celebrar en Madrid y a la que asistirán el gobernador civil de la provincia, Don Manuel Brea, el presidente de la Diputación, Don Juan Sanjens y otras destacadas personalidades que van a defender a ultranza las posibilidades futuras del turismo leidano.

Las doce ponencias que comprende la Asamblea han sido estudiadas para que el turismo leidano tenga algo que decir de cada una de ellas. Tenga algo que decir y lo diga con una cierta autoridad, como prueban los acuerdos adoptados que

han recogido en tres puntos, a saber:

- El planteamiento y defensa de las características de nuestro sector pirenaico, con miras hacia la necesidad de asegurar de manera permanente la calidad en comunicaciones y, como base primaria, la adecuación de la infraestructura sanitaria, ambiental y de servicios.
  - La promoción hotelera, en función de las estadísticas, rentabilidad de las empresas, etc.
  - La mayor intensidad en el lanzamiento de la propaganda hacia sectores del exterior y en concreto para el Sur de Francia, zona geográficamente y por naturaleza competitiva con nuestros recursos y a cuya realidad debe acomodarse toda acción propagandística.
- En cualquier caso la importante representación leidana, importante en cantidad y calidad de representantes, va a librar una batalla que nosotros entendemos muy importante, porque nuestro turismo tiene una categoría nacional e internacional, y nos referimos al turismo de invierno, que es justo defender y propagar a todo el territorio nacional y zonas de influencia del extranjero.

Mientras La Jonquera está saturada

## LA ADUANA DE VILAMALLA-FIGUERES, CASI INACTIVA

### Estas instalaciones pueden y deben ser la gran solución para los exportadores valencianos

#### Crónica de GIRONA

Girona, 30. (De nuestro corresponsal, Miguel Gil BONANCIA.) — Esta semana hay dos noticias en Girona, la primera de las cuales está plenamente ligada con la economía, a nivel nacional, ya que con el fin de incrementar y facilitar las exportaciones, hace años se proyectó y se construyó el centro de inspección Vilamalla-Figueres para control Soivre y Fito, así como el correspondiente despacho de aduanas, que permite gran rapidez, dada la amplitud y modernas instalaciones de que dispone. Sobre terrenos cedidos gratuitamente por la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Girona, el propio Estado construyó las instalaciones, con un costo muy elevado.

Que estas instalaciones fueran desconocidas por buen número de españoles, a los que nada o poco atañe, sería comprensible, pero que los centros de exportación de verduras y frutas de Valencia, que deberían ser uno de los principales beneficiados, no sepan o pretendan ignorar las mismas, ya resulta algo inexplicable, pues no es el mejor momento para desperdiciar millones y millones de pesetas. Las notas publicadas en la prensa levantina, señalando que deben reducirse los envíos a través de camiones hacia Francia, alegando dificultades en La

Jonquera, evidencian esta ignorancia. Mas el propio comité de técnicos de Valencia parece ignorarlas. Y por ello, ante la repetición de los hechos y mientras en La Jonquera hay 12 kilómetros de cola de camiones en espera de ser despachados, apenas algunos llegan a Vilamalla que cuenta con posibilidades para resolver con rapidez y eficacia la papeleta.

Todo ello ha motivado que la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Girona cursara un total de 15 telegramas-denuncia a sendos organismos poniendo en claro esta

anomalia. Años pidiendo una solución y ahora que ésta ha llegado parece cual si hubiera un cierto interés en boicotearla. Pero ello no puede hacerse o no debe tolerarse cuando están en juego intereses de todos ya que son los de la propia nación, falta ahora más que nunca de las divisas que puede aportar el normal funcionamiento de la estación fito-sanitaria de Vilamalla.

Y otra de repetidores

La otra noticia que se ha producido es la nota sobre el repetido inaugurado hace poco, señalando que ni cumple ni puede cumplir su misión. Este repetidor sólo para Girona ciudad fue inaugurado el día primero de este mes y la verdad es que, aparte del Ayuntamiento, fue sufragado también por comerciantes, relaciones con TV. E hecho de su instalación es la mala captación de Televisión Española en Girona en lo que se refiere al primer canal y la casi nula del segundo.

Hace tres años se prometió por parte de T.V.E. la instalación de sendos repetidores-retransmisores en la montaña de la «Mare de Dei del Mont» y en la de Rocacorba. Y desde entonces Girona espera. Una espera pagando, ya que la Diputación tuvo que construir a tal fin carretera a la «Mare de Dei del Mont» y después a la de Rocacorba con casi 20 millones de pesetas para esta última.

Televisión Española tenía que cuidar de las instalaciones técnicas pero hasta ahora nada de nada. Y por no esperar más, por eso se construyó este repetidor de carácter local que ahora dicen no puede funcionar bien o normalmente. Y si éste no va bien y el otro no se construye así estamos o así seguiremos los televidentes de la provincia, sólo con promesas que ya casi nadie cree.

A partir de mañana, todos los martes, jueves y sábados

## Madrid, Reus y Girona enlazadas por vuelos regulares

#### Crónica de TARRAGONA

Reus, La provincia está, pues, de enhorabuena.

El nuevo servicio, será operado tres veces por semana por birreactores «Douglas DC-9». Las frecuencias de estos vuelos serán las de los martes, jueves y sábados, saliendo de Madrid a las 12.55, para llegar a Reus-Tarragona a las 13.50, despegando seguidamente, a las 14.25 para tomar tierra en el aeropuerto de Girona-Costa Brava a las 14.53. El viaje a la inversa, los mismos días, tendrá la salida de Girona a las 15.40, para tomar tierra en Reus-Tarragona a las 16.10 y despegando el aparato hacia Madrid a las 16.45 para hallarse sobre la pista de Barajas a las 17.40 horas.

Se auguran los mayores éxitos a esta línea aérea. La provincia de Tarragona, en vigoroso impulso, cuenta con importantes centros industriales y comerciales que habrán de aportar un nutrido contin-

Tarragona, 30. (Crónica de nuestro corresponsal, David CASTILLO.) — Un viejo anhelo, una sentida aspiración va a cumplirse. Precisamente a partir de mañana, martes. La Compañía Ibérica posibilita el enlace aéreo con Madrid desde el aeropuerto de

Reus, La provincia está, pues, de enhorabuena.

cos hizo un estudio exhaustivo, detallado y precioso en torno a esta aspiración convertida ya en realidad. Posiblemente habrá que ampliar pronto las frecuencias de los vuelos y acomodar, acaso, el horario de forma que permita la gestión detenida en Madrid de tantos hombres de empresa y ejecutivos, representaciones oficiales y particulares, como utilizarán la nueva, confortable y rapidísima comunicación con la capital de España.

Dejemos aquí constancia de la satisfacción que el establecimiento de esta línea aérea ha suscitado en la provincia. El presidente de la Diputación, don José Clua Queixalós, envió un expresivo telegrama al presidente de la Compañía Ibérica, el Ayuntamiento, en el Pleno del pasado viernes, acordó asimismo patentizar su reconocimiento a «Iberia» por la puesta en práctica de este servicio.

gente de pasaje y carga. Excusamos decir lo que ocurrirá durante la época turística.

Los aviones «DC-9» tienen capacidad para cien pasajeros, disponiendo, asimismo, de amplias bodegas para el transporte de mercancías.

A la densidad de población de Reus-Tarragona y a la proyección de toda la provincia, con las singulares aportaciones de Tortosa, Valls, Montblanc y las poblaciones del litoral, hay que añadir la salida cómoda con la que contará también Lleida, situada a menos de un centenar de kilómetros; así como las zonas próximas de Castellón y Teruel. La puesta en práctica de esos servicios nos hace justamente recordar que esta ansia por ellos nació en el seno de la Organización Sindical, en un Consejo Sindical de Tarragona. El Secretariado de Asuntos Económi-

### EN RELACION CON «CAN ZAM» Y OTRAS CUÉSTIONES CIUDADANAS

## CARTA ABIERTA DE LOS CORRESPONSALES DE SANTA COLOMA DE GRAMENET AL ALCALDE

Hemos recibido una nota, firmada por todos los corresponsales informativos de Santa Coloma de Gramenet, acerca de las recientes declaraciones del alcalde de la ciudad. Dice así:

De unos días a esta parte, los medios de información de Barcelona se han hecho eco de las declaraciones del alcalde de Santa Coloma de Gramenet, don Blas Muñoz Blaya, relativas a Can Zam y otras cuestiones ciudadanas, en las que se enjuiciaba ampliamente nuestra labor informativa. Nos referimos a la extensa entrevista aparecida en «Diario de Barcelona» el 19 de noviembre y a la rueda de prensa mantenida con periodistas de Barcelona el día 25. El alcalde ha manifestado que nuestra información «no es la cierta ni la idónea», ante lo cual consideramos preciso puntualizar lo siguiente:

1. Afirmar que nuestra información no es cierta es tanto como decir que es falsa, cosa que constituye una grave acusación y que, por tanto, no puede lanzarse sin ir avalada por unos datos concretos y comprobables. Datos que no ha facilitado — ni creemos que pueda hacerlo — el Ayuntamiento.

2.º Idónea, según los diccionarios, significa «conveniente». ¿A quién debe «convenir» nuestra información? ¿Al Ayuntamiento? ¿A las inmobiliarias? ¿A los grupos económicos que operan en la ciudad? ¿A los lectores? Estamos convencidos de que nuestras informaciones deben dar cuenta objetivamente de todo cuanto afecta a estos últimos. Y este criterio preside nuestra labor.

3.º Estamos plenamente de acuerdo con los periodistas asistentes a la mencionada rueda de prensa, quienes afirmaron que los corresponsales debemos ser «los cronistas del diálogo o el silencio entre Ayuntamiento y pueblo». Es completamente absurdo que se nos responsabilice de unas tensiones entre autoridades municipales y ciudadanos, motivadas por las reivindicaciones de éstos, que nosotros nos hemos limitado a reflejar. A no ser que se pretenda que seamos parte del tablón de anuncios municipal...

**CAJAS LOTE NAVIDAD**  
**GRAN CALIDAD**  
 IMPRESAS CON MOTIVOS NAVIDEÑOS TROQUELADAS CON ASAS  
**Tel. 337-71-00**  
**(Barcelona)**  
 FABRICACION PROPIA

**Casa Torres**  
 Tejidos novedad señora  
 Tricots, creps, gasas, viellas, anoras, lanas, cheviots, terciopelos, pieles sintéticas  
 P.º de Gracia, 118

**INDUSTRIAL: NADA DE TRAJOS SUCIOS! HA LLEGADO ISAM.**  
 El único trajo de limpieza concebido para la industria económica, higiénico, de total absorción. Sin impurezas que manchen las plazas. Hay un tipo adecuado para cada necesidad.  
**ISAM** usado en todo el mundo.  
 DE VENTA EN FERRERERIAS Y SUMINISTROS INDUSTRIALES. comercial foix Calle Reig y Bonet, 25 - Teléfono 214.00.74

**NOCHEBUENA EN BELEN**

Viaje en avión patrocinado por las comisarias de Tierra Santa. Del 23 al 30 Diciembre.

Visitando: Jerusalén, Belén, Ebrón, Nazaret, Jericó, Tiberiades y otros.

Precio, todo incluido: Ptas. 30.100. —

Inscripciones en:

**VIAJES A.V.G.A.T. INTERNACIONAL EXPRESO**

Plaza Cataluña, 8 (Esq. Rda. Universidad)  
 Teléfonos 302-45-08 y 317-33-32

**BANCOTRANS**  
**BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO**

Sede Central: **BARCELONA**

Pone en conocimiento de sus clientes y amigos que el día

**27 de noviembre**

se procedió a la inauguración de sus nuevas Oficinas en

**CORBERA DE LLOBREGAT**  
 Avda. del Caudillo, 29 Teléfono 360-07-73

y Agencia Urbana en:

**CORNELLA DE LLOBREGAT**  
 C. Buenestar, 66 (SAN ILDEFONSO)  
 Teléfonos 3774062 - 3774112

# BARCELONA PROVINCIA

## TERRASSA: SITUACION CRITICA LABORAL

### EXPEDIENTE DE CRISIS "AEG"

Nuevamente la inquietud y la zozobra vuelve a cernirse sobre el mundo laboral de esta ciudad cuya silenciada problemática, siempre tan difícil y lenta en hallar soluciones, no sólo parece estar estancada, sino que por el contrario la evolución de los días, hace que se crezca en situaciones extremas y con el replanteamiento de nuevos focos de crisis, que de persistir pueden provocar la nada agradable inseguridad y el desasosiego de los trabajadores terrassenses, máxime ante las significativas fechas que se avecinan.

Motivos de esta resucitada alarma lo ha supuesto la difundida noticia de presentación de expediente de crisis que la factoría metalúrgica AEG Ibérica de Electricidad, S. A. —la más importante de Terrassa, con más de 1.800 trabajadores— dada a conocer por la dirección de dicha empresa, previa convocatoria a los enlaces y jurados de empresa de la misma. Según aquélla, las causas derivan de que «las ventas han bajado en este año de forma alarmante, a causa de la evolución coyuntural del mercado». Descenso de ventas que afecta principalmente a los transformadores de hasta 2.000 Kv., motores de hasta 10 C.V. e interruptores de hasta 30 KV.

En el curso de la mencionada reunión se informaría sobre la necesidad de tomar medidas preventivas, con la presentación del citado expediente de crisis ante la Delegación de Trabajo de Barcelona, al objeto de que pueda ser autorizada la regulación de empleo que según estudio, hecho, afectaría a 609 productores.

Tras la reunión, y en los tabloneros de anuncio de las respectivas secciones de dicha empresa, fueron especificadas, mediante escritos, las condiciones en que, de ser aceptada la propuesta por la Delegación de Trabajo, se aplicaría con carácter de retribución los derechos para los trabajadores afectados y cuyo orden se divide en los tres puntos siguientes:

1) Reconocimiento a todos los trabajadores afectados del derecho de percibir para los días que no trabajen las prestaciones del Seguro de Desempleo.

2) Reconocimiento del derecho a percibir un complemento del 25 % del salario de cotización, a cargo del Fondo Nacional de Protección del Trabajo.

3) Reconocimiento del derecho a percibir de la empresa, y a cargo de ésta, la diferencia entre las percepciones correspondientes a los puntos 1 y 2 y el salario que percibirían de estar presentes en fábrica, en situación de paro por falta de trabajo, y de no concurrir la circunstancia de expediente.

J. RODES

## L'HOSPITALET: SEMANA CALIENTE

HOSPITALET. — Semana llena de acontecimientos. Desde una sesión informativa de las diversas U.T.T. del Sindicato Local para denunciar las acusadas restricciones de sus derechos, hasta la concentración de hoy domingo.

Durante la semana, han sido detenidas seis personas, cinco jóvenes y un miembro del Centro Social Florida. Por tal motivo los estudiantes de bachillerato nocturno del Instituto de Can Serra, realizaron un paro general.

Los vecinos de Santa Eulalia, col-

garon pancartas en sus balcones como protesta a las molestias que causa una carpintería industrial ubicada en los bajos de esos edificios. Al mismo tiempo que se dirigían varias cartas al Gobierno Civil, Delegación de Industria y Cuerpo General de Bomberos.

Por su parte los vecinos de Bellvitge se concentraron por dos días consecutivos frente a las obras que se realizan en el Polígono, en un lugar destinado a servicios públicos, con el fin de paralizarlas.

Jesús A. VILA

## SANTA COLOMA: ATENTADO PAISAJISTICO

# CARENCIA DE PLANES URBANISTICOS Y LAMENTABLE ARQUITECTURA

### Un grupo de colomenses se propone salvar lo casi insalvable

En las postrimerías del Año Arquitectónico Internacional, como fue decretado por el Consejo de Europa 1975, un puñado de buenos colomenses acaban de dar a conocer la labor llevada a cabo durante este tiempo. Tarea callada pero efectista y que, ceñida a los dictados del Consejo de Europa y los complementarios pasados por el Comité Nacional, han hecho posible reunir una importantísima documentación tendente a crear un catálogo de lo que esta ciudad debe respetar.

#### El Patrimonio

Santa Coloma posee también un Patrimonio, no muy cuantioso, pero sí de indudable interés —dicen los autores de dichos trabajos—, y su salvaguarda y conservación exige una actitud que va más allá de un simple año de atención al problema, que debe mantenerse vigilante y activa hasta la total integración de nuestros edificios notables en la vida ciudadana.

El equipo que lleva a efecto estos trabajos manifiestan presentar esta cuestión desde un plano distinto a los que están aireando los actuales déficit comunitarios. Entienden que la defensa del patrimonio arquitectónico es una tarea de todos. No debe consentirse que, por desconocimiento de la importancia que puede tener un hallazgo arqueológico, éste sea arrasado sin que se tenga la oportunidad de calibrar su debida importancia. Me asegura que por dos ocasiones consecutivas han sido destruidos, al proceder a movimientos de tierras, dos vestigios del pasado que hubieran podido ser detenidamente analizados y, si procedía, salvaguardarlos.

De la época medieval y rural van quedando cada vez menos vestigios y han desaparecido gran parte de las masías constitutivas de la estampa más típica de Santa Coloma, como Mas Mari, Can Banús Vell, Can Dordal, Can Gené y Can Pasca. Esta última, visita obligada de excursionistas a su paso por la localidad, camino del monasterio de San Jerónimo de la Murtra.

#### Sin planes urbanísticos

La carencia de planes urbanísticos adecuados han atentado también gravemente con los parajes más significativos. Hoy son necesarios grandes esfuerzos imaginativos para comprender lo que querían decir escritos del siglo pasado referidos a Santa Coloma: «la situación del lugar es muy hermosa y parece un delicioso jardín con cielo

alegre, benigno y templado. La iglesia, aunque pequeña, es de las más hermosas del Obispado». Se refiere a la que fue reemplazada por la de San José Oriol, que con poquísimo esfuerzo pudo conservarse, pero conveniencias de capacidad y funcionalidad de la nueva iglesia, se impusieron al lirismo y tradición de las viejas piedras.

El magma de la alteración paisajística de Santa Coloma arranca ya de principios de siglo, con la parcelación y venta de Mas Fomollar. José María de Segarra, cuya familia fue propietaria de dicha heredad, junto con Torre Valldovina hablaba así en sus memorias, al referirse a la primera de ellas... «la casa y el jardín, encara existían en la mateixa forma... el que ha canviat es tot el paisatge i el clima d'aquells llocs, perquè l'immens regadiu que era del meu pare avui dia está urbanitzat i ocupat per la mes lamentable de les arquitectures...»

El grupo de estudios que ha tomado sobre sí esta tarea, en reciente documento a los medios informativos, dice: «Todavía estamos a tiempo. No debemos quedarnos en la añoranza de lo perdido. Tenemos aún notables edificios cuya defensa corresponde a todos los colomenses, que, restaurados, conforme sus características originales, pueden ser el vínculo de nuestro presente con el pasado perdido». En tal sentido relacionan numerosas obras como la masía de Can Sam, enclavada en el polígono que tan conflictivo está resultando, la Torre Valldovina, Torre Pallaresa o Mas Carcereny —el de mayor valor arquitectónico y felizmente conservado por sus propietarios—, San Jerónimo de la Murtra, construcciones primitivas de la Clínica Mental, Torre Roig y Torras, etcétera y hasta un amplio catálogo que puede muy bien llegar al medio centenar de fincas.

#### Los colomenses y el archivo histórico

Los grupos de trabajo operan en estrecha colaboración con el Archivo Histórico del Colegio de Arquitectos, para la catalogación de edificios y paisajes locales más destacados, siendo el objetivo principal el conseguir que no se destruya y se restaure adecuadamente todo lo que merece conservarse, siempre que tenga algún valor artístico o estético.

Los infatigables escudriñadores del pasado de Santa Coloma se han planteado el trabajo en dos campos. De uno, la recopilación de material histórico y cartográfico, y de otro, la obtención de documentos gráficos tanto de la Santa Coloma antigua como de la actual, por medio de un rastreo de todo el término municipal. Con todo ese material se acometerá una exposición prevista para las próximas fiestas navideñas, simultaneándola con un

ciclo de conferencias. Más tarde, y a fin de obtener una sensibilización del vecindario, la referida exposición y charlas sobre nuestro pasado, seguirá por los locales sociales de las entidades vecinales de la localidad.

Como objetivo posterior, aparece la realización de una Historia Ilustrada de Santa Coloma y la confección de un catálogo de monumentos y obras. El paso siguiente será la constitución de un catálogo mu-

nicipal por parte de la Administración, partiendo de los datos que ahora se están logrando, como base para la iniciación de trabajos de conservación y restauración de nuestro Patrimonio.

Los asistentes al ciclo de conferencias recibirán una ruta histórica urbana, cuyos planos se están ultimando por los colaboradores de este importante estudio sobre el pasado y presente de esta ciudad.

M. C.

## VILADECANS: TEMOR EN EL POBLADO ROCA

### EL ALCALDE Y EL PUEBLO PROTESTAN CONTRA EL AMBULATORIO MANCOMUNADO

Antes de entrar en funcionamiento, el ambulatorio de la Seguridad Social, cuya construcción se está llevando a cabo entre los términos municipales de Gavá y Viladecans, con carácter mancomunado, ya empieza a ser motivo de gran preocupación, especialmente para los habitantes de Viladecans. Dichas preocupaciones, han sido puestas de manifiesto por la alcaldía y la Asociación de Cabezas de Familia del barrio Poblado Roca, a través de sendos escritos dirigidos al delegado provincial en Barcelona, del Instituto Nacional de Previsión.

En el escrito remitido por la alcaldía de Viladecans, se interesa el que sean dadas noticias concretas con respecto a las funciones y servicios específicos que cubrirán el Ambulatorio mancomunado en cuestión. De igual modo se solicita la fecha aproximada de su inauguración —o puesta en servicio a nuestro buen entendimiento.

Con referencia al lugar de emplazamiento del Ambulatorio el alcalde de Viladecans dice textualmente en su escrito: Preveo problemas, si los asegurados de Viladecans hubieran de trasladarse tan lejos, hasta para ir en busca de una receta. Considero que esto, no sin razón, crearía dificultades.

«Entiendo —continúa diciendo el escrito— que los beneficiarios de Viladecanenses (32.859 habitantes) necesitan y merecen un Ambulatorio mejor emplazado, es decir, más cercano. Se hace constar que fueron adquiridos unos terrenos en las cercanías del Hospital de San Lorenzo, suficientes para la creación de un Ambulatorio que fuese construido dentro de la propia población, pero se tuvo que adoptar la solución propuesta por el I. N. P. de construirlo en Gavá, a fin y efecto de no perder, por lo menos, la ocasión de conseguir el mancomunado.

Por su parte la Asociación de Cabezas de Familia del Poblado Roca,

además de recabar la debida información —cosa muy justa—, se interesa por el servicio de Especialidades el cual fue prometido en su día y, que al parecer, no dispondrá del mismo el citado Ambulatorio, según los rumores que están circulando por la localidad. Sobre este particular, en el escrito de esta entidad se dice al delegado provincial del I. N. P.: «Hemos de advertir que si no es de ESPECIALIDADES, la población beneficiaria viladecanense se sentirá defraudada, y se puede presumir que no querrá desplazarse "tan lejos" para "tan poco"».

Indudablemente, los intereses expresados por los escritos referidos, no carecen de razón, ya que de buen seguro, la preocupación de los viladecanenses se debe basar en las experiencias observadas en otros Ambulatorios de la Comarca del Baix Llobregat —ejemplo el de Sant Boi—, los cuales carecen de toda condición imprescindible para atender debidamente a las poblaciones en continuo desarrollo de crecimiento.

Nuestros pueblos precisan de auténticos centros dotados con los más elementales servicios de Especialidades Médicas, Rayos X, Salas de Partos y Servicios de Urgencia y no de meros despachos para consultas de los señores médicos

RAMON PELLIN

## Hoy la radio, en RADIO REUS

ES...  
MUSICA  
INFORMACION  
PARTICIPACION  
¡¡Sintonice hoy RADIO REUS!!

## sensacional promoción de Philips

Philips  
Televisor K-9  
color

¡¡ ULTIMOS DIAS !!  
Esta promoción terminará el 13 de Diciembre de 1975

televisores Philips  
GAMA E-1  
de última generación

¿Le gustaría comprar un nuevo televisor Philips GAMA E-1 y además obtener

# GRATIS UN TELEVISOR A COLOR?

Cada comprador que hasta el 13 DE DICIEMBRE DE 1975 adquiera un televisor Philips GAMA E-1 en blanco y negro recibe el obsequio de un disco Long Play de Paco de Lucía con un número de ISOLAMENTE DOS CIFRAS, si estas coinciden con las dos últimas

del primer premio de la Lotería Nacional (20 de Diciembre) Philips le regala un magnífico TELEVISOR K-9 A COLOR.

Pertenecen a la Gama E-1.  
E17B320/E20B321/E20B322/E24B323  
E24B324

PHILIPS

Le presentamos el Seat 131.  
Un nuevo coche para no cambiar en muchos años.



Veálo en:

PRADES SERVICIO OFICIAL SEAT

BARCELONA  
Belvis, 99  
Berlín, 15  
Calvo, 6  
Cerdaña, 261

MATARO, Avd. Murosmo  
GRANOLLERS calle A. Clavé, 65  
BADALONA Hermano Julio, 12  
STA. COLOMA Lorenzo Serra, 58



ALT BERGUEDA: LUTO PERMANENTE

EN EL PANTANO DE LA BAEELS, OTROS TRES MUERTOS

La comarca de l'Alt Berguedà parece estar condenada al luto permanente. Los accidentes laborales, tan reiteradamente producidos en todas partes y en la mayoría de los sectores productivos, han cobrado este mes numerosas víctimas de la población trabajadora del Berguedà.

La pasada semana, el jueves, en las obras de construcción del pantano de La Baells —situado a unos cinco kilómetros de Berga—, murieron tres obreros a consecuencia del derrumbamiento de una grúa en circunstancias de seguridad poco claras. A principios de mes, el día 3 de noviembre, se iniciaba el trágico rosario de muertes por accidente laboral con la explosión de gas grisú en el interior de las minas de carbón lignito de Figols —a 14 kilómetros de Berga— con el terrible saldo de treinta muertes.

Nunca se hablará lo suficiente de la inseguridad laboral en muchos trabajos, que nos sitúan en un lamentable liderazgo de muertes por accidente de trabajo. Paralelamente a la notificación periódica de dichos accidentes muchas empresas siguen en su despreocupación por mantener unas mínimas condiciones de seguridad, siempre para evitar «mayores gastos», o «pérdidas de tiempo», que posteriormente deben pagarse con vidas humanas.

Pronosticó su muerte

La situación expuesta viene a ser aproximadamente la que se ha registrado esta semana pasada en La Baells: Una de las dos grúas que operaba para subir materiales y estructuras de tres o más toneladas de peso para la elevación de la pared del pantano —actualmente ya casi terminado, con una altura de unos cien metros— se derrumbó irremisiblemente, muriendo en el accidente el conductor de la grúa, el compañero de otra grúa que estaba estropeada, y que en aquel momento se hallaba en la cabina de ésta, y un obrero que fue alcanzado por la cuba de hierro que se estaba transportando. Parece que el accidente puede haber sido casual si no se tuviera en cuenta que, según compañeros del

trabajo, el conductor de la grúa había insistido en que aquella no funcionaba bien y que, a menudo, era cargada con peso excesivo; uno u otro motivo pueden haber sido las causas del trágico final.

Burlar las inspecciones

El pantano de La Baells lleva ya sobre sí seis muertes por accidente de trabajo en el curso de los tres últimos años: Uno murió en la construcción del túnel de acceso al lugar, hace dos años; otro en mayo pasado; y a mediados de verano murió un encofrador al precipitarse desde lo alto de la pared del pantano. A esta cifra hay que añadir los tres últimos obreros muertos. Trágico saldo. Pero la empresa, a pesar de llevar diversas muertes entre sus trabajadores no ha adoptado muchas de las normas indispensables para evitar que se produzcan más. La red de seguridad nunca había sido instalada hasta que muriera el encofrador. Inmediatamente fue colocada para que todo resultara correcto en el momento de la inspección laboral respectiva, pero a los pocos días era sacada de nuevo. Una de las escaleras que había para subir y que últimamente se había destruido en una explosión de dinamita ha sido reconstruida a toda marcha para demostrar, también ante la inspección, que todo estaba correctamente.

«Dragados y Construcciones» y «Entrecanales y Tavoras», las dos empresas fusionadas para la construcción del embalse parece que quieren terminar las obras en breve. Los obreros, con contrato limitado a la finalización de los trabajos tendrán que dedicarse a buscar nuevo empleo, si lo encuentran, con lo poco que hayan podido ahorrar en estos meses y tras haber arriesgado a diario su vida.

Manuel ARMENGOL

EL PRAT

La depuradora de aguas, la falta de asistencia médica y las epidemias, temas candentes

Por una vez, cosa no acostumbrada, habrán unas pequeñas expropiaciones para una obra de gran envergadura que beneficiará a la ciudad. Se trata de la tramitación acelerada para la puesta en marcha de una estación depuradora de aguas residuales. Se prevé que las obras comiencen para el próximo año.

Tren Sants-Aeropuerto Sanidad

Otro tema candente y de actualidad local es el relacionado con la negativa del Gobierno a un ruego de un procurador, en donde se asegura que el tren Sants - Aeropuerto no tendrá para en El Prat. El hecho cierto es que tal respuesta ha sido muy mal acogida en la ciudad y el alcalde ha enviado una carta de protesta al ministro de Obras Públicas.

Sanidad

En el orden sanitario, hemos de destacar dos temas: uno, el de la población eminentemente obrera de El Prat y la falta de socialización de la medicina que a través del Seguro Obligatorio de Enfermedad, producen un malestar permanente entre dicha población, pues según la opinión más generalizada los médicos locales apenas pueden atender las largas colas de pacientes y su única solución es «tirar de receta».

Por último, han venido circulando alarmantes rumores en El Prat sobre la posibilidad de algún tipo de epidemia: primero, de piojos; luego, de tifus, e incluso de determinadas diarreas. Ante la importancia de los mismos, el jefe local de Sanidad manifestó que el hecho de que existan ciertas endemias en la zona de Barcelona es normal, descartándose, por tanto, cualquier posible caso de epidemia y asegurando que todo está perfectamente controlado.

Manuel DOBAÑO

noticias de las comarcas

Vallès Occidental

QUINCE DIAS DE CULTURA CATALANA EN SABADELL

Sabadell. — Quedarán abiertos mañana martes los «Quince días de Cultura Catalana», organizados por la «Agrupació de veïns de Gràcia», con el respaldo de entidades del resto de la ciudad, incluidos Omnium Cultural, Banco de Sabadell, Caja de Ahorros de Sabadell y la Delegación Municipal de Cultura. Conferencias, cine, sardanas, teatro, «cancó», juegos, pintura, e inclusive una olimpiada infantil es lo que abarca el programa preparado por los organizadores.

Como muy acertadamente dicen sus organizadores, está todo encaminado a sensibilizar a la ciudad sobre los distintos aspectos de la Cultura Catalana. También nos relataban que las dificultades para encontrar los permisos oficiales habían sido muchas pero que finalmente se contaba con ellos.

CATALAN EN LAS ESCUELAS DE RUBI

RUBI. — En el último pleno municipal, celebrado el día 28 de noviembre, se puso sobre el tapete la cuestión de la enseñanza del catalán en las escuelas rubinenses. Para lograr que la enseñanza sea todo lo eficaz que se pretende, la comisión de cultura conjuntamente con el secretariado del Omnium Cultural, principal promotor de esta enseñanza, estudiarán y planificarán la enseñanza del catalán en la escuela en Rubí.

Antoni Román

Berguedà

ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DE LA BAEELS

BERGA. — Presididos por el subgobernador civil de Barcelona, así como también por las primeras autoridades locales y familiares de las víctimas, juntamente con numerosos compañeros, tuvieron lugar ayer en la Iglesia Parroquial de Santa Eulalia de esta ciudad, solemnes funerales por el eterno descanso de las víctimas del desgraciado accidente laboral ocurrido en las obras de construcción del Pantano de la Baells, cercano a la población y en el que perdieron la vida tres trabajadores de las mismas. Estos eran don José Luis Lo-

renzo Area, de 19 años, de Pontevreda; Eduardo Sanabria Chavez, de 24 años, de Zamora y Marcelino da Silva, de 25 años, de las islas Cabo Verde.

Una vez más el pueblo de esta comarca ha sabido estar presente en esa hora trágica.

SALVADOR TRASERRA

Garraf

GARRAF: GRAVE CONTAMINACION EN EL PANTANO DE FOIX

VILANOVA I LA GELTRU, 30. — Junto al vertido de basuras en el macizo de Garraf, falta de adecuadas vías de comunicación, riera de Canyelles y saneamiento del litoral, uno de los principales problemas que afectan a la comarca es sin duda la grave amenaza que presenta el pantano de Foix, dado el constante vertido directo de las aguas residuales procedentes de Vilafranca del Penedès y del elevado número de residuos por parte de las industrias ubicadas a lo largo del río Foix.

Las aguas de este embalse, con capacidad superior a los 7 millones de metros cúbicos, cuyas obras datan del año 1929, se venían utilizando para el riego de 2.000 hectáreas pertenecientes a los términos municipales de Vilanova i la Geltrú, Sitges, Sant Pere de Ribes, Cubellas y Cunil. A consecuencia

del alto grado de contaminación existente, que viene asimismo amenazando peligrosamente los cercanos caudales de agua potable con destino al abastecimiento de diversos núcleos urbanos, se ha registrado la masiva muerte de centinares de carpas y otras especies biológicas provocando un notable riesgo a la sanidad pública con todas las consecuencias socio-económicas que ello representa.

H. P.

Barcelonès

LOS BARRIOS EXTREMOS DE BADALONA NECESITAN UNA URBANIZACION INMEDIATA

BADALONA. — Uno de los problemas que más afectan hoy en día a la ciudad, radica en los barrios extremos de la periferia: Sistrells, San Roque, Pomar y otros, los cuales están faltos de sus bases principales como desagües, luz y pavimentación. Sobre ello ya se ha hablado varias veces, pero todavía no ha llegado el momento para que dichas barriadas puedan disfrutar de una verdadera urbanización. Esperamos que la autoridad competente tome urgentes medidas, dado que la situación actual lo requiere.

RUIZ

SABADELL

Samaranch visitó diversas instituciones culturales

También inauguró la nueva sucursal de la Caja de Ahorros Provincial

Sabadell. — En la tarde del sábado, el presidente de la Diputación de Barcelona, señor Samaranch, efectuó una visita a esta ciudad con objeto de inaugurar las nuevas oficinas de la Caja de Ahorros Provincial y conocer personalmente el Instituto Provincial de Paleontología y el Museo de Historia de la ciudad.

En el acto de la inauguración de las nuevas oficinas de la Caja Provincial, el señor Samaranch puso de manifiesto el gran interés existente por parte de dicha institución financiera por estar presente en Sabadell: «Era verdaderamente incomprensible —dijo— que la Caja de Ahorros de la Diputación no pudiera colaborar en el progreso de la gran ciudad que es, sin duda, Sabadell; afortunadamente, en el nuevo plan de expansión bancaria se ha logrado subsanar esta falta y aquí estamos con la mejor voluntad de colaborar con la industria sabadellense, con las entidades culturales y sociales y con todo el pueblo, labriego y dinámico, de Sabadell.»

A continuación, el señor Samaranch, acompañado por el alcalde de la ciudad, señor Burrull, visitó el Instituto Provincial de Paleontología y el Museo de Historia de la ciudad.

SANT ANDREU DE LA BARCA

Comenzaron las fiestas de invierno

Sant Andreu de la Barca. — El pasado sábado comenzaron las Fiestas de Invierno. El Plégón de las mismas estuvo a cargo de don Antonio Casas Ferrer.

A las 21 horas, en el Salón de actos del Ayuntamiento el alcalde, señor Miralles, presentó al Conferenciante de quien destacó su entrega al cargo de Subjefe Provincial del Movimiento de Barcelona. El señor Casas desarrolló una brillante lección. Se refirió a la necesidad de salvaguardar las tradiciones, armonizando el desarrollo con la pervivencia de los valores espirituales, lo que es una realidad viva en San Andrés, que en 25 años ha pasado de 800 a 8000 habitantes y que en 5 años ha realizado una inversión de 108 millones de pesetas en servicios públicos y equipamientos sociales.

Desarrolló un análisis sociológico sobre el trauma y la deshumanización de la gran urbe y deseo para San Andrés que tuviese generosidad y comprensión, en la convivencia, para integrar el gran contingente de inmigrantes que han multiplicado su población y que hacen de Sant Andreu «un símbolo de la España una y varia».

El presupuesto supera los 250 millones

El presidente de la Diputación inspecciona diversas obras de infraestructura viaria

Diversas obras de infraestructura viaria provincial, en avanzado estado de construcción o prácticamente ultimadas ya, fueron objeto del pasado sábado de una visita de inspección del presidente de la Diputación, señor Samaranch, a quien acompañaban el diputado-delegado de Obras Públicas, señor Matias España, y altos cargos de la Corporación provincial.

El recorrido se inició a las diez de la mañana, en la Bauma, donde el presidente de la Diputación y acompañantes tuvieron la oportunidad de estudiar con detalle las importantes obras realizadas de la carretera de Tarrasa a Torrelblanca. La definitiva terminación de las mencionadas obras implica aún importantes inversiones del orden de los cien millones de pesetas que, al parecer, serán efectuadas en breve plazo por parte de la corporación provincial barcelonesa.

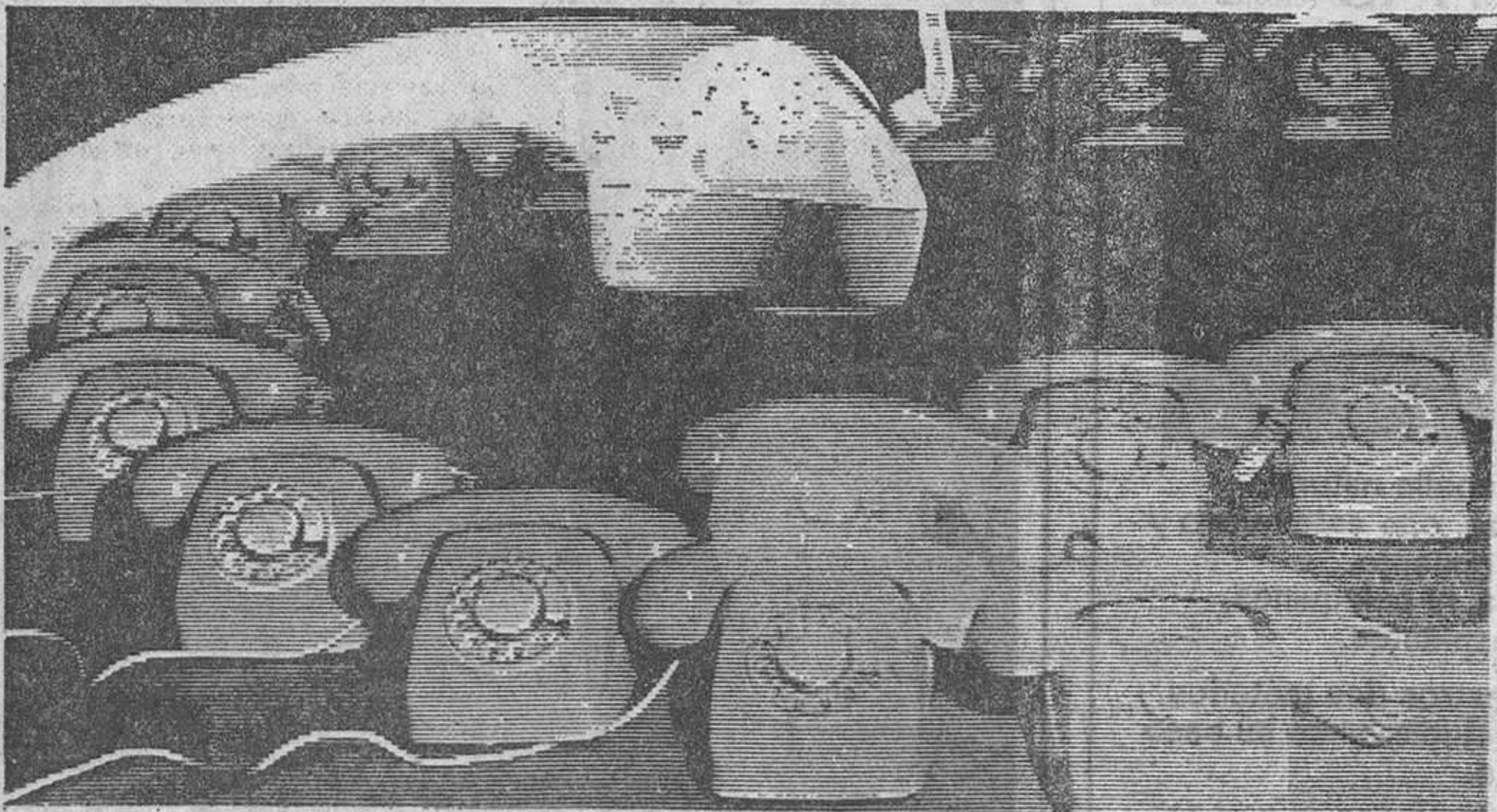
A continuación, las autoridades provinciales aludidas visitaron las obras de camino vecinal de Belulla al collado de la Manya y las de la Ametlla del Vallés al collado de la Manya. Dichas obras, consistentes en ensanche de la plataforma y pavimentación del firme y los arcones, supone un costo total de 42 millones de pesetas. También fueron objeto de la visita del presidente de la Diputación las obras de saneamiento de la carretera de Granollers a Girona a su paso por Cardedeu; la pasarela de peatones en Villalba Saserra; la reparación de daños de la carretera de Palautordera, y la construcción del camino vecinal de Fogas de Tordera a Hostalrich y mejora del de Tordera a Fogas, obras estas últimas, con un presupuesto global de 62 millones de pesetas.

Después de visitar, por último, las obras de reparación de daños en los caminos vecinales de Malgrat a Blanes y ramal de Palafolls, se dio por terminada esta visita de inspección que pone de manifiesto el interés de la Corporación provincial barcelonesa por dotar a la provincia de una infraestructura viaria acorde con las crecientes necesidades de su parque automovilístico.



CAMBIO DE ALGUNOS NUMEROS DE TELEFONOS DE ABONADOS DE LA CENTRAL DE CATALUÑA

Son los de los abonados que se conectaron provisionalmente a las centrales de Clot y Travesera.



A partir de las 12 de la noche del pasado sábado, día 29 de noviembre, y con motivo de la entrada en servicio de la segunda fase de las nuevas instalaciones de la central de Cataluña, afectadas por el siniestro ocurrido en junio de 1973, cambian de numeración los teléfonos de los abonados que se conectaron provisionalmente a las centrales de Clot y Travesera.

La regularización de los que, en la actualidad, están conectados a las centrales de Gracia y Paralelo se llevará a cabo en el próximo mes de enero.

La Telefónica informará de los nuevos números a través de una cinta magnetofónica a quienes deseen comunicarse con los abonados afectados, sin que las llamadas sean registradas en el contador de su teléfono.

SURS

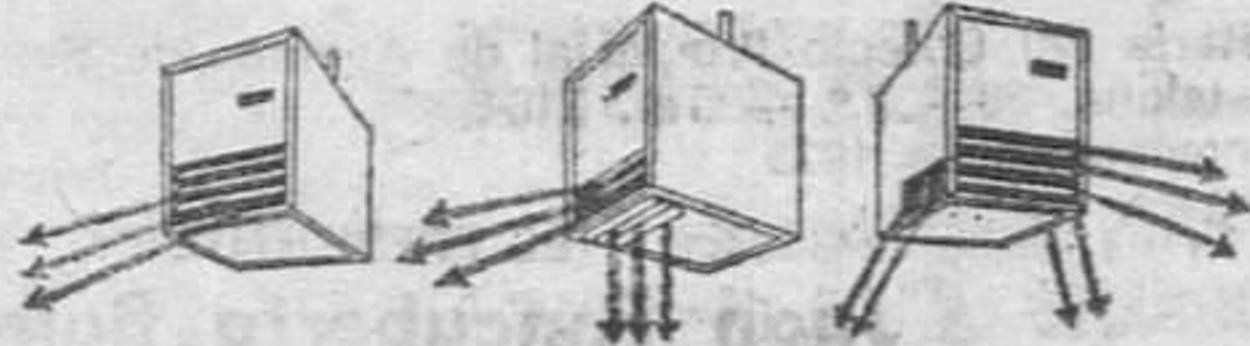
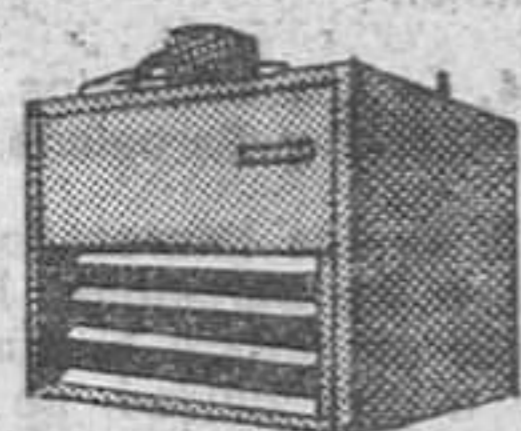
COMPANIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA



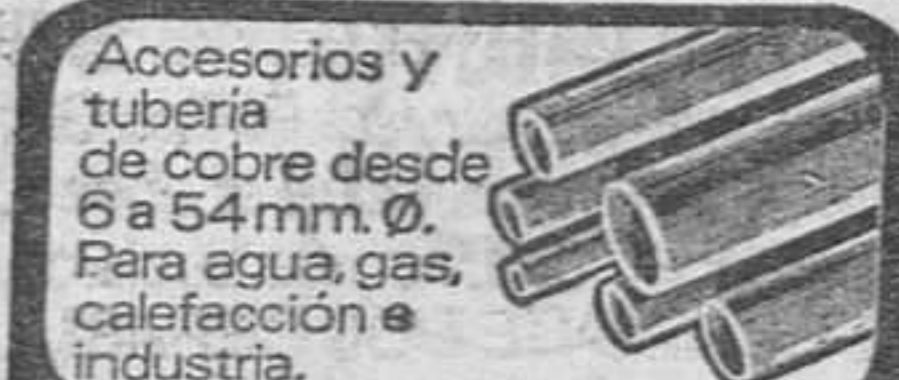
CALOR INSTANTANEO...

Para naves industriales, almacenes locales, invernaderos, granjas, etc...

LA CALEFACCION MAS RAPIDA Y ECONOMICA CON GENERADORES DE AIRE CALIENTE A GAS CIUDAD. GAS NATURAL O PROPANO. johnson MULTI-FLOW



Fabricados por Talleres INDESME Pasaje Badal, 10 y 12 Telefono 249 93 00 Barcelona 14



Accesorios y tubería de cobre desde 6 a 54 mm. Para agua, gas, calefacción e industria.

Manufacturas Metálicas

AVIÑO SIA

Espronceda, 105 Tel. 308 52 44 - Barcelona 5

# ACTUALIDAD BARCELONESA

## AL CAMBIAR DE SEMANA

### SETENTA Y CINCO AÑOS DEL "ORFEO DE SANTS"

Terminaba el siglo pasado, allá por los años 1888, que el «Orfeo Català» ofreció una audición en Sants, entre otras razones porque entonces el «Català» aparte de deleitar a sus oyentes —que en esto sí continúa el «Orfeo»— hacía proselitismo. En Sants, como en tantos otros lugares, tuvo éxito, y dos años después, en 1901, el maestro Estanislau Mateu empezaba a dirigir una masa coral que iba a llevar el nombre de «Orfeo de Sants». Hace de esto setenta y cinco años.

Son setenta y cinco años, en efecto, de entusiasmos. Unos entusiasmos que en algunos de los años que hemos pasado han tenido incluso que disimularse. El «Orfeo de Sants», como el «Català», como el «Gracienc» y como tantos otros, significa no únicamente una actividad cultural de cara a la música, no únicamente un lugar en donde se reúnen unos cuantos aficionados a cantar, sino que significa la cultura, las familias, la amistad, el modo de ser de Cataluña.

No poco entusiasmo han necesitado las gentes de Sants para salvar los baches y llegar hasta estas bodas de platino. Ya la Diputación el año pasado le reconoció el Mérito Cultural con la Medalla de Sant Jordi, que venía a ser un tributo, precisamente, a estos entusiasmos que han llevado a la veterana entidad al lugar cimeros que hoy ocupa.

Si el «mestre» Mateu fue el fundador, también les cabe mérito a sus continuadores, los «mestres» Carbonell, Bosser, Solé, hasta culminar con Antonio Pérez Moya.

Fue una época la de Pérez Moya, sobre todo la inicial, en la que los valores del espíritu recibían el reconocimiento que merecían; pero además —y es lo más importante— estos valores podían expresarse del modo más genuino, con toda autenticidad.

En cierto modo a Pérez Moya le fue más fácil en su tiempo demostrar su enorme valía reflejada en la valía del «Orfeo», aunque él era un hombre humilde y no quería demostrar nada; encontró una época más a punto que la que ha encontrado su continuador, Enric Ribó, uno de los más grandes directores de masas corales del momento actual en el país.

Pero el «mestre» Ribó ha luchado a pulso y ahora, esta semana, va a presentar el «Orfeo de Sants» en las bodas de platino. El «Orfeo», que vuelve a ser aquel en sus bodas de oro, creo recordar, cantó la «Novena» y luego la repitió media docena de veces más. Y también creo que fue por aquellas fechas, que ofreció un «Magnificat» de Bach, de feliz memoria, que no sé si ha vuelto a repetirlo, aunque creo que no.

Son tres cuartos de siglo de entusiasmos continuados. Y esto pesa mucho. Como también pesa la sinceridad de las felicitaciones que reciben los orfeonistas de Sants, incluyendo la nuestra muy cordial.

JAUME CASTELL

## EN EL «IV CONGRESO DE LA FORMACION»

# LA ENSEÑANZA A DISCUSION

### LAS BASES PARA SU REFORMA ESTAN CONTEMPLADAS EN UN MARCO DEMOCRATICO GENERAL

El IV Congreso de la Formación viene desarrollándose desde el pasado viernes en el Palacio de Congresos de Barcelona, cuya clausura tendrá efecto hoy, a las ocho de la tarde. Alrededor de setecientas personas participan en el mismo, contra los iniciales pronósticos que estimaban la concurrencia de apenas la mitad. El número de participantes y la temática: «Bases per a una reforma de l'ensenyament», revelan el gran interés del sector docente de la enseñanza por los problemas y situaciones existentes hoy y contemplados bajo la perspectiva de trascendencia social y política que tienen las discusiones sobre los temas presentados a debate, y por las conclusiones que esta tarde se harán públicas. Durante estos tres últimos días se han tratado diversos aspectos clasificados bajo los enunciados generales de: «Estructura del sistema educatiu», «Sistema educatiu i entorn social», «Situació de l'ensenyament» y «Gestió i control dins el sistema educatiu».

#### Objetivo: La democratización

Los capítulos tratados en el curso de las sesiones de ayer se centraron en la «Situació de l'ensenyament» y «Gestió i control dins el sistema educatiu». El común denominador de casi todas las ponencias ha consistido en la exposición de sus diversas problemáticas y en la constatación reiterada de que éstas difícilmente podrán resolverse si no es en el marco de una democratización a todos los niveles.

En el apartado sobre «L'estatut professional i la situació de l'ensenyament» una comisión de maestros de la Sagrera, Sant Andreu y Trinitat presentó una alternativa a la precaria situación de los trabajadores de la enseñanza por los bajos sueldos, inestabilidad laboral, la jerarquización, etcétera. Ante estas situaciones la comisión ponente se reafirmó en contra de su existencia, además de expresar su repulsa a di-

versas formas de autoritarismo y sobre la necesidad de un sindicato de maestros y enseñantes, independiente del Estado y de los patronos.

#### Los padres marginados

La «Federació Diocesana de pares de família i pares d'alumnes» presentó asimismo una ponencia sobre el segundo apartado, exponiendo que ellos han estado, respecto a la enseñanza, «marginados totalmente de los procesos de definición y decisión de los objetivos y de la estructura que debería de tener el sistema educativo», señalando, como condición previa e indispensable la integración en el engranaje educativo de los diversos sectores sociales implicados en él, en el marco de una situación democrática general. Ello, no obstante —se dijo—, no resolverá otro nivel problemático como es el de «la relación y los mecanismos de funcionamiento dentro de la unidad básica, la escuela». Tras la exposición de diversos pun-

tos para el debate, la ponencia subrayó su escepticismo en torno a lograr verdaderas soluciones en el plano de la discusión, a no ser que puedan hacerse valoraciones paralelas de «experiencias existentes» y una práctica que pueda proporcionar nuevas aportaciones y fomenta una verdadera voluntad de democratización y participación, ya desde hoy».

#### La concentración escolar, perniciosas

En la sesión de la tarde, Miquel Botella habló sobre la «Autonomía política i l'escola pública», cuyo objetivo era «suministrar algunos elementos de partida para la discusión y cómo debe producirse la necesaria relación entre la administración pública y la escuela de mañana». El ponente destacó la estructura actual como de gran centralización cuyo ejemplo más ilustrativo lo da la concentración escolar. Botella la describió así: «Se cierran escuelas en los pueblos con un censo de alumnos que no puede justificar la existencia de un centro completo. Todos los pueblos que están en esta situación son agrupados y concentrados sus servicios educativos en el mayor núcleo de población». Esto —dijo el ponente— puede justificarse en algunos casos, pero no de modo sistemático, como única solución. La consecuencia de tal estado de cosas provoca el abandono de muchas escuelas rurales y de otras tantas viviendas de maestros, con la consiguiente pérdida de los valores pedagógicos derivados de la inclusión de la escuela en la comunidad. Estas medidas, si bien obedecen normalmente al objetivo de reforzar la dirección burocrática del sistema educativo, ya que «el centralismo en la dirección educativa necesita obtener una legitimación para perpetuarse» y esto lo

consigue con una acción de agencias de coherencia y modernidad.

#### Necesidad de mayor autonomía

Frente a la situación expuesta, el ponente indicó la necesidad de contemplar en las discusiones los niveles territoriales en que puede ejercerse la participación democrática para que se aseguren las condiciones de una verdadera y objetiva dirección. En este sentido, los Ayuntamientos —dijo— necesitan un marco muy distinto al actual, no sólo en el sentido de que el alcalde y los concejales deben ser elegidos por los vecinos, sino para que la Administración Local, o la Junta Municipal del Distrito, tengan unas atribuciones mucho más amplias y la autonomía suficiente para poder decidir el destino de los fondos que recibe de las instancias superiores o que recoge directamente. De este modo, con la intervención directa de las instituciones locales se podrían planificar conjuntamente los distintos servicios, intentando aprovechar a fondo los equipamientos y construcciones que dispone la comunidad y atacando a dedicación exclusiva de cada edificio a un solo uso.

Con la descentralización de operaciones muy concretas —se indicó a continuación— el Estado podría dedicarse a niveles de coordinación generales con la posibilidad de dedicar sus actividades a promoción de intercambios de experiencias, de diseño de las líneas básicas de planes de estudios, métodos y contenidos y del fomento de una auténtica igualdad de oportunidades en todo el Estado, promocionando y facilitando medios que permitirían mayores progresos en las zonas de menor desarrollo pedagógico.

MANUEL ARMENGOL

## Cartel del Salón del Automóvil



Cartel anunciador del Salón Internacional del Automóvil de Barcelona, para su edición de 1976, que ha de celebrarse del 24 de abril al 4 de mayo próximos. El gran certamen automovilístico español, tendrá efecto también al año siguiente, en 1977, para pasar a una periodicidad bial a partir de 1978

## Cómo se pueden evitar muchos fracasos en el sector inmobiliario

Ante la considerable inversión que supone llevar a cabo cualquier proyecto en el sector inmobiliario, cabe preguntarse por qué a menudo se dejan de lado cuestiones tan importantes como pueden ser, por ejemplo, investigar la demanda inmobiliaria de la zona donde se va a construir, determinación del piso tipo, análisis económico de la zona, etc. Marketing & Urbanismo, S. A., es una empresa dedicada a los Estudios de Mercado Inmobiliarios.

Con su actuación ayuda a despejar muchas de las incógnitas con que han de enfrentarse Inmobiliarias, Arquitectos, Constructores, Promotores e incluso particulares, en el momento de plantearse toda la problemática relativa a la construcción de cualquier edificio o complejo urbanístico.

La investigación en el mercado inmobiliario puede evitar muchos fracasos al proporcionar un conocimiento exacto en cuestiones que pueden ser vitales para el éxito.

Marketing & Urbanismo, S. A., tiene sus oficinas en la calle Alfonso XII, 5, 3.º, 1.ª. tlf. 218.83.30, Barcelona, donde atenderán cualquier consulta relacionada con la amplia gama de servicios que puede prestar en el campo Inmobiliario.

## 450 RECLUSOS EN LIBERTAD

### Beneficiados en virtud del reciente indulto

Aproximadamente, 450 reclusos confinados en la cárcel Modelo de Barcelona han sido puestos en libertad, merced al indulto decretado por el Rey. Unos 185 salieron el pasado viernes, 240 el sábado y 25 en el día de ayer. Estos últimos corresponden a reclusos que habían sido trasladados de otras prisiones y que por esta circunstancia han visto retrasado en un día la hora de su libertad.

Para hoy se espera que otros 200 detenidos salgan a la calle. Sin más concreción, se sabe que entre los reclusos puestos en libertad hay algunos de carácter político.

Al igual que sucediera el sábado, ayer domingo, por la mañana, hubo un conato de concentración frente a la Modelo, que fue disuelta por la fuerza pública. Asimismo, por la tarde, una concentración frente a la Prisión Provincial de Mujeres fue también disuelta. Se desconoce si hubo alguna detención en ambas manifestaciones.

## Colegio Sindical Provincial de Agentes de Seguros

### PRUEBAS DE APTITUD PARA EL TITULO DE AGENTE DE SEGUROS

A propuesta de la Subdirección General de Seguros, con fecha 29 de octubre de 1975, la Dirección General de Política Financiera ha tomado Resolución para, entre otros, dictar las normas siguientes:

1. — Las instancias solicitando participar en las pruebas de aptitud, se presentarán antes del día 4.º de enero de 1976 en la Subdirección General de Seguros, Paseo de la Castellana, número 110, MADRID.
2. — Al presentar la solicitud para tomar parte en las referidas pruebas de aptitud, deberán los solicitantes abonar por derechos de examen la cantidad de doscientas pesetas en metálico en la Habilitación de la Subdirección General de Seguros o remitirlas por giro postal.
3. — Los exámenes tendrán lugar en el mes de marzo, en el día, hora y locales que con antelación no inferior a quince días publicará el Tribunal.
4. — Los ejercicios se celebrarán el mismo día y a la misma hora en Madrid y Barcelona, y serán juzgados por un mismo Tribunal.
5. — Los interesados podrán realizar las pruebas de aptitud en Madrid o en Barcelona, haciéndolo constar previamente en la instancia a que se refiere el número 1). De no pronunciarse expresamente por una u otra ciudad, se entenderá que desean examinarse en Madrid. Aquellos señores que hubieran presentado su solicitud antes de publicarse la presente convocatoria, si desean examinarse en Barcelona deberán comunicarlo en el mismo plazo y forma indicados en el punto 1).

Información: Secretaría del Colegio Provincial de Agentes de Seguros. — Rambla de Cataluña, 53 - 3.º — Tel. 318-60-95. Barcelona, 28 de noviembre de 1975

EL PRESIDENTE  
**Juan Foncuberta Boira**

## CENTRO ESPECIALIZADO ANTICALVICIE

introducido en España del método



### Bio-Capelli (cabellos fijos)

siempre en vanguardia en la investigación y estudio de los problemas de la calvicie...

Presenta en exclusiva el nuevo sistema

### MICRO-GOTAS (cabellos fijos)



usted puede conseguir cabello natural, definitivamente fijado a su cabeza, con este nuevo y sensacional descubrimiento.

Sin tratamientos, ni lociones, ni peluquines, ni entretejidos, ni trasplantes.

Pídanos información sobre nuestros dos métodos en exclusiva. Sin compromiso estudiaremos su caso gratuitamente.

Sólo en C.E.A. puede comprobar la eficacia de sus métodos exclusivos BIO-CAPELLI y MICRO-GOTAS. Envíe el cupón o solicite entrevista al tel. 318 91 86 (de 9,30 a 1 y de 4 a 8, sábados de 9,30 a 2)

centro especializado anticalvicie Ronda Universidad, 33, 2.º, 1.ª BARCELONA-7

Don .....  
Domicilio ..... Tel. ....  
Localidad ..... Distrito Postal .....



RADIOTELEFONOS B.C., ANTENAS CALCULADORAS, REGLAS GUITARRAS, BANDURRIAS... AFEITADORAS PILAS PARA TODO FOTOCOPIAS EN EL ACTO INSTRUMENTAL ELECTRONICO TV. COLOR VIDEO COLOR

AVENIDA DE SARRIA, 68 Frente a Gran Hotel Sarría BARCELONA-15

«Informe social 1974» de la Asociación Cristiana de Dirigentes

# DATOS Y RAZONES PARA LA REFORMA DEL SISTEMA ECONOMICO Y SOCIAL

- El paro, combinado con el retorno de emigrantes, ha aumentado sensiblemente
- España ocupa un alto lugar —al nivel de Francia— en el ranking de los conflictos laborales

«1974 ha sido un año con problemas que se han ido agudizando a medida que transcurrían los meses y el año llegaba a su final». Así comienza el «Informe Social para 1974», elaborado por los Departamentos de Economía y Ciencias Sociales de ESADE y publicado recientemente por la Asociación Cristiana de Dirigentes. Sus autores —Carlos Camps, Eugenio Reolo y Antonio Marzal— han pretendido facilitar al dirigente de empresa una panorámica de la situación económica y social de España en el año de referencia.

Dentro de la vertiente económica, el informe analiza, con profusión de cuadros y estadísticas, los graves problemas planteados en el país, causa y consecuencia de la crisis estructural del sistema: «desequilibrio interior caracterizado simultáneamente por una situación inflacionaria y una situación depresiva que ha provocado la caída de la producción industrial y el crecimiento rápido —a medida que se acercaba el fin de año— del desempleo; y en segundo lugar, desequilibrio exterior, con el consiguiente deterioro de la balanza de pagos. Las repercusiones sociales que esta situación conlleva, han afectado especialmente a los grupos y clases sociales con menor poder económico y político dentro del país». Es decir, el resultado de la adversa coyuntura económica ha recaído sobre los trabajadores que han visto disminuir sensiblemente su capacidad adquisitiva. ¿Razones? El informe apunta tres: 1.º, Por los efectos de la política monetaria restrictiva; 2.º, Por el aumento del paro, la disminución de las horas extras, la pérdida del pluriempleo y la reducción de primas y otros incentivos en la industria; y 3.º, Por la inflación. «Dentro de este marco —sigue el informe— no es extraño que a lo largo de 1974 se hayan producido vacilaciones e incoherencias en los objetivos de la política económica adoptada ante la actual situación, falta de una definición en torno al orden de prioridades de los objetivos a alcanzar por parte de las autoridades económicas.» A continuación se enumeran las medidas adoptadas por la Administración y su escasa eficacia en orden a los resultados alcanzados. «Es por ello —concluye esta primera parte del informe— que el margen de las soluciones a corto plazo que se arriben para superar la crisis, a largo plazo, la necesidad de reformas estructurales del sistema productivo español, el cambio de las condiciones de distribución de la renta, el replanteamiento de la política de intervención del Estado en la economía y de nuestras relaciones con el exterior parece inevitable, lo que exigirá, sin duda, cambios en el actual marco institucional.»

### El paro y la emigración

La segunda parte del informe está dedicada a un estudio exhaustivo del mercado de trabajo (oferta y demanda de mano de obra) en 1974. Las conclusiones, documentadas con todo el rigor estadístico que es posible en España (que no es mucho, como ha demostrado Carlos Elordi en la revista «Contrapunto», octubre 1975), son obvias: ha aumentado la oferta de mano de obra —básicamente por la población que ha llegado a la edad laboral—, y ha disminuido, por la crisis, la demanda de mano de obra. En consecuencia, el paro —sin contar el desempleo encubierto de una mayoría de población femenina y otras formas de paro no contabilizadas a efectos estadísticos— ha alcanzado cifras preocupantes. La revista «Situación» del Servicio de Estudios del Banco de Bilbao, estima que el paro «vendría a superar el 2,7 por ciento de la población activa sin contar los que buscan empleo por primera vez» (mayo 1975). Los sectores más afectados por el paro en 1974 han sido la Construcción, la Agricultura y los Servicios. Sin embargo, el ranking sectorial de los Expedientes de Regulación de Empleo tramitados otorga el primer lugar a la Industria Textil, seguida del Metal, Construcción e Industrias Químicas.

Un elemento importante a destacar en el análisis del paro es la emigración. Tradicionalmente, las insuficiencias del mercado de trabajo en España se compensaban con la salida anual de miles de trabajadores hacia la Europa comunitaria. En 1974 no sólo ha disminuido drásticamente el número de emigrantes —consecuencia de la crisis que también se deja sentir en la CEE—, si no que han regresado al país entre 125 y 150.000 trabajadores, lo que supone, según el Servicio de Estudios del Banco de Bilbao, «un saldo negativo de cerca de 100.000 trabajadores a incrementar a la población activa del país». En 1975, como sabemos por los meses transcurridos, esta situación se ha agudizado. Europa ha seguido retornándonos mano de obra y sin admitir nuevas remesas de emigrantes. De cara al próximo futuro, es posible que mejore este panorama. Hace escasos días, Agnelli, presidente de «Fiat» y de la «Cofindustria» italiana, declaraba que la ori-

cupa un lugar más bien alto en relación con los países de la Europa occidental, Estados Unidos y Japón. En concreto, España ocupa el quinto puesto, por encima de Holanda, Alemania, Suecia, Japón y Bélgica y al mismo nivel que la vecina Francia. En ninguno de estos países consideran la huelga como una acción ilegal.

### Los conflictos colectivos

Quizá, lo más interesante de este «Informe Social» que comentamos esté contenido en su parte tercera, donde se analizan los conflictos y la negociación colectiva. «De 1967 a 1973 (último año del que disponemos de datos estadísticos) la conflictualidad española —dice el informe— tiende claramente a crecer, tanto si se la mide en número de alteraciones laborales como, sobre todo, si se la mide en horas dejadas de trabajar o en remuneraciones dejadas de percibir.» El análisis de la conflictualidad laboral se hace en cinco puntos, marcando cada uno de ellos una característica del conflicto obrero en España:

- 1.— La conflictualidad española

ocupa un lugar más bien alto en relación con los países de la Europa occidental, Estados Unidos y Japón. En concreto, España ocupa el quinto puesto, por encima de Holanda, Alemania, Suecia, Japón y Bélgica y al mismo nivel que la vecina Francia. En ninguno de estos países consideran la huelga como una acción ilegal.

2.— Estructuralmente, la conflictualidad española responde al modelo con conflictualidad objetiva de la sociedad industrial. Es decir que surge allí donde mayor es la complejidad de la economía moderna y donde más implantada está la sociedad industrial. Barcelona, Guipúzcoa, Vizcaya, Asturias y Navarra son, por este orden, las provincias con más conflictos laborales. Por sectores, el Metal, la Industria Química, la Construcción, el Textil y el Combustible ocupan los cinco primeros lugares.

3.— Las causas de los conflictos laborales en España se reparten de esta manera: 54,83 por ciento, reclamaciones salariales; 11,64 por ciento, disconformidad de los trabajadores con la aplicación de primas e incentivos; 11,23, seguridad e higiene; un 23 por ciento, causas varias de índole estrictamente laboral. Un 20,64 por ciento de la totalidad de los conflictos obedecen a

causas extralaborales, la mayoría de los cuales se producen en solidaridad con compañeros represaliados de la propia empresa.

4.— Las relaciones conflicto-tamaño de la empresa siguen la siguiente estructura: el 51 por ciento de los conflictos se dan en empresas de 100 a 500 trabajadores; un 21,87 en empresas de menos de 100 trabajadores; el 11,5 por ciento en empresas de entre 500 y 1000 trabajadores; y el 15,05 de los conflictos tienen lugar en empresas de más de 1000 trabajadores.

5.— Un último signo de la objetividad económica de la conflictualidad española es su desconexión con el sistema legal que lo encuadra. Es decir, la huelga está prohibida entre nosotros pero se da y en importante grado. Los sindicatos, por otra parte, se muestran ineficaces en su labor de canalización legal de los conflictos. «Esto es algo, concluye el informe, que tiene que ser preocupante para el empresario que quiera mirar la realidad cara a cara.»

Todo esto, y algunas cosas más que la limitación de espacio nos impide tocar, contiene el interesante «Informe Social para 1974» publicado por la Asociación Cristiana de Dirigentes.

J. Z. T.

## Mañana, el mercado avícola de Bellpuig en Barcelona

### CON MOTIVO DEL «XIII SYMPOSIUM NACIONAL DE AVICULTURA CIENTIFICA» Y LA «EXPO-AVICOLA 1975»

Por una sola vez, y en ocasión de inaugurarse el XIII Symposium de la sección española de la Asociación Mundial de Avicultura Científica en Barcelona, el Mercado Avícola de Bellpuig tendrá lugar en el ámbito del Palacio de Congresos de Montjuich, mañana, martes.

La celebración de dicho mercado de volatería y huevos en la Ciudad Condal, afortunada, si cabe, la importancia que va a revestir la Expo-Avícola que se abrirá mañana hasta el viernes, puesto que a los numerosos concurrentes a la Lonja semanal que tiene lugar todos los martes en Bellpuig, se van a sumar millares de productores y asentadores de productos avícolas, brindándose a todos una oportunidad de entrar en contacto con la industria suministradora del sector avícola y conocer cuantas novedades se ofrecen en esta línea de actividades.

Tienen anunciada su participación a la indicada Expo-Avícola numerosos grupos de profesionales integrados en las actividades de la avicultura, tanto del país como del extranjero. En dicho Symposium se pondrán a debate las más modernas técnicas de este importante sector pecuario.

La institución ferial barcelonesa, en plena línea de colaboración, ha encargado la presidencia de la Comisión Asesora de promoción de la

«Expo-Avícola», a don José Castelló Llobet, director de la Real Escuela Oficial y Superior de Avicultura de Arenys de Mar y las vicepresidencias al doctor don Francisco Monné Orga, vicepresidente de la Sección Española de la Asociación Mundial de Avicultura Científica y presidente de la Sección Avícola de la Academia de Ciencias Veterinarias, don Enrique Corominas Alforso, presidente del Grupo Provincial de Avicultura y la dirección técnica de la exposición el técnico de la institución ferial, don Francisco Javier Castells Gisbert.

La temática que se abordará en las reuniones de trabajo del Symposium incluye importantes ponencias sobre la modernización de la avicultura y se cuenta con la asistencia de técnicos de gran relieve, como los doctores Charles y Elson, del ministerio de Agricultura británico que disertarán sobre mecanización de las explotaciones y problemas de residuos; el doctor Robert Kodson, que lo hará sobre las enfermedades de los pavos; así como la presencia de destacados investigadores avícolas del Instituto Tecnológico alemán de Mülheim y la Universidad de Minnesota de los Estados Unidos.

También tendrá lugar durante el Symposium la Asamblea General Ordinaria de la Sección Española de la WPSA y al acto inaugural se espera la asistencia de importantes personalidades relacionadas con el sector. La apertura lo preside el doctor Alberto San Gabriel, en su calidad de presidente de la Sección Española de la WPSA.

J. BOVER ARGENTI

### TV SIN ENTRADA

Desde 125 ptas. semanales. Gratis mesa y antena. Abonamos por su TV. usado. Grandes ofertas en color. Llamen hoy mismo y les visitaremos. 339-36-66

# abrimos más puertas

ahora en

<h2>Tarrasa</h2>  <p>Avda. Gibraltar esq. c/ Antonio Maura</p>	<h2>Martorell</h2>  <p>Virgen de la Merced, 5-7</p>	<h2>Manresa</h2>  <p>Plaza Infantes esq. Av. del Caudillo</p>
---	---	--

Corresponderemos a la atención de los Mil primeros convecinos que abran una libreta en estas Oficinas ofreciéndoles un obsequio como cordial bienvenida

Ahora Usted dispone de tres nuevas Oficinas para su mejor servicio



## CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE BARCELONA

“puertas abiertas al progreso individual y colectivo”

# Tomó posesión la nueva junta de la Asociación de la Prensa

En la tarde del pasado jueves se celebró en la Asociación de la Prensa de Barcelona la toma de posesión de los directivos elegidos el pasado 28 de octubre. Asistieron los directivos de las juntas entrante y saliente, presididos por don Carlos Sentís, quien había encabezado la candidatura que resultó triunfadora en las elecciones.

Los directivos que tomaron posesión fueron los siguientes: don Carlos Sentís Anfruns, presidente; don Lorenzo Gomis Sanahuja, vicepresidente primero; don Wifredo Espina Claveras, vicepresidente segundo; don José María Cadena Catalán, vicesecretario; don Ginés Vivancos Samper, tesorero; don Enrique Arias Vega, contador; don Pedro Costa Badia, bibliotecario; don Francisco González Ledesma, vocal 2.º; don Carlos Pastor, vocal 3.º; don Juan Antonio Benach Olivella, vocal 4.º y don José María Liadó Figueras, vocal 6.º. Permanecen de la anterior junta los cargos de secretario y vocales 1.º, 5.º y 7.º.

Las juntas entrante y saliente intercambiaron puntos de vista en relación con el buen gobierno de la entidad y el servicio a los asociados.

## DON ANGEL CUEVAS DA POR NO PRESENTADA SU DIMISION

Nota que nos remite el señor Cuevas para su publicación: «Después de un amplio y cordial cambio de impresiones con el presidente de la Asociación de la Prensa, don Carlos Sentís, he decidido reconsiderar mi actitud y no dar por enviada mi dimisión como vocal 5.º de la Asociación de la Prensa.

Los convincentes y ponderados razonamientos del señor Sentís fueron lo suficientemente claros como para subsanar errores o falsas interpretaciones por mi parte.

Quiero poner de manifiesto mi voluntad de colaboración con todos y cada uno de los miembros de la nueva junta directiva, por encima de cualquier tipo de consideraciones ajenas a las estrictamente profesionales, y a todos y cada uno de ellos ofrezco mi consideración y amistad en todos los terrenos.

Consecuentemente, en mi afán de ser útil dentro de mis naturales limitaciones a todos mis compañeros asociados en lo profesional y en lo particular, así como a nuestra Asociación de la Prensa, he decidido dar por no enviada mi dimisión.»

## Xirinacs inicia otra huelga de hambre

Según informaciones recibidas anoche en nuestra Redacción, el Rvdo. Luis M. Xirinacs y otras tres personas que se autodenominan «mendigos de la paz», iniciaron ayer domingo en Montserrat, una «huelga del hambre» para insistir pacíficamente en su petición de amnistía, con motivo del Año Santo de Reconciación.

Este grupo permanece desde el pasado día 15 de noviembre en vigilia continuada, en la basílica montserratina.

## Petición de indulto para médicos sancionados

La Junta Directiva del Colegio Oficial de Médicos de Barcelona y su provincia, ha dirigido un telegrama al Consejo General de Médicos agradeciendo que éste haya transmitido la petición formulada por el Colegio en el sentido de que el indulto recientemente concedido por Don Juan Carlos I se hiciera extensivo a los médicos sancionados con motivo de los últimos conflictos.

## Segunda y última prórroga para la revisión de taxis

La Oficina Municipal de Prensa nos remite la siguiente nota:

Se hace público para conocimientos de quienes estuvieran interesados que, finalizada el 31 de octubre último la prórroga de un mes concedida para cumplimentar la revisión periódica de vehículos auto-taxis correspondiente al presente año, prevista en el artículo 30 del Reglamento de Auto-Taxis y demás vehículos de alquiler, la Delegación de Servicios Municipales ha dispuesto conceder una segunda y última prórroga que acabará el día 20 del presente mes de diciembre para aquellos titulares que hubieran omitido aquel trámite, regularicen su situación, con la advertencia de que, caso de no hacerlo, serán sancionados con multa hasta el máximo legal permitido.

# RELIGIOSAS

## VISPERAS DE NAVIDAD

Todavía faltan algunas semanas para Navidad. Pero la Iglesia ya prepara la fiesta. El tiempo litúrgico del Adviento no es más que el ciclo que precede y gira en torno a la venida del Señor. Para el cristiano son inseparables la primera venida, que conmemoramos, y la segunda que esperamos. Esta última recibe de manera particular el nombre de parusía, palabra de origen griego que significa lo mismo que adviento, de origen latino, que equivale a llegada, advenimiento. Es significativo que el Evangelio del primer domingo de Adviento enlace con el último del ciclo de Pentecostés, avocando la segunda venida, siempre con optimismo y esperanza. «Levantad vuestras cabezas porque la redención de acerca.» Pero también con la debida preparación y una constante vigilancia. «Velad, pues no sabéis cuál es el momento» (Marcos, 13, 33).

San Bernardo señala y distingue la venida de Cristo en Belén, la actual conmemoración con la presencia de Cristo en su Iglesia, y la esperanza en la vida futura. «Cristo —dice— vino en la carne y en la fatiga; viene en el espíritu y el amor, y vendrá en la gloria y en el poder.» Vivimos cada año la presencia de Cristo, después de su primera venida, esperando confiados la segunda. Es en la liturgia del domingo tercero cuando se señala más claramente el significado del Adviento. En la lectura de Isaías (40,3) se dice: «Una voz grita: En el desierto preparad el camino del Señor.» Son palabras que se repiten casi literalmente en el Evangelio (Marcos 1, 3).

Siempre ha sido el Adviento tiempo de conversión. Siempre ha sido un ciclo con carácter penitencial, como una segunda Cuaresma, como preparación similar a la de la Pascua de Resurrección. Se sabe que a fines del siglo IV cuando las fiestas de Navidad-Epifanía, iban tomando cada vez mayor solemnidad, en España y Francia principalmente, creía el deseo de consagrar unos días a su preparación. La primera mención de que este deseo se había hecho realidad se halla en el canon 4.º del Concilio de Zaragoza del año 380 que fija el tiempo en veintidós días. En el canon 17.º del Concilio de Tours, casi un siglo después, se ordena a los monjes que «deben ayunar todos los días durante el mes de diciembre hasta Navidad». La liturgia bizantina reduce el tiempo a dos semanas, mientras que el rito sirio oriental habla de cuatro domingos. Durante el pontificado de San Gregorio Magno, se fija en la Iglesia Romana, el tiempo actual de cuatro semanas. El sentido penitencial que, aunque mitigado, se conserva todavía, es una buena preparación para Navidad, y señala que la Iglesia considera el Adviento como un paso para un nuevo encuentro con el Señor que viene «en el espíritu y el amor» en frase de San Bernardo. Y siempre con esperanza, como en la súplica del salmo responsorial:

«Señor Dios nuestro, restáuranos; que brille tu rostro y nos salve».

A. MARTIN DEL OLMO

## Inauguración de Iberfilm

Presidirá el acto el duque de Cádiz

Mañana martes, S.A.R. don Alfonso de Borbón, duque de Cádiz, y presidente del Instituto de Cultura Hispánica, presidirá el acto inaugural de Iberfilm 75, que se celebrará en el Salón de Ciento del Ayuntamiento de Barcelona. El programa previsto se prolongará hasta el próximo jueves.

Paralelamente a Iberfilm, Festival Iberoamericano del Film Publicitario, se celebran también unas Jornadas Técnicas sobre publicidad y comunicación audiovisual, que han despertado mucho interés entre los profesionales de toda España y que tendrán lugar en el Pabellón Internacional del propio recinto ferial. No obstante, las proyecciones de dicho Festival se celebrarán en el auditorio del Palacio de Congresos.

Por lo que respecta al Festival Iberoamericano, se trata de un primer intento de reunir, bajo una fórmula competitiva única a lo más selecto de la producción publicitaria de habla hispanolusa.

## Misa exequial organizada por la Confederación de Excombatientes

La Confederación de Excombatientes nos remite la siguiente nota para su publicación:

«Se pone en conocimiento de todos los miembros de la Hermandad de Excombatientes y Excautivos que el próximo miércoles, día 3 de diciembre, a las 19.30 horas, se celebrará una misa exequial en la Parroquia Castrense del Parque de la Ciudadela, por nuestros compañeros don Francisco Javier López-Gil Parreño y don José Corbella Albiñana, caídos en acto de servicio al concurrir al sepelio del Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos Excmo. Señor don Francisco Franco Bahamonde.

Todos los componentes de nuestras Hermandades, familiares, amigos y simpatizantes están invitados a rendir este último homenaje a quienes han fallecido en el cumplimiento de su deber.»

## Designación de los «líderes de Marketing en España 1975»

Un jurado compuesto por hombres de empresa, economistas, consultores, profesores universitarios y directivos del Club de Dirigentes de Marketing de Barcelona, acaba de designar en nuestra ciudad a seis empresas de distintos ramos que, por acciones destacadas de comercialización han merecido a juicio del mismo el título de «Líder de Marketing en España 1975».

Las empresas galardonadas son, concretamente, «Braun Española, S. A.», «Cielsa», Cinzano, S. A., «Comercial y Fabril Aper, S. A.», «Faster Telesinco, S. A.», «Fagor». La primera presentación audiovisual y pública de sus casos de marketing premiados (problema mercadológico, medios aplicados para resolverlo y resultados positivos obtenidos) tendrá lugar en el Palacio de Congresos de la Feria Internacional de Barcelona, el martes 27 de enero próximo.

## Subasta de obras de arte a beneficio de UNICEF

Las obras de arte expuestas por UNICEF desde el pasado jueves en la Sala de Exposiciones del Antiguo Hospital de la Santa Cruz, serán subastadas pasado mañana, miércoles, a beneficio del citado organismo internacional. Las condiciones de la subasta se regirán por pujas y el adquirente será el mayor postor. Durante los días de exposición podrán formularse ofertas, y la mayor de las recibidas en el momento de la subasta servirá como precio mínimo de salida para aquel lote. Quico Ledgeró actuará como presentador de la subasta.

# NECROLOGICAS

## Marino Mezquiriz Bariaín

falleció ayer, día 29 de noviembre, a los 76 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. — Sus afiligrados: esposa, Josefina, Elorz; hijos, Carmona y Alfonso Luna, José María y Aurora Mezquiriz y Marina y Rafael Blanch; nietos, Juan José y Carmen Luna, José María y Javier Mezquiriz, Javier, Angel y Jorge Blanch; hermanos, Antonio y Julia; hermanos políticos, Jacoba Elorz (viuda de Miguel), Asunción Salvach y Ruperto Andueza; primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones. — El acto del entierro tendrá lugar hoy, día 1 de diciembre, a las 11.30, en la parroquia de San Isidoro (c. Urgel, núm. 176). — No se invita particularmente.

## Don Sebastián de Fortuny Aballi

falleció en Sitges ayer domingo, día 30 de noviembre de 1975. (E. P. D.) Sus afiligrados: esposa, María Itoiz; hija, María Angeles; hijo político, José M. Durán; nietos, hermanas políticas, sobrinos y demás familia les agradecerán la oración y el recuerdo. — El entierro se efectuará hoy, 1 de diciembre, a las 4.30 de la tarde, en la iglesia parroquial, y la misa funeral a las 7.30 de la tarde del mismo día. — Domicilio del difunto: Calle Valencia (Torre Fortuny). — No se invita particularmente. — Sitges, 1 de diciembre de 1975.

## Doña Primitiva Salvador Arbolés

viuda de José Julián Montoliu, ha fallecido a los 86 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica. (E. P. D.) — Sus afiligrados: hijos, José e Isidro; hijas políticas, Carmen Forner y Rosenda Busquets; nietos, nietos políticos, bisnietos; hermanas, Matilde y Dolores; hermanas políticas, sobrinos, primos, demás familia y la razón social José Julián e Hijos, S. L., al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones y la asistencia al acto del entierro, que tendrá lugar hoy, día 1, a las doce del mediodía, en las capillas del S. M. de P. F. (calle Sancho de Avila, 20), donde se celebrará la ceremonia religiosa. Acto seguido se acompañará el cadáver al cementerio del Sudoeste. — No se invita particularmente.

## Primitiva Salvador i Arbolés

viuda de Josep Julián i Montoliu, ha mort als 86 anys d'edat, confortada amb els Sants Sacraments i la Benedicció Apostòlica. (E. P. D.) Els seus afiligrats: fills, Josep e Isidre; nores, Carme Forner i Rosenda Busquets; néts, néts polítics, besnéts; germanes, Matilde i Dolores; cunyades, nebots, cosins, família tota i la raó social «Josep Julián e Hijos, S. L.», n'assabenten llurs amics i coneguts i els preguen de voler-la tenir present en les oracions. — L'enterrament serà avui, dia 1, a les dotze del migdia, a les capelles del Servei Municipal de Pompes Fúnebres (carrer Sancho de Avila, núm. 20). — No s'invita particularment.

## HERNIADOS

Aparatos Torrent, sin tirantes, bultos, ni molestias (C.P.S. 23)

## CASA TORRENT

Unión, 13, Rambla Cataluña, 124, pral. Córcega, 296, pral. Barna.

## EMPIRE

Fábrica de muebles de cocina baño y auxiliares

• INSTALACIONES A MEDIDA Y POR ELEMENTOS

• DIVISION OBRAS Y GRANDES SERIES

Vea la más completa exposición de cocinas en:

Avda. San Antonio M.º Claret, 262-266

SABADOS CERRADO TODO EL DIA

Distribuidores en Cataluña:

BADALONA - San Isidro, 15

HOSPITALET - Montseny, 153

LERIDA - Avda. División Azul, 23

MATARO: Pje. El Miro, 1-3  
TARRAGONA: Unión, 35

## 1 - X - 2

«CONDICIONADO: 14 ACIERTOS». Mi libro número, 13. Tablas para sólo copiar desde 120 ptas. Tiene desde 10 hasta 14 partidos en sistema. Muy económicas, matemáticas, sus fórmulas van al 14 condicionado. Es lo más adelantado en combinaciones. Con garra cara a los premios, tanto es así, que cualquiera de sus fórmulas da varias de 14 por temporada. Juegue siempre la misma fórmula y si después de seis jornadas no cobra premios, devuelva el libro y se le abonará su importe. He ahí el sello de garantía.

Este libro de 164 páginas fue presentado en TELEVISION ESPAÑOLA este año. Adquiera su ejemplar antes de que se agote. Envíenos contra reembolso de sólo 258 ptas. Pedidos a D'ALTE Librería TEJO. Pérez Galdós, 21. VALLADOLID.

## Exposición de prensa iberoamericana

Bajo los auspicios de la Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana, «El Noticiero Universal» y el Instituto Catalán de Cultura Hispánica convocan el acto inaugural de la Exposición de Prensa Iberoamericana, que tendrá efecto en la Sala de Actos de dicho Instituto, calle Buenos Aires, número 21, mañana martes, a las 19.30 horas.

## Nuevo teléfono de los hermanos Pérez de Rozas

Los periodistas gráficos hermanos Pérez de Rozas nos ruegan hagamos constar que les ha sido cambiado su número telefónico y que el actual es el 301-27-44.

## Cena - homenaje a Alberto Serratos

Organizado por «Amigos de la Ciutat», Delegación de Cataluña y Baleares del Colegio de Ingenieros de Caminos, Federación de Asociaciones de Vecinos y la Joven Cámara de Barcelona, tendrá efecto, a las 21.30 horas de mañana martes, una cena en el Hotel Oriente de nuestra ciudad, en reconocimiento a don Alberto Serratos por su esfuerzo en la elaboración de la «Revisión del Plan Comarcal», el cual es considerado trascendental para el futuro urbanístico de la ciudad y de su entorno.

# HOJAS DEL BLOC

### HOY, LUNES

—A las 19.30 h. en el Instituto Francés, curso público a cargo de Monique Romana bajo el título: «Comprendre les mathématiques modernes: initiation à l'intention d'un adulte».

—A las 20 h., en el Círculo Artístico de Sant Lluç, conferencia sobre «El renaixement de l'Ex-Libris

a Catalunya a l'època modernista», por don Eliseo Trenc-Ballester.

—A las 18.30 h., en el Hotel Princesa Sofía, organizado por la Cámara de Comercio Alemana, conferencia coloquio sobre el tema «El horario flexible a debate», intervendrán don Ramón Aguilar y la señora M. Zapf.

### MARTES

—A las 19.30 h., en el Instituto Francés, pase de las películas «Niphargus un animal cavernicole», «L'Extensión des doigts», «Les ennemis du méléze», y «La route et la vie».

—A las 20 h., en el Hotel Sarriá, cena-coloquio sobre la ecología del Transporte, organizado por la Asociación Española de la Carretera.

### MIERCOLES

—A las 19.30 h., en el Instituto Francés de Barcelona, cine para niños con el pase de la película «Joe, petit Boum Boum».

—A las 18 h., en el local social de la Agrupación de Amas de Hogar, conferencia a cargo del periodista don Juan Segura Palomares sobre «El Sahara visto por un corresponsal de prensa».

### JUEVES

—A las 20 h., en la Sala de Actos de la Fundación Miró, conferencia por don Alexandre Ciriri Pellicer sobre «Sociología del Arte».

—A las 20 h., en el Club Agora, sito en Villarroel, 45, presentación de los libros «Un objetivo nacional», de Manuel Fraga Iribarne, y «Manuel Fraga Iribarne. Retrato en tres tiempos», de Manuel Milian Mestre.

## CHALET TIPO RUSTICO CATALAN en plena Costa Brava



\*Residencial Bagur Bagur (Costa Brava) C.P.U. 9-9-67

\*Mas Ambrós Calonge (Costa Brava) C.F.U. 23-12-53

Dos urbanizaciones de prestigio en donde podrá escoger su segunda residencia. Facilidades hasta 11 años.

Para más información: Recorte y envíe este cupón a:

\* Urbanizaciones Residencial Bagur Mas Ambrós. Puertaferrisa, 27, pral. o llame al Tel. 318 49 24 Barcelona-2

OPPY/PUBLICIDAD



# ECONOMIA Y FINANZAS

## UN EPISODIO LAMENTABLE

El delirante espectáculo, con ribetes escandalosos, que a lo largo de las últimas semanas ha tenido por protagonista al Consejo de Administración del Banco de Gerona, constituye un triste episodio que no debiera repetirse.

Todavía está presente en el ánimo de muchos barceloneses, la amarga peripecia de otra entidad crediticia local que se salvó del naufragio a finales del año pasado, gracias a la mano tendida en el último minuto por un grupo financiero que sienta sus reales en el madrileño paseo de Calvo Sotelo.

Sólo unos meses más tarde, surgían a la luz pública fuertes divergencias en el seno del Consejo de un gran Banco nacional, cuya sede se levanta en un rascacielos de nuestra avenida del Generalísimo; por fortuna el incidente se zanjó resuelta y prestamente y apenas tuvo repercusiones intranquilizadoras para su pléyade de funcionarios, clientes y accionistas.

Más he aquí que de pronto aflora a la superficie un nuevo lance. La confrontación que de tiempo divide en dos bandos opuestos al máximo órgano gestor del Banco de Gerona, está en el pasado fin de semana en términos virulentos. Se provoca una quiebra que involucra el nombre del vicepresidente 1.º, consejero-delegado del Banco; suspende pagos una sociedad íntimamente ligada al propio Banco, y poseedora de un fuerte paquete de acciones del mismo. En ambos casos, la iniciativa de precipitar el asunto por los cauces judiciales, corresponde sorprendentemente a una facción del Consejo del Banco, en claro perjuicio y desprestigio de la otra.

¿Qué razones le impulsan a esta actitud de abierto enfrentamiento? Quiero creer que fueron poderosas y fundamentadas. Más aún así, extraña la peripecia del ámbito reservado y sigiloso de las salas de juntas, para volcarla al exterior (la publicidad resultaba inevitable desde el momento en que empezó a correr el papel sellado), encerraba gravísimos riesgos, no ya para uno

u otro grupo contendiente, sino lo que es mucho más decisivo, para la existencia del Banco mismo.

El curso de los acontecimientos así lo ha probado. Tras las primeras referencias periodísticas sobre el siniestro, aparecidas el domingo y lunes pasados, comenzó a cundir el nerviosismo en los depositantes, y las retiradas de numerario arreciaron. El dinero es pusilánime y escurrizado por naturaleza; nada tiene de extraño que al olfatear el peligro de resquebrajamiento de la institución, acudiera masivamente a liquidar sus posiciones. El resto ya lo conoce el lector: el viernes por la noche, el subgobernador del Banco de España acudía a Barcelona, convocaba a los miembros del Consejo, les leía la cartilla y se concertaban las líneas maestras del pacto o componenda llamado a apuntalar al Banco y devolver la confianza a su clientela.

El acuerdo refuerza la línea política y representativa del Consejo, pues confiere a su presidente y fundador voto dirimente, a la vez que se mantiene al vicepresidente 1.º; al propio tiempo, establece una doble consejería-delegada, cuyos titulares —uno por cada bando— actuarán mancomunadamente. Por deferencia a las personas, prefiero omitir los nombres, que por otra parte, ya se han reseñado en las referencias de prensa.

No hay que ser un lince para advertir la precariedad de la fórmula implantada, porque se basa en un difícilísimo equilibrio. Sin embargo, bienvenida sea si alcanza el fin de serenar los ánimos y permite, en un futuro próximo, soluciones estables. El bache no afecta sólo al Banco protagonista, sino en cierto modo al conjunto de los Bancos catalanes, arduamente forjados a lo largo de los últimos lustros. Evidentemente, su imagen y su prestigio no salen beneficiados con episodios lamentables y desdichados como el que hoy, con profunda tristeza, me he visto obligado a comentar. ¿Será el último?

Feliciano BARATECH SALES

## notas y recortes

● Suculento el rendimiento de los bancos catalanes a lo largo del pasado quinquenio. Ha aquí, según un estudio de «Dicsa», la rentabilidad media anual obtenida desde 1.º de enero de 1971 hasta la fecha, por los accionistas de diversos bancos de nuestra región no cotizados en Bolsa.

Mas Sardá	110'73 %
Catalana	70'42 %
Sabadell	67'61 %
Jover	59'17 %
Huesca	52'68 %
Gerona	41'55 %
Comercial Cataluña	36'57 %
Barcelona	24'63 %

● En el cálculo anterior, se han incluido dividendos, ampliaciones de capital y revalorización de las cotizaciones. Para calibrar esta última, a continuación facilito los cambios a que hubo transacciones a fines de diciembre de 1970, y los precios actuales de mercado para cada entidad:

	Dic. 70	Nov. 75
Barcelona	710 %	710 %
Catalana	650 %	900 %
Comercial de Cataluña	1.300 %	650 %
Gerona	840 %	600 %
Huesca	900 %	1.200 %
Jover	1.600 %	1.600 %
Mas Sardá	650 %	800 %
Sabadell	376 %	500 %

Hay que hacer la salvedad de que los cambios iniciales de Barcelona y Jover son estimados; y que para Comercial de Cataluña se arranca del cambio registrado en 1973, tras la ampliación de una por una.

● Bureaux d'Etudes et Organisation, S. A., se denomina una compañía de estudios y organización de empresas, constituida en Barcelona. Cinco millones de capital, suscrito por Andrés Buades, José J. Mart de Veses y Guillermo Ruiz Ruiz.

● Matesa tiene nuevo administrador delegado en la persona de Javier Biosca Gómez, economista, 25 años de edad, que asume la dirección de la empresa en Barcelona. Como codirector actúa Francisco Tolosa, ingeniero textil, y la jefatura del departamento de investigación la desempeña Ramón Ribas Oliveras.

Como se sabe, el administrador judicial de Matesa es Jesús Ezponda, procurador en Cortes por Navarra, que sucedió en el cargo a Manuel de la Quintana y Ferguson. Ezponda ha confirmado las impresiones que recogí en la pasada ITMA de Milán, donde se me informó que se habían recibido pedidos de telares sin lanzadera por valor de cien millones de pesetas. Según Ezponda, se espera que esa cifra se acreciente con otros cien millones en pedidos que se están tramitando, con lo que quedará cubierta toda la capacidad de producción para 1976.

● El Gobierno ha autorizado a Ferrer Internacional, de Barcelona una inversión por algo más de 60 millones de dólares, para su fábrica y red distribuidora instalada en la República Federal Alemana. El grupo Ferrer, presidido por Carlos Ferrer Salat, en su intensa proyección extranjera, no está presente sólo en Alemania, donde cuenta con tres empresas filiales. También las tiene establecidas en Bélgica, Brasil, Argentina, Perú y México. En conjunto, la cifra de negocios del grupo debe rebasar los 2.000 millones de pesetas anuales.

● Discográficas Reunidas de España, S. A., en suspensión de pagos, ha convocado junta extraordinaria para el próximo viernes, a fin de ratificar la petición de que se nombre un administrador judicial de la empresa, con objeto de terminar los rumores infundados que circulan sobre la marcha de la sociedad.

No hay para menos, porque los acreedores de Diresa son objeto de un tiempo a esta parte, de un sistemático bombardeo de cartas en que alternativamente se defiende o se impugna en términos radicales, la gestión del actual director general, Antonio López Moreno, y el equipo jurídico que le asiste. Diresa es un negocio montado a fines de 1972 por el uruguayo

Manuel Muniz Suárez, que hace un año desapareció del mapa dejando tras sí una montaña de deudas, en gran parte correspondientes a modestos inversores que le confiaron sus ahorros, hasta un total cercano a los 200 millones de pesetas.

● Ejecutivos en la plaza: Cadesbank, 13'8 millones contra Tejería Sallentina, S. A.; Banco de Vizcaya, 6'9 millones contra Infesa; Alianza Financiera, S. A., 0'9 contra la misma; Banco Guipuzcoano, 1 contra Promotores Asociados, S. A.; Cia. Internacional de Financiación, 1'4 contra Satin, S. A.

● Las suspensiones de la semana: Luis Segalés Soler, hilaturas de rayón «Sarey», 30 millones contra 17. Mayores acreedores: Redusa, de Mençada y Reixach, 4'7; Financiera Expansión Ventas, 2'8; Cahm Brujas, S. A., 2'3; Cia. Textil J. M. de Sabadell, 1'8 y Sociedad Ventas a Crédito Bancaya, 1'4.

— Sulpicio Navarro López, «Comercial e Industrial Navarro, confecciones», 23 millones por 14. Juan Pera Montaña aparece como acreedor con 4'5 millones; Texlene, S. A., con 2'2 y Nurel, S. A., con 1'3.

— Chapuzas y Remiendos, S. A. (CHAREZA), reparaciones y reformas de obras, 13 millones contra 11. Asimismo, Equipo de Construcción, S. A. (ECOSA), 20 millones contra 16. Es el principal componente de ambos negocios, Emilio Carlos Pouget Muñoz.

— Jesús Ballestar Rosalen, fabricación de puntas de alambre, 21 millones por 14. Irizar Iturbe, de Vergara (Guipuzcoa) es el mayor acreedor con 4'3 millones.

● Liquidación de General Térmica Española, a fin de pagar con el producto que se obtenga a sus acreedores Componen la comisión liquidadora Tintes Sabadell, S. A., Manuel Rojas Ribas y Calderera Guilman.

● Insolvencia definitiva de Manuel Rosell Guillén, cuyo activo se fija en 142 millones, contra un pasivo de 246, por lo que existe una diferencia en números rojos de 104 millones.

● Recurso de Comercial Mecanográfica, S. A. (grupo Hispano Olivetti), ante la Audiencia. Se refiere al derribo y reedificación de la finca situada en Ronda Universidad, 18, para los que se recabó autorización gubernativa, desistimada por silencio administrativo.

● Elegido vicepresidente de la Unión Nacional de Empresarios, del Sindicato de la Información, José López del Arco y Soler. Obtuvo 100 de los 110 votos emitidos. López del Arco es editor de la revista «Economía» y ostenta los cargos de vocal del Consejo Nacional de Prensa y la Junta Nacional de Publicidad. Asimismo presidente de la Asociación Española de Prensa Técnica y el Sector Prensa del Sindicato Provincial de Información de Madrid.

● Nemesio Fernández Cuesta, ex ministro de Comercio, consagrado hoy a las tareas de la Banca privada, formuló un eufórico brindis al terminar el coloquio que presidiera durante la pasada Semana Económica Internacional del Grupo Mundo. En ese brindis, a modo de guinda coronando el postre de un intenso intercambio de opiniones, expresó un apretado haz de hipotéticos anhelos del país:

Alza de la Bolsa.  
Moderación de los tipos de interés.  
Desaparición del paro.  
Aumento sano y duradero de los salarios.  
Posibilidades de previsión empresarial a largo plazo.  
Robustecimiento de la inversión.  
Renacimiento del sentido del verdadero ahorro.  
El primer deseo ya se vio cumplido. El segundo empieza a materializarse. ¿Cuándo sucederá lo mismo con los restantes?

F. B. S.

**Financiera General de Inversiones, S. A.**  
Financiaciones a medio y largo plazo, calle Bruch, 19, 1.º, 1.º. Barcelona-10. Tl. 317-52-80

Hoy ya puede trabajar en BARCELONA con

**Banco Simeón** su banco de confianza

Fundado en 1857  
RECURSOS PROPIOS 1.402.145.801

OFICINAS PROVISIONALES: BALMES, 96 • TELS. 215 94 28 - 215 94 32  
(PROXIMAMENTE: PASEO DE GRACIA, 26)

### BANCO HISPANO AMERICANO MADRID

#### DIVIDENDO ACTIVO

En uso de las facultades estatutarias y de acuerdo con lo establecido en el Decreto de 31 de diciembre de 1941, el Consejo de Administración de este Banco ha acordado repartir a los señores accionistas el siguiente dividendo activo, como complemento del anteriormente satisfecho a cuenta de los beneficios obtenidos en el ejercicio de 1975.

Acciones números 1 a 21.293.950	
Dividendo bruto	Pesetas 31'916
Impuesto sobre las rentas del capital	» 5'266
Dividendo líquido por acción	» 26'650

El dividendo bruto unitario a cuenta ya devengado por estas acciones, fue de pesetas 31'67.

Por lo que se refiere a las acciones emitidas con motivo de la absorción del Banco de San Sebastián y del aumento de capital junio-julio de 1975, el dividendo a repartir acordado, de conformidad con las condiciones de cada ampliación, es el que a continuación se detalla:

Acciones números 21.293.951 a 21.702.380	
Dividendo bruto	Pesetas 51'736
Impuesto sobre las rentas del capital	» 8'536
Dividendo líquido por acción	» 43'200

Acciones números 21.702.381 a 27.327.080	
Dividendo bruto	Pesetas 14'610
Impuesto sobre las rentas del capital	» 2'410
Dividendo líquido por acción	» 12'200

El pago del dividendo líquido quedará abierto a partir del día 15 de diciembre próximo, en todas las oficinas de este Banco y en las centrales de los Bancos de Gijón, Herrero y Mercantil de Tarragona.

Madrid, 28 de noviembre de 1975. — El secretario general, Manuel Otero Torres.

### CONSTRUCCIONES EUROGAR, S. A.

#### Ampliación de capital

El Consejo de Administración, haciendo uso de sus habiendo sido aprobado por unanimidad en la Junta General celebrada el día 27 de junio del corriente año, Colegio de Abogados de Barcelona, ha acordado emitir en 100.000.000 (CIENTO MILLONES) más de pesetas:

- Se han emitido y puesto en circulación acciones de 1.000 (mil) pesetas.
- Estas acciones —a las que corresponden los señores accionistas— gozarán de los mismos derechos políticos y económicos que las acciones ya emitidas, participando en los dividendos desde la fecha de su desembolso.
- Las acciones se emitirán en dos plazos: bien directamente de la Sociedad: calle Mallorca, 257-26-87), donde se ampliará su número de acuerdo con el deseo, o bien mediante ingreso en los siguientes Bancos de esta plaza:

**Cubierta la emisión**

Barcelona: Gerona, n.º 2  
Ibérico: Avda. José Antonio, n.º 629  
Banco Industrial del Sur «Bankisur»: Avda. Generalísimo Franco, n.º 454  
Banco Mercantil Industrial: Avda. José Antonio, n.º 613  
Banco de Santander: Via Layetana, n.º 157  
Banco Urquijo: Paseo de Gracia, n.º 27  
Barcelona, 15 de septiembre de 1975  
El presidente del Consejo de Administración, Francisco de P. Arola Durán

### CONTRATACION MOBILIARIA, SOCIEDAD ANONIMA

El pasado día 31 de marzo de 1975, falleció don Pedro Bore, que fue fundador y primer presidente de esta sociedad. Su reconocido altruismo y bien hacer le motivó para que un paquete importante de las acciones de Contratación Mobiliaria, S. A., pasará a engrosar el patrimonio de la Fundación Benéfico Docente «Pere Bore Calsamiglia».

Por otra parte Contratación Mobiliaria, S. A., se ha visto obligada a presentar querrela criminal contra su antiguo consejero-secretario, Juan Antonio Espinás Xivillé, por supuesta apropiación de importantes cantidades de dinero, así como por supuesto uso indebido de los fondos de la compañía. Admitida la querrela e instruidas las oportunas diligencias sumariales, el Juzgado de Instrucción número 2, dictó auto de procesamiento y prisión incondicional contra Espinás Xivillé.

### INVERSIONES BALBOA, S. A. AMPLIACION DE CAPITAL

CUANTIA DE LA AMPLIACION 58.823.500 pesetas

EMISION 117.647 acciones ordinarias al portador de 500 pts. nominales, de iguales características que las actualmente en circulación.

PROPORCION 1 x 17

DESEMBOLSO Liberadas, con cargo a reservas, libres de gastos e impuestos para el accionista.

PLAZO DE SUSCRIPCION 1 - 31 diciembre 1975

CUPON Número 2, negociable en Bolsa.

SUSCRIPCION Banca March.

### PROMOTORA INMOBILIARIA

Busca socios para obra en marcha. Rendimiento 26 % con garantía bancaria. APORTACION MINIMA, 800.000 pts. Inform.: C. Numancia, 91-93, escalera A, 3.º, 4.º. Teléfono 259-14-87

**¿cómo? ¿está vd.? confirmelo!**  
CENTRO DE CHEQUO CRUZ BLANCA TEL. 317-17-17

# la bolsa, actualidad

Tal como en los círculos profesionalizados se esperaba, y hasta se deseaba, la semana bursátil (reducida a 3 jornadas) puede definirse por el equilibrio. El índice cierra así a 107,39 ganando, con todo lo relativo de su representatividad, 0,27 puntos pese a una leve oscilación final y debido esencialmente a la firmeza de Monopolios (Teléfono, con gran peso en el índice, y CAMPSA) y Químicas (de nuevo Explosivos y Carburos) así como el sostenimiento de Bancos Comerciales, que es firmeza para Balboa y Central, mientras vuelven a Hojear las Hidroeléctricas y valores como Harry Walker siguen permaneciendo sin que se logre estar cambios.

Pero lo realmente más significativo es que durante esta reducida tanda la principal atención seguía puesta más allá del correo. Significa ello que en las próximas jornadas cualquier giro destacado procederá también de hechos exteriores.

Dentro de este mismo enfoque, y sin entrar en consideraciones ajenas a un comentario bursátil, es remarcable el que tanto el mensaje postumo de Franco como el inicial del Rey coinciden, entre otros puntos, en remarcar el objetivo básico de la justicia social. Y hemos ya señalado en otras ocasiones que la sólida consecución de este objetivo, sobre la base de la libertad y de la convivencia, pasa en buena parte por una Bolsa moderna.

Remarcamos también el hecho de que en el reciente indulto se equipara en buena parte al terrorismo con los delitos monetarios. Y es que éstos, al fin y al cabo, son menos espectaculares pero tan nocivos como muchos actos terroristas.

## Economía de consumo en calefacción a gas

Los usuarios de calefacción a gas logran un verdadero ahorro de energía, con la incorporación a su instalación actual de termostatos y programadores automáticos.

No obstante, si no se dispone de estos aparatos, puede lograrse un sustancial ahorro en el uso de la calefacción a gas tomando dos sencillas precauciones:

Cerrando los radiadores en aquellas dependencias no utilizadas permanentemente, y revisando al inicio de temporada el funcionamiento y limpieza de la caldera de calefacción.

Al analizar el mes de noviembre, con un alza de más del 10%, GESMO señala la confirmación de las previsiones bursátiles sobre un enfoque bianual, añadiendo como el futuro se tiña de esperanza (que no hay que confundir con ingenuidad) lo que permite enfrentar con ponderado optimismo un hecho insoslayable: la crisis económica. Al analizar las recientes medidas indica que su propio precio inflacionista ha de llevar al ahorrador a superar rutinas en la solución al grave problema de buscar la idónea protección en una Bolsa crecientemente popular y tecnificada. En ello, concluye, está el futuro, y todos estamos ya en el futuro. Por su parte, DACSA indica que un detenido análisis de la situación financiera permite afirmar que la capacidad alcista puede ser todavía sustancial con tal que se vayan cumpliendo las expectativas que hoy contabiliza el mercado y, concluye que en opinión de la Bolsa incluso la propia reactivación económica debería darse por añadidura.

Se celebra el 10.º aniversario de la constitución del primer fondo español. Si el lugar (Barcelona) es exacto no lo es rigurosamente la fecha, pues mientras que el Fondo no surgiría hasta unos meses después, los escasos ejecutivos que tendríamos la dura responsabilidad de su preparación y lanzamiento nos incorporáramos el 15 de septiembre del 65. Aquellos tiempos, como he analizado en una obra especializada, fueron difíciles e ingratos como exceso de escepticismos, y hasta de animosidad. Las propias oficinas, casi espartanas, estaban ubicadas en un ático de la calle Fontanella y compartidas además con otra entidad. Es poco conocido el hecho de que el primer presidente fue el señor Durán Farrell, el que pronto sustituyó el prof. Trias Fargas quien, junto con don Pablo Negro fueron la verdadera alma de un proyecto en el que muy pocos creíamos.

En todo caso aquella efeméride (menos lejana en fechas que en acontecimientos de diverso signo) más que un hito para una empresa concreta lo es para todo el mercado financiero. Por esto constituye un acierto el haberla conmemorado con un ciclo de conferencias sobre los más acuciantes temas bursátiles, y a cargo de especialistas de reconocida autoridad mundial. Sobre alguno de sus importantes temas concretos esperamos detenernos en próxima ocasión.

José M. PRATS

# anuncios oficiales

## Catalana de Gas y Electricidad, S. A.

Se avisa a los señores tenedores de obligaciones serie G de esta Compañía, que a partir del día 1.º de diciembre próximo, quedará abierto el pago sobre el principal y el acumulado del cupón vencido en dicha fecha, en los Bancos de costumbre, con deducción de las contribuciones e impuestos correspondientes.

Barcelona, 16 de noviembre de 1975. — EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

## Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A.

Pago intereses Obligaciones emisión 1961, emisión diciembre 1972, segunda emisión diciembre 1972 y emisión diciembre 1974

La Sociedad hará efectivos los correspondientes cupones de las emisiones epigrafadas, en las fechas y por las cantidades líquidas siguientes:

— 1.º de diciembre de 1975. El cupón núm. 29 de las Obligaciones hipotecarias, emisión 1961, a razón de 32,50 pesetas por cupón.

— 11 de diciembre de 1975. El cupón núm. 6 de las Obligaciones simples, emisión diciembre de 1972, a razón de 36,25 pesetas por cupón.

— 11 de diciembre de 1975. El cupón núm. 6 de las Obligaciones simples, segunda emisión diciembre 1972, a razón de 36,25 pesetas por cupón.

— 16 de diciembre de 1975. El cupón núm. 2 de las Obligaciones simples, emisión diciembre 1974, a razón de 43,75 pesetas por cupón.

en el Servicio Contabilidad de Recursos de la Sociedad, en Barcelona (Calle Caspe, núm. 17, cuarta planta), o en cualesquiera de las Oficinas ya sean Centrales, Sucursales o Agencias de las siguientes entidades:

- Banca Catalana
  - Banca March
  - Banco Central
  - Banco Condal
  - Banco Industrial de Cataluña
  - Banco Pastor
  - Banco de Santander
  - Banco de Valencia
  - Confederación Española de Cajas de Ahorros.
- Barcelona, 19 de noviembre de 1975. — LA DIRECCION

## Fuerzas Eléctricas de Cataluña, S. A.

(F.E.C.S.A.)  
AMORTIZACION OBLIGACIONES HIPOTECARIAS, EMISION 1963

Verificado el día 15 del corriente mes de noviembre, ante Notario, y con asistencia del Comisario del Sindicato, el octavo sorteo para el reembolso de 39.000 obligaciones hipotecarias, emisión 1963, al 6,3259 por ciento, han resultado amortizados los títulos, cuya numeración figura en una relación obrante en las Oficinas de la Sociedad (Calle Caspe, 17, cuarta planta, Servicio Contabilidad de Recursos) y de la que disponen las entidades bancarias que después se reseñan.

A partir del día 15 del próximo mes de enero de 1976, junto con el importe del cupón núm. 26, que vence en aquella fecha, se procederá al reembolso del valor nominal de las Obligaciones que han resultado amortizadas, en el mencionado Servicio de la Sociedad o en cualesquiera de las Oficinas, ya sean Centrales, Sucursales o Agencias de los Bancos siguientes: Banca Catalana, Banca March, Banco Central, Banco Condal, Banco Industrial de Cataluña, Banco Pastor, Banco de Santander, Banco de Valencia y Confederación Española de Cajas de Ahorros, que tendrán en cuenta, al hacerlo, lo dispuesto en la legislación vigente sobre el particular.

Barcelona, 15 de noviembre de 1975. — LA DIRECCION

## Olarra, S. A.

AMPLIACION DE CAPITAL

El Consejo de Administración, en reunión celebrada el día diez de octubre próximo pasado, y en uso de las atribuciones que le fueron conferidas por la Junta General Ordinaria de 22 de febrero del actual, ha acordado aumentar el capital social en 93.577,00 pesetas mediante la emisión y puesta en circulación de 187.154 acciones nominativas de 500 pesetas nominales cada una, números 1.122.926 al 1.310.079, ambos inclusive, concediendo el derecho de suscripción preferente a favor de los actuales accionistas, a razón de una acción nueva por cada seis de las anteriormente emitidas, de las que sean tenedores.

La emisión se realizará al tipo de la par, con desembolso total en el momento de la suscripción, cuyo plazo se abrirá el día 28 de noviembre de 1975 cerrándose el día 28 de diciembre de 1975. El derecho de suscripción preferente se ejercerá mediante el estampillado de los extractos de inscripción en el momento de desembolso, bien en las oficinas de la Sociedad, Avenida del Ejército, 29, BILBAO, o en los siguientes Bancos, ATLANTICO, CENTRAL, ESPAÑOL DE CREDITO, EXTERIOR DE ESPAÑA, MERCANTIL E INDUSTRIAL, UNION INDUSTRIAL BANCARIA, y, VIZCAYA. Los señores accionistas podrán negociar, en su caso, libremente sus derechos.

Los gastos de emisión correrán a cargo de la Sociedad. Las nuevas acciones disfrutarán de iguales derechos políticos que las actualmente en circulación y en el orden económico gozarán de iguales derechos que las anteriores, en los dividendos que la Sociedad acuerde distribuir.

Los accionistas que no ejerciten su derecho preferente a la suscripción en el plazo establecido, se entenderá renuncian al mismo, reservándose la Sociedad la facultad de disposición de las acciones sobrantes en la forma que lo estime el Consejo de Administración.

Bilbao, 21 de noviembre de 1975. EL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, Luis Olarra Ugarteandia.

## S. A. Compañía General de Asfaltos y Portland «Asland»

PAGO CUPON OBLIGACIONES Y REEMBOLSO DE LAS AMORTIZADAS

A partir del 1 de diciembre próximo se hará efectivo el pago del cupón núm. 34 de las Obligaciones 6,75 %, emisión 25 de octubre de 1958, a razón de pesetas 25,65 líquidas por cupón, después de deducidos los impuestos correspondientes.

Asimismo, a partir de la fecha indicada para el pago del cupón, se hará efectivo, previa justificación de propiedad de los títulos, el reembolso de las obligaciones que resultaron amortizadas en el sorteo correspondiente al año actual, cuya numeración se detalla en los anuncios publicados en el «Boletín Oficial de la Provincia de Barcelona» y en el «Boletín de Cotización Oficial de Bolsas», de Barcelona, Madrid y Bilbao, a razón de 1.000 pesetas por obligación.

El pago del mencionado cupón y el reembolso de las obligaciones amortizadas se efectuará en las oficinas de la Sociedad: en Barcelona, Córcega, núm. 325, y en Madrid, Antonio Maura, núm. 12, y en los siguientes establecimientos bancarios: Banco Español de Crédito, Banco Hispano Americano, Banco de Vizcaya, Banco Urquijo y Banco Central y en sus sucursales y agencias.

Barcelona, 24 de noviembre de 1975. — El Consejo de Administración.

## Unión Eléctrica, Sociedad Anónima

DIVIDENDO A CUENTA

El Consejo de Administración de esta Sociedad ha acordado el pago de un dividendo a cuenta de los resultados del presente Ejercicio, libre de impuestos, a las acciones cuya numeración se relaciona por la cuantía que se indica: 24.557 pesetas a las acciones números:

1 al 39.900.393  
23.346 pesetas a las acciones números:  
39.900.394 al 40.134.754  
12.278 pesetas a las acciones números:

40.134.755 al 43.640.725  
6.139 pesetas a las acciones números:  
43.640.726 al 44.148.230

El pago de dicho dividendo se efectuará a partir del próximo día 15 de diciembre, mediante estampillado de las acciones, en las oficinas de la Sociedad, Capitán Ha-ya, 53, de Madrid, y en los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León, en sus centrales, sucursales y agencias, así como en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 28 de noviembre de 1975. EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

## Unión Eléctrica, Sociedad Anónima

DIVIDENDO PASIVO

El Consejo de Administración de esta Sociedad, de acuerdo con las condiciones fijadas para la ampliación de su capital social, realizada en el mes de junio del corriente año, solicita la entrega del segundo y último dividendo pasivo, equivalente al 50 por 100 del nominal (250 pesetas por acción), a partir del día 1 de diciembre del presente año y hasta el 31 del mismo mes, correspondiente a las acciones que no han sido desembolsadas en su totalidad, números 43.640.726 al 44.148.230, ambos inclusive.

Dicho dividendo pasivo participará desde el día 1 de enero de 1975, en los resultados económicos de la Sociedad.

Las operaciones de pago del mencionado dividendo pasivo y la entrega de las correspondientes acciones, se efectuarán en los Bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León, en sus centrales, sucursales y agencias, así como en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid, 28 de noviembre de 1975. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

## Tubacex

COMPANIA ESPANOLA DE TUBOS POR EXTRUSION, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO A CUENTA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, según lo previsto en el Artículo 23 de los Estatutos Sociales, ha acordado proceder al reparto de un Dividendo Activo, a cuenta de los beneficios del presente Ejercicio de 1975.

ESTE DIVIDENDO VIENE REDUCIDO DEBIDO A LAS LIMITACIONES IMPUESTAS POR EL DECRETO LEY 2/1975, DE 7 DE ABRIL Y ORDEN MINISTERIAL DE 17-4-75, RESULTANDO, COMO SIGUE:

ACCIONES N.º: 1 a 1.995.576, a.f. y 2.394.692 a 2.494.691, a.f., a razón de 17,16 Ptas. netas por título,

ACCIONES N.º: 1.995.577 a 2.394.691, a.f., y 2.494.692 a 2.504.691, a.f., a razón de 12,65 Ptas. netas por título,

El expresado Dividendo se hará efectivo contra entrega del CUPON Núm. 17, y a partir del día 9 de diciembre de 1975, en las oficinas de cualesquiera de las siguientes Entidades: BANKUNION, BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, BANCO EXTERIOR DE ESPAÑA, BANCO MERCANTIL E INDUSTRIAL, BANCO HISPANO AMERICANO, BANCO DE SAN SEBASTIAN, BANCO POPULAR ESPAÑOL, BANCO DE LA VASCONIA BANCO CENTRAL, BANCO IBERICO, BANCO DE BILBAO, BANCO DE SANTANDER, BANCO ATLANTICO, BANCO URQUIJO Y CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORROS.

LLODIO (Alava), a 17 de noviembre de 1975. — SECRETARIO GENERAL Y DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION, José Bilbao Varela.

## Pesquerías Españolas de Bacalao, S. A.

P. E. B. S. A.

PAGO DE INTERESES DE LAS OBLIGACIONES CONVERTIBLES EMISION MAYO 1975

A partir del día 17 de los corrientes se procederá al pago del CUPON NUMERO 1 de las obligaciones de la Emisión de mayo de 1975 a razón de TREINTA Y CINCO PESETAS por título.

Dicha cantidad se abonará en cualquiera de las oficinas del BANCO INDUSTRIAL DEL MEDITERRANEO.

Madrid, 12 de noviembre de 1975. EL SECRETARIO GENERAL, Alfonso Alarcón Sánchez.

# REUNINVER INFORMA

La actual situación económica de Reuniver puede considerarse como sostenida teniendo en cuenta las particularidades del sector. Considerando el giro dado, en general, al negocio inmobiliario, que ha pasado después de varios ejercicios de un mercado de demanda a la actual proliferación de oferta inmobiliaria que se está viviendo. Ello incide a mantener un patrimonio inmovilizado o bien realizarlo a bajo precio o con quebranto ganancial.

Reuniver optó a finales del pasado ejercicio por:

- 1.º Transformar sus Cuentas en Participar en Acciones.
- 2.º Reducir sus costos de estructura y mantenimiento a la mínima expresión con el fin de que las presiones de costos no le obligasen a mantener una línea de captación de capitales a unos costos comerciales muy altos.
- 3.º Y, como último objetivo de una política que era imprescindible, no atender las presiones de reembolso, en metálico, de sus cuenta-participes con el buen fin de no realizar y malvender un patrimonio de excelente actualidad pero de un mejor y extraordinario futuro, a corto y medio plazo, una vez superado el actual bache económico.

Sobre esta base de tranquilidad relativa, Reuniver cree que puede edificar y estructurar su futuro que lo basa en los siguientes puntos:

- 1.º Realización del Patrimonio, en su momento, y a un precio justo de mercado.
- 2.º Promoción y financiación de nuevos negocios inmobiliarios, incorporando la nueva faceta de gestión por cuenta de terceros, que ya está dando resultados.
- 3.º Creación de un fondo inmobiliario que

con la denominación de FONDO PENINSULAR DE INMUEBLES EN ALQUILER, S. A., se dedicará al alquiler de elementos inmobiliarios de ubicación urbana e industrial. Esta nueva Sociedad está ya constituida con todos los requisitos formales y goza por parte de la Administración de los beneficios y exacciones fiscales propios.

4.º Cotización en la Bolsa de las Acciones de la Sociedad, con el fin de agilizar la problemática de los reembolsos.

5.º Ampliación del actual Consejo de Administración, dándole una mayor representatividad con la incorporación de un nuevo e importante sector accionario, que con su experiencia puedan dar unas más amplias bases para este futuro más prometedor que la actualidad.

A principios de este año el número de Cuenta-participes de la Sociedad era en pesetas de 480 millones, para pasar al actual que es de 42 millones. Con ello, Reuniver se ha visto liberada de una presión de costo financiero muy importante. El Capital esorturado es de 300 millones y el desembolsado es de 220 millones.

El valor neto de Balance según estudio, es del 300 por 100 sobre el capital desembolsado.

De 57 millones de intereses fijos año, se ha pasado a 5 millones año.

De unos costos de estructura de 2 millones mes se ha pasado a 3 millones año.

La peritación del Patrimonio realizada por empresa especializada, naturalmente ajena a los intereses de la Sociedad, dio un valor pericial superior en un 15 por ciento al valor contable.

Como dato de mayor abundamiento, se hace constar de que hasta la fecha no se ha dejado de atender ningún compromiso contraído.

# 1.200 PLAZAS-SINTITULO

VARONES 18-45 AÑOS - 211.500 ptas. (mínimo)

Sólo varones (mujeres no). INGRESO INMEDIATO al nombramiento. No se pide Título (sólo estudios primarios). Pruebas sencillísimas para ingresar AHORA (B. O. E. 3-11-75) en el CUERPO DE CARTEROS URBANOS (Categoría de FUNCIONARIOS PUBLICOS DE CARRERA con todos sus beneficios). Instancias sólo hasta el día 11 de diciembre. ¡¡EXCEPCIONAL Y UNICA OPORTUNIDAD!!

Urgentemente (HOY MISMO) infórmese sin compromiso: recaja personalmente o pide la GUIA GENERAL DE INFORMACION con MODELO OFICIAL DE INSTANCIAS. Diríjase a:

CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS - SAGASTA, 23 - MADRID-4



## BANCO OCCIDENTAL

INDUSTRIAL Y DE NEGOCIOS

Comunica a su distinguida clientela, que la C.T.N.E. ha procedido a cambiar los números de su centralita telefónica, que a partir de las 24 horas del día 29 de noviembre será

### 301-16-00

Telex 52934 batal E

## Financiera del Penedès, S. A.

TITULO n.º 677 DE LA ASNEF

### FINANCIACION DE VENTAS A PLAZOS

- BIENES DE EQUIPOS
- MAQUINARIA NACIONAL Y EXTRANJERA
- VIVIENDAS - TERRENOS - FINCAS
- EQUIPOS ELECTROMEDICOS
- APARATOS Y ACCESORIOS PARA LABORATORIOS

GRAN VIA DE CARLOS III, 58-60, letra F  
Tel. 230-99-00 - BARCELONA-14

# pulso financiero

A mediados de este mes debe comenzar la ampliación de capital que Fecsa realiza habitualmente a caballo del viejo y el nuevo año. La proporción ya es conocida: una por cho.

Co posterioridad, se da como según que habrá nuevo desdoble, esta vez con cargo a la cuenta de

regularización. A diferencia de la etapa precedente, la ley estipula que las futuras ampliaciones con cargo a dicha cuenta no se hagan totalmente liberadas, sino tan sólo en un 30 por ciento, o sea que el accionista correrá a cargo del restante 70 por ciento.

En lo que respecta a Fecsa toda-

via no se ha determinado la fecha y cuantía total de la operación, aunque se barunta que pudiera lanzarse en primavera. De cualquier modo, hay que esperar a que aparezcan en el «Boletín Oficial» algunas disposiciones reglamentarias que regulan la materia, en particular aquellas que han de fijar los sectores que pueden acogerse a esa liberación del 30 por ciento. Nadie duda, empero, que el eléctrico figurará con todos los honores en la lista.

nominada «Operación Especial Provenza» de Plus Renta, cuyo importe previsto de 50 millones de pesetas resultó ampliamente rebasado, con peticiones que no se pudieron atender. La construcción del inmueble sobre el cual se estableció la promoción, presupuestado en 200 millones, se iniciará seguidamente.

**Inversiones Balboa, S. A. (Grupo March)** amplía capital en la proporción del 1 x 17, por incorporación de reservas. La sociedad continuará esta política de ampliaciones con emisión de acciones liberadas, en la medida en que las disposiciones vigentes lo autoricen, dado el potencial de que dispone a tal efecto, pues sus reservas superan tres veces el capital social. Los títulos cotizan diariamente en Barcelona y Madrid; último cambio, 439 por ciento. Como se recordará, la oferta de títulos del pasado mes de junio se hizo al 200 por ciento. Huelgan comentarios.

Se prepara una nueva oferta a los accionistas de Bamsa, Bamsa-2 y Vicsasa, sociedades de cartera del grupo Banca Mas Sardá. La anterior consistió en títulos de Megapol, S. A., al cambio de 400 %, que obtuvo excelente acogida. La venidera comprende acciones de la propia Banca Mas Sardá, a una cotización que dicen será muy favorable.

Por cierto que se han hecho públicos datos de la marcha de esa última entidad, reveladores de su fuerte ritmo de crecimiento. Los 8.800 millones en recursos ajenos que ostentaba su balance a fines del año pasado, han subido en la actualidad a 10.800 millones, con alza del 22 y pico por ciento.

El Banco se halla hoy instalado en Barcelona (cuatro oficinas), Mollet, Cornellá, San Justo, Madrid, Valencia y Zaragoza. Durante el actual mes de diciembre se inaugurarán las sucursales de Bilbao, Tarragona y Vich. Y más adelante se piensa en ir a Castellón, Alicante, Palma, Sabadell, Tarrasa, Badalona, Hospitalet, Granollers y Mataró.

Banco de Navarra, controlado por el grupo financiero catalán MPI, acaba de franquear la barrera de los 4.000 millones de pesetas en recursos ajenos. El capital de la entidad se cifra en 757 millones y las reservas en 405. Cuenta con una red de 48 oficinas.

Conviene recordar que cuando hace exactamente dos años, el Banco —entonces denominado de San Adrián— fue adquirido por MPI, 900 millones, el capital 150 y las reservas 46.

Uno de los factores coadyuvantes a esta fortísima expansión lo constituye la política de absorción de Cajas Cooperativas, que ha puesto en manos del Banco de Navarra la Caja Continental (siete oficinas en la provincia de Madrid, Avila y Cáceres) y 430 millones de cuentas acreedoras). La caja Crédito y Ahorro (11 sucursales en Barcelona y 240 millones) y por último Caja de Crédito para la Vivienda (17 oficinas en Barcelona y Lérida y 1.300 millones).

Entre las noticias cuya publicación fue diferida por los acontecimientos desarrollados en el país, figura el cierre del plazo de emisión, el pasado día diez, de la de-

Organizado por la dinámica Joven Cámara de Sabadell, y concretamente por su Club de Inversiones, ha tenido lugar un coloquio sobre la actualidad y las perspectivas bursátiles a cargo de José María Prats. El ponente analizó la trayectoria de la Bolsa en 1975 y sobre todo en relación con la evolución de los años anteriores y los condicionantes económicos y políticos, señalando nos encontramos en un momento de razonada esperanza. La recuperación, dijo, ha de ser más sólida cuanto más suaves sean las oscilaciones próximas. Especial atención merecieron los comentarios sobre diversas periferias pseudo-financieras con la conclusión de que en el campo del ahorro la evolución no implica abandonar los criterios y las exigencias de máxima seriedad. El mejor resumen podría ser el de una decidida fe por una Bolsa que sea cada vez más acorde con su funcionalidad económica y social.

El próximo jueves se celebrará la conferencia-coloquio sobre regularización de balance, a cargo de Carlos Cubillo Valverde, subdirector general de Régimen Contable del Ministerio de Hacienda. El acto se desarrollará en la sede de Exbank, Via Layetana, 160. Debia haberse realizado el pasado día 20 de noviembre, pero se suspendió en virtud de las circunstancias que envolvieron esa fecha.

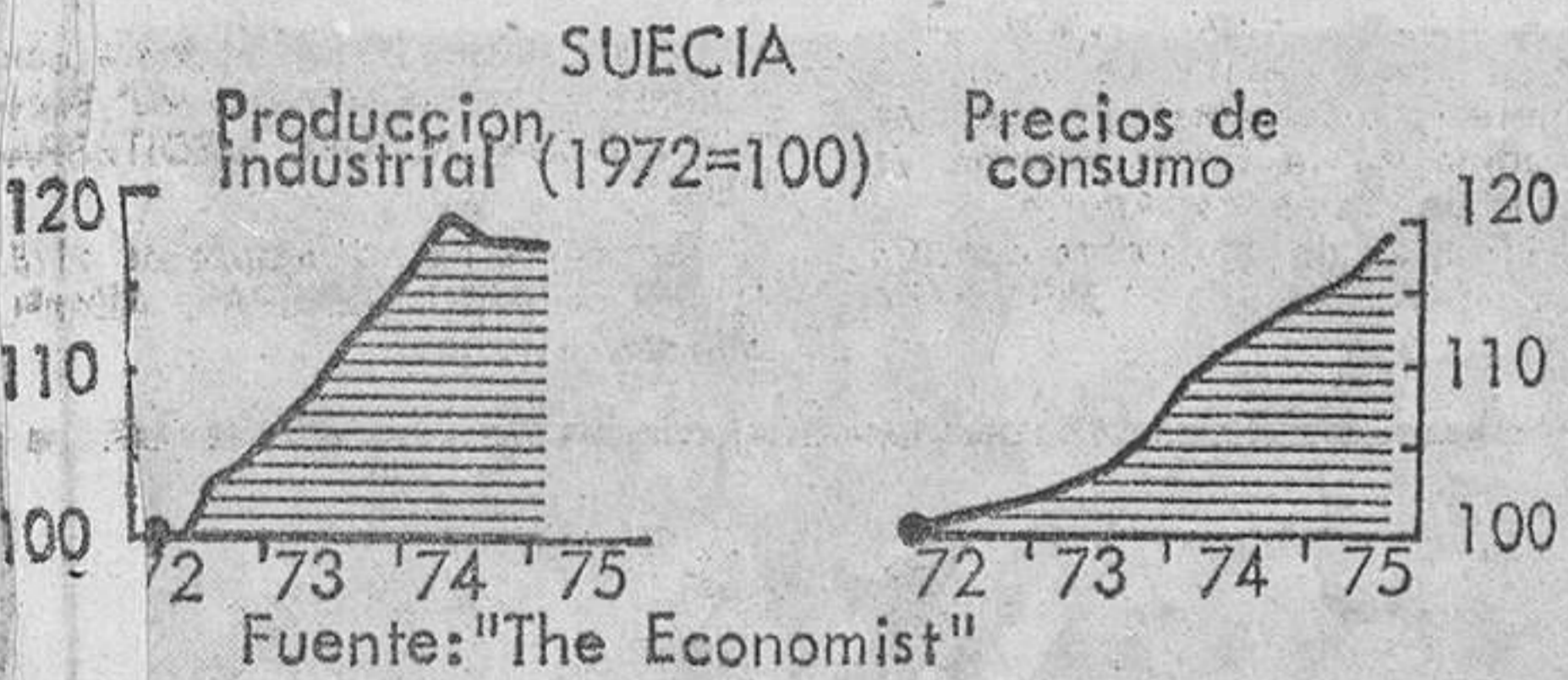
Amplias resonancias de la conmemoración del X aniversario de los Fondos de Inversión en España. Tras la conferencia inaugural a cargo del profesor Trias Fargas, las disertaciones y coloquios se desarrollaron a gran nivel y tuvieron eco informativo a escala nacional.

F. B. S.

## Atalaya internacional de Banca Mas Sardá

**SUIZA NO HA ESCAPADO A LA RECESION**, pero a diferencia de lo ocurrido en otros países se trata de una recesión sin apenas paro (12.449 personas en total del pasado septiembre), y ello es posible a costa de la reducción de la mano de obra extranjera. Desde hace un año, las cifras oficiales señalan que 80.000 inmigrantes han vuelto a sus países de origen, aunque según la Oficina Federal del Trabajo, en este mismo período, parece que se han eliminado en realidad unos 200.000 puestos laborales. El sector terciario se ha beneficiado relativamente de esta situación. Los bancos, compañías de seguros, la hostelería e incluso el turismo, que durante los años 60 habían sufrido falta de mano de obra, en la actual situación han podido equilibrar sus necesidades. No obstante, gran parte de la economía se ha visto afectada por la crisis internacional. La fuerte posición del franco suizo ha asfixiado algunas ramas exportadoras, haciéndolas menos competitivas. Como consecuencia, las exportaciones muestran una tendencia regresiva; para los diez primeros meses del año, en términos reales, las ventas al exterior han descendido en un 10,1% y las importaciones han caído casi el 18%, en relación al mismo período del año anterior. Las industrias más afectadas han sido la química y especialmente la relojería que exporta el 97% de su producción. Otros sectores como el textil y la maquinaria, por el contrario, están empezando a notar cierta mejora en la demanda procedente del exterior.

**SUECIA SE HA VISTO RELATIVAMENTE POCO AFECTADA POR LA CRISIS MUNDIAL.** Existe inflación, pero los precios al consumo aumentan mucho más lentamente que en otros países. El pro comparado con otros países industrializados es poco elevado dado que solamente el 2% de la población activa está desocupada. Actualmente el único factor verdaderamente preocupante es la baja de las exportaciones —que representan el 30% del producto Nacional Bruto— a causa principalmente de la mala coyuntura que atraviesan los países industrializados, con los que Suecia realiza más del 80% de su comercio exterior. Se prevé que a lo largo de 1975, las exportaciones suecas habrán descendido, en volumen, en un 11%. Como consecuencia de la situación, la producción industrial se ha ido resintiéndose durante los últimos meses (ver gráfico).



por lo que el Gobierno ha adoptado una serie de medidas de carácter protector, especialmente en los sectores del calzado y los textiles, traducidas en restricciones a la importación de dichos productos. Estas medidas han sido ampliamente criticadas en el exterior, especialmente en la C.E.E. Teniendo en cuenta el elevado déficit de la balanza por cuenta corriente, que se espera alcanzará 8,8 mil millones de coronas en 1975 (una corona sueca equivale a 13,4 pesetas) es decir, el doble del año pasado, no se descarta la posible adopción de una política comercial más restrictiva, sobre todo si las exportaciones no empiezan a recuperarse al iniciar el nuevo año.



**BANCA MAS SARDÁ**

Fundada en 1844

## UNION ELECTRICA, S. A.

### Sociedades Absorbidas

#### PAGO DE INTERESES A OBLIGACIONES

A partir de las fechas que se mencionan se iniciará el pago de los intereses de las Emisiones de Obligaciones que se citan:

##### UNION ELECTRICA, S. A.

- 1.º de diciembre de 1975. Emisión de 17 de mayo de 1962, cupón núm. 27, importe neto de 26,41 pesetas.
- 15 de diciembre de 1975. Emisión de 12 de diciembre de 1960, cupón núm. 30, importe neto de 36,41 pesetas.
- 15 de diciembre de 1975. Emisión de 15 de diciembre de 1960, cupón núm. 10, importe neto de 40 pesetas.
- 17 de diciembre de 1975. Emisión de 17 de diciembre de 1961, cupón núm. 8, importe neto de 362,50 pesetas.
- 31 de diciembre de 1975. Emisión de 14 de enero de 1963, cupón núm. 26, importe neto de 34,60 pesetas.

##### SOCIEDADES ABSORBIDAS

- SATOS DEL ALBERCHE, S. A.**
    - 31 de diciembre de 1975. Emisión de 23 de enero de 1950, cupón núm. 52, importe neto de 11,40 pesetas.
    - 31 de diciembre de 1975. Emisión de 28 de febrero de 1951, cupón núm. 50, importe neto de 11,40 pesetas.
  - ELECTRICAS LEONESAS S. A.**
    - 1.º de diciembre de 1975. Emisión de 18 de septiembre de 1954, cupón núm. 43, importe neto de 24,70 pesetas.
- Dicho pago se realizará en las centrales y sucursales de los bancos Urquijo, Hispano Americano, Central, Industrial de León y en la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Madrid; 26 de noviembre de 1975. EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

## UN CENTRO DE CALCULO ESPECIALIZADO EN MEDIANA Y PEQUEÑA EMPRESA

CEMATICA, Centro de Cálculo Integrado al Grupo SERESCO, al estar especializado en Programas Standardizados tratados a través de Ordenador, ofrece a la mediana y pequeña empresa una amplia gama de soluciones prácticas y económicas para mecanizar sus gestiones administrativas. Todo ello con una garantía total de funcionamiento y un mínimo plazo de tiempo. Los trabajos de nómina, contabilidad, etiquetas para envío, etc. han dejado de ser problema para muchos empresarios que los han confiado ya a CEMATICA.

MERCURIO es un nuevo programa que aporta la solución a la gestión contable a empresas con un nivel de Información y tratamiento superior y que ofrece además la ventaja de evitar la transcripción de las operaciones contables a unos documentos especiales, ya que utiliza los mismos documentos generados ya en la empresa (facturas, remesas, etc.), facilitando ya elaborados los: diarios auxiliares, cuentas corrientes, extractos de cuentas de mayor, balance de comprobación y de situación, cuenta de resultados, etcétera.

El programa MERCURIO, en manos del profesional especializado en Asesoría de Empresas, facilitada la labor mecánica de su gestión y le permite una dedicación más completa y cualificada a sus funciones de asesoría.

Para cualquier ampliación de esta información, CEMATICA está a su disposición en sus oficinas situadas en calle París, 152, Barcelona, 11 o llamando al teléfono 321-47-12.



# TORRE ROJA

Gran brandy del Penedès



Torras Hostench, S.A.

Avda. José Antonio, 678-Barcelona

## AMPLIACION DE CAPITAL SUSCRIPCION DE ACCIONES

Por acuerdo del Consejo de Administración de 28 de noviembre de 1975, adoptado al amparo de autorización de la Junta General ha sido ampliado el Capital Social hasta la cifra de pesetas 1.775.207.000, mediante la emisión de 295.868 Acciones Ordinarias, Serie A, al portador, de valor nominal 1.000 pesetas, con disfrute de beneficios a partir del (1 de enero de 1976), que al tipo de la par, podrán ser suscritas, con desembolso inmediato, por los actuales Accionistas en la proporción de UNA Acción nueva por CINCO Acciones antiguas, durante el plazo comprendido entre los días 4 de diciembre a 4 de enero de 1976, ambos inclusive.

El derecho de suscripción de las nuevas Acciones, se ejercitará mediante la presentación y entrega de los siguientes cupones:

- Acciones nominativas sin serie, cupón número 14.
  - Acciones al portador serie A, cupón número 9.
  - Acciones al portador serie B, cupón número 12.
- Estos cupones serán nulos a cualquier otro efecto.

Las suscripciones pueden cursarse a través de las siguientes entidades:

- BANCO HISPANO AMERICANO
- BANCO URQUIJO
- BANCO DE BILBAO
- BANCO INDUSTRIAL DE CATALUÑA
- BANCO EUROPEO DE NEGOCIOS
- CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS
- CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE LA DIPUTACION DE GERONA
- CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORROS

Transcurrido el plazo indicado, caducará el preferente derecho de suscripción y los títulos no suscritos quedarán a disposición del Consejo de Administración, para darles el destino que proceda conforme a la Ley.

Barcelona, 28 de noviembre de 1975. El presidente del Consejo de Administración, Higinio Torras Majem.

## INMOBILIARIA ZABALBURU, S. A.

### EMISION DE OBLIGACIONES CONVERTIBLES SERIE QUINTA

#### CONDICIONES GENERALES

El Consejo de Administración de la Sociedad haciendo uso de las facultades otorgadas por la Junta General de Accionistas celebrada el día 14 de febrero de 1975, ha acordado la emisión y puesta en circulación de obligaciones simples convertibles de la Sociedad, con arreglo a las siguientes características:

**NOMINAL DE LA EMISION:** 390.000 pesetas, representadas por 390.000 Obligaciones, al portador, de 1.000 pesetas cada una.

**TIPO DE EMISION:** A la par, desembolsando la totalidad del nominal en el momento de la suscripción.

**FECHA DE LA EMISION:** La suscripción de la emisión se abrirá el día 3 de diciembre de 1975, cerrándose en el momento que quede cubierta.

**TIPO DE INTERES:** 10,5263 por 100, con impuestos a cargo del tenedor, pagaderas por semestres vencidos. El primer cupón se pagará el día 3 de junio de 1976.

**RENTABILIDAD LIQUIDA PARA EL TENEDOR:** 8 por 100.

**AMORTIZACION DE LAS OBLIGACIONES:** Las Obligaciones que no acudan a las conversiones previstas serán amortizadas a la par y por quintas partes iguales en los años 1978 a 1982, ambos inclusive, mediante los oportunos sorteos a celebrar el día 3 de diciembre del año correspondiente.

**CONVERTIBILIDAD EN ACCIONES:** Durante los períodos correspondientes entre el 3 de diciembre de 1976 —3 de enero de 1977 y 3 de diciembre de 1977— 3 de enero de 1978, los tenedores de las Obligaciones tendrán la opción de convertirlas en acciones de Inmobiliaria Zabáburu S. A., en las siguientes condiciones:

- A efectos del canje, las Obligaciones se estimarán a la par y las acciones al cambio más bajo de los siguientes:
  - Al 180 por 100 para las Obligaciones que se conviertan en 1976 y al 200 por 100 para las que se conviertan en 1977.
  - Al cambio medio del trimestre anterior a la fecha de conversión en la Bolsa de Madrid, rebajado en un 15 por 100.
- En el caso de que la Sociedad realizará ampliaciones de capital con derecho de suscripción preferente para los accionistas antes de las fechas de conversión, los cambios fijos que se estipulan en el apartado a) quedarán reducidos en un importe igual al valor teórico del derecho obtenido en base a los citados cambios.
- En cualquier caso, el valor límite de las acciones será a la par.
- Las acciones que se entreguen como consecuencia del canje o conversión participarán en los beneficios sociales a partir del tres de diciembre del año en que se realice la conversión.
- Las Obligaciones que sean presentadas para su conversión en acciones, quedarán automáticamente amortizadas.
- Las diferencias que por fracciones de acciones se produzcan en el canje serán satisfechas en metálico por los tenedores.

**DERECHO PREFERENTE DE SUSCRIPCION:** Se concede a los titulares actuales de acciones, sean preferentes u ordinarias, el derecho a suscribir las obligaciones que se emitan en la proporción de 3 obligaciones por cada 5 acciones de que sean titulares. Este derecho preferente de suscripción deberá ser ejercitado desde el 22 de noviembre hasta el día 2 de diciembre de 1975, ambos inclusive.

**SUSCRIPCION DE LOS TITULOS:** La suscripción deberá efectuarse a través de las siguientes entidades:

- CONFEDERACION ESPAÑOLA DE CAJAS DE AHORRO en Madrid.
  - BANCO DE VIZCAYA, en Bilbao.
  - BANCO ESPAÑOL DE CREDITO, Oficina Principal en Bilbao.
  - CAJA DE AHORROS MIZCUNA, en Bilbao.
  - CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BILBAO, en Bilbao.
- Autorizado por la D.G.P.F.

15 de noviembre de 1975. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

# CESTAS Y LOTES

EXPOSICIONES EN:

ROSELLON, 460  
Tel. 256 87 00



Parking gratuito en:  
Rosellón, 503

SUPERMERCADOS



EL TIBURÓN

PASEO VALDAURA, 242  
Tel. 3500208



Parking gratuito en  
el mismo edificio

Creaciones Exclusivas. Gran variedad en cestas y regalos. Su problema resuelto con la máxima eficacia y garantía de éxito.

ESTABLECIMIENTOS EN:

Parlamento, 38 \* Padilla, 249 \* P.º Zona Franca, 232 \* Escorial, 31 \* Príncipe Asturias, 8 \* Concilio de Trento, 123



LOTE N.º 7 PTAS. 625

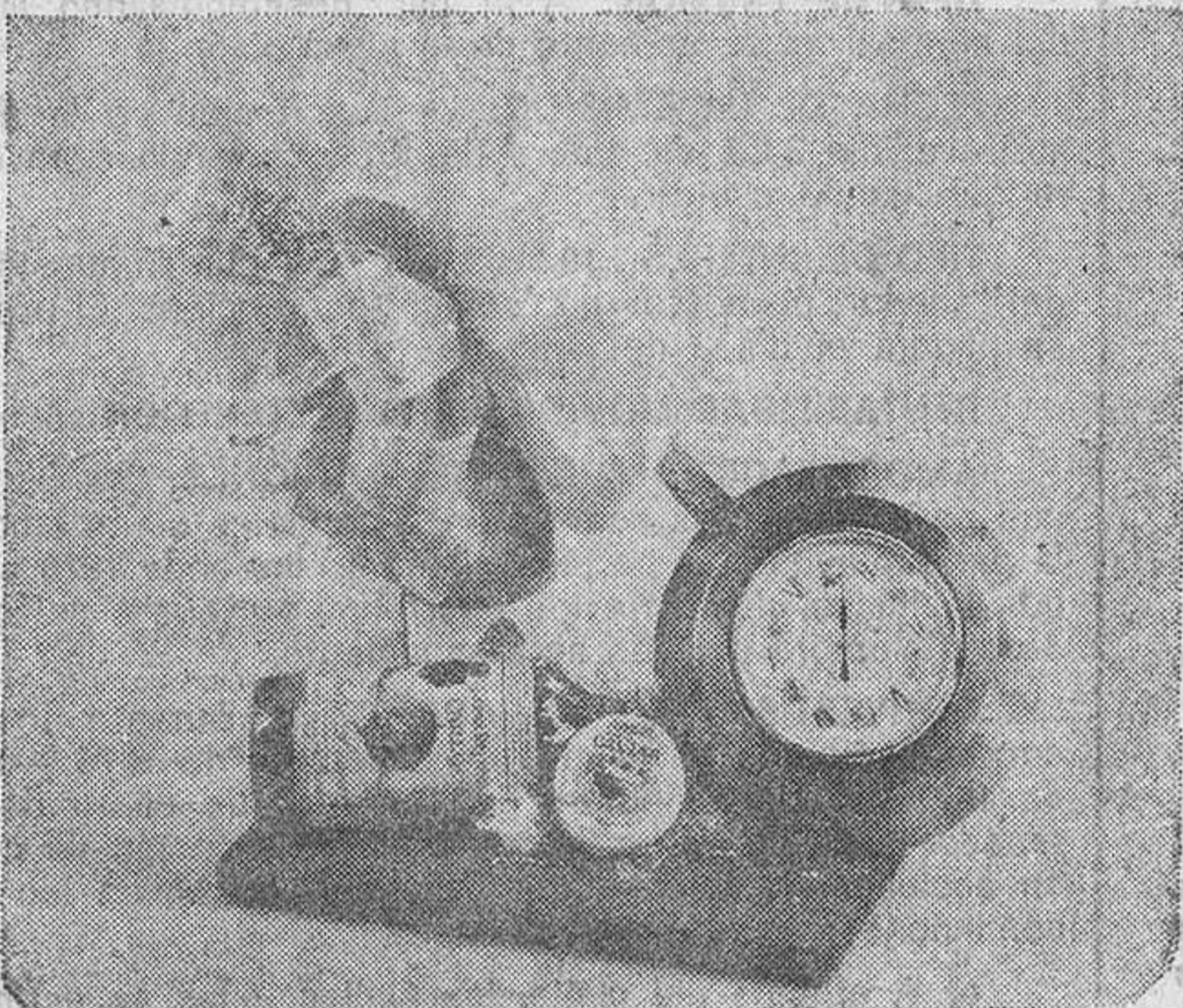
Lote n.º 1	PTAS. 245,-	Lote n.º 9	PTAS. 740,-
Lote n.º 2	PTAS. 350,-	Lote n.º 10	PTAS. 825,-
Lote n.º 3	PTAS. 435,-	Lote n.º 11	PTAS. 980,-
Lote n.º 4	PTAS. 490,-	Lote n.º 12	PTAS. 1.190,-
Lote n.º 5	PTAS. 540,-	Lote n.º 13	PTAS. 1.440,-
Lote n.º 6	PTAS. 590,-	Lote n.º 14	PTAS. 1.600,-
Lote n.º 8	PTAS. 670,-	Lote n.º 15	PTAS. 1.990,-



MONTBLANCH N.º 8 PTAS. 14.200

Cesta especial de tres pisos, artísticamente adornada, conteniendo:

- 2 piernas jamón serrano
- 1 botella whisky Jamie '08
- 1 botella coñac Carlos III
- 1 botella Calisay, 1 litro
- 1 botella Fino La Ina
- 1 botella Licor 43, 1 litro
- 1 botella Anisette Cousenier, Paris
- 1 botella sidra El Gaitero
- 1 botella ron blanco Bardinet
- 1 botella vermouth Cinzano reserva
- 1 botella ginebra Gordon's
- 1 botella moscatel extra Vidor
- 1 botella jerez Sánchez Romate
- 1 botella Moriles Gracia
- 1 botella vino rosado Torres
- 1 botella vino Sangre de Toro Torres
- 2 botellas champaña Codorniu extra
- 2 botellas champaña Codorniu rosado
- 2 botellas champaña Codorniu Gran Cremant
- 1 lata decorada de 100 barquillos, extra
- 1 frasco caviar alemán Appel
- 1 queso de bola Latorre
- 1 pieza salchichón extra
- 1 chorizo especial Revilla
- 1 barra turrón Alicante Antiu Xixona
- 1 barra turrón Jijona Antiu Xixona
- 1 barra turrón extra yema Mauri
- 1 barra turrón extra coco, Mauri
- 1 barra turrón mazapán frutas Mauri
- 1 barra turrón Risxoco Mauri
- 1 caja mantecadas Estepa de 1 Kg.
- 1 caja de bombones Loyola
- 1 caja galletas, surtido Cuétara
- 1 estuche caramelos rellenos
- 1 lata berberechos estuchados extra
- 1 lata aceitunas, rellenas La Española de 1 Kg.
- 1 lata de aceitunas negras La Española
- 1 lata almejas estuchadas,
- 1 lata mejillones estuchados
- 1 lata calamares en salsa americana
- 1 lata piña americana 1 Kg.
- 1 frasco melocotón en almíbar Prieto de 1 Kg.
- 1 lata foie-gras trufado Apis
- 1 estuche ciruelas California
- 1 lata decorada café Soley de 1/2 Kg.
- 1 lata espárragos rioja de 1/2 Kg.



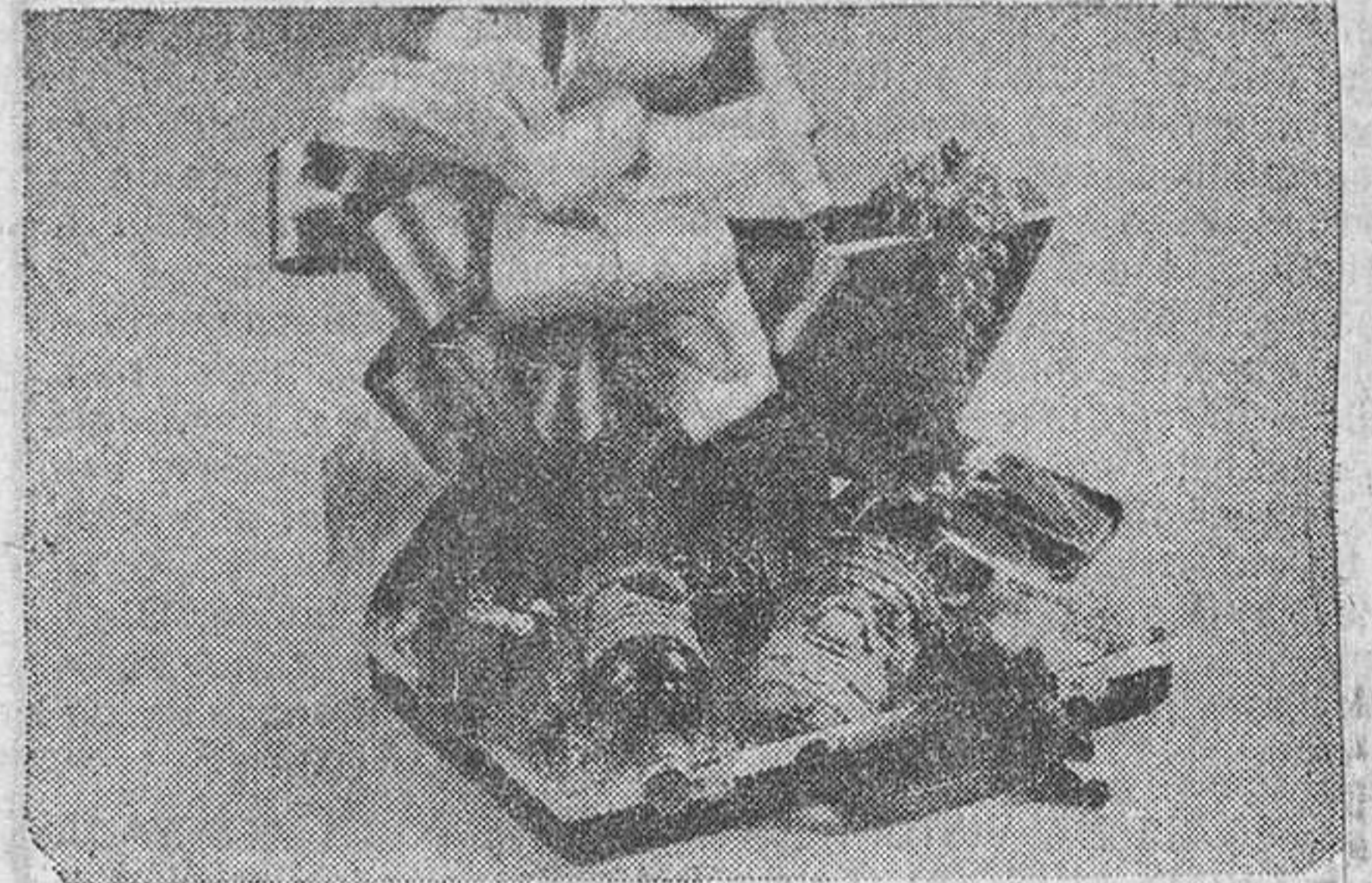
REF. P. L. 290 PTAS. 1.500



REF. P. L. 2500 T PTAS. 8500

Seis copas de champaña y cubo de hielo en baño de plata, sobre plafón, conteniendo:

- 1 botella champaña Gran Codorniu
- 1 botella coñac Independencia
- 1 botella Whisky Antiquary
- 1 b. turrón Alicante Antiu Xixona
- 1 b. turrón Jijona Antiu Xixona
- 1 b. turrón Yema Antiu Xixona
- 1 frasco caviar alemán Appel

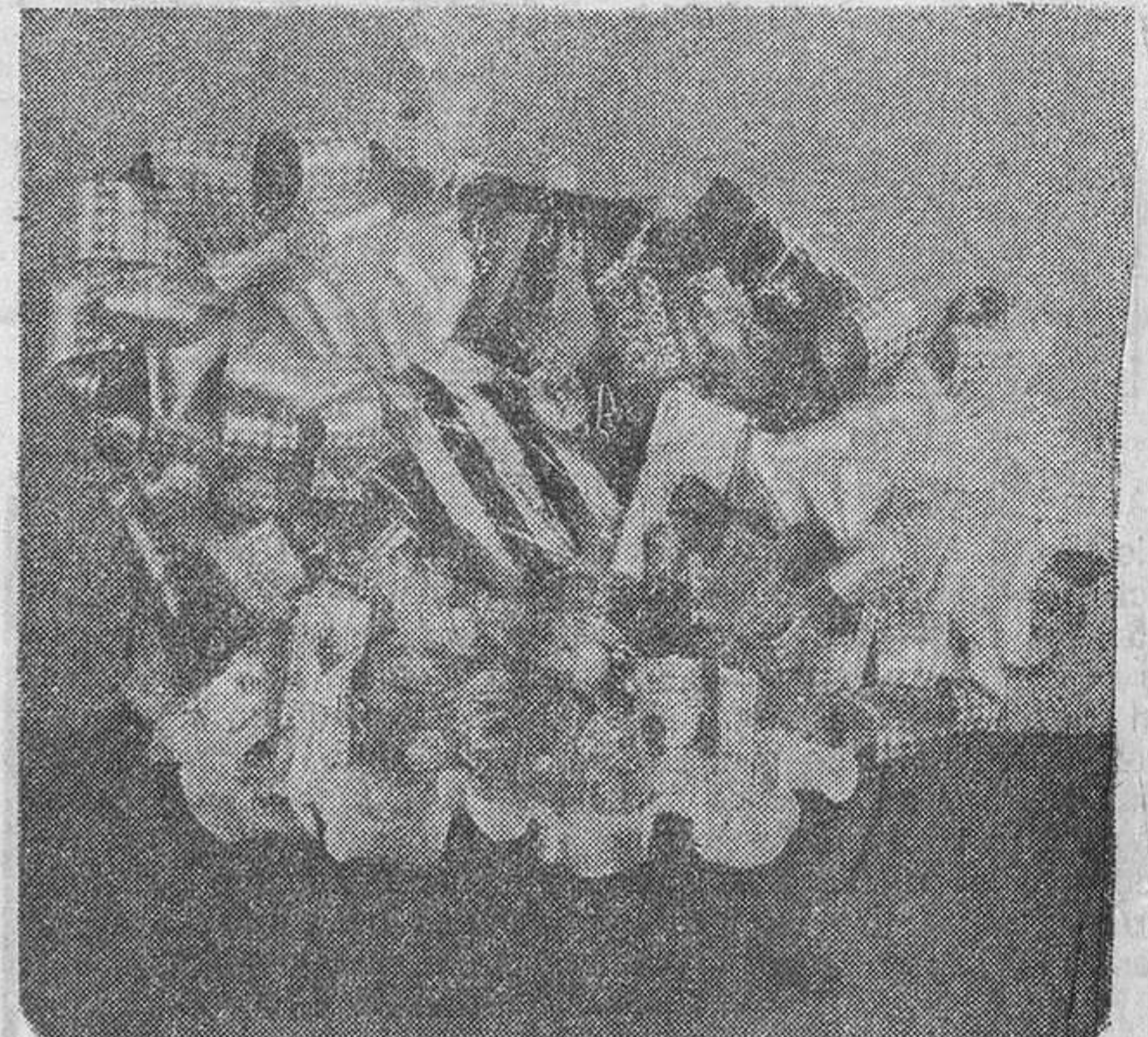


REF. 410 PTAS. 3.000

Un práctico maletín porta-folios, conteniendo:

- 1 botella champaña Codorniu extra
- 1 botella whisky Jamie '08
- 1 botella Carlos III
- 1 b. turrón Jijona La Jijonenca
- 1 b. turrón Alicante La Jijonenca

acompañado de un porta-bolígrafos de piedra.



GRAN DUCADO n.º 6 PTAS. 7.500

Una cesta de mimbre esmaltada conteniendo:

- 1 jamón serrano pierna
- 4 botellas champaña Codorniu extra
- 1 botella ginebra Gordon's
- 1 botella vino Sangre de Toro Torres
- 1 botella whisky Jamie '08
- 1 botella coñac Carlos III
- 1 botella vermouth Cinzano reserva
- 1 botella anisette Cousenier, Paris
- 1 botella Moriles Gracia
- 1 barra de turrón Jijona Antiu Xixona
- 1 barra turrón Alicante Antiu Xixona
- 1 barra turrón yema tostada extra Mauri
- 1 barra turrón coco extra Mauri
- 1 barra turrón Risxoco Mauri
- 1 lata decorada de 100 barquillos
- 1 caja galletas surtido Cuétara
- 1 estuche ciruelas California
- 1 lata jamón York Apis
- 1 lata almejas estuchadas
- 1 lata salchichas Frankfurt La Piara 1/2 Kg.
- 1 lata aceitunas rellenas La Española 1 Kg.
- 1 lata espárragos rioja extra
- 1 lata foie-gras trufado Apis
- 1 lata piña americana
- 1 frasco melocotón en almíbar Prieto 1 Kg.
- 1 caja bombones grande Loyola
- 1 frasco caviar alemán Appel
- 1 pieza chorizo especial, Revilla
- 1 lata aceitunas negras La Española
- 1 lata calamares en salsa americana

# DEPORTES

Barcelona,  
1 diciembre  
de 1975  
Página 21

## EL MADRID ESCAPA

### Le costó al Barcelona vencer al Las Palmas

MINIMA DERROTA ESPAÑOLISTA EN SALAMANCA

#### PRIMERA DIVISION

##### RESULTADOS

Santander - Oviedo	2-1
At. Madrid - Hércules	3-0
Granada - Betis	0-0
Barcelona - Las Palmas	3-0
Ath. Bilbao - Real Sociedad	2-0
Salamanca - Español	1-0
Elche - Valencia	2-0
Gijón - Madrid	0-2
Sevilla - Zaragoza	0-0

##### CLASIFICACION

Madrid	11	7	4	0	21	7	18 + 8
At. Bilbao	11	5	4	2	17	10	14 + 2
Barcelona	11	6	2	3	19	12	14 + 2
At. Madrid	11	6	2	3	22	14	14 + 2
Hércules	11	6	2	3	15	14	14 + 4
Betis	11	5	3	3	12	11	13 + 3
Salamanca	11	5	3	3	13	12	13 + 1
Santander	11	5	3	3	16	15	13 + 1
Español	11	6	0	5	14	16	12 + 2
Sevilla	11	4	3	4	14	14	11 - 1
R. Sociedad	11	4	3	4	12	14	11 + 1
Granada	11	3	5	3	12	15	11 - 1
Valencia	11	4	2	5	13	13	10 - 1
Elche	11	3	2	6	14	16	8 - 4
Gijón	11	2	3	6	14	15	7 - 5
Las Palmas	11	2	2	7	10	22	6 - 4
Zaragoza	11	2	1	8	14	21	5 - 5
Oviedo	11	1	2	8	6	17	4 - 6

#### SEGUNDA DIVISION

##### RESULTADOS

Málaga - Ensidesa	2-0
Cádiz - Murcia	2-0
Castellón - Valladolid	1-0
Barcelona At. - Calvo Sotelo	0-0
Osasuna - Coruña	1-0
Celta - Rayo	2-2
Burgos - San Andrés	1-1
Tenerife - Alavés	3-3
Córdoba - Tarrasa	0-1
Huelva - Tarragona	2-2

##### CLASIFICACION

Tenerife	11	4	6	1	17	14	14 + 2
Málaga	11	5	3	3	21	11	13 + 1
C. Sotelo	11	4	5	2	14	11	13 + 3
Castellón	11	5	3	3	14	12	13 + 1
Barcelona At.	11	4	5	2	14	13	13 + 1
Tarrasa	11	4	4	3	9	10	12 + 2
Coruña	11	5	1	5	12	9	11 + 1
Cádiz	11	3	5	3	17	15	11 - 1
Osasuna	11	5	1	5	17	17	11 - 1
Burgos	11	3	5	3	11	12	11 - 1
San Andrés	11	4	3	4	9	12	11 + 1
Celta	11	3	4	4	12	10	10 - 2
Córdoba	11	4	2	5	12	11	10 - 2
Alavés	11	3	4	4	11	12	10
Rayo	11	4	2	5	16	17	10
Tarragona	11	3	4	4	10	14	10
Huelva	11	4	2	5	14	19	10 - 2
Valladolid	11	2	5	4	8	9	9 - 1
Ensidesa	11	2	5	4	9	13	9 - 1
Murcia	11	4	1	6	11	17	9 - 1

#### LUCHA DE SEGUNDONES

Vista la marcha irresistible que lleva el líder y la clara ventaja que tiene sobre el resto de equipos, tanto en puntuación real como en positivos, la emoción del torneo se centra ahora en el grupo de equipos que comparten el segundo puesto, y en ver cuál de ellos se muestra como más peligroso, siempre que el líder tenga ese tropiezo que todos esperan pero que sigue sin producirse.

Ayer, en el campo del Gijón, dio el Real Madrid otra muestra de su poderío conquistando la única victoria a domicilio de la Primera División y cortando en flor la reacción del equipo asturiano, que parecía haber encontrado el camino de su recuperación. El caso es que el líder ha cubierto ya casi un tercio del Campeonato y sigue sin conocer la derrota y con una importante ventaja, sobre todo en positivos, respecto al grupo de sus perseguidores.

Aparte el triunfo del Real Madrid, la jornada no dio más fruto a los visitantes que los dos empates, ambos a cero, que consiguieron Betis y Zaragoza a costa de Granada y Sevilla, respectivamente. Ello permite al equipo andaluz mantenerse en el grupo de cabeza y al aragonés empezar a rebajar su lastre de negativos, y confirma lo apuntado hace ocho días en el campo del líder, en el que tan cara puso su derrota.

El Barcelona terminó venciendo claramente al Las Palmas, tras pasar sus apuros en el primer tiempo, en el que no pudo romper el cerrojo isleño, y con sus dos puntos logra no perder rueda respecto al líder y mantenerse en el nutrido grupo de equipos que comparten ahora el segundo puesto. Se ganaron dos puntos más y se salvó un escollo, pese a las bajas de Cruyff y Sotil, pero el futuro dependerá

de lo que el Barcelona haga en sus desplazamientos... y el próximo es el difícil campo de Atocha ante la Real Sociedad.

El Español tampoco mejoró en Salamanca su negativa marcha en los desplazamientos y aunque sólo perdió por la mínima volvió de vacío una vez más, lo que le vale perder puestos en la clasificación, aunque sigue en la zona tranquila de la tabla y con dos positivos en su haber. Esperemos que de una vez se incorpore Caszely y ello sea el reclusivo que cambie el rendimiento del equipo.

El Atlético de Madrid sigue sufriendo en la clasificación y al derrotar al Hércules, lo que dejó más destacado al líder, fuerza el agrupamiento de cuatro equipos en segundo lugar. Les acompañan el Barcelona y el otro Athletic, que venció a su directo rival, la Real Sociedad. Grupo pues el de estos cuatro equipos que da un ambiente al Torneo, y entre los que figura un modesto como el Hércules, que es la revelación y el que cuenta con más positivos, junto a tres «grandes» del fútbol español.

El Santander venció por la mínima al Oviedo, lo que le permite seguir con su positivo y en el grupo de la mitad alta de la clasificación, mientras que el equipo asturiano sigue en último lugar de la tabla. El Elche venció, en duelo de rivalidad regio-

nal, al Valencia, logrando un triunfo importante, pues no aumenta su cuenta de negativos y puede servirle de moral para futuros partidos, mientras que el Valencia, pese a no contar con negativos, vuelve a acercarse peligrosamente a la cola.

En Segunda División la jornada fue muy propicia para los equipos catalanes, pues el empate en casa del Barcelona Atlético queda sobradamente compensado por el triunfo en campo contrario del Tarrasa y las positivas igualadas de Tarragona y San Andrés en sus desplazamientos. El líder sigue en poder del Tenerife, pese a su empate en campo propio, con un solo punto de ventaja sobre un grupo en el que figura el Barcelona Atlético. El Tarrasa está tras ellos a sólo dos puntos del líder.

Manuel PULIDO

#### LA PROXIMA JORNADA

##### PRIMERA DIVISION

Oviedo - Sevilla  
Hércules - Santander  
Betis - At. Madrid  
Las Palmas - Granada  
Real Sociedad - Barcelona  
Español - Ath. Bilbao  
Valencia - Salamanca  
Real Madrid - Elche  
Zaragoza - Gijón

##### SEGUNDA DIVISION

Ensidesa - Huelva  
Murcia - Málaga  
Valladolid - Cádiz  
Calvo Sotelo - Castellón  
Coruña - Barcelona At.  
Rayo Vall. - Osasuna  
San Andrés - Celta  
Alavés - Burgos  
Tarrasa - Tenerife  
Tarragona - Córdoba

### TROFEO "HOJA DEL LUNES" AL MEJOR JUGADOR DE BARCELONA Y ESPAÑOL

La décimoprimera jornada, disputada ayer, deja así las puntuaciones de los jugadores de los dos equipos catalanes, a quienes va destinado el Trofeo de «Hoja del Lunes», a los jugadores, uno de cada equipo, que más puntúan al término de la Liga:

BARCELONA		ESPAÑOL	
Marcial	36	Verdugo	34
Cruyff	35	Osoño	33
Neeskens	34	Ramos y Ortiz Aquino	31
Miguell	30	Jeremias	29
Rexach	29	Ferrer	27
De la Cruz	28	Cuesta	25
Sotil	26	José María	24
Asensí	23	Borja	23
Fortes	22	Solsona	20
Corominas	20	Amlano	18
Artola	17	José Manuel	10
Costas	10	Echevarría	9
Clares	7	De Felipe	6
Tomé	6	Fernández Amado	5
Heredia	5	Marañón	4
Mora y Marinho	4	Molina y Ochoa	2
Mir	0		

## GINEBRA CHESTER

¿Por qué ser calvo?



Visítenos y le presentaremos a su futuro y gran amigo

«EL CABELLO»

¡COLOR EXACTO! — ¡INVISIBLE TOTALMENTE!

¡PODRÁ HASTA BAÑARSE CON EL MISMO!

Visite la primera «boutique» que ha sido creada especialmente para ustedes por una firma dedicada desde primeros de siglo a concienzudos estudios por Europa y América a fin de lograr una cabellera que no sea el vulgar «BISON».

artpel Concesionarios de florensa

BARCELONA

AVDA. JOSÉ ANTONIO, 534, entlo., 2.º (jto. Metro Urgel)

Teléfonos 254-41-75 y 253-1-76

MADRID

CONDE DE ARANDA, n.º 8 (junto C. Serrano). Tel. 276-47-11

AVISO IMPORTANTE

ARTPEL le garantiza la autenticidad de los postizos FLORENSA por ser su concesionario exclusivo. Si las etiquetas ARTPEL-FLORENSA no figuran en su postizo, usted no ha adquirido una de nuestras creaciones.

## CHALETES

con 80.000 plm.2

de terreno con muchísimos pinos, fantásticas panorámicas, agua y luz, cerca de Montserrat

por 790.000 ptas.

DESDE 75.000 PTAS. ENTRADA y 11 AÑOS FACILIDADES

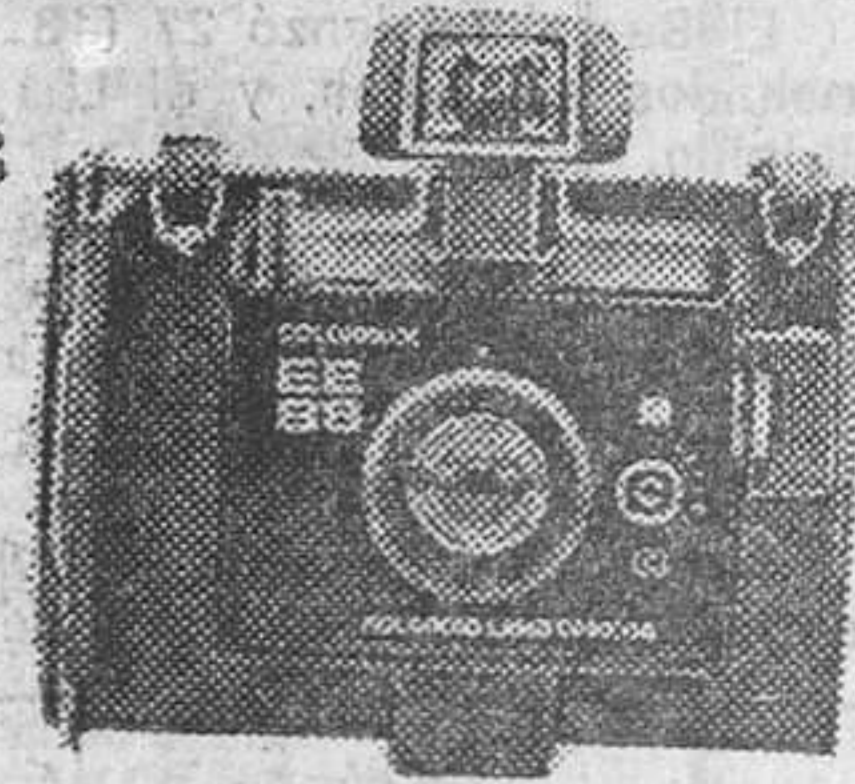
ENTREGA INMEDIATA

Informes: T. 246-37-39 (de 4.30 a 8.30)

### Conozca la nueva cámara Polaroid para fotos en colores en 60 segundos

La nueva cámara EE88 de Polaroid sólo tiene ventajas:

- Exposición automática
- Lente de 3 elementos
- Ojo eléctrico
- Obturador electrónico
- Flash incorporado para cuboflash



solo ptas. 3.582 + i.l.

Demostraciones con entrega gratuita de fotografías

Los días: 3 y 4 de Diciembre

COSMOS FOTOGRAFICO F.S.A.

Ramblas, 121

CASA ALEXANDRE

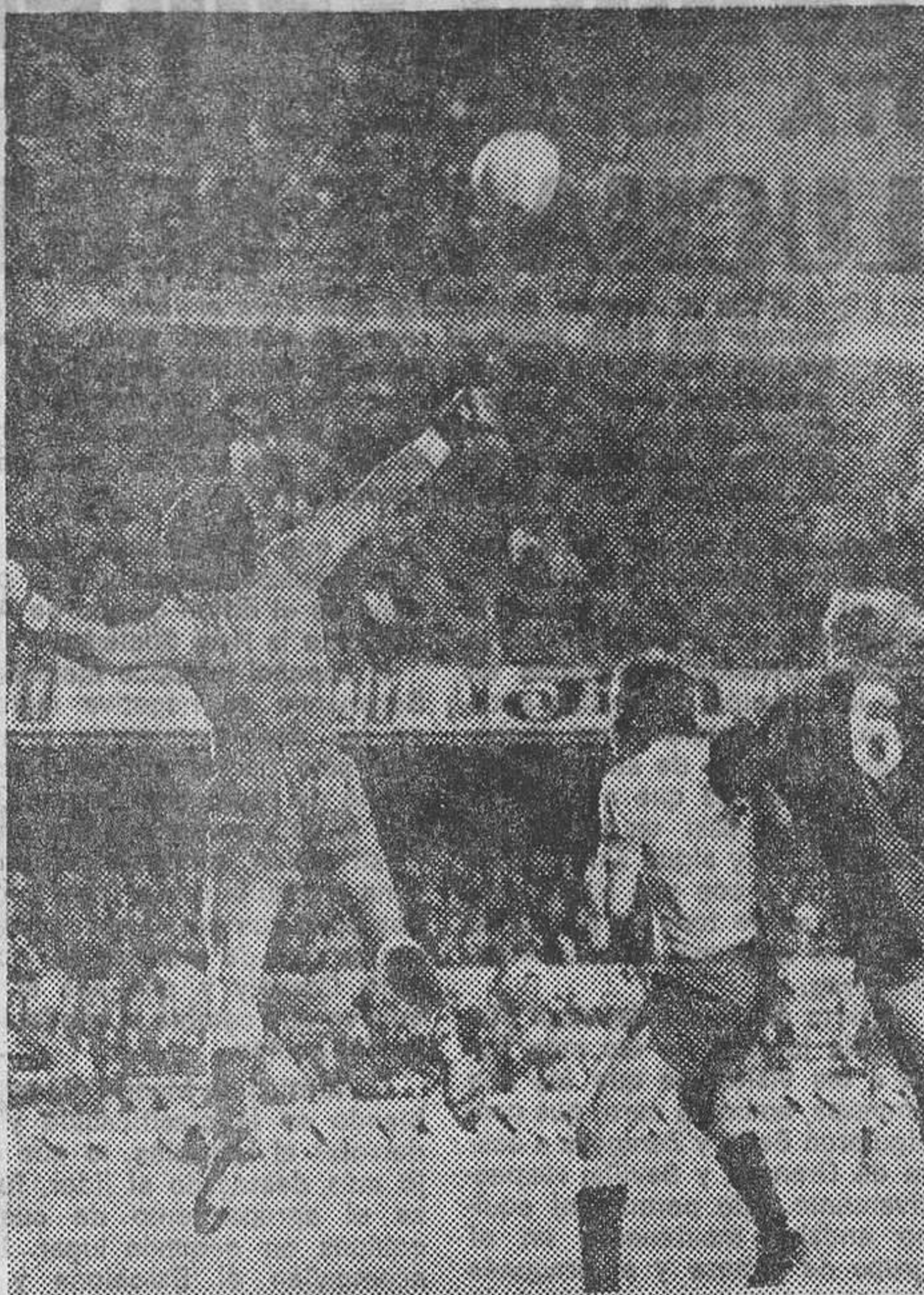
San Pablo, 4 (junto Ramblas)

BARCELONA, 3 - LAS PALMAS, 0

DIEZ MINUTOS DECISIVOS

PESE AL INTENSO DOMINIO AZULGRANA, LOS GOLES NO LLEGARON HASTA BIEN ENTRADO EL SEGUNDO TIEMPO

No parecía que el 0-0 inicial pudiera ser alterado. El dominio azulgrana, persistente e intenso, se prolongaba minutos y minutos. Ya había transcurrido todo el primer tiempo sin que ni una sola vez los disparos de los jugadores locales hicieran mella en Carnevali. Y el segundo tiempo iba transcurriendo por los mismos derroteros. Y tuvo que ser una jugada de fortuna para el Barcelona, un rebote, el que abrió el marcador. A partir de ahí, en sólo diez minutos, hasta tres goles. Y lo que era un sufrir continuo para los aficionados barcelonistas —pocos, bien es cierto— que aguantaban el frío, se convirtió en fiesta alegre de aquellas otras situaciones que se resolvían con mucha mayor facilidad. Y del presumible 0-0 se pasó al 3-0 con celeridad. Pero costó mucho; demasiado. Y pudo no lograrse; lo que tampoco habría extrañado a nadie.



El insistente acoso barcelonista obligó a Carnevali a intervenir con frecuencia, sobre todo en despejes de puño. En la fotografía de Pérez de Rozas le contemplamos en esta función, anticipándose al intento de remate de Neeskens, que fue otra vez elemento destacado.

mereciera marcar esos tres goles que sentenciaron el partido. Pero, tal y como se iba desarrollando el partido, de milagro cabe calificar el que se produjeron. Porque lo cierto es que, tras el descanso, el partido siguió como si no se hubiera interrumpido. Hubo, a los 7 minutos, un centro tiro de Fortes que sacó Carnevali cuando el balón ya se colaba; y a los 22, un cabezazo de Asensi, a centro de Rexach, en que esta vez acertó a colocar el balón por la misma escuadra, pero otra vez se lució el meta del conjunto canario desviando el balón a córner.

Y si no se acepta el milagro de la consecución de los goles barcelonistas, habrá que reconocer, no obstante, que la fortuna sonrió a los locales en el primero de ellos. Porque a los 24 minutos, tras el saque de esquina de Rexach, el balón había sido restado ya por la defensa canaria, lo recogió Marcial, tiró desviado y por entre una serie de jugadores, la pelota fue a tropezar en Migueli para que, desviada, resultasen imposibles los desesperados esfuerzos de Carnevali para evitar el gol.

Y este fue el principio del fin de la tenaz, y hasta entonces, inspirada defensiva canaria. Sólo seis minutos después del primero, llegaba el segundo; fue una falta lanzada por Rexach y Clares, metido en la boca del gol, desvió el balón con el pie, por bajo. Y cuatro minutos más tarde, el tercero: un saque de esquina de Rexach, con efecto, que no acertó a atajar Carnevali en su menos feliz intervención de toda la noche y el impetuoso Neeskens cabeceó el balón de manera prodigiosa.

lo cifró en defenderse. Tirar a puerta una vez en cada tiempo, es un pobre bagaje. Inquietar una sola vez, de verdad, a Artola, y ello cuando ya el 3-0 había decidido la contienda, tampoco es como para fundamentar cualquier elogio. Lo cierto es que el equipo canario, a lo largo de los 90 minutos se empleó únicamente —eso sí, con un tesón y un entusiasmo envidiables— a restar balones, a cortar jugadas como fuera y a perder tiempo. Unas veces, retrasando los saques; otras, con caídas. Pero de juego, aquel juego que siempre gustaba por su calidad y belleza de ejecución en el conjunto canario, menos que nada. El pobre Morete, el único que intentó ligar algún avance, se quedó solo completamente y acabó aburrido. Los demás, a lo suyo: a destruir. Y, en este aspecto, amén de Carnevali, que ese sí cumplió con lo que es su auténtica misión, cabe señalar que todos se esforzaron al máximo, aunque para nuestro gusto fueran Hernández, Melián, Roque y Félix los más sobresalientes.

Pero tampoco gustó el Barcelona. Ni en la fase en que no encontraba el camino del gol, ni siquiera cuando éste se le ofreció con toda su amplitud. Del entusiasmo y la entrega de todos, ya hemos hecho el elogio general. En el plano individual, Neeskens fue, desde luego, el más destacado. Tras él detalles sueltos, atisbos individuales, pero falta de conjunción. Y es que, aún más sin Cruyff, el Barcelona sigue sin encontrar su óptima línea de rendimiento.

En cuanto al colegiado, mal. No por jugadas cruciales del partido, aunque pudieran serlo el gol anulado al Barcelona o el patadón de Félix a Neeskens, que se quedó en tarjeta blanca, sino en toda una serie de errores que, mas que nada, demostraron su falta de criterio, su mala preparación física —siguió el juego casi siempre de lejos o encontrándose con el balón encima sin acertar a evitar convertirse en un estorbo— y no se compeñó demasiado bien que digamos con sus auxiliares en las bandas.

J. GARCIA CASTELL

«Opiniones después del partido» y «Saque de banda», en la página 24

CON GANAS, PERO SIN ORDEN

No cabe duda que la baja de Cruyff se dejó sentir en el Barcelona. El equipo, como en tantos otros partidos esta temporada, seguía empujando, actuando todos sus hombres con ganas, imponiéndose territorialmente. Pero esta vez, más que otras, muchísimo más, sin orden. Y en ello, claro está, había que interpretar que la ausencia de los holandeses tenía mucha influencia. El caso es que los canarios parecían desenvolverse, dentro de ese fútbol a la contra, defensivo y amañado en cuanto a hombres sobre su área, a que le obligaba la presión de su adversario, hasta con cierta tranquilidad. Y que cuando los barcelonistas conseguían acercarse con alguna posibilidad, siempre surgía el jugador que cortase la jugada o despejase el balón cuando no, en última instancia, el despeje acertado de Carnevali, el desvío inverosímil o la parada acertada. Podía más, en efecto, el Barcelona, en cuanto a dominio territorial; pero se imponía, en definitiva, el conjunto amarillo, en lo que a controlar la situación se refiere. Probablemente, también como consecuencia de la ausencia de Cruyff, porque le resultaba mucho más fácil sujetar a sus adversarios.

retrasado hasta el marcaje de Clares, para quedar Melián como defensa libre, y vigilar los laterales a los exteriores azulgrana Fortes y Rexach, el conjunto canario ceñía sus más decididos propósitos de marcaje al hombre. A partir de ahí, la cosa variaba ya ligeramente. Aunque parecía que Castellano cuidaba de Asensi, Wolff de Marcial y Félix de Neeskens, mientras se situaban en punta Pepe Juan, Morete y Juani, a su vez marcados respectivamente por De la Cruz, Migueli y Tomé, con lo que el libero azulgrana era Costas, lo cierto es que tanto los tres centrocampistas canarios como Pepe Juan y Félix, que les apoyaban, alternaban su misión de marcaje en una decidida propensión a situar una muralla que resultaría poco menos que insalvable, delante de sus defensas y, cuando mayor era la presión barcelonista, incluso incrustándose entre ellos.

De esta forma, el Barcelona se veía precisado a intentar la jugada individual, sin acierto suficiente en ninguno de sus hombres para coronarla con éxito, o a intentar el bombeo de balones, con la consiguiente ventaja para los defensores canarios o los puños de Carnevali o, finalmente, a tirar de lejos, sin excesiva puntería o potencia como para que éste fuera, ya que no los anteriores, el método adecuado. Y así, en el primer tiempo, Rexach

y Marcial lograron un buen par de remates cada uno de ellos, no hubo goles; ni siquiera en un colocabísimo cabezazo de Marcial a centro de De la Cruz, que detuvo Carnevali o en una buena jugada de Fortes que se perdió al pretender colocar demasiado el balón cuando Carnevali salía ya a la desesperada. Y si una vez el balón llegó a las mallas, se encargó el árbitro de invalidar la jugada, sin que acertemos a explicarnos demasiado por qué. Fue a los 28 minutos: un pase largo a Rexach lo aprovechó éste para irse hasta cerca de la línea de fondo, centrar sobre el marco y saltaron Clares al remate y Carnevali a despejar, yéndose el balón hacia Fortes, que lo impulsó al fondo de las mallas. La única razón podría estribar en que Clares hubiese cometido falta, pero la verdad es que no se vio por parte alguna.

EL MILAGRO DE LOS TRES GOLES

No es que no mereciera el Barcelona ganar; no es que no

EXAMEN INDIVIDUAL

En honor a la verdad, no nos gustó el conjunto canario. Todo

UN SOLO GOL, Y ANULADO

Con el teórico interior Roque

FICHA DEL PARTIDO

RESULTADO: BARCELONA, 3 (Miguellí a los 69 minutos, Clares a los 73 y Neeskens a los 79). LAS PALMAS, 0. ALINEACIONES: BARCELONA. — Artola (1); Tomé (2); Miguellí (3); Costas (3); De la Cruz (2); Neeskens (5); Rexach (3); Marcial (3) (capitán); Clares (1); Asensi (2) y Fortes (3). LAS PALMAS. — Carnevali; Martín, Hernández, Castellano (capitán); Melián, Félix; Pepe Juan, Wolff, Morete, Roque y Juani. SUSTITUCIONES: A los 59 Noly ocupó el puesto de Martín y a los 73 Trona el de Juani. ARBITRO: López Samper (Valencia), mal. SAQUES DE ESQUINA: El Barcelona lanzó 17 (8 y 9) y el Las Palmas 2 (1 y 1). TIROS A PUERTA: El Barcelona lanzó 27 (13 y 14), de ellos 19 bien dirigidos, incluidos los goles, y el Las Palmas 2 (1 y 1), con uno bien dirigido. TARJETAS: A los 31 minutos a Clares por protestar, a los 42 a Félix por un patadón a Neeskens y a los 48 a Roque por coger el balón con las manos. OTROS DETALLES: Noche de frío intenso y viento. Televisado en directo. Floja entrada, unos 20.000 espectadores.

SANTANDER, 2 - OVIEDO, 1

Los dos equipos, muy conservadores

Santander, 30. — El Racing de Santander planteó un partido muy conservador, tratando de afianzar una precaria victoria, lo que hizo que el encuentro fuese soporífero, sin tener nada que ver con el fútbol. El Oviedo tampoco destacó en nada, aunque el gol inicial contribuyó a subir su moral y a debilitar la del Racing, que consiguió el tanto de la victoria de pura casualidad. A los dos minutos y medio del primer tiempo, en un malentendido de la defensa santanderina, Ortuondo inaugura el marcador. En el minuto ocho y medio de esa misma primera mitad, Ufarte consigue el primer gol para el Racing, gracias a un potente tiro desde fuera del

área. A los trece minutos del segundo tiempo, pase de Juan Carlos a Altior Aguirre, que avanza, tira sobre la marcha y el balón pega en el traveseño, ayudándole a entrar Quinto. Es el definitivo 2-1. El partido fue arbitrado por el colegiado valenciano Sr. Segrelles, quien no quiso saber nada dentro de las áreas.

SANTANDER: Santamaría; Díaz, Chinchón, Portú; Juan Carlos, Genupi; Quinto (Camús), Ufarte (Mecizo), Altior Aguirre, Sergio y Zuviria. OVIEDO: Dujkovic; Carrete, Tensi, Laguna; Mexi, Vicente; Ortuondo, Inriarte, Marañón, Galán y Alarcón. — Alfíl.

Se confirma Argentina como sede del Mundial de fútbol

Mónaco, 30. — «La próxima Copa del Mundo de Fútbol se disputará en Argentina», confirmó el presidente de la «FIFA», Joao Havelange, en Mónaco, al salir de la primera reunión de la comisión permanente que estuvo presidida por el Príncipe Rainiero.

Havelange dijo que la organización argentina, en cuestiones de fútbol, es formidable, y añadió que la «FIFA» se hallaba en condiciones de garantizar que las retransmisiones por televisión de los partidos de la Copa del Mundo se efectuarán normalmente, ya que la red argentina de telecomunicaciones habrá quedado modernizada y ampliada, de aquí a 1978, para responder a las necesidades informativas emanadas de la gran competición futbolística.

La comisión permanente de la mesa redonda del fútbol, a cuya primera reunión acababa de asistir Joao Havelange, al lado de Artemio Franchi, presidente de la «UEFA», y de Fernand Sastre, que lo es de la Federación Francesa, ha sido creada para examinar las modificaciones que cabría introducir en el reglamento internacional, teniendo en cuenta la evolución del juego. En principio, este nuevo organismo se reunirá en Mónaco, dos veces al año. — Alfíl.

MOTORSERVICIO SU CASA CITROËN. Advertisement for Citroën cars. Includes images of three Citroën models (F.F. 155.800, F.F. 215.500, F.F. 131.600) and a building. Text: VENGA A COMPROBARLO CITROËN: EL COCHE DE MENOR CONSUMO. MOTORSERVICIO, S/A. Infanta Carlota, 2 - Provenza, 1 - Tels. 321 28 54 - 321 54 04. Barcelona-15. Prim, s/n (esquina Guipúzcoa) - Teléfono 308 75 95. BARCELONA-5. Taller de reparaciones y recambios con personal especializado. CITROËN logo.

BARES - CAFETERIAS MAQUINA AUTOMATICA. CHURROS Y PATATAS. ASADORES DE POLLOS SIN HUMOS, CALOR NI OLORES. FREIDORA AUTOMATICA NO QUEMA LA FRITURA. MAQUINA DE SANDWICH EL PAN DE MOLDE LO CORTA Y LO SUELDA. TOSTADOR DE PAN Y GRATINADOR DE PLATOS. CORTADORA DE PATATAS. FABRICACION Y EXPOSICION Dobra. SAN JOAQUIN, 25 - BADALONA TELEFONOS 380 13 66 - 380 48 47. Adjunto este cupón y recibirá amplia información sin compromiso alguno. D. DOMICILIO CIUDAD.

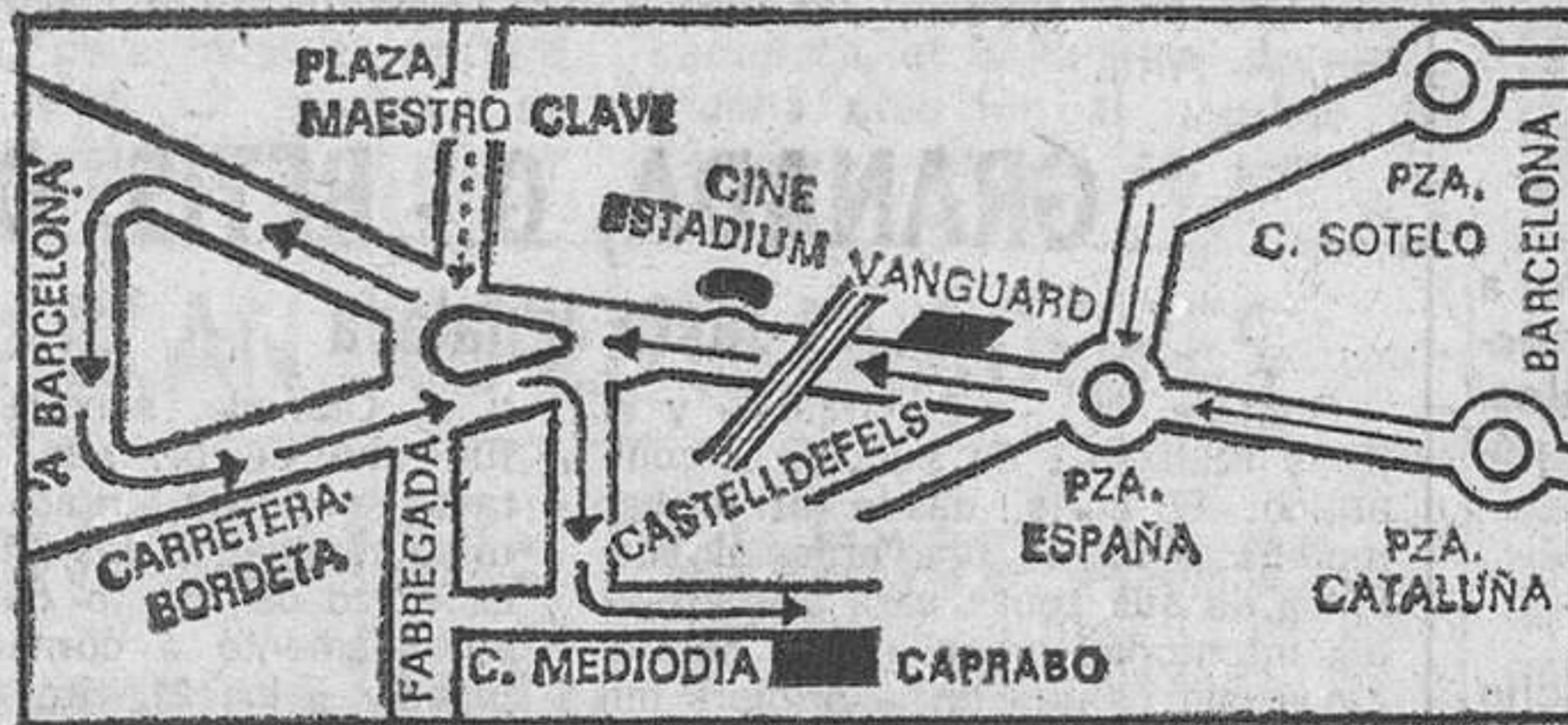
# SUPERMERCADOS



CALLE GANDUXER, 14-16-18 - CALLE ECUADOR, 22-24  
 CALLE C. BEETHOVEN, 16 - INFANTA CARLOTA, 114  
 AUTOPISTA DE CASTELDEFELS KM. 15,700  
 LOS ARCOS S/N COMARRUGA  
 PASEO FABRA Y PUIG, 196-206  
 CALLE HONDURAS, 72  
 CALLE CALAF, 25  
 CALLE ARIBAU, 776  
 CALLE POBLA DE LILLET, 4 al 10  
 EDIF. PEDRALBES, P.º M. GIRONA, 9  
 TRAVESERA DE GRACIA, 72  
 AVDA. JOSE ANTONIO, 538 - CALLE MANDRI, 11 y 19  
 AVDR. S. ANTONIO M.º CLARET, 318  
 RDLA. DE LA MARINA, 303 (BELLVITGE - HOSPITALET)

## LOTES y CESTAS

Gran exposición DEL 24 DE NOVIEMBRE AL 21 DE DICIEMBRE  
 HORARIO DE 9 A 2 Y DE 4 1/2 A 8. FESTIVOS 9 A 2 MAÑANA.  
 VISITELA EN C. MEDIODIA, 1 al 9 - HOSPITALET LLOBREGAT



**Pedidos Telfs.**  
 337 49 26  
 337 79 44  
 337 58 12

### ALGUNOS DE LOS LOTES Y CESTAS QUE FIGURAN EN NUESTRA EXPOSICION.

- LOTE N.º 1**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Vino Castillo Romeral 3/4 Litro AGE  
 1 Barra Turrón Crema Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus 150 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 300,- Ptas.**
- LOTE N.º 2**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Vino Castillo Romeral 3/4 Litro AGE  
 1 Paquete Galletas María Dorada Marbú  
 1 Barra Turrón Crema Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo de 1/2 Kilo  
 1 Paquete Galletas Recreo Chocolate Artisch  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 350,- Ptas.**
- LOTE N.º 3**  
 2 Botellas Champán Dubois Freixenet  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Vino Castillo Romeral 3/4 Litro AGE  
 1 Barra Turrón Crema Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Queso en porciones Velveta Kraft  
 1 Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Paquete Galletas Recreo Chocolate Artisch  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 420,- Ptas.**
- LOTE N.º 4**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Jerez Fino Macharnudo Sánchez Romate  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Vino Castillo Romeral 3/4 Litro AGE  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Praliné Coco Lacasa 300 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus de 150 grs.  
 1 Piña Sweettreat en almibar 3/4 Kilo  
 1 Bolsa Caramelos Fradera 250 grs.  
 1 Fry-cracker Artisch 75 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 525,- Ptas.**
- LOTE N.º 5**  
 2 Botellas Champán Dubois Freixenet  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Anisette Cusenier 3/4 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Bolsa Caramelos Fradera 250 grs.  
 1 Lata de Melocotón Comber de 1/2 Kilo  
 1 Paquete Galletas María Duquesa Artisch  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch  
 1 Lata de Folegras La Fiera lata baja  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 600,- Ptas.**
- LOTE N.º 6**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Ginebra Arpón Gin 3/4 Litro  
 1 Jerez Fino Macharnudo Sánchez Romate  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Lata de Pera Mundi 1/2 Kilo  
 1 Almajas Japonesas  
 1 Bolsa Caramelos Fradera 250 grs.  
 1 Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Paquete Galletas María Dorada Marbú 200 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 650,- Ptas.**
- LOTE N.º 7**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Cointreau 1/2 Litro  
 1 Jerez Mérito  
 1 Licor 43 1/2 Litro

- 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Bolsa Caramelos Fradera 80 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus de 150 grs.  
 1 Melocotón Lidiador 1/2 Kilo  
 1 Almajas Japonesas  
 1 Aceitunas rellenas Jubal 450 grs. bruto  
 1 Paquete Galletas Recreo Chocolate Artisch  
 Café Soley de 100 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 750,- Ptas.**
- LOTE N.º 8**  
 1 Botella Champán Dubois Freixenet  
 1 Calisay de 1/2 Litro  
 1 Coñac Fundador Domecq de 3/4 Litro  
 1 Anisette Cusenier 3/4 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus 150 grs.  
 1 Paquete Chocolate Extrafino Nestlé Extra 150 grs.  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 1 Caja de Queso en porciones Velveta Kraft  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 800,- Ptas.**
- LOTE N.º 9**  
 1 Botella Champán Excelencia Freixenet  
 1 Ginebra Arpón Gin 3/4 Litro  
 1 Calisay de 1/2 Litro  
 1 Cointreau de 1 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Praliné Avellana Lacasa 300 grs.  
 1 Caja Queso en porciones Velveta Kraft  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus de 150 grs.  
 1 Paquete Galletas María Dorada Marbú 200 grs.  
 1 Bolsa de Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 900,- Ptas.**
- LOTE N.º 10**  
 1 Botella Champán Freixenet Excelencia  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4 Litro  
 1 Ginebra Arpón Gin 3/4 Litro  
 1 Licor 43 1/2 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Praliné Coco Lacasa 300 grs.  
 1 Praliné Café Lacasa 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Paquete Cake Frutas Escelz  
 1 Galletas María Duquesa Artisch 150 grs.  
 1 Lata de Folegras Adis 115 grs.  
 1 Macedonia Frutas Salyo 1/2 Kilo  
 1 Torpedo Frito El Platano  
 1 Cacahuetses Antiu-Xixona 300 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 1.000,- Ptas.**
- LOTE N.º 11**  
 1 Botella Champán Freixenet Carta Nevada  
 1 Campari  
 1 Coñac Carlos III  
 1 Anisette Cusenier 3/4 Litro  
 1 Pípermint Regnier  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Paquete Cake Frutas Escelz  
 1 Caja Galletas Surtido Nebi Artisch 450 grs.  
 1 Lata de Píña FCC de Tallandia 3/4 Kilo  
 1 Folegras La Fiera lata baja  
 1 Bolsa de Caramelos Fradera 80 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 1.150,- Ptas.**
- LOTE N.º 12**  
 1 Botella Champán Freixenet Carta Nevada  
 1 Coñac Carlos III  
 1 Whisky Grant  
 1 Crema Mollullede  
 1 Barra Turrón Antiu-Xixona Suprema 300 grs.

- 1 Barra Turrón Alicante Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Praliné Avellana Lacasa 300 grs.  
 1 Caja de Pastas del Horno Viana Marbú  
 1 Paquete Chocolatinas Nestlé 3164  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 1 Lata de Filetes Anchoa San Sebastián  
 1 Piña 3/4 Kilo STREAT  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 1.250,- Ptas.**
- LOTE N.º 13**  
 1 Botella Champán Freixenet Extra  
 1 Champán Freixenet Rosado  
 1 Coñac Carlos III  
 1 Licor 43, 1 Litro  
 1 Whisky Whyte & Mackays  
 1 Cointreau 1 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Bombones Elgorriaga S-8  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus 250 grs.  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 1.700,- Ptas.**
- LOTE N.º 14**  
 2 Botellas Champán Freixenet Brut  
 1 Coñac Carlos I Domecq  
 1 Whisky Caballo Blanco  
 1 Campari 1 Litro  
 1 Licor 43, 1 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Coco Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Praliné Avellana Lacasa 300 grs.  
 1 Lata de Makarel Ruso Socra  
 1 Frasco de Pasta Canapé Princeps  
 1 Lata de Cacahuetses Antiu-Xixona  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 2.500,- Ptas.**
- CESTA N.º 1**  
 2 Botellas Champán Freixenet Excelencia  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4  
 1 Licor 43, 1/2 Litro  
 1 Calisay de 1/2 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1/2 Kilo  
 1 Bombones Elgorriaga S-10  
 1 Galletas Surtido Nebi Artisch 450 grs.  
 1 Lata de Cocktail Frutas Salyo de 1/2 Kilo  
 1 Tableta Chocolate Extrafino Nestlé 150 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus de 150 grs.  
 1 Bolsa de Fry-cracker Artisch  
 1 Lata de Píña Goldpine  
 1 Café Soley de 250 grs.  
**PRECIO VENTA 1.900,- Ptas.**
- CESTA N.º 2**  
 2 Botellas Champán Freixenet Excelencia  
 1 Coñac Fundador Domecq 3/4  
 1 Vino Vía Tere Bodegas Aga  
 1 Ginebra Arpón Gin 3/4 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus 150 grs.  
 1 Paquete Chocolate Extrafino Nestlé Extra 150 grs.  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch 70 grs.  
 1 Caja de Queso en porciones Velveta Kraft  
 Caja motivos Navideños.  
**PRECIO VENTA 2.100,- Ptas.**
- CESTA N.º 3**  
 2 Botellas Champán Freixenet Excelencia  
 1 Licor 43, 1/2 Litro  
 1 Coñac Fundador Domecq de 3/4 Litro  
 1 Jerez Tres Palos Cortadora Valdeapino  
 1 Calisay de 1/2 Litro  
 1 Vermouth Cinzano Bianco  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Polvorones Estepa El Santo 1 Kilo  
 1 Lata de Píña KOO 1 Kilo  
 1 Estuche Caramelos Fradera de 1/2 Kilo  
 1 Lata de Salchichas El Acueducto de 1/2 Kilo  
 1 Caja de Bombones Nestlé F-1  
 1 Dátiles El Monaguillo 200 grs.  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus, 150 grs.  
 1 Caja de Pastas del Horno de Viana Marbú  
 1 Lata de Café Soley de 250 grs.  
**PRECIO VENTA 2.500,- Ptas.**
- CESTA N.º 4**  
**PRECIO VENTA 3.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 5**  
 1 Botella Champán Carta Nevada Freixenet  
 1 Crema Café Mollullede  
 1 Bitter Campari 1 Litro  
 1 Licor 43, 1/2 Litro  
 1 Coñac Carlos III  
 1 Calisay de 1/2 Litro  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Goliat Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Pastas del Horno de Viana  
 1 Bombones Elgorriaga S-20  
 1 Tubo de Chocolatinas Nestlé pequeña  
 1 Lata de Píña KOO 1 Kilo almibar  
 1 Melocotón Entero Comber 1 Kilo  
 1 Canchaleses Abricome de 3 unidades  
 1 Anchoas Albó  
 1 Berberechos Rías Altas  
 1 Faboia Asturiana La Langrana  
 1 Salchichas El Acueducto de 1/2 Kilo  
 1 Corned Beef Toros  
 1 Caja de Galletas Surtido Nebi 400 grs.  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus, 150 grs.  
 1 Café Soley de 1/4 Kilo  
**PRECIO VENTA 3.200,- Ptas.**
- CESTA N.º 6**  
**PRECIO VENTA 3.800,- Ptas.**
- CESTA N.º 7**  
**PRECIO VENTA 4.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 8**  
**PRECIO VENTA 4.300,- Ptas.**
- CESTA N.º 9**  
 1 Jamón Serrano  
 2 Botellas Champán Freixenet Excelencia  
 1 Licor 43, 1/2 litro  
 1 Corapeo Calisay 3/4  
 1 Coñac Carlos III  
 1 Anisette Cusenier 3/4

- 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Marcona 300 grs.  
 1 Praliné Avellana Lacasa 300 grs.  
 1 Caja de Bombones Elgorriaga S-20  
 1 Galletas Surtido Europa Marbú 400 grs.  
 1 Lata de Café Soley 300 grs.  
 1 Folegras Húngaro Globus, 150 grs.  
 1 Bolsa Galletas Fry-cracker Artisch  
 1 Lata de Makarel Ruso Socra  
 1 Paquete Virutones Lotic de 50 Barquillos  
 1 Polvorones El Santo 1/2 Kilo Estepa  
 1 Lata de Almajas Japonesas Excelencia  
 1 Filetes Anchoas San Sebastián  
 1 Frutas Benito 1/2 Kilo  
 1 Aceitunas Rellenas La Española 450 grs.  
**PRECIO VENTA 4.650,- Ptas.**
- CESTA N.º 10**  
 1 Jamón Serrano  
 1 Botella Champán Freix. Carta Nevada Surti  
 1 Ginebra Arpón Gin  
 1 Licor 43, 1 Litro  
 1 Calisay de 1 Litro  
 1 Coñac Carlos III Domecq  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 300 grs.  
 1 Crema Extra Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Extra Mauri 300 grs.  
 1 Caja de Bombones Elgorriaga S-15  
 1 Frasco Macedonia Frutas Nordio Marbú  
 1 Espárragos Corinto  
 1 Lata de Melocotón Comber 1 Kilo entero  
 1 Cacahuetses Antiu-Xixona 200 grs.  
 1 Paquete Galletas Surtido Europa 400 grs. Marbú  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus, 150 grs.  
 1 Paquete Galletas Recreo Chocolate Artisch  
 1 Lata de Filetes Anchoa Isabel  
 1 Pera Salyo de 1/2 Kilo  
 1 Café Soley de 1/2 Kilo  
**PRECIO VENTA 5.100,- Ptas.**
- CESTA N.º 11**  
**PRECIO VENTA 6.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 12**  
 1 Jamón Serrano  
 1 Botella Champán Carta Nevada Freixenet  
 1 Rosado Freixenet  
 1 Anisette Cusenier  
 1 Pípermint Regnier  
 1 Fine Salenson  
 1 Cointreau 1 litro  
 1 Whisky Vat 69  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona suprema 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona suprema 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Frasco Macedonia Copa n.º 3 Mauri  
 1 Lata de Barquillos Rifañi 50 unidades  
 1 Café Soley de 1/2 Kilo  
 1 Canchaleses Abricome de 3 unid.  
 1 Caja de Bombones Nestlé F-3  
 1 Bolsa Fry-cracker Artisch  
 1 Lata de Folegras Húngaro Globus, 150 grs.  
 1 Caja de Galletas Surtido Europa 400 grs.  
 1 Lata de Sopa Pescado Ribes  
 1 Frasco Espárragos Orlando  
 1 Lata de Aceitunas rellenas La Española 450 grs.  
 1 Filetes Anchoa Albó  
 1 Patathón Albó  
 1 Piña Salchichón de Olot, Turca  
 1 Queso Bola Kraft  
**PRECIO VENTA 7.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 13**  
**PRECIO VENTA 8.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 14**  
 1 Jamón Serrano  
 1 Piña Salchichón Extra Olot, Turca  
 1 Chorizo Sevilla  
 1 Queso de Bola Hofanda  
 1 Botella Champán Carta Nevada Freixenet  
 1 Rosado Freixenet  
 1 Coñac Carlos I Domecq  
 1 Ginebra Gordon's  
 1 Cointreau de 1 litro  
 1 Eltxir de China Marbú  
 1 Crema Bardinet de 1/2 litro  
 1 Campari de 1 litro  
 1 Rinsol Peteghina  
 1 Calisay de 1 litro  
 1 Whisky Cabello Blanco  
 1 Whyte & Mackays  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona Suprema 300 grs.  
 1 Praliné Avellana Lacasa 300 grs.  
 1 Crema Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Mazapán Marcona Mauri  
 1 Lata de Píña en almibar de 1 Kilo KOO  
 1 Lenguas de Cerdo Globus  
 1 Caja de Galletas Surtido Snack Artisch 320 grs.  
 1 Frasco Espárragos Orlando  
 1 Caja de Bombones Nestlé F-3  
 1 Lata de Aceitunas Rellenas La Española 450 grs.  
 1 Filetes Anchoa Messé  
 1 Cacahuetses Antiu-Xixona 200 grs.  
 1 Frasco Canapés Salmon Princeps  
 1 Lata Folegras Húngaro Globus de 150 grs.  
**PRECIO VENTA 9.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 15**  
**PRECIO VENTA 10.000,- Ptas.**
- CESTA N.º 16**  
 1 Jamón Serrano  
 2 Botellas Champán Francia Most Chandon Brut Imperial  
 1 Salchichón Olot Extra Turca  
 1 Chorizo Sevilla  
 1 Queso de Bola Hofanda  
 1 Botella Whisky Johnie Walker  
 1 Jamón OS  
 1 Coñac Hennessy Bras Armo  
 1 Ginebra Inglesa Filtout  
 1 Licor 43 1 litro  
 1 Anisette Cusenier  
 1 Wodka Ibroskaya  
 1 Cocktail Manhattan  
 1 Vino Siglo Reserva AGE  
 1 Lata de Cangrejo Pearl  
 1 Caja de Bombones Elgorriaga S-20  
 1 Lata de Cacahuetses Antiu-Xixona 200 grs.  
 2 Latas de Almajas Cuca 1/4  
 1 Filetes Anchoa Messé  
 1 Aceitunas Rellenas La Española 450 grs.  
 1 Lata de Perdiz Trevijano  
 1 Ternera a la jardinera Ribes  
 1 Frasco Fresas almibar Krakus  
 1 Lata de Carne de Cerdo Rumana Sibiu  
 1 Café Soley de 1/2 Kilo  
 1 Barquillos Rifañi 50 unid.  
 1 Caja de Ginebra Saratoga 454 grs.  
 1 Galletas Surtidas Europa 400 grs. Marbú  
 1 Snack Artisch  
 1 Barra Turrón Jijona Antiu-Xixona 500 grs.  
 1 Alicante Antiu-Xixona 600 grs.  
 1 Mazapán Marcona Mauri 300 grs.  
 1 Crema Mauri 300 grs.  
 1 Almendra Bon Nadi  
 1 Praliné Almendra Lacasa  
**PRECIO VENTA 14.500,- Ptas.**

**Empresario - Director de Empresa, confíenos los lotes para su personal y le ahorraremos tiempo, dinero y preocupaciones. Podemos confeccionarle el lote que Ud. desee.**



Felices fiestas con *Freixenet*  
 Queremos Turrón, Turrón... ANTIU XIXONA  
 Vinos de Rioja Bodegas *ALB*

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

H. HERRERA: "El viento, un elemento en contra"

Pocas ganas de hablar tenía Heriberto Herrera. Ya lo dejó ver desde el principio, al renunciar a sentarse para contestar a las preguntas que se le formularon... y que él quiso atender.



—¿Muy disgustado? —No. Ya se podía contar más o menos con esta diferencia. Soportamos durante una hora la presión barcelonista e incluso planteamos algunas dificultades en el primer tiempo, por lo que era lógico que llegáramos a hacernos algunas ilusiones. Tras el primer gol, que llegó al inventarse un córner el finier, la suerte estaba echada. —¿Le gustó el Barcelona? —Tras el primer gol pareció un equipo. Antes no había encontrado el molde del partido. —¿Ya esperaba que fuera así? —¿Qué quiere que le diga? No tenía una idea clara sobre su capacidad, pues las versiones acerca de sus últimos partidos eran contradictorias. Pero esperaba crearle problemas. Y lo conseguimos durante una hora. —¿Es justo el 3-0? —¿Qué puedo decir? Ahí está el marcador. El segundo gol fue una sorpresa en la que nosotros estuvimos dormidos y el tercero llegó en otro córner. Son goles evitables, pero ahora ya no hay nada que hacer. Creo que hoy pudimos hacer algo más, pero tuvimos un elemento en contra: el viento. Espero que mi equipo mejore, pues en casa no podrá regalar más puntos. —¿Ha regalado alguno hoy? Largo silencio y... —Otra pregunta. —¿Quiénes han sido los mejores del Barcelona? —Al marcar el primer gol todos vieron la luz. Destacaron Marcial por su serenidad y el holandés, el número 6, un comediante... —¿Comediante? ¿Qué quiere decir? —Busque el diccionario. Nuevo y sorprendido silencio. Y, en seguida, la despedida: —Señores, gracias.

WEISWEILER: "El equipo fue un equipo"



Como siempre, Hennes Weisweiler llegó a la sala de prensa acompañado del doctor Bestit, cuyas traducciones son día a día menos necesarias, ante los programas del técnico alemán con nuestro idioma. —Por fin el dominio se tradujo en goles... —Estoy satisfecho con mi equipo, excelente luchando durante los noventa minutos. —Excelente luchando, pero ¿y jugando? —En el segundo tiempo, también muy bien. El fuerte viento fue la causa de que en la primera parte no se jugara muy bien, pero el equipo fue un equipo y mereció la ventaja de tres goles. —¿Cómo están Cruyff y Sotil? —Ambos enfermos. No hay duda. —¿Pero mejoran? El doctor Bestit nos dio el parte: —Los dos están mejor, aunque mañana acabaremos de comprobarlo. A Sotil se le efectuarán unas radiografías de columna, pues siente dolores neurálgicos en la espalda y en el pecho. Y a Cruyff se le repetirán algunos análisis, ya que presenta un cuadro catarral y una infección vírica. —Sin las dos figuras, se ha mantenido un buen ritmo... —Hemos sostenido un ritmo creciente hasta el final. Sobre las figuras, es su opinión. El equipo ha jugado bien y Cruyff y Sotil están enfermos. Me alegro mucho de lo bien que ha jugado el equipo y no hay que buscar razones que puedan traer problemas. —¿Ha sido Las Palmas un equipo duro? —No demasiado. Pero no comprendo cómo el árbitro permitió tantas paradas y pérdidas de tiempo. —¿Por qué no salió a jugar Mir, que llegó a efectuar ejercicios de calentamiento en la banda? —El Barcelona marcó entonces el primer gol y el cambio podría haber perjudicado el ritmo del equipo. —¿A quién iba a sustituir Mir? —Es mi secreto. A Artola... Y rió con ganas.

Juan Antonio CASANOVA

SAQUES DE BANDA

Un partido Barcelona-Las Palmas en el que no jueguen Cruyff ni Sotil y que se transmita por «tele» es ya una fuerte tentación para quedarse en casa. Si además la noche resulta fría y con viento, no es de extrañar que en el «campo gordo» fuéramos muy pocos los espectadores —unos por afición y otros por obligación— que nos sometimos al martirio del «sensacional» espectáculo que nos depararon los jugadores, sobre todo en el primer tiempo...

oooOooOoooo

Menos mal que en la continuación hubo goles y se pudo aplaudir... y entrar en calor. Dos motivos que ayudaron a que las caras fueran más alegres al término del partido. En la tribuna de prensa éramos muchos menos que de costumbre, lo que demuestra que normalmente se cuele mucho «polizón».

oooOooOoooo

En el primer tiempo un espectador comentó: «Mira; Rexach baja a defender, esto es terrible. Así, ¿cómo se va a ganar?» Y desde luego no le faltaba razón, porque con aquel juego no se veía la forma de ganar.

oooOooOoooo

Los azulgrana se empeñaron en jugar por el centro, y repetían siempre la misma jugada «tuya, mía... y de ellos». Y así una y otra vez. Y cuando no, Carnavalli lo paraba todo. El público se entretenía en discutir no sobre el mejor azulgrana sino sobre el peor. Clares y Tomé se llevaron bastantes votos.

oooOooOoooo

Y para el árbitro también hubo lo suyo, sobre todo al mostrar tarjeta blanca a Clares por protestar. Los gritos de «Guruceta, Guruceta» no eran precisamente una alabanza. Y la cosa subió de tono cuando Félix le hizo una entrada de juzgado de guardia a Neeskens y sólo le mostró tarjeta blanca.

oooOooOoooo

Y es que no se puede negar que el holandés ha sustituido a Sotil en el favor de la hinchada azulgrana, que disfruta con el juego de Neeskens y aplaude sus jugadas y no digamos sus goles. El compatriota de Cruyff lo sabe y procura complacer a su público.

oooOooOoooo

El Español no quiso ser menos que el Barcelona de hace ocho días y también perdió por 1-0. Su viaje a Salamanca no le sirvió para aprender nada. Habrá que esperar a Caszely.

PULIDO

ATH. BILBAO, 2 - R. SOCIEDAD, 0

Una granizada obligó a suspender momentáneamente el partido

Bilbao, 30. — Una fuerte granizada, que dejó el campo blanco, obligó a suspender el partido por espacio de unos dos minutos, cuando transcurría el minuto 15 de la segunda parte. El árbitro dio orden de que los jugadores se retiraran a los vestuarios, y, suavizado el temporal, reanudó el encuentro.

La primera parte apenas tuvo historia. Dominaron más los bilbaínos, con precisas intervenciones de Rojo I, pero los donostiarras se cerraron muy bien y mantuvieron imbatida su puerta. En el minuto 23 tuvo Satrustegui una ocasión de oro para marcar, al quedar en solitario en posesión del balón, pero Iribar y Lasa, más rápidos que el ariete donostiarra, alejaron el peligro.

En la segunda parte, como consecuencia del primer gol, abrieron líneas los jugadores de la Real, que obligaron a intervenir en 2 o 3 ocasiones a Iribar. Con el granizo y el diluvio, encharcado el campo, los dos equipos hicieron gala, sobre

todo los de casa, de una buena preparación física. En esta fase se lesionó Zamora, hacia el minuto 28, que actuó hasta el final con visible cojera.

Los dos goles se marcaron en la segunda parte. Abrió el marcador Dani, en el minuto 7, el extremo rojiblanco, tras recibir un pase de Astrain, bomboó el balón desde la derecha sobre la portería de Urruticochea. El segundo gol fue obra de Irureta, quien, en el minuto 14, recibió un paso de Rojo II y cabeceó la pelota hasta las mallas.

Dirigió el partido el señor Sánchez Ibañez, del colegio extremeño, regular.

R. SOCIEDAD: Urruticochea; Gaztelu, Martínez, Uranga; Urreisti (Araquistain), Elcoro (López Ufarte), Diego, Murrillo, Satrustegui, Zamora e Idigoras.

ATH. BILBAO: Iribar; Lasa, Astrain, Escalza; Golcochea (Madruga), Rojo II; Dani, Villar, Carlos, Irureta y Rojo I. — (Alfil).

SEVILLA, 0 - ZARAGOZA, 0

Excelente defensiva visitante

Sevilla, 30. — El partido fue competido, excelentemente jugado por el Zaragoza en el aspecto defensivo, con alternativas ante las dos porterías, si bien territorialmente dominó más el Sevilla, sobre todo en la primera parte, en la que el juego no tuvo un claro dominador, pues el Zaragoza, pese a su repliegue, contraatacó con mucho peligro.

En la segunda parte dominó algo más el Sevilla, retrasando más sus líneas el Zaragoza que hizo una magnífica defensa de su marco, con serenidad y excelente colocación por lo que resultaron inútiles los esfuerzos zaragozistas para romper el empate.

Los dos equipos tuvieron ocasiones de marcar y los metas respectivos se lucieron en varias ocasiones, sobre todo Paco en un disparo de García Castany y Junquera, especialmente en los balones por alto. Cuando finalizaba el partido, una jugada de Plaza permitió rematar a Birl de cabeza a meta vacía, pero el balón salió fuera por poco.

Arbitró el colegiado castellano Camacho. Dejó sin sanción un clarísimo penalty a Plaza en el área zaragozista. Poco después, una dura entrada a Juanjo en el área sevillista, quedó igualmente sin sanción.

SEVILLA. — Paco; Juanjo; Pulido, Hita; Jaén, Gallego; Birl, Blanco (Villalba), Cantudo (Duda), Rublo y Plaza.

ZARAGOZA. — Junquera; Blanco, M. González, Royo; José González, Bastos; Rubiel, García Castany, Diarte (Rico), Simarro y Juanjo.

AT. MADRID, 3 - HERCULES, 0

Partido de escasa calidad

Madrid, 30. — El Hércules, sensación del actual torneo y segundo clasificado en el mismo, pasó sin pena ni gloria por el estadio Vicente Calderón. No se puede jugar peor al fútbol, si a eso se llama jugar, como lo hizo el equipo alicantino. En los noventa minutos, un solo remate a gol, y ese a los 89 minutos, por intermedio de Carcelén, en forma deficiente.

Frente a ese Hércules, un Atlético que tampoco exhibió mucho, lo que era lógico, ante el débil equipo alicantino. Los madrileños comenzaron en forma insegura, pero se fueron entonando a medida que transcurrió el juego y después de marcar Leal, llegaron incluso a bordar dos o tres jugadas de calidad, en los minutos 30 al 35, cuando el balón se jugó por los extremos, especialmente, cuando Ayala se desplazó al lado derecho y metió dos centros a los 34 y 35 minutos, que pudieron y debieron ser goles, que si no subieron el marcador, se debió más que a méritos alicantinos, a fallos de Leal y Leivinha, respectivamente. En la segunda mitad, los madrileños se contagiaron de los alicantinos y aunque fueron muy superiores y ligaron dos o tres jugadas de gol, el partido entró en una fase de aburrimiento total.

El primer gol del Atlético lo consiguió Leal, a los 18 minutos de juego, al rematar de cabeza un centro de Gárate. A los 40, Gárate es zancadilleado por Giuliano dentro del área, el penalty lo transforma Leivinha. A los 24 minutos de la segunda parte, Ayala, de tiro libre, marca el tercer gol del Atlético de Madrid, que fue protestado masivamente por los jugadores del Hércules, siendo amonestado por ello el jugador Barrios.

Arbitraje a cargo del colegiado gallego Carreira Abad, que fue protestado en muchas fases del encuentro.

AT. MADRID. — Reina; Capón, Díaz (Benegas), Marcelino; Pereira, Eusebio; Leal, Leivinha, Gárate, Alberto (Salcedo) y Ayala. HERCULES. — Dsuto; José Antonio, Quique (Carreño), Saccardi; Giuliano, Rivera; Juanito, Baena, Barrios, Juan Carlos y Carcelén. — Alfil.

GRANADA, 0 - BETIS, 0

Justa igualdad

Granada, 30. — El Granada y el Betis realizaron un encuentro competido. El Betis, desde el primer momento, montó una ordenada defensa de sus zonas para desbaratar las intenciones granadinas y contraatacó con peligro en la primera mitad, siempre a base de Mendieta y Benítez, ya que García Soriano estuvo bien marcado y no pudo lucirse. El Granada siempre llevó las riendas del encuentro, dominó a su rival claramente pero sin producir agobios sobre la meta de Esnaola, muy bien defendida por éste, mostrando poco fortuna los atacantes en los remates a puerta.

En los primeros 45 minutos, Parits y Lis malograron dos claras oportunidades. En la segunda mitad, el juego no fue tan lucido como en la primera parte. El Betis se cerró aún más para defender el marcador

y el Granada, aunque su dominio fue aun mayor, sus hombres, un tanto nerviosos, no acertaron con la meta, aunque a los 11 minutos un cabezazo de Lis lo desvió Esnaola apuradamente a córner; el mismo jugador a los 21, tiró excesivamente cruzado y salió fuera la pelota. A los 27, una falta contra el Betis la saca Parits, fortísimo, rechazando Esnaola.

Arbitró el colegiado Martínez Benegas, al que se le protestaron más errores de los que tuvo.

GRANADA: Puentes; Calera, García Blanco, Angulo, Castellanos, Ederra; Megido, Orubezábal, Parite, Grande y Lis.

BETIS: Esnaola; Bizcocho, Lobato, Alabanda, Mendieta, Cardeñosa y Iglesias; Biosca, López; Benítez, García Soriano (Rogelio). — Alfil.

GIJON, 0 - R. MADRID, 2

García Remón detuvo dos penaltys

Gijón, 30. — El Madrid se ha alzado con la victoria, realmente sin merecerla. Y no es lógico que la consiga un equipo, contra cuya portería se lanzan dos penaltys. Pero le faltó fortuna al equipo gijonés y Quini y Churruca malograron los dos castigos máximos, permitiendo que los detuviera García Remón. Hemos citado los penaltys y a García Remón porque constituyeron los ejes de la victoria madridista. Por un lado, dos castigos máximos deben traducirse normalmente en goles. Fortuna para el Madrid de que no ocurriera así, pero fortuna también de que estuviera bajo los palos García Remón que ha sido la clave de la victoria, con una serie de paradas sensacionales. Con otro portero tal vez no hubiera vencido el Real Madrid, porque lo cierto es que el Sporting dominó lo suficiente y creó ocasiones de peligro sobradas para aventajar a su adversario en el marcador. Pero en los momentos decisivos estaba García Remón para realizar cuatro o cinco intervenciones que decidieron la marcha de la contienda.

GOLES. — A los 20 minutos de juego, se sacó un córner contra la portería gijonesa y Pirri, de cabeza, remató a la red ante la pasividad de la defensa. A los 29, en una jugada sin peligro, Santillana fue derribado por dos defensas gijoneses y el justo penalty lo transformó también Pirri en el segundo y último gol del encuentro.

Dirigió la contienda el murciano Franco Martínez, que cometió bastantes errores, aunque señaló tres penaltys justos: dos contra el Madrid y uno contra el Sporting.

SPORTING. — Abelardo; Fabián, José Manuel, González; Garzón, Redondo; Churruca, Ciriaco (Herrera), Quini, Fanjul y Ferrero.

REAL MADRID. — García Remón; Sol, Benito, Camacho; Pirri, Del Bosque; Amancio (Uría), Breitner (Rubián), Santillana, Netzer y Guerini. — Alfil.

ELCHE, 2 - VALENCIA, 0

Los locales aprovecharon mejor sus oportunidades

El partido tuvo dos fases bien distintas. El Valencia, que no vino a defender, dominó durante la primera parte y fue el equipo que mayor número de ocasiones de peligro creó, aprovechando que los jugadores ilicitanos se mostraban nerviosos y desconcertados.

A raíz de la inclusión de Jaime Cano, el centro del campo ilicitano a funcionar mejor y en la segunda parte esto se tradujo en la superioridad de los locales, que supieron, además, perforar la meta de Basauri, primero, y luego la de Belaguer, que sustituyó al anterior, lesionado en el minuto 5, al chocar contra Sitjá.

Los dos goles se produjeron en la segunda parte. El primero, a los tres minutos de reanudado el juego, al entrar Félix desde la banda izquierda, intentó cabecear Sitjá, al

tiempo que Basauri saltaba a por el balón despejándolo pero muy suavemente, lo cual permitió que éste llegara hasta Gómez Voglino, que empalmó el fondo de las mallas. Cerró la cuenta el propio Gómez Voglino, mediada la segunda parte, al rematar flojo, pero muy colocado, el saque de un libre indirecto realizado por Cano.

Arbitró el señor Mediana Iglesias, que estuvo bien.

ELCHE: Díez; Cortés (Dominichi), González, Canós; Indio, Montero; Alfonso, Félix, Sitjá, Gómez Voglino y Melenchón (Jaime Cano).

VALENCIA: Basauri (Belaguer); Tirapu, Barrachina, Cerveró; Clarumunt, Cordero; Saura, Quino, Planelles, Ferrer Díaz y Sancayetano. Alfil.

ALMACEN BOTELLERIA
Venta al pormayor por cajas
CARLOS III 1.296 Caja (105 botella)
MARTINI Blanco Rojo 1.008 Caja (84 botella)
FREIXENET C. Nev. 1.260 Caja (105 botella)
SAN ASENSIO 348 Caja (29 botella)
LONG JOHN 4.620 Caja (385 botella)
VAT 69 4.620 Caja (385 botella)
Y toda clase de licores a estos precios
Diputación, 302 - FRIT, S. A.
Tel. 317-43-29, esquina Bruch
5 INSPECTORES DE COBRO
Importante Editorial necesita 5 personas para desarrollar gestiones sobre clientes con pagos atrasados
Preferible: Si poseen algún pequeño vehículo (velomotor-moto, etc.)
Si tiene experiencia en cobro domiciliario
La dedicación puede ser total o parcial (tardes)
Su retribución está sobre 1.000 Ptas. diarias a plena dedicación o 500-600 Ptas. media jornada
Posible integración en la Empresa
Interesados acudan SOLO HOY, día 1, de 9 a 1'30 y de 3'30 a 6. Calle Florida Blanca, 96 bajos

A-CAR Concesionario Oficial CITROEN
Boines, 282-234 - Tel. 2174100
Av. Gímio Franco, 281 bis Tel. 2456900
BARCELONA
40 años al servicio del usuario Citroën.
ENTREGA RAPIDA
P.F.F. 215.500 Ptas.
CITROËN GS Nueva gama 75

PISCINAS CONSTRUCCION Y REPARACION
INCLUIDO AGRIETADAS
PISCINAS Y RECURSIVOS
San Francisco, 7 y 9 - Teléfono 2321221
SARDANYOLA (Barcelona)

SIN CANAS CON BRILLANTINA
SVLTANA
VITALIZA Y DEVUELVE AL CABELLO SU COLOR NATURAL
CASTELLVÍ-BARCELONA



SALAMANCA, 1 - ESPAÑOL, 0

FRIO Y ABURRIMIENTO
EL GOL SALMANTINO FUE PRECEDIDO DE UNA MANO DE ENRIQUE

Salamanca, 30. (De nuestro enviado especial, D'ARTAG-NAN.) — Se olvidará pronto el encuentro que salmantinos y españolistas disputaron en El Helmántico. Un partido de fútbol híbrido, nada interesante, que transcurrió en lo que podría considerarse mutuo tanteo de fuerzas y mutuo estudio del adversario dentro de dos periodos totalmente opuestos en la forma pero con precisa exactitud en el fondo...

Enrique, y al de Molinos a cargo de Iglesias. Este jugador, el blanquiazul, fue quien vino a trazar el movimiento estratégico del equipo catalán con constantes desplazamientos a lo ancho del terreno hasta que Iglesias le dejó en su marcaje, manteniéndose a la espera del hombre de avance por la banda derecha...



Rezza, entre Amiano y Cuesta, despeja el balón de cabeza. — (Foto Cifra.)

El Español, que a última hora presentó la sorpresa de la ausencia de Jeremías, sustituido por Molinos, lo que ya demostraba con elocuente claridad su objetivo esencial de contener al adversario para intentar cazarle al contragolpe...

tiempo, manteniendo una posición de 4-4-2, quedando tan sólo Cuesta y Amiano en posición de avance con algunos despliegues en apoyo de Solsona y Osorio...

HABLAN LOS ENTRENADORES

SANTAMARIA: "Tuvimos varias oportunidades de marcar"



—Ha sido un partido muy disputado. Los dos equipos se han empleado con gran ilusión. El Español ha trabajado hasta el final, pero mis jugadores no tuvieron el premio que merecía su esfuerzo.

—¿Realmente merecieron por juego otro resultado?

—Es cierto que Echevarría tuvo tres intervenciones espléndidas, pero también nosotros contamos oportunidades como un remate de Osorio y un cabezazo de Jeremías que todos nosotros cantamos como gol.

—¿La buena actuación de Echevarría le ha dado razón al entrenador al dejar en el banco a Borja?

—No busco la razón, sino que los jugadores luchen y salgan a ganar el partido.

—¿Por qué alineó a Molinos y no a Jeremías, cosa esta última que había anunciado en la prensa?

—Jeremías no estaba últimamente muy fino y como Robi es un gran jugador, opté por Molinos para marcarle.

—¿Usted vio falta en el gol del Salamanca?

—Yo puedo asegurar que no hubo intención en el jugador salmantino, pero como ahora se dice que si el balón da en la mano cuando ésta se encuentra despegada del cuerpo, debía de haberse pitado.

—¿No fue muy duro el marcaje a Robi?

—Ustedes conocen a Robi mejor que yo, aunque fuera yo precisamente quien le llevara al Madrid cuando era juvenil y ustedes saben que es un jugador muy inteligente.

—¿Seguía con interés por llevarse a Robi al Español?

—Cuando el caso Robi estuvo de actualidad por no saber si pertenecía al Real Madrid o al Salamanca, a mí hubiera gustado que este jugador estuviera a mis órdenes, pero de todos modos...

—añadió—, que no había insistido demasiado para conseguir sus servicios.

GARCIA TRRID: "Al Español le faltó mordiente en su delantera"

Empezó diciendo que el partido entre el Español y el Salamanca había sido muy parecido al que jugó su equipo una semana atrás en San Sebastián. Mucha lucha y al final, que era lo importante, se ganó.

—¿Ganar es suficiente?

—Para mí sí.

—¿El Salamanca ha renunciado al ataque tras el gol?

—Eso no es cierto. El Español ha atacado mucho y hemos tenido que defendernos. En el segundo tiempo nos hemos visto obligados a practicar el contraataque, que es sin embargo la táctica que a nosotros nos va.

El entrenador salmantino reconoció que en el segundo periodo se había empleado como si de un partido fuera de casa se tratara y destacó la gran actuación del portero españolista. Sobre el equipo blanquiazul dijo:

—Ha practicado un 4-2-4 clarísimo, agrupando muchos hombres atrás y tratando de impedir que armáramos el juego en el centro del campo. Se había dicho que el Español se encontraba mal, pero yo lo he visto muy bien, con el único defecto de faltarle mordiente en la delantera.

—Sin embargo, al principio no mostró ganas de arriesgar.

—No puede olvidarse que en Gijón sufrió una fuerte derrota que aquí trató de impedir a toda costa, reforzando el sistema de medio campo.

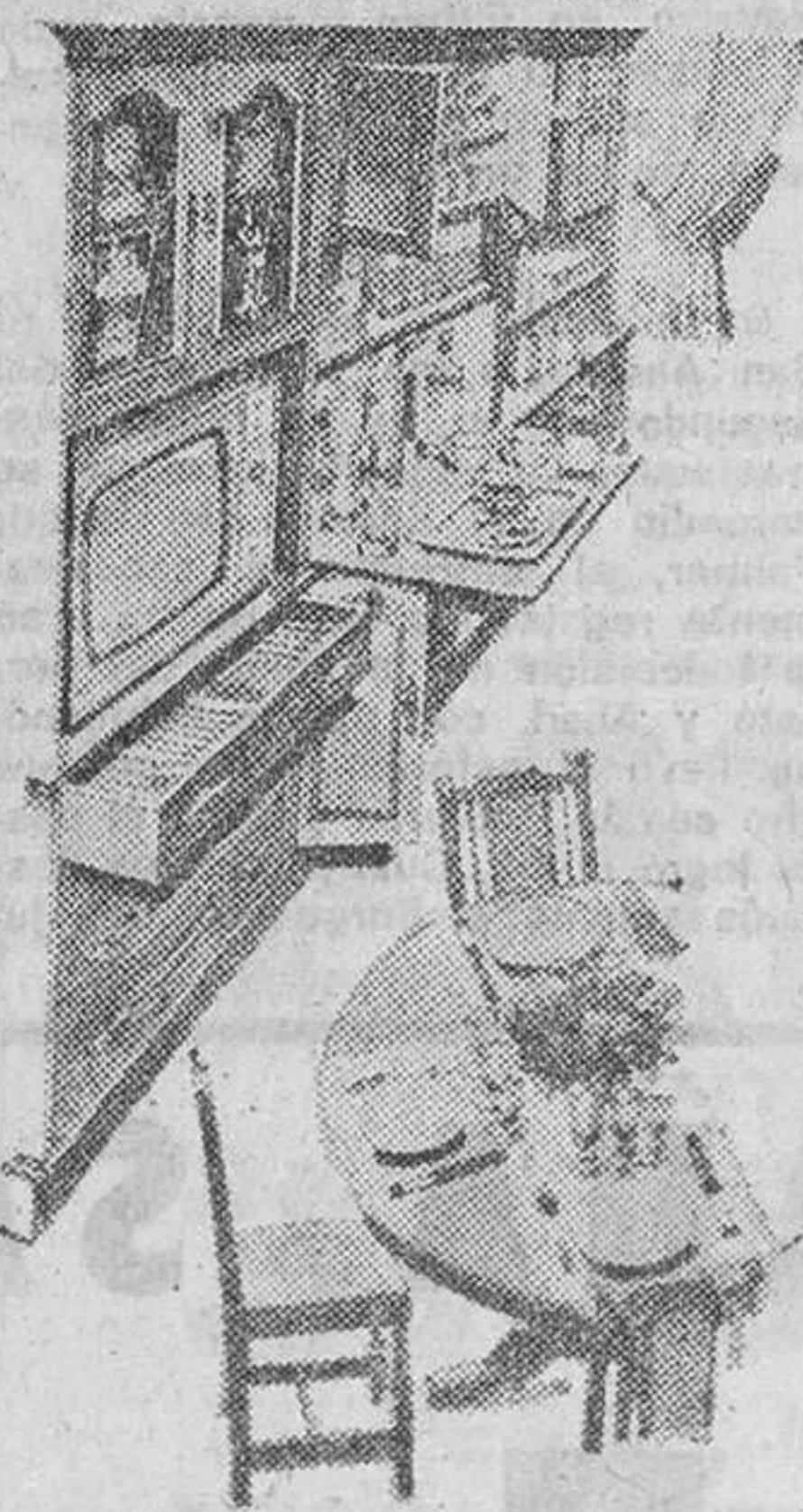
—¿Excesiva dureza en el marcaje a Robi?

—Es lógico que a Robi se le marque porque, de alguna manera, es el eje del ataque salmantino, pero no puedo pensar que haya existido mala intención por parte de quien salió a cubrirle, concretamente Molinos, a quien conozco perfectamente porque estuvo conmigo en el Aragón cuando era un chaval, le ha hecho un buen marcaje.



JESUS MARIA SANTOS

UN BISTEC GUESTA COMO TODO ESTE COMEDOR



Por 59,- ptas. al día, o sea, lo que cuesta un bistec mediano, tiene usted un comedor-nuevo y completo para toda la familia.

Pagando sólo 59,- ptas. durante unos días y después el comedor ya es suyo para toda la vida.

Un comedor clásico, con la nobleza de la madera de nogal a la vista; cuando hay calidad de verdad no hacen falta pinturas ni disimulos. Por 59,- ptas. al día llenará su comedor con una vitrina, con dos aparadores, con cuatro estanterías y un mueble bar, con un espacio para el televisor, con la mesa, las sillas tapizadas y dos armarios y cuatro cajones para guardar toda la cubertencia, vajilla y cristalería.

¡No lo crea! Venga a verlo. Si no tuvieramos ofertas como ésta no seríamos Muebles Jam.



En Barcelona: Calabría, 108, Urgel, 264
En Tarragona: Par. de la Riba, 12 y 14
En Lérida: Canónigo Brugulat, 13
En Gerona: San Juan, Baustista de la Salle, 37

NAVEGUE CON TITULO
Navegar no es difícil
Curso intensivo con asistencia a clase o por correspondencia
ACADEMIA NEPTUNO
rocefort, 242
enriro, 2.º
barcelona-15
telef. 21 83 59
(horario de 9 a 10)

AMANTOS
Hilos Empaquetaduras
Cartones Tejido Bulete
Juntas Cintas Cartones
para juntas vapor y aceite
FIBRAS canadienses y sudfricanas
Suministros Industriales
"JESA"
Via Layetana, 9 - T. 310-3800

Conozca la nueva cámara Polaroid para fotos en colores en 60 segundos
La nueva cámara EE88 de Polaroid sólo tiene ventajas:
• Exposición automática
• Lente de 3 elementos
• Ojo eléctrico
• Obturador electrónico
• Flash incorporado para cuboflash
solo ptas. 3.582 +i.l.
Demostraciones con entrega gratuita de fotografías HOY y MAÑANA
CASA ARPI
Ramblas, 40
SALVADOR SERRA
Paseo de Garcia, 22

¿TIENE USTED UNA PARCELA?
le construiremos su chalet. Pagadero 10 años. Entrega llaves, 5 meses. Tel. 217-93-16

SEGUNDA DIVISION

BARCELONA AT., 0 - C. SOTELO, 0

# EMPATE Y GRACIAS

Y... Gracias. El empate de ayer en el campo de la Fabra, nunca estuvo tan justo y si nos apuran, casi Inmerecido, para los chicos de Aloy, que sobre el campo nada hicieron, para contrarrestar a un Calvo Sotelo, que dejó una grata impresión, a todos cuantos acudimos al campo de la Fabra.

Mucho trabajo dieron los pupilos de «Rafa» a un Barcelona Atlético con falta de ese ardor, ganas y sobre todo falta de remate que otras veces lo han acreditado, como equipo luchador y fuerte.

La delantera estuvo falta de ligazón. Vimos a un Rusky torpón al igual que Carrasco. Mientras que Durán, Martínez y Costa, solían jugar atrás. Dos delanteros no son suficientes, para intentar ganar a cualquier equipo, y máxime a todo un equipo como el Calvo Sotelo que vino a todas y nos dio una grata

UN PENALTY QUE PUDO DAR EL TRIUNFO A LOS ACEITEROS Sin duda la jugada conflictiva del partido se producía en el minuto 17 de este primer tiempo. Una internada rápida del veloz Bautista, era cortada por Serrat de forma impropia y se señalaba el correspondiente penalty, que lanzado por Nue-

cumplió. Pero falló el centro del campo, donde ni Moré, Costa, Durán, Martínez, hicieron nada positivo. Por otra parte la delantera no acababa de entrar en juego, así Rusky muy apagado toda la mañana y Carrasco apenas se los vieron. Salíó Rebollo pero tampoco hizo nada del otro mundo. Un equipo gris más bien.

UN NOTABLE A LOS PUILOS DE RAFA

Por contra nos gustó mucho el cuadro castellano, sin duda uno de los mejores equipos que han pasado por aquí. Buen portero en el ya veterano Bernardo. Defensa muy dura y contemporizadora, buen centro del campo, donde los Chone, Nuevo y Viqueira se hicieron los dueños. La delantera a excepción de Odair que salió lesionado, muy rá-

pida y veloz, con dos buenos extremos Molina y Bautista. Un notable grande al Calvo Sotelo...

ARBITRO Y ALINEACIONES

A las órdenes del murciano Jiménez Sánchez que estuvo mal, los equipos formaron así:

BARCELONA ATLETICO: Santos; Fuster, Coromina, Serrat; Moré, Olmo; Rusky, Costa, Durán, Martínez y Carrasco.

Rebollo suplía a Moré m. 23 del segundo tiempo y Sánchez a Costa en el 39. Tarjeta blanca a Coromina.

CALVO SOTELO: Bernardo; Juan Vázquez, Mendoza, José Vázquez; Quico, Viqueira; Bautista, Chone, Odair, Nuevo, Molina.

Calero sustituye a Odair, minuto 23 segundo tiempo.

Tarjetas a Viqueira y Nuevo.

FRANCISCO RIOJO

OPINIONES DESPUES DEL PARTIDO

## RAFA: "Si algún equipo mereció ganar fuimos nosotros"

«Rafa» el entrenador aceitero, hombre tranquilo, se mostró satisfecho en su semblante...

—¿Feliz con este empate? —Es lo que refleja el marcador, pero si hemos de ser sinceros, creo que hemos merecido el triunfo. También en el segundo tiempo, se nos debió de señalar un penalty claro.

—¿Tiene aspiraciones al ascenso este equipo que usted dirige? —No pensamos en ello. Nosotros vamos a hacer un buen papel y nada más, ahora si se nos pone a tiro, lógicamente no lo vamos a dejar escapar.

## ALOY: "Se notaron las bajas"

Luis Aloy estaba algo disgustado, sin duda el partido no le había acabado de convencer.

—¿Qué ha pasado Aloy? —Sencillamente ya dije que el Calvo Sotelo, tenía un buen equipo. Un poco más y nos sorprende. Juegan rápido y bien. Me nos mal que no han acertado en el penalty.

—¿Se echan a faltar las bajas? —Es lógico. Pero vamos a intentar recuperar ese punto el próximo domingo. El equipo sigue jugando bien, hoy hemos tenido mala suerte, de cara a la portería.

F. R.



Bernardo, el meta aceitero, se dispone a bloquear uno de los numerosos balones que bombardearon los azulgrana a lo largo del encuentro. — (Foto Cifra)

Impresión, teniendo en cuenta que este equipo acaba de ascender de la Tercera División, pero parece ser que pronto le ha cogido el gustillo a esta categoría, y ahí le tenemos encaramado en los primeros lugares, con tres valiosos positivos.

SE DEJAN NOTAR LAS BAJAS

La falta de hombres como Mir, Fortes, Coromina y también de los Laguna, Macizo, etc., han debilitado al Barcelona Atlético, y sin duda Luis Aloy tendrá que buscar rápidamente a los hombres que suplan esos hombres. Ya lleva algunos partidos el cuadro azulgrana teniendo actuaciones poco afortunadas, sin encontrar los hombres resolutivos a la hora de la verdad. Menos mal que la parte de atrás, sigue funcionando. Olmo y Coromina —que jugó ayer muy bien— se bastaron para aguantar a los endiablados ataques forasteros. En cambio seguimos opinando que Serrat no es el lateral que necesita el Barcelona Atlético, estuvo gris y no pudo nunca con su par.

vo, el balón dio en el poste. Era la ocasión del Calvo Sotelo que se perdió por poco.

Otro nuevo penalty se produjo en el minuto 24 del segundo tiempo, al filtrarse Molina cara a portería, y Olmo le entró claramente derribándolo. Esta vez el árbitro que no convenció, ni a unos ni a otros, no señaló nada, cuando era un penalty claro de Olmo.

O sea dos ocasiones del cuadro castellano, que podían haberle dado el triunfo, porque si debemos de ser sinceros, fueron los visitantes, quienes dieron más movilidad, más fuerza y sobre todo más ganas pusieron los castellanos para hacerse con el partido.

FLOJOS LOS LOCALES

Ya hemos dicho antes que el cuadro de Aloy, está teniendo unos partidos últimamente, que no nos acaba de convencer. Sin duda estos continuos cambios de los jugadores, no benefician a nadie. La defensa a excepción de Serrat que estuvo irregular, fue la que más

BURGOS, 1 - SAN ANDRES, 1

# OBJETIVO LOGRADO

Burgos, 30. (De nuestro corresponsal, KICK.) — El estadio Municipal de El Plantío registró una floja entrada en tarde fría, aunque de sol. El terreno de juego se hallaba en buenas condiciones aunque ligeramente blando.

El encuentro fue muy disputado desde el principio al fin, con enorme derroche de energías por parte de todos los hombres que saltaron al campo. En este aspecto todos brillaron a la misma altura. El San Andrés, como era lógico, vino a cerrarse atrás, estableciendo un marcaje escalonado y férreo de los atacantes locales, bien asegurado por la firmeza de sus cuatro defensas. Delante sólo dejó en punta de ataque a Abad y a ratos a Vallejo, pues Díaz se movió por todas las demarcaciones y estuvo más atento atrás que a crear juego, mientras Martí Fillosía ordenó con acierto los ataques no muy abundantes del cuadro catalán en el centro del campo.

Todo el primer tiempo fue de intenso dominio local, favorecido por el ligero viento reinante, y de tal forma que hasta los diez minutos no pudo ensayar Díaz el primer remate a puerta de los forasteros. A los 19 Blanch realizó una gran parada a tiro cruzadísimo de Kresic desde el lado derecho. La presión local fue insistente en toda esta fase, con remates desviados de Kresic, Juanito y Adzic, llegándose al descanso sin que funcionara el marcador, teniendo que ser sustituido a los 41 minutos Kresic, lesionado, por Ferrero.

EL PELIGROSO CONTRATAQUE CATALAN

Al reanudarse el juego, en el San Andrés Garrido ocupó el puesto de Vallejo, lo que dio mayor movilidad al juego de los catalanes, que en los primeros 10 minutos, y hasta que consiguieron su gol construyeron muchos contraataques. A los 7 minutos, Martí Fillosía logró un remate potentísimo que neutralizó bien Navarro y dos minutos después una internada rapidísima de Abad obligó al portero local a jugarse el físico, arrojándose a los pies del ágil extremo derecha, que con su movilidad era el mayor peligro del área local.

Al encajar el gol, el Burgos reaccionó nuevamente con fuerza y buscó con empeño el empate, que conseguiría cuatro minutos después. A los 16 minutos se sancionó al Burgos con falta indirecta por entrada de Aguilera a Abad. Formada la

barrera, Martí Fillosía lanzó muy bien al ángulo entrando el balón por la escuadra pero de forma directa, por lo que el árbitro invalidó la jugada. Al reclamar Paquito como capitán el árbitro le mostró tarjeta blanca. A los 22 minutos Font sustituyó a Martí Fillosía, que abandonó el campo renqueante y a partir de aquí el San Andrés perdió su acción creadora, volviendo a encerrarse con orden en su demarcación para mantener el empate, labor defensiva en la que volvieron a brillar tanto el portero como Moya, Paquito y Curta. A los 36 minutos el San Andrés pudo alzarse con el triunfo, pues en un balón adelantado, el portero local muy lejos de puerta, tuvo que salir fuera del área a despejar con el pie. Lo hizo muy mal y Garrido se hizo con el balón y a marco vacío tiró pero Navarro, en última instancia, pudo enmendar su fallo y despejar, salvando así un gol que ya se cantaba en las gradas.

GOLES

Se adelantó en el marcador el San Andrés, a los 10 minutos del segundo tiempo, en un rápido contraataque. La defensa local no se entendió en el despeje del balón; Palmer, al entretenerse excesivamente regateando ante puerta creó la indecisión en la salida del portero y Abad, con mucha habilidad, se llevó el esférico y de potente tiro con la izquierda y junto al poste logró el 1-0. Cuatro minutos después empató el Burgos en una ju-

gada velocísima de Juanito por la derecha, con centro cerrado sobre el marco. Adzic entró al remate de cabeza, tocando el balón de arriba abajo y el balón acabó en la red aunque Blanch estuvo a punto de despejar.

ARBITRO Y ALINEACIONES

Arbitró el colegiado andaluz señor Andújar Oliver, cuya labor puede estimarse como acertada, salvo algunos errores de apreciación en faltas en el área del San Andrés. Se mostró muy riguroso y sacó tarjetas blancas a Díaz en el minuto

11 por parar el balón con las manos, a Ribera en el minuto 16 del segundo tiempo por protestar, a Moya en el minuto 25 por entrada fuerte a Gómez, a Paquito por reclamar la invalidación de una jugada y a Rodri en el minuto 34 por entrada a Adzic.

SAN ANDRES. — Blanch; Rodri, Moya, Paquito; Curta, Tovar; Abad, Angel, Vallejos (Garrido), Martí Fillosía (Font) y Díaz.

BURGOS. — Navarro II; Gómez, Palmer, Ruiz Igartua; Aguilera, Kresic (Ferrero); Viteri, Valdez, Juanito, Garrido y Adzic.

HABLAN LOS ENTRENADORES

## MULLER: "Se han cerrado muy bien atrás"

Lucien Müller, entrenador del Burgos, consideró que el partido había sido bastante disputado, pero las ocasiones del Burgos no supieron ser aprovechadas por sus jugadores. Reconoció que el mayor dominio local y que en el último cuarto de hora sus hombres tuvieron que multiplicarse para salvar la avalancha que se les vino encima. El partido —dijo— tuvo fases de intensidad y otros de cierta pasividad, pero en general ha sido muy disputado y bonito. Al Burgos le ha ocurrido esta tarde lo que a nosotros el domingo anterior ante el Tenerife, pero es el fútbol hay que arriesgarse y contar que en los contragolpes pueden hacerle un gol al equipo que domina.

## BALMANYA: "Resultado justo"

Por su parte, Balmanya comenzó diciendo que el Burgos no había merecido perder, lo que no quiere decir que estimara inmerecido el empate, resultado que estimó justo, aun reconociendo el mayor dominio local y que en el último cuarto de hora sus hombres tuvieron que multiplicarse para salvar la avalancha que se les vino encima. El partido —dijo— tuvo fases de intensidad y otros de cierta pasividad, pero en general ha sido muy disputado y bonito. Al Burgos le ha ocurrido esta tarde lo que a nosotros el domingo anterior ante el Tenerife, pero es el fútbol hay que arriesgarse y contar que en los contragolpes pueden hacerle un gol al equipo que domina.

**EL CINE FAMILIAR**  
Películas Super-8. ALQUILER Y VENTA  
Nuevos teléfonos  
**301.68.45 y 301.72.85**  
RAMBLAS, 116, entresuelo, 1.ª

**RECUERDE, MAÑANA SALE**

# don balón

SERIA - DOCUMENTADA - SUPER INFORMADA - AGRESIVA  
Y AHORA TAMBIEN CON SU CONCURSO-QUINIELA:  
**PRIMER PREMIO UN SEAT 133**

HUELVA, 2 - TARRAGONA, 2

# Poco juego

Añil, especial para HOJA DEL LUNES, de Barcelona.) — Es «Añil», especial para «Hoja del Lunes», de Barcelona.) — Es visto que en fútbol no sólo hay que poner ganas, sino tener una adecuada técnica para sacar adelante los compromisos que domingo tras domingo nos depara el calendario liguero. Los onubenses, en esta ocasión, en la que la mayoría fueron errores, si hicieron gala de lo primero, pero están faltos de esa otra cuestión a todas luces imprescindible para que las cosas salgan bien.

Paul, Robles; Pedraza, Prieto; Castillo, Company, Cáceres (Tasio), José Miguel y Sánchez Picón. RECREATIVO. — Romero; Isabe-

## LOS ENTRENADORES JUZGAN

### MARTIN VENCES: "Ambos penaltis fueron justos"

Ya en la sala de prensa, donde el primero en llegar fue Martín Vences, el técnico del Tarragona delaba entrever las dificultades que encierra esta Segunda División, donde el mero hecho de arrancar un punto fuera de casa y ante un equipo que, como el Huelva, marcha con la soga al cuello, ya es tarea más que suficiente.

—No es verdad que se jugó mal, muy mal? —Bueno, la verdad es que en el actual fútbol español en Segunda División no se le pueden pedir peras al olmo. Lo importante es luchar y yo creo que nosotros hemos hecho méritos para este resultado.

Antes de marcharse nos indicó que para él los dos penaltis señalados, ambos a favor de su equipo, fueron justos, toda vez que en las dos ocasiones se infringió el reglamento.

### SANTOS BEDOYA: "Nos siguen perjudicando los árbitros"

Santos Bedoya, que tardó más de lo habitual, tenía cara de pocos amigos. Sin duda el tropiezo de su equipo hacía que la faz del técnico onubense no fuera la de otras tardes.

Comenzó diciéndonos que el partido fue malo, pero que sus muchachos lucharon para conseguir la victoria, pero por desgracia los arbitrajes «nos siguen perjudicando en la actual temporada».

—¿No cree entonces que fueran penaltis los dos señalados? —Desde luego, el primero no. Antes de dar el balón en el brazo del central había habido una clara falta e nuestro canchero. Pero el señor Campillo o no la vio o no se quiso dar por enterado.

de manifiesto a lo largo de los 90 minutos.

El marcador fue así: 1-0, minuto 32. Bota una falta Lapi en el lado izquierdo de la meta de Zamora y Galleguito, de bote pronto, empuja un fuerte disparo e introduce el balón dentro del marco.

1-1, minuto 44. En un barullo ante el marco recreativista, es objeto de falta el canchero Romero, que no va el árbitro; la pelota sale rebotada y da en la mano de Toñánez y el señor Campillo señala el punto fatídico ante las protestas de jugadores y público. Se encarga de transformar en gol el arleto Cáceres.

1-2, minuto 49. Se escapa por la izquierda el interior José Miguel y Toñánez, dentro del área, le zancadillea. El señor Campillo señala de nuevo penalty y Cáceres marca otra vez para su equipo.

2-2, minuto 54. Lapi lanza un libre indirecto sobre el marco de Zamora y Jeromo, impecablemente de cabeza, lleva el esférico al fondo de las mallas.

Dirigió el encuentro el colegiado murciano señor Campillo Llor, que expulsó, en el minuto 35 de la segunda parte, al extremo del Tarragona Castillo, y blancas a este mismo jugador en el minuto 30 de la primera parte y a su compañero Sánchez Picón.

TARRAGONA. — Zamora; Angel,

Santos Bedoya, que ha barajado lo largo de lo que llevamos de Liga a casi toda la plantilla recreativista, sigue sin encontrar esa línea medular, verdadero tendón de Aquiles de los ablazules. Ya pocas pruebas puede hacer, dado que nadie o casi nadie queda por alinear de los hombres que forman el cuadro onubense. Y ahí, precisamente ahí, está el mal del club decano. El Espérrago, en el que toda la afición tenía puestas sus esperanzas, ni la incorporación de un Ocaña luchador como el que más, pero sólo eso, ni las genialidades venidas a manos del por aquí denominado «Coriano de Oro», Jeromo, supieron montar ese esquema táctico en la zona ancha donde tanto Prieto, sin duda el mejor peón de los catalanes, como José Miguel y Company eran a todas luces superiores. Pero no sólo ahí radicó el mal; el Recreativo estuvo falto de moral y de ambición.

A pesar de la actuación del colegiado, que perjudicó a los locales señalando el primero de los penaltis que había venido precedido de falta al guardameta local, y dejó de señalar otro a Cruz Carrascosa, no podemos salvar la responsabilidad de los que hoy vistieron la camiseta recreativista, porque apenas inquietaron al guardameta Zamora. Por otro lado, por esa pobre impresión de conjunto que pusieron

CORDOBA, 0 - TARRASA, 1

# Afortunada victoria

Córdoba, 30. (Por José Luis Sánchez Cuevas, especial para «Hoja del Lunes», de Barcelona.) — Partido de mucha responsabilidad para el equipo de casa, cuya ejecutoria en el actual campeonato de Liga no responde a su calidad de favorito para el ascenso. Y por ello se pensaba que hoy pudiera congraciarse con su decepcionada afición. Pero sólo vino a confirmar que se encuentra en un mal momento de juego. Al saltar al terreno se dividieron las opiniones y al finalizar el encuentro fue unánime la protesta, mientras se aplaudía al equipo visitante. En las filas locales debutó el paraguayo Cabrera, con poca fortuna.

el comienzo la característica del encuentro: El Terrasa, con su mejor orden táctico, supo mantener a raya a los delanteros cordobeses y llevó la iniciativa en el juego, cortando con acierto los torpes intentos de los atacantes locales de penetrar en su área, dominando el centro del campo y organizando esporádicos avances que dieron al encuentro un tinte de emoción que suplió la ausencia de buen juego, que se hacía notar especialmente por parte del cuadro local.

En esta segunda parte también el Terrasa tuvo las más peligrosas jugadas de ataque. En el minuto 18 Balbuena, bajo los palos, rechazó de cabeza un tiro de Doménech; en el 20 fue Rivero quien chutó a puerta y el balón se estrelló en la madera; y en el 27 tras una serie de insistentes avances del cuadro visitante subió al marcador el solitario gol del encuentro. A la salida de un córner rechazó en corto la defensa cordobesa y Planas, desde fuera del área, lanzó un tiro raso que se introdujo en la portería. Todavía en el minuto 31 Rodri, recién integrado al juego, falló una clarísima oportunidad al tirar excesivamente alto en la boca de gol. Con esta ventaja el equipo visi-

tante se retrasó ahora sus líneas y se dedicó sin demasiadas dificultades a achicar balones de su área, dejando transcurrir los minutos, hasta que el colegiado decretó el final del partido con esta importante victoria para el Terrasa y desgraciado tropiezo para el Córdoba.

ARBITRO Y EQUIPOS Dirigió el encuentro el colegiado señor Jaramillo, de Ceuta, que realizó un buen arbitraje. Siguió el juego de cerca y no tuvo complicación alguna, aunque hubo de mostrar tarjeta blanca en el minuto 28 de la primera parte, al jugador local Varó; y en el segundo tiempo, a los 9 y 28 minutos, al visitante Fernández y al local Manolo, respectivamente.

CORDOBA: Domingo, Manolo, Balbuena, Salas; Varó, Urbano; Burquete, Corcuera, Cabrera (Montes), Carlos (Alvarez) y Rivero.

TARRASA: Vallespir, Valdés, Sanjuán, Nieto; Aguedo, Juanete; Planas, Bío, Fernández (Roar), Doménech y Rojo.

En la segunda parte, a los 30 minutos Rodri substituyó a Fernández en el cuadro visitante y Montes a Cabrera en el local; y en el 33 Alvarez a Carlos.

CLARAS OCASIONES EGARENSES El Terrasa le perdió el respeto al Córdoba desde el primer momento y salió en excesivas precauciones defensivas, tratando de sacar provecho de la desmoralización de los componentes del cuadro local. Bien pronto quedó definida la tónica de juego que iba a predominar a lo largo de todo el partido: mucha voluntad y desacierto en los jugadores locales y batallar constante de los integrantes del cuadro forastero, que se defendían con firmeza y atacaban con peligro y como conjunto, un juego de poca calidad,

con avances alternos y mucho más orden y serenidad en las acciones llevadas a cabo por el Terrasa. En esta primera parte fue preclaramente el equipo visitante quien dispuso de la más clara ocasión para marcar. Fue en el minuto 17, al hacerse Rojo con el esférico tras un fallo de Balbuena, avanzó hacia puerta solo ante Domingo y rebasó la desesperada salida de éste con un tiro cruzado que salió lamiendo el poste izquierdo. Así pues, se llegó al final de la primera parte con el mismo empate a cero inicial. En la continuación poco varió en

## TRAS LOS NOVENTA MINUTOS

### UCEDA: "Partido de poder a poder"

Finalizado el encuentro hemos recogido las impresiones de los entrenadores de ambos equipos. Por parte del Córdoba, Gonzalo Uceda, sin poder ocultar su disgusto, comentó:

—Ha sido un partido jugado de poder a poder, en el que el Córdoba se entregó de principio a fin, buscando el gol siempre, pero hubo mala suerte en la culminación de las jugadas y por eso se produjo este resultado adverso, que significa un gran paso atrás en nuestras aspiraciones. En cuanto al equipo visitante, me gustó mucho, porque es un conjunto compuesto por gente joven que luchó bastante y se mostró muy conjunto y homogéneo en sus líneas. De todas formas, creo yo que tuvo suerte, porque en mi opinión el resultado justo debió ser el de uno o dos a cero favorable al Córdoba. Individualmente destacaría a Bío, que fue el que gulo con su batallar constante a su equipo. Estoy decepcionado y contrariado por el resultado, aunque no puedo estar a disgusto con la actuación del equipo que, repito, considero que si no estuvo a gran altura en cuanto a calidad si tuvo grandes deseos de congraciarse con la afición, aunque no salieron las cosas bien.

### DAUDER: "Estoy muy satisfecho"

Por parte del Terrasa su entrenador, Dauder, comentaba: —El partido ha sido muy disputado y ambos equipos corrieron y batallaron mucho, creando claras ocasiones de marcar. El Terrasa, que jugaba hoy con varios hombres que en la actualidad no son titulares, no dejó notar las sustituciones, ya que la plantilla está muy equilibrada y existe igualdad entre todos sus componentes. Mi equipo ha hecho un gran partido, mostrándose todos los jugadores. Mi equipo ha hecho un gran partido, mostrándose todos los jugadores. En resumen, estoy muy satisfecho con este resultado que, sinceramente, no esperaba se produjera. Tenía informes de que el Córdoba no andaba bien y estaba desmoralizado y veníamos con las máximas aspiraciones, pero reconociendo que la empresa era muy difícil. De ahí mi alegría por el triunfo conseguido.

## Los demás encuentros

### Castellón, 1 - Valladolid, 0

El encuentro entre vallisoletanos y castellonenses se caracterizó por un tira y floja de ambos equipos, con peligro continuado en ambas porterías, si bien los castellonenses llevaron siempre el peso del partido.

GOLES: Cioffi a los 86 minutos. CASTELLÓN: Raci, Martín Santos, Parra, Ramón, Cayuela, González, Tonín (Selma), Alonso, Cioffi, Ruiz y Claramunt (Chiva).

VALLADOLID: Campos, Salvi, Docal, Leguizamón, Antón, Anibal, Mellado, Vicente, Landáburu, Alvarez (Santos) y Lizarralde.

Árbitro: El colegiado aragonés, Bobé Frías, regular.

### Cádiz, 2 - Murcia, 0

El partido tuvo dos fases distintas. Una algo aburrida y otra de gran brillantez de juego por parte del Cádiz. En la segunda parte fue totalmente borrado el equipo visitante, ante el fútbol brillante de los locales.

GOLES: Minuto 67, Isaurro; minuto 78, Carvalho. MURCIA: Elting, Camino, Vidaña, Murciano, Holgado, Herrero, Sanmillán (Canito), Vera Palmas, Galdós Rolón y Cristo.

CADIZ: Bonilla, Cenitagoya, Marfil, Espildora, Urruchurtu, Isaurro, Ortega, Carvalho (Herrero), Lloret, Oustglas (Mané) y Villalba.

Árbitro: El señor Santos de la Parra, castellano, correcto.

### Málaga, 2 - Ensidesa, 0

El partido fue de dominio absoluto del Málaga, poniéndose de manifiesto la diferencia existente entre los dos equipos.

GOLES: A los 31 minutos, Araaz y a los 34, Orozco. MÁLAGA: Palomo, Araaz, Monreal, Benítez, Macías, Requejo, Quevedo, Miguell, Orozco, Bustillo, Aicart (Esteban).

ENSIDESA: Lombardía, Gavina, Esteban, Antuña (Antolín), Quiros, Raya, Manrique (José Aurelio), Novo, Arraiz, Luis Gabriel y Javi.

Árbitro: El señor Sánchez Arminio, del colegio cántabro, que estuvo bien.

### Osasuna, 1 - Coruña, 0

En la primera mitad, con mayor presión local, el Deportivo tuvo algunas buenas oportunidades de marcar en la segunda, el Osasuna no cejó en su empeño de marcar y su presión adquirió tintes realmente destacables.

GOLES: Sánchez Rubio, en el minuto 75. OSASUNA: Viouña, Gabarri, Sánchez Rubio, Pascual, Marín, Berrozabal, Luengo (Ubaní), Echeverría, Ostivar, Mata y Bosmediano.

CORUÑA: Seoane, Pardo, Pirlis, Bello, Gallego, Canario, ouada, García, Cocco (Castro), Albino y Rabadeira (Luis). Árbitro: El colegiado castellano, De Sosa, aceptable.

### Celta, 2 - Rayo, 2

Partido jugado de poder a poder, con mucha ilusión y con ganas por parte de ambos equipos. El Rayo, con juego ofensivo desde el primer momento, supo conseguir lo que pretendía, cual era puntuar en «Balaídos».

GOLES: Sanromán, a los 8 minutos; a los 11, Francisco; a los 13, Salamanca y a los 30, Waldo.

RAYO: Rodri, Anero, Uceda, Luna, Artero, Trasante, Felines, Francisco, Salamanca, Fermín (Sena) e Iglesias (Rocamora).

CELTA: Fenoy, Villar, Jesús Santomé, Navarro, Manolo, González, Rodilla (Martínez), Waldo, Sanromán, Félix y Del Cura.

Árbitro: Luque Jiménez, mal.

### Tenerife, 3 - Alavés, 3

La nota destacada del encuentro, fue que el colegiado llegó a señalar hasta tres penaltis, los cuales fueron transformados. Por lo que se refiere al juego, el equipo local tuvo bastante mala suerte y el Alavés aprovechó muy bien sus contraataques.

GOLES: Baldano, a los 30 segundos; Urquía, en los minutos 9 y 43; Illán, a los 11 y Ferreira, a los 59.

ALAVÉS: Perelra, Frutos, Bea, Español, Catalán (Aramburu), Zuloaga, Ortigosa, Antonio, Baldano, Sánchez Martín y Urquía.

TENERIFE: Domínguez, Juan Miguel (Esteban), Molina, Hugo Fernández, Lesmes, Pepito, Ferreira, Montero Castillo, Jorge, Toño e Illán.

Árbitro: Señor García Carrión, del colegio valenciano, excelente.

## PROBLEMA ARBITRAL: LA APLICACION DEL REGLAMENTO

A diario se insiste sobre el problema arbitral. Constantemente se arremete contra quienes en los campos y pistas deben imponer el reglamento. Ya es sabido que de todas las modalidades deportivas, el fútbol es la más popular, el deporte que mayor atracción posee y que en su ambiente se forjan las más duras polémicas y las más apasionadas controversias. Muchísimos son los intereses opuestos que pugnan por primacías de todo orden, la pasión impone criterios que las más de las veces nubla la luz del buen entendimiento porque el reglamento es libremente interpretado y, claro, cada uno lo ve de acuerdo con unos puntos de vista supeditados a propios afanes. Este es el motivo que hace desviar la atención de todos los interesados hacia el camino más fácil en el que coinciden: Arremeter contra el árbitro, que es quien en el campo aplica los dictados del reglamento.

No hace muchos días, como en cada partido sucede, escuchábamos a unos buenos aficionados que afirmaban no comprender el porqué un árbitro mandaba a los vestuarios a un jugador por haber interceptado voluntariamente con la mano la trayectoria de la pelota... Es el reglamento quien así la impone —sentencia un tercero—, y es verdad; pero, seguían polemizando porque no se explicaban el porqué ese mismo árbitro no sancionaba una falta similar en el área de penalty con tarjeta ni siquiera señalando la obligada falta, y cuando la señalan —añadían—, en algunos casos se sacan de la manga el «libre indirecto», dentro del área, cuando no sacan la pelota fuera de ella. Efectivamente, son hechos que caen de pleno dentro del llamado «problema arbitral». Es posible que aparte de la particular interpretación del Reglamento —por árbitros y aficionados— éste acause defectos, pues no

se comprende como una entrada con la marca de los tacos de un borrego en la carne del contrario pase sin tarjeta, aun siendo voluntaria, y un simple egarrón a manos se sancionen con tanto rigor. Es un peligro, puesto que existen jugadores que tampoco saben interpretar en su práctica lo que es juego duro, brusco o sucio y eso sí que puede traer consecuencias lamentables.

Estos aficionados que hemos citado tienen razón al hacerse las cabezas que luego de los partidos se hacen la mayor parte de ellos. Existen una discrepancia muy acusada en la forma de aplicar el reglamento entre los colegiados y, como criticar es cosa fácil e incluso amena, ahora, además de discutir sobre los árbitros, se hace ya contra los «liniers», por aquello de que no están comprometidos con el árbitro —en Primera División— porque son, estos ayudantes, árbitros de categorías inferiores, olvidándose al afirmar tal situación que la total y absoluta responsabilidad la tiene el árbitro principal.

Es posible que tales hechos impongan un repaso de la unidad de criterio arbitral, pero habría que revisar el reglamento en algunos puntos que parece han quedado anticuados. De todas formas consideramos muy conveniente intentar algo.

Francisco CORTES

VENDO Auto-Escuela

y cedo título director. Escribir al n.º 3225, de Balmes, 10

# SEAT 127

ENTRADA:

## 37.900 Ptas.

EL RESTO, VENGA Y LO RESOLVEREMOS JUNTOS



### CENTRALSA

SARRIA-MAESTRO VILLA s/n  
Tel. 203 42 50

Gral Mitre 2, Urgel 135, Layetana 36, Trav. Gracia 31



## Estas son las tres nuevas soluciones Renault 5

Renault 5 es un coche que se distingue por su carácter. Un coche ya acreditado y conocido. Compacto y manejable para poder circular con soltura en la ciudad y bastante potente para salir a la carretera en las mejores condiciones de confort y seguridad. Puede transportar cinco personas. Acepta los ob-

jetos más voluminosos gracias a su maletero de capacidad extensible.

Ahora, la Red Renault de Cataluña le presenta las tres nuevas soluciones Renault 5. Cada una de ellas incorpora elementos que mejoran sus prestaciones y servicios.

# TL

Motor 956 cm<sup>3</sup>, asientos de respaldo reclinable, calefactor y limpia-parabrisas de dos velocidades, lunas especiales de color verde, que descansan la vista, embellecedores-protectores laterales, bandeja posterior abatible, para objetos de mano, que oculta el equipaje, etc.

# GTL

1.037 cm<sup>3</sup>. Equipa: luneta trasera térmica para desempañado con limpia-lava cristal eléctrico, faros de marcha atrás, llantas deportivas, asientos anatómicos con reposa-cabezas regulable, consola con cenicero incorporado, etc.

# TS

1.289 cm<sup>3</sup>, incorpora carburador de doble cuerpo, cuentarevoluciones, servofreno, faros halógenos, "warning" (luces intermitentes simultáneas para señalar paradas de emergencia), asientos delanteros "integrales" con reposa-cabezas incorporado, llantas deportivas, de 4 1/2", etc.

Se las ofrecen en Cataluña

### BARCELONA

#### CONSAVA

Córcega, 293-295  
Avda. del Generalísimo, 508  
Rosellón, 188-190  
Travesera de las Cortes, 146-148  
Avda. Meridiana, 85-87  
Guipúzcoa, 141-142  
Sicilia, 408  
Ronda San Antonio, 37  
Vilamarí, 30-32  
Marqués del Duero, 126

#### HOSPITALET

Generalísimo, 92-96

#### PRAT DE LLOBREGAT

Avda. del Canal, 126

#### MOLINS DE REY

José Antonio, 21

#### MARTORELL

Avda. José Antonio, 30-A

#### SAN FELIU DE LLOBREGAT

José Ricart, 2-4

#### CORNELLA

Avda. José Antonio, 111-117

Rubio y Ors, 273

#### SAN ADRIAN

Maragall, 27

### E.A.C.A.S.A. I

Balmes, 418-420  
Borí y Fontestá, 23-25  
Gala Placidia, 1-3  
Prol. Avda. Generalísimo, 26  
(ESPLUGAS)

### E.A.C.A.S.A. II

San Andrés, 356-358  
P.º Maragall, 272-276  
P.º Valldaura, 175-177

### BERGA

RAMON CASALS CAMPRUBI  
Avda. del Generalísimo, 16

### CALELLA

GARAJE SAN JAIME, S. A.  
Ctra. de Francia, s/n.

### GRANOLLERS

AMADEO PRUNA MAS  
Alfonso IV, 25-31  
Ctra. Puigcerdá, km. 25

### IGUALADA

GUITART, S. A.  
Ctra. Nacional II, km. 556,9

### MANRESA

GARAJE TACHO, S. A.  
Ctra. de Vich, 297  
Ctra. Cardona, 71-73

### MATARO

JUAN CLAVEL, S. A.  
Avda. del Maresme, 8-10  
Ctra. Argentona, km. 1,5

### SABADELL

COMERCIAL MARTI, S. L.  
P.º del Comercio, 102  
P.º Manresa, 29-37  
Papa Pío XI, 59

### SAN BAUDILIO DE LLOBREGAT

TALLERES ROS, S. A.  
Torras y Bages, 45

### TARRASA

IZQUIERDO, S. A.  
Ctra. Moncada, 186-202  
Avda. del Caudillo, 235

### VICH

HNOS. POU PADROSA, S. A.  
Ctra. Manlleu, s/n.

### VILLANUEVA Y GELTRU

ANTONIO MARIGO GIRONA  
Rambla Vidal, 24

### GERONA

SANTIAGO JUANDO, S. A.  
Ultonia, 7-9  
Ctra. Nacional II, km. 718

### SAN FELIU DE GUIXOLS

COMERCIAL METROPOL, S. A.  
Ctra. de Gerona, 7

### LERIDA

LAMOLLA, S. A.  
Ctra. de Barcelona, km. 467  
Avda. del Caudillo, 16

### MOLLERUSA

ANSELMO LLOVERA PADULLES  
Ferrer y Busquets, 70

### TARRAGONA

VDA. E HIJOS DE JAIME  
GARAU, S. A.  
Ctra. de Valencia, km. 277,3  
Via Augusta, 14-18

### REUS

JOSE AGUILO PARES  
Ctra. de Tarragona, 25

**Red Renault**  
**de Cataluña**



O EN CUALQUIERA DE LOS 150 PUNTOS RENAULT DE CATALUÑA

TERCERA DIVISION

A DOS PUNTOS

Aumenta la ventaja del Huesca --que ganó por goleada en Masnou-- al frente de la clasificación

MASNOU, 0 - HUESCA, 4

MANRESA, 1 - IBIZA, 0

Victoria justa del conjunto visitante, que ha sido hasta la fecha el mejor conjunto que ha pasado por Masnou. Nos ha gustado el Huesca por el constante apoyo de todas sus líneas y, en particular, la actuación de su delantero centro Palacino, un auténtico fuera de serie.

Los goles han sido conseguidos en el minuto 30, Palacino el 0-1. En el minuto 42, Palacino consiguió el 0-2 con que terminó el primer tiempo. En el minuto 48, de nuevo Palacino consiguió el 3-0 para su equipo y finalmente, en el minuto 70, Camacho redondeó la victoria del conjunto oscense.

El colegiado señor Llantada Gil, estuvo desastroso. MASNOU: Clemente; Basas, Collantes, Llorenet; Moliné, Ribera (Pla); Casas, Rengel (Sáiz), Martí, Alvarez y Herbera. HUESCA: Jover; Ausaberril, India, Latorre; Calvo, López; Camacho, Ortega, Palacino, Arenaza y Suárez.

BRavo

ENDESA, 3 - AT. BALEARES, 0

Todos los intentos atléticos de estos primeros minutos fueron neutralizados por la ordenada defensa local. Tal y como transcurrieron los primeros minutos, los locales se van adecuando al terreno de juego, dominando este primer tiempo, que finaliza con empate a cero.

En el segundo tiempo, Padilla sustituye a Josele, que le da una movilidad al fútbol local. Obra de ello y en una falta que le hacen al borde del área, Baeza marca el primer gol en el minuto 13. En el minuto 20 de este segundo período es anulado un gol al Endesa por fuera de juego.

Llegado el minuto 21 y en pase por el ala derecha, Carmelo marca el segundo gol de potente zurdazo. Siguen presionando los locales y en el minuto 39 Carmelo establece el resultado definitivo de fortísimo disparo. Arbitró el señor Echevarría, aceptable.

ENDESA: Seral; Cani, Fabra, Villas; Miñes, Villega; Carmelo, Josele, Borrás, Verdejo y Baeza. AT. BALEARES: Reus; Pomar, Candelá, Taberner; Peco, Bueno; Isidoro, Rolán, José Ramón, Tauler y Sánchez.

OLIMPICO, 1 - VILLARREAL, 1

El encuentro fue de pobrísima calidad, que el aire deslucido, en un partido que en sus primeros minutos prometía dar mucho de sí. Lo único destacable fue la voluntad y tesón que pusieron los del Villarreal para enderezar un encuentro que desde los comienzos les era adverso.

1-0, minuto 5. José centra por encima de la defensa, recoge Aragón y marca a placer. 1-1, minuto

89. Saque de falta sobre la portería de Franco y Luis, de cabeza, envía directo a las mallas. Dirigió el encuentro García Ordóñez, del Colegio Ceuti, muy bien.

OLIMPICO: Franco; Diego, Molla, José; Riolo, Frigola (Perico); Santi (Juanín), Cambra, Aragón, Quinichí y Faubell. VILLARREAL: Ros; Redó, Manolín, Sánchez H; David, Padilla; Vizcaino, Román, Erró, Also y Luis.

Los correosos jugadores visitantes han puesto en peligro la victoria manresana en un segundo tiempo que han superado de mucho a los propietarios, los cuales se lo han gastado todo en el primer tiempo y faltados de fuerza en la reanudación han dejado la iniciativa a los isleños que, por su parte, han adolecido de falta de recursos para crear problemas al portal local.

El único tanto lo ha materializado Bonilla, en el minuto 33 del primer tiempo.

Arbitraje del señor Grande, del colegio andaluz, con fallos repartidos para los dos equipos.

MANRESA: Romero; Ormaechea, Pujadas, Pechas; Guerra, Abellán; Arturo (Echegoyen), Nieto, Morelló, Orenes y Bonilla.

IBIZA: Vega; Herrera, Pepillo, Serrano; Sevillano, Ramírez; Alonso, Miguelín, Ricardo, Esparza e Izquierdo (José).

F. PERRAMON

LERIDA, 2 - VINARoz, 0

Partido entretenido, jugado a fuerte ritmo y con netá superioridad del Lérida que mereció ganar por mayor diferencia. Sin embargo, el Vinaroz, que retrasó sensiblemente sus líneas mostró que no en vano figura en el segundo lugar de la general.

La primera parte finalizó con empate a cero, desperdiciando claras ocasiones Díaz, Cortés y Escalá. En el minuto 62, Buján, de cabeza, y a la salida de un córner, marcó el primer gol. Y en el minuto, 85, una gran internada de Cor-

tés con un centro largo que Escalá remató de forma imparable en la misma boca de gol.

Dirigió el partido el colegiado Sánchez Arin, que estuvo francamente mal.

LERIDA: Jaime Juan; Zapata, Martínez, Morente; Buján, Reig; Cortés, Puig (Canito), Gorrilhu, Nebot y Escalá (Robles). VINARoz: Bravo; Millán, Borja, Suso; Sos, Coll; Ferrando (Grau), Flores, Isach, Díaz y Tarazona.

BAUTISTA

CONSTANCIA, 5 - CALELLA, 0

El encuentro fue de escasa calidad y abrumador dominio local. El Calella se mostró muy endeble y fue superado en todo instante por el Constancia, que pudo aumentar aún más el tanteo.

En la primera parte marcaron Vicens, a los 7; Mir, a los 9, y Zaquel a los 31. En la segunda parte, Prados, de penalty, a los 27, y Tejares, a los 35 minutos consiguieron los otros dos tantos. Arbitró el señor Taulim, del colegio andaluz, que estuvo discreto.

CALELLA: Ruiviejo; Alfonso, Petit, Guillaumon; Moreno, Montalvo; Farves, Espel, Pérez, Salinas y Sangermán.

CONSTANCIA: Cos; Prados, Tejares, Puig; Vicens (Parera), Parma; Mir, Figuerola, Zaquel, Corro y Miguelito.

SABADELL, 1 - ONTENIENTE, 1

Flojísimo el encuentro jugado, con mucho viento, frío y poco público en las gradas de la nova Creu Alta. El Onteniente planteó el partido a la defensiva, aprovechando, sin embargo, todas las ocasiones que se le presentaron para lanzarse al contraataque, favorecido éste al jugar a favor del viento. En una de esas oportunidades, a los 38 minutos, lograron su gol como consecuencia de una falta sacada por Serrano en corto sobre Navarro Lomas, que desde 40 metros agarró un potente trallazo que se coló en el marco local, pillando al meta Capó desprevenido y un poco adelantado. Con mínima ventaja forastera finalizó la primera mitad.

Tras el descanso, el entrenador local dispuso la sustitución del defensa Sebastián por el delantero Muñoz, buscando mayor ofensividad en su equipo. El cambio operó buenos resultados y el Sabadell mejoró en el ataque, gozando de múltiples ocasiones desbaratadas por el buen hacer del meta Feliciano y la falta de serenidad de los jugadores locales. Hasta 5 minutos del final no logró empatar el Sabadell, en un centro de Osorio que desvió Juanín, permitiendo a Muñoz rematar al fondo de las mallas.

Correcto arbitraje del vizcaíno señor Izaguirre, quien mostró tarjeta blanca a Osorio, del Sabadell, y a Pons, del Onteniente.

SABADELL: Capó; Osorio, Iriarte, Lacrampe; Cantí, Sebastián (Muñoz); Vizcaino, Gutiérrez, Parras, Fernández y Juanín.

ONTENIENTE: Feliciano; José María, Olivella, Olmos; Navarro, Gómez; Bayarri, Roberto, Pons (Vega), Serrano y Ramírez (Telón).

GORGORI

RESULTADOS

Table with 4 columns: GRUPO III, GRUPO I, GRUPO II, GRUPO IV. Lists teams and their scores.

MALLORCA, 1 - GANDIA, 0

El partido tuvo dos fases diametralmente opuestas, ya que mientras en el primer período el Mallorca dominó insistentemente, forzando hasta cuatro o cinco situaciones de gol, en el segundo fueron los levantinos quienes se hicieron con el centro del campo y encerraron casi en su área al equipo insular.

El único gol del encuentro fue conseguido por Mansilla a los 3 minutos de la segunda parte, a pase de Filipo.

Arbitró el colegiado andaluz señor Mediato Romero, que tuvo una buena actuación.

GANDIA: Villalba; Chova, Sonipes, Campany; Soldevila, Juanín; Octavio, Figueirido, Mas, Tano y Ramón.

MALLORCA: Alfonso; Garau, Platas, Lletet; Mariano (Filipo), Came; Macario (Sauquillo), Solano, Mansilla, Torilo y Bartolí.

LEVANTE, 4 - GERONA, 1

Los goles se produjeron de la siguiente forma: 0-1, minuto 7 Avance de Flores, que, desde fuera del área, empalma y marca 1-1, minuto 23. Queremón salva a un defensa, recoge y remata 2-1, 35 minutos. Penalty que Queremón transforma en gol. 3-1, minuto 43. Jugada de Balciscueta, con pase retrasado a Queremón, que marca de nuevo. 4-1, minuto 35 del segundo tiempo. Rechace de Durán y remate de Balciscueta.

Arbitró el señor Ortega Jiménez, andaluz, muy mal; en cinco minutos, consiguió mover las iras de unos y otros. En el minuto 31, anuló un gol al Levante, por inventada carga al portero; un minuto después no quiso ver unas manos en el área visitante; y en el 33, otro minuto después, jugada semejante en la parcela gerundense, sin pitarla tampoco. En el minuto 35, a la vista de sus tres errores consecutivos contra el Levante, y cuando hubo una falta local por cargar Ten al meta visitante, señaló penalty contra el Gerona, con expulsión, además, del meta Miret.

LEVANTE: Febrer; Miró, Romea, Pedro; Planes, Jenaro; Alvarez, Queremón (Díez), Balciscueta, Leandro y Ten (Parada).

GERONA: Miret; Amador, Sena, Torrerros; Ortega, Busquets; Gómez (se retiró para que pudiera entrar el portero suplente, Durán, por expulsión del titular), Mas, Flores, Pajés y Mareña.

VILLENA, 2 - MESTALLA, 1

Partido deslucido por culpa del fuerte viento, que a punto estuvo de ser ganado por el colista visitante.

El primer gol llegó a los dos minutos de juego, al recoger Michelena un tiro desde el centro de Antón. A los cuatro minutos del segundo tiempo y en pleno dominio, Dobón estuvo a punto de dar la sorpresa, enviando la pelota fuera. Poco después, se anuló un gol al Mestalla por fuera de juego. Reaccionó entonces el Villena y a los 27 minutos Patiño recibió un pase de Crespo transformándolo en gol.

Arbitró, regular, Hernández Gómez, del Colegio Andaluz.

MESTALLA: Valero; Ten, Bernat, Higinio (Sócrates); Navarro, Marco; Dobón, Dani, Cristóbal, Morera y Gonzalo.

VILLENA: Albino; Chuli, Lletet, Pepete; Antón, Millán; Patiño, Crespo, Michelena, Ricardo y Ortega.

TORRE ROJA Gran brandy del Penedes. Includes image of a bottle and coat of arms.

MERCADO DEL MOTOR. Para anuncios en esta sección Tel. 317 19 20. Includes various car and motorcycle listings.

REGIONAL PREFERENTE

Su presencia siempre agrada.



Su presencia siempre agrada.



Su presencia siempre agrada.

No hay color

SON YA NUEVE LOS PUNTOS DE DIFERENCIA ENTRE EL REUS Y SUS TRES PERSEGUIDORES MAS CERCANOS

Resultados

Table with 2 columns: Team names and scores. Includes Gava-Prat, Figueras-Mataró, Reus-La Cava, etc.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team names and points. Lists Reus, Gava, Júpiter, Malgrat, Barcelona, etc.

Artiguense, 2 -

Barcelona, 2

A partir del minuto 32 del primer tiempo, el Artiguense jugó solamente con diez hombres...

El encuentro lo dirigió, con errores, el señor Augé. ARTIGUENSE: Ballester, Trese...

Tortosa, 2 -

Moncada, 0

El resultado final que campeó en el marcador no refleja en modo alguno lo sucedido en el terreno de juego...

El primer tiempo finalizó en tablas, no consiguiendo inaugurar el marcador el equipo local hasta los 15 minutos...

TORTOSA: — Gilbert, Descárrega, Pedrin, Navarro, Mestre, Asin, Marín, Fusté (López), Martínez, Pastor, Flores.

MONCADA: — Sánchez, Danivell, Prieto, Espinosa, Bambi, Diego, Moya (Martínez), Anés, Castillo, Vázquez y Torres.

Figueras, 3 -

Mataró, 1

Difícil pero merecida victoria la conseguida por el equipo local, que ha cuajado una mejor actuación que en anteriores jornadas.

FIGUERAS: Gabi, Bartolomé, Cortada, Brugués, Serriña, Noguera, Franch, Perés, Abad (Eusebio), Granados, agés (Salazar).

MATARÓ: Aguilar, Puig, Torrijos, Gregorio, Alarcón, Sojo, Ferrer, Esclava, Hidalgo, Cristóbal y Galeote.

San Martín, 0 -

Hospitalet, 3

Bien poco hicieron los visitantes para anotarse la victoria, pero sí atesoraron más méritos que los locales...

El partido fue de baja calidad y abundaron más los errores que los aciertos. No anduvo tampoco exento de esta premisa el colegiado...

En la reanudación, Chavarria transformó un penalty con que fueron castigados los locales y logró el 0-2. A los 20 minutos Puskas fue el encargado de mandar nuevamente el balón a las mallas...

Pésimo arbitraje del colegiado señor Lasheras.

SAN MARTÍN: Fernández, Catalá, Albert, Ramos; Tetuá, Melero (Blanch); Mingo, Nicolás, Rectoret, Moya y Murillo.

HOSPITALET: Alcántara; Martínez, Chavarria, Mir; Porta, Font; Jiménez (Coronas), Muñoz (Puskas), Pastells, Zamora y S. Vargas.

Reus, 2 - La Cava, 1

El partido decepcionó al público pues el Reus tuvo varios enemigos para realizar su juego, que fueron por orden de importancia el viento, el gol forastero en frío, el marcaje férreo y duro de los de La Cava, el arbitraje y el nerviosismo.

Arbitraje del señor Pujol, que como de costumbre fue malo.

REUS: Amigó, Alegret, Navarro, Eusebio; Diego, Solé; Fuentes, Blanco, Palau, Amoedo (Pegudo y Pubill) y Bonell.

LA CAVA: Borrás; Rovira, Acosta, Lage; Navarro, Santaella; Pardo, Martínez, Serra, García Ramos, Baños (Fontanelles).

Gavá, 0 - Prat, 0

Serenando los ánimos y apartando toda pasión tras contemplar la actuación del colegiado y el juego violento de los jugadores del Prat, diremos que el encuentro fue un bochornoso espectáculo.

Arbitro el señor Santiago, que ha estado bien.

GRANOLLERS: Tur, Isern, Montolio (Sabarri), Cortés, Comas, Selles, Burriel, Ocaña, Puma (Bertos), Andrea, Escaler.

VICH: Ferrer, Davi (Erre), López, Roma, Noguera, Moret, Ramírez, Félix, Foix, Sito, Tubau (Villaró).

Granollers, 0 -

Vich, 0

Nuevo desengaño para la afición vallesana y la junta del Granollers, ya que los presentes en el campo estábamos seguros de que el Granollers obtendría los dos puntos...

Arbitro el señor Santiago, que ha estado bien.

GRANOLLERS: Tur, Isern, Montolio (Sabarri), Cortés, Comas, Selles, Burriel, Ocaña, Puma (Bertos), Andrea, Escaler.

VICH: Ferrer, Davi (Erre), López, Roma, Noguera, Moret, Ramírez, Félix, Foix, Sito, Tubau (Villaró).

Europa, 1 -

Júpiter, 0

Mucho trabajo tuvo el Europa para alzarse con este triunfo pues el cuadro de La Verneda, con mucha juventud en sus filas, desarrolló un fútbol extremadamente rápido...

Arbitro, muy mal, el Sr. Arrufat.

EUROPA: Rovira; Albert, Diego, Balseras; Balmás, Cano; Aguilar (Tello), Suescum, Romo (Montañut), Sagrera y Martínez.

JÚPITER: Valiente; Rodri, Leal, Royo; Peña, Toboso (Ramón); Bueno, Sarabia, Jarque, Falin, Ríos.

PRIMERA REGIONAL

GRUPO I

Table with 2 columns: Team names and points. Includes Salt-Badalona, Llança-Palamos, Arbucias-Horta, etc.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team names and points. Lists Horta, Badalona, Cassá, Lloret, etc.

GRUPO II

Table with 2 columns: Team names and points. Includes San Cristóbal-Mollet, Cardona-Santa Eulalia, Manlleu-Sallent, etc.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team names and points. Lists Oliana, La Llagosta, Rubí, Cardona, etc.

GRUPO III

Table with 2 columns: Team names and points. Includes Alcanar-Amposta, La Cenia-Sants, Tarrega-Seat, etc.

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team names and points. Lists Samboyano, Iberia, Vilafranca, Amposta, etc.

LA PROXIMA QUINIELA

Table with 2 columns: Team names and points. Includes Oviedo-Sevilla, Hércules-Santander, R. Sociedad-Barcelona, etc.

Advertisement for CONEJOS Y JAULAS, CASAL SANT JORDI, specialized in installing large cages.



ANIS DE LA ASTURIANA

AUTOMOVILISMO

ZANINI GANO EL XI RALLY CATALUÑA

Con su triunfo, ya es virtual campeón de España TROFEO SEGURA VIUDAS

Antonio Zanini, piloto de un «Seat 1430-1800», que lleva como piloto a E. Martínez, se ha proclamado virtual campeón de España de regularidad al proclamarse vencedor del XI Rally Cataluña-VI de las Cavas...

Un total de cien vehículos tomaron la salida, con un minuto de intervalo, a la hora prevista, para iniciar esta interesante competición en la que se adivinaba una dura batalla entre Maro Etchebers con «Porsche»...

El equipo andorrano Gali-Sala, con «Opel Ascona» de la Escudería Envalira, que se precipitó a un barranco de unos veinticinco metros. El vehículo quedó bloqueado a unos cuatro metros de la carretera...

Los pilotos, a lo largo del recorrido nocturno y de la mañana, han encontrado condiciones climatológicas de todas clases. Desde la bonanza de la salida a lluvia, niebla y especialmente frío en algunos de los tramos en que tenían que disputarse las pruebas de velocidad...

La organización, a lo largo del recorrido, perfecta. Si los corredores llegaron con veinte minutos de retraso sobre el horario previsto a Gerona fue debido al accidente ocurrido a los andorranos en esor, que obligó a cortar la carrera déntico tiempo para rescatar a los corredores que lo sufrieron.

CLASIFICACION. — 1, Zanini-Martínez, «Seat 1430-1800», 2-32-31-72; 2, Cañellas-Ferrater, «idem», 2-36-18-72; 3, Etchebers-M. C. Etchebers «Porsche Carrera», 2-37-38-38; 4, J. M. Fernández-A. Cortel, «Porsche 911», 2-38-48-95; 5, J. C. Pradera-Petisco, «Alpine 1800», 2-39-56-70; 6, Puigdemill-Sabater, «Alpine 1800», 2-45-32-69; 7, Perea-Juan-Platon, «Seat 1430-1800», 2-47-35-45; 8, Aleix-Codina, «Porsche Carrera», 2-48-13-65; 9, J. Vinyes-Dabad, «Seat 1430-1800», 2-48-17-61; 10, Rosende-Pardo, «idem», 2-50-33-13.

BALONCESTO: AYER, EN MUNICH

SORTEO PARA LOS CUARTOS DE FINAL DE LAS COMPETICIONES EUROPEAS

Munich, 30. — Se celebró hoy aquí el sorteo para los cuartos de final de las cinco competiciones europeas de clubes de baloncesto. Este fue el resultado:

Copa de Europa masculina. — Grupo A: Mobilgirgi, Sofia, Zadar, Villeurbanne, Racing Malinas y Turku. Grupo B: Hapoel, Transol, Forst Cantu, Real Madrid, Viena y Fedérale.

Copa de Europa femenina. — Grupo A: Belgrado, Praga, Sofia y Cracovia. Grupo B: Clermont, Geas Sexto, Evax y Eveil.

Copa de Vencedores de Copa. Grupo A: ASPO Tours (Francia), Olympiakos Atenas (Grecia), CSKA Sofia (Bulgaria) y Rabotnicki Skopje (Yugoslavia). Grupo B: SSV Hagen (Alemania Federal), Estudiantes Madrid (España) Crystal Palace Londres (Inglaterra) y Cinzano Milán (Italia).

Copa Korac. Grupo A: MSCM La Mans (Francia) AMG Brina Rieti (Italia), Juventud Badalona (España) y Eveil Monceau (Bélgica). Grupo B: Mobilquatro Milán (Italia), Boule d'Or Lieja (Bélgica), Jugoplastika Split (Yugoslavia) y Berck BC (Francia).

Copa Liliana Ronchetti. Grupo A: Maccabi Tel Aviv (Israel), CREFF Madrid (España), y la Gerbe de Montceau-Les Mines.

[Francia]. Grupo B: CD Hispano Francés Barcelona (España), Ceramica Pagnossin Treviso (Italia) y DBC Corci Aalst (Bélgica). Grupo C: KK Industromontaz Zagreb (Yugoslavia), Maritza Plovdiv (Bulgaria) y Mont-de-Marsan (Francia). Grupo D: Vetsgoed Strijen Oud Beijerland (Holanda), Slavia Praga (Checoslovaquia) y Levski Spartak Sofia (Bulgaria). — (Afil).

Primera División masculina

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Manresa - Aguilas (111-48), Hospitalet - C. Católico (82-82), Estudiantes - Juventud (97-92), Vasconia - Breogán (90-73), Real Madrid - Barcelona (102-82), Nautico - Pineda (111-78).

CLASIFICACION: R. Madrid, 18 puntos; Juventud y Barcelona, 16; Manresa, Circulo y Estudiantes, 12; Hospitalet, 11; Pineda, 10; Nautico, 9; Breogán y Vasconia, 6 y Aguilas, 4 puntos.

SEGUNDA DIVISION

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Caja Rural - Granollers (80-79), Castilla - Dico Proga (95-82), Obradoiro - Castellar (84-70), Vallehermoso At. Univer. (93-82), Mataró - Manresa (113-80), Mollet - Bosco (108-78).

PRIMERA DIVISION FEMENINA

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Creff Gerona - H. Italiano (53-54), M. Lérida - Creff Madrid (53-46), Tabacalera - Evax (24-85), M. Almudena - M. Madrid (67-47), Hispano Francés - Mataró (43-33), M. Bilbao - Celta de Vigo (43-55).

TENIS

COMENZO EL TORNEO DE MAESTROS

Orantes se impuso a Panatta por 6-4 y 7-6

Estocolmo, 30. — Manuel Orantes, de España, inauguró el torneo de maestros de tenis, dotado con 130.000 dólares, al vencer hoy al italiano Adriano Panatta, por 6-4 y 7-6, mientras que el sueco Bjorn Borg derrotó al mejicano Raúl Ramírez, por 6-3 y 6-3.

Orantes, con un tenis sólido pero nada espectacular sobre la lenta pista artificial y ante más de 3.500 espectadores, aprovechó las equivocaciones de Panatta y, en particular, el flojo revés del italiano.

El argentino Guillermo Vilas ha ganado su primer partido de la fase final del torneo «Masters», de tenis de esta ciudad, al vencer al norteamericano Harold Solomon, por 6-3 y 6-4.

En otro encuentro, el norteamericano Arthur Ashe ha abandonado en el tercer set frente al rumano Iliu Nastase, como consecuencia de la negativa del rumano de volver a jugar una pelota, en servicio de Iliu. Como pasasen algunos minutos

y Nastase no jugase de nuevo esa pelota, Ashe abandonó.

Ashe y Nastase, descalificados

Estocolmo, 30. — Dioster Kemper, juez árbitro del encuentro de tenis Ashe-Nastase, acordó, después de una entrevista con Derek Hardwick, presidente de la Federación Internacional de Tenis, descalificar al americano Arthur Ashe y al rumano Iliu Nastase por infringir el reglamento en el partido que a ambos enfrentó dentro del torneo de Maestros y que hubo de suspenderse.

Los dos jugadores pueden continuar jugando en el torneo, aunque ninguno de ellos puntuó.

Una vez conocida la sanción, el tenista de color norteamericano anunció que enviará una nota de protesta al presidente de la Federación Internacional de Tenis. — Afil.

EL R.C.T. BARCELONA, CAMPEON DE ESPAÑA POR EQUIPOS

Al vencer en la final por 6-3 al Pedralbes

En las pistas del Real Club Tennis Barcelona, se han disputado los nueve partidos que clasificarían al equipo vencedor como el nuevo Campeón de España por equipos de clubes de la presente temporada.

Venció el Tennis Barcelona por seis victorias a tres, aunque al principio se temió lo contrario al perder José Higuera con Tito Vázquez, por 6-5 y 6-4. Resultado imprevisto, ya que el jugador del Tennis Barcelona se presentaba como neto vencedor. No fue así y el jugador visitante haciendo copia de un juego sereno y buena colocación aprovechó los fallos de su adversario y logró con este resultado la única sorpresa de la final.

El resto de los partidos individuales, todos ellos favorables a los jugadores del Tennis Barcelona, fue el siguiente: Antonio Muñoz, venció a Lito Alvarez, por 6-2 y 6-1. Angel Giménez, a Jorge Gisbert, por 6-1 y 6-4. Javier Soler, a Daniel Fajate, por 6-4 y 6-0. Lorenzo Fargas, a Pedro Suja, por 6-4 y 6-1. José María Masana, a César Rodríguez, por 5-7, 6-2 y 6-0.

En los encuentros de dobles las cosas no rodaron tan bien para el equipo vencedor de individuales, toda vez que de tres encuentros disputados sólo se adjudicó uno, siendo los resultados favorables en los dos restantes a sus rivales.

El marcador fue el siguiente: Tito Vázquez y Lito Alvarez (Pedralbes), vencieron a Antonio Muñoz y J. Soler (Barcelona), por 2-6, 6-6 y 6-3. Jorge Gisbert y Daniel Fajate (Pedralbes), a Lorenzo Fargas y Juan José Cambra, por 2-6, 6-3 y 6-3. Los hermanos Tintoré (Barcelona), ganaron a Pedro Suja y César Rodríguez, por 6-4 y 6-0.

CLASIFICACION: Voltregá, 18 p.; Reus Deportivo, 15; Villanueva, 12; Barcelona y Claret, 11; Arenys de Munt, 10; Senmenat y Noya, 8; Kiber, 7; La Cibeles, 6; Caldas, 5; Tarrasa, 4; Sardañola, 3 y Vich, 2 puntos.

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Claret - Senmenat (2-2), Reus Deportivo - CN Caldas (6-2), Voltregá - C. P. Kiber (12-3), Villanueva - Barcelona (5-3), Arenys Munt - Sardañola (6-3), La Cibeles - Vich (7-2), Noya - Tarrasa (4-2).

HOCKEY HIELO Liga Nacional

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Puigcerdá - Real Sociedad (3-10), C.H. Jaca - F.C. Barcelona (4-5), Casco Viejo - C.H. Barcelona (7-3), Puigcerdá - Txuri Urdin (2-3), C.H. Pirineo - F.C. Barcelona (6-10), Portugete - C.H. Barcelona (2-15), C.H. Vitoria - Noguea (4-8).

GIMNASIA

Ante el Criterium Internacional Ciudad de Barcelona

La Ciudad Condal será escenario el próximo lunes, día 8 de diciembre, en el Palacio Municipal de los Deportes, de una gran manifestación internacional de gimnasia deportiva masculina organizada por la Federación Catalana de Gimnasia. Este criterium se celebró por vez primera en 1969, venciendo el suizo Meinrad Berchtold, con 55,25 puntos y ocupando los españoles Ceclilio Ugarte y Alberto Llorens el segundo y tercer lugar, respectivamente.

VOLEIBOL

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Covadonga - Cortemans Vigo (3-0), Los Cárm. Madrid - At. Madrid (0-3), Acad. J. Antonio - Universitario (3-0), Real Madrid - Hispano Francés (3-0). Apuzados de la segunda jornada: Real Madrid - Acad. J. Antonio (3-0), At. Madrid - Bomberos (3-0).

PRIMERA DIVISION FEMENINA. Medina Vigo - Medina Gijón (2-3), Medina Barcel. - Medina Madrid (3-1).

JUDO Resultados Liga Nacional

Madrid, 30. — Los resultados de la cuarta jornada de la Liga Nacional de Judo por regiones, fueron los siguientes: Navarra, 7 victorias, 50 puntos; Valenciana, 14 victorias, 111 puntos; Cantabria, 7, 55; Castellana, 17, 157; Sevillana, 14, 131; Asturiana, 11, 98; Catalana, 9, 70; Las Palmas, 15, 120.

MOTOR

X. Cucurella, con «Bultaco», ganó el Trial de Muntanya

Más de un centenar de pilotos, pertenecientes a las categorías Inter y Senior, tomaron la salida para disputar el Trial de Muntanya, que organizó el M. C. Mollet con la colaboración de la Escudería Isern.

CLASIFICACION: 1.º X. Cucurella, «Bultaco» 20 puntos; 2.º Manuel Soler, «Bultaco», 22; 3.º J. L. Rodríguez Valcárcel, «Montesa», 36'1; 4.º J. Cabanó, «Bultaco», 37'5; 5.º M. Alcaraz, «Bultaco», 43'7; 6.º Pedro Pi, «Montesa», 48. Categoría Junior: 1.º J. Puigferrer, «Montesa», 32'4; 2.º S. Heredero, «Bultaco», 33'5; 3.º R. Terradellas, «Montesa», 36'2, hasta 65 clasificados.



el PLENO DE ESTA SEMANA

Jornada 13 — Fecha 30-11-75

Form with fields: Nombre y apellidos, Domicilio, Localidad, P. A. M. D. B.

Table with 2 columns: Club and Points. Includes 1 Santander-Oviedo (1 x 2), 2 At. Madrid-Hércules (1 x 2), 3 Granada-Betis (1 x 2), 4 Barcelona-L. Palmas (1 x 2), 5 At. Bilbao-R. Sociedad (1 x 2), 6 Salamanca-España (1 x 2), 7 Eche-Valencia (1 x 2), 8 Gijón-R. Madrid (1 x 2), 9 Sevilla-Zaragoza (1 x 2), 10 Cádiz-Murcia (1 x 2), 11 Castellón-Valladolid (1 x 2), 12 Osasuna-Coruña (1 x 2), 13 Burgos-San Andrés (1 x 2), 14 Huelva-Tarragona (1 x 2).

Sólo cinco variantes en el boleto de la semana: cuatro «X» y un «2», exactamente igual que en la jornada anterior.

Al término del primer escrutinio provisional, el Patronato de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas anunció que habían aparecido ya 1.614 boletos máximos acertantes de 14 resultados: 32.766 de trece, y 275.812 de doce. La recaudación fue de 477 millones de pesetas.

De acuerdo con estos datos, se puede calcular el siguiente reparto de premios, siempre en cifras aproximadas:

Table with 2 columns: Amount and Number of tickets. Includes 14 (3.200, a unas 27.000 pesetas), 13 (64.000, a unas 1.350 pesetas), 12 (550.000, a unas 160 pesetas).

GRAHAM HILL Y TONY BRISE, MURIERON EN ACCIDENTE AEREO

Londres, 30. — Graham Hill, dos veces campeón del mundo de F-1, y uno de los mejores pilotos de carreras de la historia automovilística, resultó muerto anoche al estrellarse el avión que él mismo pilotaba, en medio de una densa niebla, en las pistas de golf de Arkley, cerca de Londres.

El avión, del tipo «ejecutivo», procedía de Marsella y estaba de aterrizar en el aeródromo de Elstree a las 21,50 de noche (hora local) en medio de una niebla que se había ceñado rápidamente y hacía casi imposible la maniobra.

Según informaron de la torre de control de Elstree, Graham Hill comunicó que no podía desviar su ruta por escasez de combustible y tenía que aterrizar forzosamente en dicho aeródromo. Inmediatamente después, la torre perdió contacto con el avión, que se estrelló a unas tres millas de la pista de aterrizaje.

El relato del encargado de la pista de golf donde ocurrió el accidente, describió éste diciendo que sintió el ruido de los motores del aparato que volaba sobre su casa a escasa altura. Poco después el avión chocó con unos árboles y cayó a tierra incendiándose seguidamente.

Las llamas del avión y la densa niebla hicieron que la policía y los servicios de socorro no pudieran retirar los restos de los seis ocupantes del avión, todos hombres, hasta pasada la medianoche.

La identificación de las víctimas todavía no se ha completado. Una de ellas es el joven piloto Tony Brise, galés, en quien Graham Hill tenía plena confianza y a quien había encomendado el puesto de conductor número uno de su escudería cuando el ex campeón mundial se retiró de las pistas a principios de este año.

El resto de las víctimas parecen ser técnicos y mecánicos pertenecientes a la escudería de Graham Hill.

La única identificación positiva del campeón Graham Hill ha sido por unos aparatos dentales que usaba. Su licencia de piloto, una tarjeta de crédito y la licencia de conducir aparecieron también con los restos, lo que dio la primera pista a la policía.

Graham Hill se había retirado de la F-1 en el pasado mes de julio. Contaba 46 años y en 1969 había sido premiado por el reino de Inglaterra con la «Orden del Imperio Británico». — EFE.

BALONMANO: Amistoso Internacional (esperanzas)

FRANCIA, 19 - ESPAÑA, 17

París, 30. (Afil). — El equipo de esperanzas de Francia venció al de España por 19 goles a 17.

Más combativos y, sobre todo, más eficaces en la defensa, los franceses, bien dirigidos por Alaimo y de Guignard, obtuvieron un triunfo convincente frente al fuerte equipo hispano, que en ningún momento se dio por vencido.

El primer tiempo terminó con ventaja de los jugadores galos, por diez a nueve.

FRANCIA. — Guignard (8, 2 de penalty), Alaimo (4), Zahm (2), Denoyer (1), Graindorge (1), Coupeaud (1), Geoffrey (2) y Vernet (1).

Primera División masculina

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Gaztelueta - Donibana (26-21), La Salle Ralpe - Zarauz (14-8), Beti-Onak - Arrate (19-22), Teke La Salle - Esc. Máquinas (25-21), Salleko - Claretianos (15-17), Don Bosco Covadonga (18-9).

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Juventud - Canteras (14-12), Sporting Salesianos - Seat (17-21), N.S. Monts. - Palautordera (18-17), Dominicos - Baneste (16-18), Sarriá Dalt - Helios (19-17), Puerto Sagunto - Crevillente (14-8).

HOCKEY PATINES División de Honor

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Claret - Senmenat (2-2), Reus Deportivo - CN Caldas (6-2), Voltregá - C. P. Kiber (12-3), Villanueva - Barcelona (5-3), Arenys Munt - Sardañola (6-3), La Cibeles - Vich (7-2), Noya - Tarrasa (4-2).

CLASIFICACION: Voltregá, 18 p.; Reus Deportivo, 15; Villanueva, 12; Barcelona y Claret, 11; Arenys de Munt, 10; Senmenat y Noya, 8; Kiber, 7; La Cibeles, 6; Caldas, 5; Tarrasa, 4; Sardañola, 3 y Vich, 2 puntos.

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Pilaristas - CN Reus (7-4), Vecar S Justo - Agustinos (10-7), Liceo La Paz Calafell (4-7), Sclonia Español (3-1), Sabadell - Lista Azul (1-5), Vendrell - Igualada (9-3), Montemar - Osuna (12-2).

HOCKEY HIELO Liga Nacional

Table with 2 columns: Club and Points. Includes Puigcerdá - Real Sociedad (3-10), C.H. Jaca - F.C. Barcelona (4-5), Casco Viejo - C.H. Barcelona (7-3), Puigcerdá - Txuri Urdin (2-3), C.H. Pirineo - F.C. Barcelona (6-10), Portugete - C.H. Barcelona (2-15), C.H. Vitoria - Noguea (4-8).

TVE programas para hoy, lunes

PRIMER PROGRAMA

Table with 2 columns: Time and Program Name. Includes 14.00 MIRAMAR, 14.31 AQUI, AHORA, 15.00 TELEDIARIO, 15.30 REVISTERO, 16.00 NOVELA (capítulo 1 de XX), 18.35 UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS, 20.00 REVISTA DE TOROS, 20.30 ESTUDIO ESTADIO, 21.00 TELEDIARIO, 21.30 LOS REPORTEROS, 22.30 EL QUINTO JINETE, 23.25 ULTIMAS NOTICIAS, 23.50 REFLEXION.

SEGUNDO PROGRAMA

Table with 2 columns: Time and Program Name. Includes 20.01 HORIZONTES HUMANOS, 21.00 CUATRO TIEMPOS, 21.30 NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA, 22.00 JAZZ VIVO, 22.30 HAWAII 5-0, 23.30 ULTIMA IMAGEN.

# BIBLIOTECA DEL LECTOR

## EL MONESTIR DE SANTA MARIA DE RIPOLL, por Eduard Juyent. -- Rieusset, S. A. Barcelona.

Cor diseño y dirección fotográfica de Salvador Alimbau e impresión de Rieusset, S. A., acaba de aparecer una obra monumental sobre el monasterio románico de Santa María de Ripoll, uno de los centros culturales más importantes de la alta Edad Media. Antes de dar lectura al texto y de contemplar la belleza de las excelentes y valiosas láminas del libro, la «Junta d'Obra del monestir de Ripoll» manifiesta su admiración y agradecimiento al sabio y eminente investigador, doctor Eduard Juyent por su excepcional contribución a los estudios de los valores y maravillas del monasterio.

Era indudable que el autor y estructurador de la obra no podía ser otro que el conservador del «Museu Episcopal de Vic», monseñor Juyent, uno de los más insignes especialistas en el estudio del románico catalán, conocidísimo en todo el mundo cultural por sus abundantes y valiosas colaboraciones.

Efectúa la presentación del libro el obispo de Vic, doctor Ramón Masnou, quien afirma que «el Monestir de Santa Maria de Ripoll és tot un signe, un símbol clavat al bell començament de la nostra història» y que «L'Abat Oliva és el primer que plantà el signe: és el primer a la cita».

Si el origen de Ripoll corresponde al siglo IX, el monasterio —arquitectónico y monacalmente— alcanzó su plenitud en el siglo XI, bajo la dirección y gracias a la obra del abad-obispo Oliba, de quien nos hablan, igualmente, las milenarias piedras de Sant Miquel de Cuixà, de Santa Maria de Montserrat y de la Seo de Vic. Después de un «Simbolisme de Ripoll», en el que Guifré el Pilós, al decir de Verdager en los «Goigs de Santa Maria de Ripoll», perquè us faça companyia / vos fundà aqueix Monestir, / on en terra nit i dia / cants del cel pugau sentir, se nos da un resumen histórico de los edificios del monasterio. Así, el libro, ofrecido ahora al público, presenta detalladamente la portada, estudia la composición de las arcadas, frontispicio, claustro escultórico monástico, sepulcros de los condes, nuestros condes tots venien / a portar-vos llurs trofeus, el morir-se, tots vollien / reposar a vostres peus afeade, también, nuestro Jacint

Verdaguer, (mientras se analizan con precisión, todos los aspectos arquitectónicos e históricos. Por cierto, que del «scriptorium» del monasterio proceden las Biblias de Roda (Biblioteca Nacional de París) y de Farfa (Biblioteca Vaticana), así como muchos manuscritos (Archivo de la Corona de Aragón).

Ofrece, además, un espléndido cuadro de ilustraciones fotográficas, primorosamente detalladas y reproducidas, que enriquece a un texto bien documentado, todo lo cual constituye un alto testimonio que ayuda a profundizar en el conocimiento de Santa Maria de Ripoll a quienes lo conocían, y posibilita a otros muchos, conciudadanos o no, nacionales o extranjeros, que no lo hubiesen visitado directamente, a una panorámica completa del conjunto del monasterio en sus once siglos de existencia.

Anotamos, por otra parte en la obra, el escrito de la dedicación de la basílica y los elogios métricos funerarios de los condes enterrados en Ripoll, compuestos ambos en latín por el abad Oliba y traducido al catalán, con suma pulcritud y elegancia, por el eximio poeta mallorquín, mossen Llorenç Ribet. Asimismo se reproduce el canto del excelso poeta Verdager en su poema «Canigó», dedicado al «bisbe» Oliba y en el que lleva a lo sublime la obra de la portada de Ripoll, que describe ideada por el insigne abad según era creencia en su tiempo, cuando acontecía la restauración de la basílica del monasterio, víctima de los siglos y de las sacudidas sísmicas y políticas. Esta restauración tuvo efecto en 1893 con el obispo de Vic, doctor Morgades. Puig un altre bisbe Oliba / aquei Temple ha restaurat, diria, también, el restaurador de la lengua y poeta de Folgarolas.

A lo largo de la historia del monasterio, catalanes ilustres prestaron su apoyo a Ripoll, como últimamente, Balmes, Verdager, San Antonio Maria Claret y el obispo Torres i Bages, quienes expresaron su mejor estimación al famosísimo monasterio.

Aparte el texto catalán, al término del libro figura la transcripción completa al castellano y, además, unos resúmenes en francés, inglés y alemán.

ESTEBAN DOLTRA

## II Premios de Periodismo «Manuel Fraga Iribarne»

Efectuada la primera fase de selección de los trabajos que aspiran a los Premios de Periodismo «Manuel Fraga Iribarne», han pasado a la fase final 48 de los presentados al Premio de Desarrollo Político, Social y Económico y 98 de los presentados al Premio de Periodismo, siendo 54 los autores que entrarán en la deliberación de ambos jurados. El fallo se hará público el próximo día 5 de diciembre en un acto que tendrá lugar en los salones de la Asociación de la Prensa de Barcelona, y que estará presidido por el señor Fraga Iribarne.

Los componentes de los jurados, encargados de fallar ambos Premios, son: Premio de Periodismo: Presidente don Camilo José Cela, don Carlos Mendo, don Carlos Sentís, don Horacio Sáenz-Guerrero, don Rafael González Rodríguez. Premio de Desarrollo Político, Social y Económico: Presidente don Pío Cabanillas, don Ricardo de la Cierva, don Fabián Estapé, don Alejandro Muñoz Alonso y don Luis Sánchez Agesta.

## NOVEDADES EDITORIALES

- LA OTRA VIRGINIDAD, de Josefina de Silva (sobre las polémicas en torno a Esther Villar). Edit. Plaza & Janés.
- PSICOLOGIA CLINICA, de Walter J. Schraml. Edit. Herder.
- PERSONA, CARACTER Y PERSONALIDAD, de Wilhelm Arnold. Edit. Herder.
- EL GRAN SECRETO, de René Barjavel (narrativa). Edit. Ultramar.
- PROYECTO HERMES, de Frank G. Slaughter (ficción). Edit. Caralt.
- POLITIKK, de Summers (humor). Edit. Sedmay.
- EL EVANGELIO DE LA GRACIA, de Auer Ratzinger. Edit. Herder.
- JOSEPH P. KENNEDY (Forjador de una dinastía política), de David E. Koskoff. Edit. Dopesa.
- JOVELLANOS, EL ESPAÑOL PERDIDO, de Gaspar Gómez de la Serna (Premio Extremadura de Ensayo 1974). Edit. Sala.

## MI PETICION DE MAS ESPACIO, por John Hersey. - Edit. Noguer. Barcelona.

Ante todo, digamos que John Hersey trabajó como secretario de Sinclair Lewis, es profesor en Yale y ha obtenido el codiciado Premio Pulitzer.

La superpoblación, cuya escuela paradójicamente es la soledad, constituye el tema de esta fabula futurista. «Mi petición de más espacio» está escrita en primera persona y el protagonista evoca sus vivencias ante las ventanillas de «Peticiones» para solicitar más espacio. Los personajes de Hersey padecen esta angustiosa falta de espacio vital. «Las dimensiones máximas para cada individuo —dice— son de dos metros por metro y medio. El espacio para cada persona queda delimitado mediante rayas pintadas en el suelo. Invadir el espacio ajeno, aún accidentalmente, está rigurosamente prohibido.»

El ambiente y situaciones están tan logrados, que el lector «se mete dentro de la acción». Lo mismo se califique a la novela de pesadilla que de frío diagnóstico, constituye un auténtico revulsivo para la mente.

Observamos que la parodia se ha levantado sobre tres grandes ideas-base, de tres autores de distintos tiempos: Dice Daniel Boone, alrededor del 1801: «Apenas llevaba dos años en mi casa en el campo, cuando llegó un maldito yanqui y construyó la suya ya menos de cien millas de la mía!» Herman Melville, en 1857: «La visión de humo a diez millas de distancia es motivo para que unos se aparte aún más del hombre, para que uno se adentre más en la naturaleza. ¿Acaso se debe a que sea quien fuere el hombre, este hombre no es el Universo? ¿A que la gloria, la belleza y la dulzura no son fruto del hombre? ¿A que del mismo modo que la presencia del hombre ahuyenta a los pájaros, también aleja a gran número de pensamientos alados? Y, finalmente Saul Bellow, en 1970: «En la actualidad vivimos apretujados, en atestones, y los seres humanos se sienten forzosamente inducidos a crear que hay un medio de evitarlo, y que este medio se encuentra en la capacidad intelectual y las potencias propias de su especie.»

## LOS CORONELES, por Jorge Amado. - Luis de Caralt, editor. Barcelona.

Expresa el autor que esta obra es continuación de «Terras Sem Fin», ya publicada también por Caralt: «Tiempos sin fin». Una historia de las tierras del cacao al sur de Bahía.

En una y otra novela se intenta reflejar con imparcialidad y pasión, el drama económico del cacao; la conquista de esta tierra a comienzos del siglo por los coroneles feudales y el paso de las tierras a las manos ávidas de los exportadores en un pasado reciente.

Aquí la lucha se nos da entre los plantadores y los exportadores, entre las grandes compañías que fijan los precios y juegan al alza o a la baja del producto, y las masas desheredadas o los agricultores condenados a la quiebra.

La obra se centra en la acción de los grupos políticamente más combativos que intentan oponerse a quienes pretenden controlar la producción y la distribución de un producto clave para la vida del país.

El autor conoce como nadie el tema, pues nació en una de esas plantaciones de cacao y vivió su infancia y adolescencia en ciudades que conocieron el auge fabuloso de las explotaciones del cacao.

Traducido el libro a veinte idiomas, ha hecho de Jorge Amado el más popular novelista de su país.

## EL ESCRITOR Y SU IMAGEN, por Francisco Ayala. -- Ediciones Guadarrama. Madrid

«Pocas cosas darán una sensación más aguda de la fuga del tiempo que contemplar los avatares experimentados en la memoria de las generaciones sucesivas por la imagen de hombres con quienes ha convivido uno.»

Francisco Ayala, desde una perspectiva privilegiada, por cuanto en ella se reúnen el recuerdo personal y la distancia que da el paso del tiempo y la meditación crítica, ha reunido en este pequeño volumen cuatro ensayos sobre cuatro grandes figuras literarias de su tiempo.

El primero está consagrado a estudiar la personalidad de Ortega y Gasset en cuanto crítico literario. Sobre Azorín, presenta un concepto de las claves idóneas para interpretar su personalidad. Valle-Inclán es visto en dos artículos publicados en la revista «Insula». Finalmente, a Antonio Machado, dedica tres prosas redactadas en épocas distintas y bastante alejadas entre sí.

Enfrentarnos con estos escritores —dice el autor— es enfrentarnos con el tiempo y juzgarlo, operación indispensable y sin duda sana cuando este tiempo está tan cercano y es aún tan operante.

## HOMES D'AHIR, SANTS DE SEMPRE, por Bernabé Dalmau. -- Publicacions de l'Abadia de Montserrat.

Conocer la personalidad de los santos a través de sus escritos o de las narraciones hagiográficas contemporáneas comporta descubrimientos muy humanos. Pero, paradójicamente, un personaje que haya estado encamado en su ambiente, viviendo a fondo con fe y amor, supera las contingencias de su época: en el humanismo y santidad llegan a complementarse. De ahí el título de esta antología —concebida en tres volúmenes, de los que se nos dice, pronto aparecerá el segundo—. La obra pretende demostrar que la santidad es la plenitud de una humanidad siempre buscada, pero nunca conseguida plenamente en este mundo.

Entre los santos que constan en este primer volumen destacan Raimundo de Penyafort, Fructuoso de Terragona, Francisco de Sales, Juan Bosco, Juan de Dios, Paciano de Barcelona, Vicente Ferrer, Juan Bautista de la Salle, Isidoro de Sevilla, Joaquín de Vedruna, Luis Gonzaga, etc.

El autor del libro, Bernabé Dalmau, monje de Montserrat, publicó en el pasado año un volumen parecido: una antología con el título de «Pregüeres d'avui i de sempre».

## Premio «Novelas y Cuentos»

Mañana se fallará el Premio «Novelas y Cuentos» que la Editorial Magisterio Español, S. A., instituyó hace ya cuatro años y que ha alcanzado un reconocido prestigio en el mundo de las letras. Su dotación económica asciende a las 400.000 pesetas y su sistema de fallo garantiza la seriedad del mismo y la calidad literaria de la obra premiada.

Como decimos, la originalidad del sistema se basa en que los miembros del jurado no se conocen entre sí como tales hasta el mismo día del fallo, y todos han sido elegidos por la editorial patrocinadora entre críticos literarios de periódicos, revistas u otros medios de información, los cuales basan su decisión en un estudio crítico escrito sobre la obra que consideran merecedora del premio, así como de las que le siguen en méritos; es decir, la opinión de cada jurado queda reflejada y argumentada por escrito para el contraste final.

## «Las recetas de cocina de M.ª Pilar»

Acaba de aparecer el libro «Las recetas de cocina de M.ª Pilar», correspondientes a las radiadas diariamente en una emisora barcelonesa, y que se compone de más de cuatrocientas recetas divididas en diez apartados, desde los entrantes hasta los postres, así como unos interesantes y prácticos consejos finales, que harán este libro indispensable para la mujer actual, que busca en la cocina sencillez, variedad y economía.

Con todo ello, M.ª Pilar, ha querido colaborar con el ama de casa, en esa difícil tarea del menú diario y ofrecerle un libro de suma utilidad y a un bajo coste. Así como ayudar a la liberación de la mujer de la esclavitud de la cocina.

Felicitemos a la autora por tan acertada iniciativa y la auguramos el mayor de los éxitos.

## Dos obras de Rolf Oerter:

### «Psicología del pensamiento» y «Moderna psicología del desarrollo»

El pensar es la suprema función del hombre, lo mismo para el profano que para el científico. Ahora, cuando la simulación de los procesos cognoscitivos de las computadoras electrónicas ha progresado tanto, interesa hermanar la tradición especulativa europea con los considerables avances de los psicólogos norteamericanos.

Este primer manual de Rolf Oerter, intenta corregir, en los universitarios y en los interesados por el tema, las ideas excesivamente estrechas que interpretan el aprender como una combinación ciega de estímulos y reacciones, llamando la atención sobre las funciones de organización y de planificación propias del individuo.

Otro motivo explica el interés general que sigue despertando el pensar. Por una parte se comprueba que la movilidad y la productividad del pensamiento dan lugar a mayores posibilidades de triunfar profesionalmente, mientras que por otra parte la sociedad necesita cada vez más de las realizaciones mentales individuales de tipo productivo, ya que la estructura política y económica de un Estado industrializado moderno depende de los individuos cualificados. El cultivo del pensamiento, por tanto, pasa a ser una tarea pedagógica de carácter central.

El autor hace una selección del conjunto total de problemas que plantea el pensar, y ofrece al mismo tiempo estímulos para la activación más efectiva del pensamiento.

Es objetivo del autor en su «Moderna psicología del desarrollo», afirmamos en una base empírica y presentar una formulación teórica que sea válida. Previamente, informa sobre determinadas áreas de la psicología actual. Para adquirir una segura base empírica de las líneas que sigue el desarrollo, toma en consideración la bibliografía anglosajona sobre estos temas.

En las consideraciones sucesivas se atiende a la necesidad de que los hechos conocidos y los nuevos datos aportados queden explicados satisfactoriamente por la teoría, y a la posibilidad de prever, dentro de ciertos límites exactamente definidos, la conducta futura del individuo. Basándose en estas condiciones se revisan algunas ideas corrientes sobre el curso del desarrollo humano. Al estudio de las «motivaciones», añade el autor el de las «actitudes», ambas tan fundamentales en pedagogía y tan olvidadas de la psicología clásica.

Buena parte del libro se refiere al problema del desarrollo de la inteligencia. Particular atención dedica el autor al sistema de Jean Piaget y a las posibles aplicaciones que pueden aplicarse en el estudio del «desarrollo del lenguaje» y su papel central en las actividades intelectivas específicas del hombre, presenta algunos resultados esenciales sobre la adquisición de este lenguaje y sobre el origen de los contenidos significativos.

Las dos obras de la Editorial Herder, de 544 y 478 páginas respectivamente, están traducidas al castellano por Ambrosio Berresán e Israel Antich.

25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%  
 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25% 25%

descuento en todos nuestros artículos



HERDER y S.A.

avda. gino, franco, 415 teléf. 217 39 00 barcelona-8  
 PARKING GRATUITO-DAVID, Aribau, 230 CATASA, Górcaga, 276

GANE ESPACIO CON VENSANA

Carpintería de aluminio. Puertas, ventanas, galerías.

Exposición y Ventas: VENSANA S. A. SISTEMAS PATENTADOS

Gallén, 132 - Tels. 257 32 66 - 207 03 09 - Barcelona-9

Valencia, 348

Dentro de 25 días Vd. puede tener un chalet en madera de flandes con base de obra

facilidades de pago hasta 10 años

DECORACION Y MONTAJES

Madraxo, 30 Barcelona



TORRADAS

LIBRERIA - PAPELERIA - FOTOGRAFIA  
 DISCOS - JUGUETES - CASSETTES  
 DEPORTES

GRANDES OPORTUNIDADES

Manso, 60-62 Tels. 241 12 23 - 24



ESPECTACULOS ESPECTACULOS ESPECTACULOS

la semana teatral fue así
VARIAS FORMULAS PARA LA RISA



Mary Santpere y Pedro Ruiz en una escena de «Historias de Pan y Pipa», en el Victoria. — (Caricatura de Josep M.ª SERRA)

Ignoro si la masa de gente joven que acude a las representaciones de Granollers se reiría con las «cosas» de Pedro Ruiz con la misma intensidad que ante los demoleadores payasos de «Caterva»...

Pero de lo que estoy seguro es de que el público fiel a Pedro Ruiz, a pesar de estar acostumbrado a las críticas referencias de éste a la actualidad, no entraría con igual alegría en los quehaceres de los asturianos independientes que por vez primera han visitado estas tierras.

En cualquier caso, son ambas fórmulas válidas para hacer reír, aunque los caminos a seguir hayan sido muy distintos en uno y otro planteamiento. Como también la búsqueda de unos públicos determinados capaces para entrar en el juego escénico.

Primeras historias

Son varias las maneras de medir un triunfo, pero sin lugar a dudas aquella que prefieren todos es la que se traduce en pingües beneficios económicos.

Con sus «Historias de un Ruiz señor», el dinámico humorista llenó a diario primero el teatro Don Juan, hoy ya desaparecido, y después el Barcelona. Ahora en su nueva experiencia, con sus «Historias de Pan y Pipa», y contando con la colaboración de Mary Santpere y un número más elevado de profesionales que le dan la réplica, quiere establecer nuevos récords de recaudación en el más amplio teatro Victoria, y al parecer va por buen camino para lograrlo, dada la aceptación que está alcanzando en sus primeros pasos.

Ya que, con la experiencia reconocida, resulta lógico que en tanto autor y director, siga insistiendo en temas, fórmulas y gags que le valieron las afortunadas audiciones. Si a ello añadimos que Mary también puede entrar en dichas maneras, con toda la audiencia que tiene entre nosotros, y si además comprobamos que Pedro Ruiz ha logrado mayor aplomo en su intervención personal, el resultado final no puede ser más que encontrar el favor del público. Aunque éste deberá reunir varias condiciones básicas, además

de obviar el factor sorpresa. Porque el público habitual del polifacético Ruiz, no quedará sorprendido por el nuevo espectáculo, poniendo en la picota de su exagerada autoridad a todos y cada uno de los personajes que conquistan el favor popular a través de las pantallas familiares de la televisión.

Estas son las víctimas favoritas de Pedro y Mary en esta ocasión. Desde los inevitables Raphael y Sara Montiel, hasta cualquier habitual de la noticia televisiva, Antonio, Ifigo, Amestoy, Rodríguez de la Fuente, Jesús Hermida, Montserrat Caballé...

Claro que Pedro Ruiz tiene imaginación y humor para renovar sus chistes escénicos, y es de suponer que así lo hará en el futuro. Esta vez, puesto a imitador, se ha limitado a sí mismo en sus primeros pasos teatrales. No se le puede acusar de plagio, pero sí de reitaritismo.

Para otro año serán las carcajadas de nuevo cuño.

Y de cómo utilizar la piqueta

Ya hemos dicho que «Ubu Rey», tal como lo han visto los asturianos de «Caterva» es otro espectáculo para la carcajada. Las viejas fórmulas puestas en marcha por Alfred Jarry encuentran un cauce nuevo en los atuendos estrafalarios, la concreción de todos los papeles en

elementos masculinos, y la referencia inevitable y con toda evidencia mal intencionada a sucesos próximos e identificables.

Pero sobre todo logran una especial eficacia en cuando toman la apariencia moral de «bulldozers» destinados a derribar muros aparentemente sólidos y consolidados. No hace mucho tiempo estos mismos chicos de Gijón se propusieron hacer migas escénicas al viejo mito del «Tenorio» y montaron un Don Juan que con voluntad de tractor, arrasaba cuanto encontraba a su paso, y no sólo los verbos zorriescos. Ahora, con un «Ubu Rey» tienen su punto de mira situado más alto y pasan sobre el texto —irritándolo, como es lógico, si el menor respeto— para intentar el asalto a otros convencionalismos no mejor tradicionales que los del Tenorio y las castañas en Día de Difuntos.

En lo que ya no estamos tan de acuerdo es en la medida en que ello es posible sin ceñirse a un rigor formal del que hacen mofa. Quiero decir que, en este mismo tipo de espectáculos otras formaciones foráneas y locales, como «Tá-bano» o «Los Goliardos», como «Els Joglars» o bastantes otros, han colocado al servicio de una idea, unos postulados de formación o una disciplina que lograba construir un sólido que los de «Caterva» siguen desde el primer momento por el camino de la furia y el entusiasmo, sin que aparentemente les veamos reflexionar si aquello que hacen podría tener más calidad o mejores contrastes intentándolo desde otro ángulo.

Así, el «Ubu Rey» del pasado viernes, acogido con entusiasmo, entre carcajadas y aplausos, resultó algo como una victoria futbolística de «la furia», alcanzada más por empuje que por convencimiento de los propios méritos. Y en tales términos, es muy difícil la reiteración de los triunfos. Valga esto de consejo para nuestros visitantes.

DATOS DE SIETE DIAS

III FESTIVAL INTERNACIONAL DE TITELLES DE BARCELONA, con la participación de V. Philpott, Theatre A. Philippe Genty, D. Myers, Teatro de Muñecos, Marionetas de Peralta, Little Angel, F. Sclafani, Dani Freixes, J. Anglés, Hitomi-za, Bhartiya Lok Kala Mandal, Les Bacodoc's, Le Theatricalle y Putxinel-lis Clara. Palau de la Música y Teatre de l'Institut. Días 23 al 30.

HISTORIAS DE PAN Y PIPA, por la C.I.A. de Pedro Ruiz, con Mary Santpere, Marta Angelat, Ventura Oller, Joaquín Cardona, Verónica Miriel, Rosa Morata, Sandra Ribes, Ana Zafra y Angélique. En espectáculo creado, producido y dirigido por Pedro Ruiz. Teatro Victoria. Día 28.

SEMANA INTERNACIONAL DE TITELLES A MATARÓ, con V. Philpott, Little Angel, D. Myers, Putxinel-lis Clara, F. Sclafani y La Theatricalle. Sala Casal de Mataró. Días 23 al 30.

UBU REY, de Alfred Jarry, en versión de Estelvíno Vázquez, por el Grupo Catrva de Gijón. IV Ciclo de Teatre a Granollers. Día 28.

OTOMO-BUNRAKU, por el grupo Hitomi-za, de Japón. IV Ciclo de Teatre a Granollers. Día 29.

aunque desde aquí les reconocamos sus méritos al haber conquistado aquel público que se les había de entregar con armas y bagajes, de principio a fin.

Algo que no fue casualidad pero que lo parecía, y es mejor convencer que apabullar. Que fue algo de lo que nos ocurrió a todos, en la corriente de carcajadas.

Salvador CORBERO

Asociación de Cultura Musical
HOY LUNES
9.15 NOCHE

Palacio de la Música
Presentación de la

ORQUESTA DE CAMARA DE LONDRES

Director:

ADRIAN SUNSHINE

Sollista:

GONÇAL COMELLAS

violinista

Programa — Concierto: Bompotti

Concierto: (violin y orq.) Haydn.

Concierto: (1+13) 1.ª audición

MONTSALVATGE. — Noche

transfigurada:

Shoemberg. — Danzas Rumanas: Bartok

Nota importante:

Esta Orquesta fue fundada en 1921 y está integrada por profesores titulares, siendo la primera vez que actúa en España.

Detalles e inscripciones de socio: VIA LAYETANA, 113, 1.ª, 2.ª Tel. 318-93-78

Teatro APOLO

REVISTAS COLSADA

PRESENTA TODOS LOS DIAS, 6 TARDE Y 10.45 NOCHE EL MAYOR ESPECTACULO EUROPEO DE REVISTA CON ¡GRACIA ESPAÑOLA!

«UNA AMIGUITA DE USTED»

¡LA SUPER-REVISTA «BOOM»!

TANIA DORIS

LUIS CUENCA

PEDRO PEÑA

5.º MES Triunfal

BALLET INGLES Happy Generation

BALLET INTERNACIONAL EURO-DANZ

LAS ALEGRES CHICAS DE COLSADA

LO DICE LA CRITICA:

«LA VANGUARDIA»

...Lo verdaderamente excepcional del espectáculo es la presencia y la actuación de Tania Doris, una supervetete verdaderamente excepcional, bonita, arrogante, impresionante... Una bella mujer que llena con su sola presencia el escenario, y que además canta, baila con gracia y ritmo, y sabe interpretar los papeles cómicos con intención picante y buen arte de actriz. Luis Cuenca, que se estira, descoyunta, retuerce y agita, haciendo reír por todo lo alto a la clientela, así como Pedro Peña, también muy gracioso, y el resto de la «troupe» estuvieron a la altura de lo que se exigía de ellos.

Firmado: A. MARTINEZ TOMAS

«EL NOTICIERO»

...Cuadros espectaculares y el perfecto funcionamiento de los ingenios mecánicos, efectos luminosos y las plataformas giratorias, escaleras articuladas, ascensores sorprendentes, con una góndola y la vedette en apoteosis deslumbrante, y en fin, los más modernos efectos espectaculares que dan categoría internacional a este nuevo y sugestivo espectáculo que Colsada, en una superación de medios, ha brindado a su público incondicional del Apolo que nunca sale defraudado de sus revistas, tan divertidas como deslumbrantes.

...Un enredo con efectos hilarantes, logran su propósito de provocar la risa constante a través de la acumulación de chistes, frases agudas y de doble sentido, y lances de una frivolidad desbordante... «La niña del 15» picaresca vendedora de loterías del que hace, Tania Doris, una creación personal... El juego de luces de cortinas de agua, ambiente veneciano y una original góndola que sube del escotillón central con la vedette presidiendo el gran final... No hace falta añadir que Tania Doris, Luis Cuenca y Pedro Peña, están en su mejor momento de dominio del género, de simpatía para el público y de un arte tan expresivo que les afirma en su alta cima de ídolos populares.

Firmado: J. MARTIN

3.ª SEMANA DE IMPRESIONANTE ESTRENO ¡EL MUNDO DEL HAMPA TIEMBLA! EL KARATE ELEVADO A LA CATEGORIA DE ARTE POR «CINTURON NEGRO-JONES»

Advertisement for 'Cinturon Negro' featuring a karate fighter and the text 'Después de "Operación Dragón" JIM KELLY TRIUNFA DE NUEVO ¡MAS PODEROSO QUE NUNCA!'.

Advertisement for 'La Hiena' film: 'UNA HISTORIA DE MISTERIO E INTRIGA UN FILME DE VIOLENCIA Y AMOR METRO-GOLDWYN-MAYER presenta LA HIENA (EL EXTRAÑO CASO DE WILLIAM SULLIVAN) TECHNISCOPE-EASTMANCOLOR'.

Teatro Poliorama advertisement: 'Tarde, 6.30. Noche, 10.30. 2.º AÑO DE EXITO EN ESTE TEATRO. PACO MORAN EN SE INFIEL Y NO MIRES CON QUIEN. Mañana, martes, descanso de la Cia.'

TELEVISORES Liquidación para toda Cataluña. List of TV models and prices: ANGLIO 19" UHF 5.000, IBERIA 23" UHF 6.200, INTER 23" UHF 6.200, GEE 23" UHF 5.900, ELBE 19" UHF 4.000, GRUNDING 17" UHF 2.000, EMERSON 19" UHF 4.000, WERNER 23" UHF 6.000, VANGUARD 23" UHF 6.000, MARCONI 19" UHF 5.000, PHILIPS 23" UHF 5.000, LAVIS 23" UHF 5.000, ZENITH 19" UHF 4.000. Includes contact info for Diputación, 113-115 (esquina Borrell).

teatre capsa advertisement: 'JUEVES, DIA 4, 10.30 NOCHE LA COOPERATIVA EL ESPOLON DEL GALLO PRESENTA DE LA BUENA CRIANZA DEL GUSANO ESPECTACULO DE CREACION COLECTIVA'.

# ECOS de la escena

## UN POCO A MODO DE HISTORIA

Con algunas dificultades de tiempo, pero con éxito total en cuanto se refiere a su nivel artístico, concluyó ayer en nuestra ciudad el III Festival Internacional de Titelles de Barcelona, que ha tenido reflejo en otros puntos de la región, como en la Setmana Internacional de Titelles a Mataró o la presencia de los japoneses del Titomiza en el Ciclo de Granollers.

Casi veinte formaciones de títeres y marionetas, procedentes de lugares tan lejanos como Japón y la India, o de puntos más cercanos, Estados Unidos, Gran Bretaña, Holanda, Sicilia, Francia, hasta llegar a nuestra propia vecindad, han ofrecido a través de una semana de apretadas actuaciones, un resumen de lo que es el espectáculo de títeres en el mundo, en el momento actual.

Así, hemos podido conocer las tradiciones sagradas de la India, el concepto popular de las marionetas en la China, el elevado rango poético de estos espectáculos en Japón, recuperados después de algún tiempo de olvido para volver a formar una de las más clásicas tradiciones. O la continuada investigación en busca de nuevas fórmulas, que ha hecho de Puxinel·ls Claos uno de los grupos más importantes del mundo en este apartado artístico.

No disponemos de espacio para estudiar y comentar en esta edición todos y cada uno de los espectáculos que han pasado por los escenarios del Palau o del Teatro del Instituto, en la cercana calle de Pedro Lastortras, y que han venido a constituir, con la visita a la exposición instalada en el Salón del Tinell, un conjunto que acerca a la historia de las más viejas tradiciones artísticas del hombre. Han estado en el festival todas las técnicas, desde las depuradas a través de mecanismos complicados, como los muñecos del norteamericano Myers, hasta el original «titella català» movido con la mano, con un guante. Y hemos podido ver los elementos más inesperados, convertirse en muñecos que casi nos convencen de su verdad.

Puntos álgidos del festival han sido por sus condiciones muy especiales las actuaciones de los japoneses, los sicilianos, tan apegados a sus tradicionales muñecos e historias; la presencia de Claos, con la que se cerró el certamen, y la de Philippe Genty, que lo abrió una semana antes. A su cargo estuvieron los momentos más divertidos de este festival, ya que jugaban con la ventaja de su continuo contacto con públicos convencionales, y sus años de experiencia en cabareta y ante las cámaras de televisión. Fue el gran éxito del certamen, y una lástima que no pudieran conocerlo públicos más numerosos.

Lo cierto, y esto es lo que aquí tratamos de subrayar, es que el Festival de Barcelona, con su acercamiento a la realidad de los títeres en diversos países, hoy, ha sido acaso el más importante certamen internacional barcelonés de todo el año.

S. C.

**A PARTIR DE HOY, TARDE**

**alcázar y ABC CINEMA**

OFRECERAN CONJUNTAMENTE LA 2.<sup>a</sup> SEMANA DE ESTRENO DE UN FILME EXCEPCIONAL

**MANUEL SUMMERS**



**DE PROFESION POLIGAMO**

ESTRELLAS: MARIA PERSCHY-DE LA MAZA, APRIL PRATT, BEATRIZ JUAN VICTORIA, MARIBEL GALBO, SALA, VERA, MARTIN

DIRECTOR: ANGELINO FONTS

(AUTORIZADO MAYORES DE 18 AÑOS)

**Cine Jaime I**

Avda. República Argentina, 267-269  
Pasaje S. Gervasio, 80  
T. 247-11-02 - 247-43-96  
(Refrigeración Carrier)

NUEVO EQUIPO DE PROYECCION Y SONIDO DE ALTA FIDELIDAD

**EL SEDUCTOR**  
CLINT EASTWOOD - GERALDINE PAGE

**EN DEFENSA PROPIA**  
BOURVIL ADAMO - CHRISTINE DELAROCHE

**ATLANTA**  **SALA ESPECIAL**

**HOY LUNES, DESDE LAS 10 DE LA MAÑANA, EN SESION CONTINUA ESTRENO EN ESPAÑA**

RECOMENDADA POR EL «CLUB DE VANGUARDIA»

de la obra más ansiosamente esperada y deslumbrante de **LUCHINO VISCONTI**

UNA DE LAS DIEZ MEJORES PELICULAS DE LA HISTORIA DEL CINE  
(Según la crítica mundial)

**LA CADUTA DEGLI DEI (LA CAIDA DE LOS DIOS)**



El film de **LUCHINO VISCONTI**

UNA PRODUCCION: ALFRED LEVY - EVER HAGGAG

ESTRELLAS: BOGARDE, THULIN, GRIEM, BERGER, VERLEY, ORSINI, SCHOENHAIS, KOLDEHOFF, RAMPLING, BOLKAN, LUCHINO VISCONTI, NICOLA BADALUCCO

MUSICA ESCRITA Y DIRIGIDA POR: MAURICE JARRE

TECHNICOLOR® WARNER BROS.

**HORARIOS**

LABORABLES FESTIVOS

Sesión a las 10,00	Pase película 10,25
» » » 1,00	» » » 1,15
» » » 3,50	» » » 4,15
» » » 6,45	» » » 7,20
» » » 9,55	» » » 10,30

Versión original subtitulada - (Únicamente para mayores de 18 años)

**PETIT PELAYO** 

**2.<sup>a</sup> semana de grandioso y terrorífico estreno en local único y exclusiva en Barcelona**

Una mezcla de atraso mental, represiones sexuales y extrañas visiones



**NERVIOS ROTOS**

HAYLEY MILLS • HYWEL BENNETT  
BILLIE WHITELAW • PHYLLIS CALVERT • BARRY FOSTER

Producción por GEORGE W. GEORGE Y FRANK GRANAT • LEO MARKS Y ROY BOULTING  
Dirigido por ROY BOULTING • Estrenacolor

**MINI-NOTICIAS**

Estreno para esta semana en el Teatro Capsa...

... que renueva así su cartel después de muchas semanas de permanencia en el mismo de «Pueblo de España ponte a cantar». Cabe subrayar el notable éxito logrado por este espectáculo poético, superando cotas de aceptación sin paralelo en nuestra ciudad.

El estreno previsto para el próximo jueves, día 4, también tiene un aire crítico y juvenil, como corresponde al local en que va a producirse y a la trayectoria del mismo desde su inauguración hace ya unos años, como teatro profesional. Se trata de un espectáculo titulado «De la buena crianza del gusano», creación colectiva de un grupo que se mueve bajo el nombre de «El espólon del gallo».

Insólitas denominaciones teatrales, pero que ocultan, y esto podrán comprobarlo de inmediato, interesantes vertientes de la actividad escénica.

Otra noticia para esta semana nos la brinda...

... la actuación de «El Globus» de Terrasa, que tuvieron que aplazar la sesión patrocinada por el «Club de Vanguardia» el pasado martes en Pollorera, y que van a ofrecerla el miércoles, día 3, con igual entidad presentadora, pero en escenario distinto.

En efecto, esta vez «El deixinble del diable» será representado, a las 10,30 de la noche, en el Casino La Alianza, de Poble Nou, en sesión única. Por otra parte, a lo que sabemos, se han solucionado los problemas para que «El Globus» actúe en Granollers, dentro de su Ciclo de Teatro, y lo hará en la fecha prevista del 13 de diciembre, si bien ello no impedirá la participación del grupo que debía sustituirles, «A-71», que lo hará en otra fecha incorporada al mismo IV Ciclo de Teatro de Granollers.

Y ya que hablamos de La Alianza...

... digamos que este pasado fin de semana volvió a aquel local, donde hace ya un año se estrenó, «La semana trágica», el notable montaje de la «Escuela de Teatro de l'Orfeó de Sants», que va a cerrar así el ciclo completado dando una serie de últimas representaciones en el mismo local en que se dio la primera de todas ellas.

Estas últimas representaciones de «La semana trágica» tendrán lugar el próximo fin de semana, los días 6 a las 10,30 de la noche y 7, a las 8,30 y 10,30.

El llamamiento hecho para que los aficionados...

... el teatro acudan en ayuda de la que fuera notable actriz de la escena catalana Pepita Fornés, va materializándose en unas apariciones que servirán para paliar en parte la apurada situación económica en que aquélla se encuentra, enferma en el Hospital de San Pablo.

Entre los donativos figura uno de la empresa propietaria del Teatro Romea, coliseo en que Pepita Fornés desarrolló parte de su carrera artística. Un gesto que aquí queremos subrayar, al mismo tiempo que recogemos la noticia de que las obras de reparación del coliseo de la calle del Hospital van a ser más largas de lo que se creía en principio.

En efecto, problemas de orden técnico han impedido como se esperaba, que ayer mismo pudiera volver a abrir sus puertas Romea, ya reparados los daños causados por el incendio registrado a los pocos días del estreno de «Godspell». Pero han surgido complicaciones que ponen nueva frontera a la reapertura. Que ahora se fija en las jornadas anteriores a las Pascuas de Navidad. A consecuencia de ello se han dado por definitivamente liquidado el XVIII Ciclo de Teatro per a Nols i Nols de Cavall Fort, si bien se anuncia ya que la iniciación del XIX Ciclo tendrá lugar el día 18 de enero próximo.

Este próximo fin de semana dará una serie...

... de recitales, que servirán al propio tiempo de presentación pública de su «L.P.» discográfico, el cantante uruguayo, Quintín Cabrera. Un uruguayo que habla catalán a pesar de, como dice su disco, «Nació en Montevideo».

Los recitales se celebrarán los días 6, 7 y 8, en la Sala Villarroel, y a continuación se instalará allí la compañía de teatro «La Rora», para el estreno en Barcelona de la más reciente obra de Jordi Teixidor, el autor de «El retale del flautista».

El estreno de «La Jungla sentimental» está prevista en la Sala Villarroel para el jueves, día 11 del corriente mes de diciembre.

El próximo jueves, a las ocho de la noche...

... en los salones de la Agrupación Cultural Folklorica Barcelonés, calle Pino, 6, principal, dará una conferencia sobre «Angel Guimerá i l'Amor», Mario Cabré, el tantas veces intérprete de los dramas guimerianos.

La conferencia, siempre interesante lo que dice Mario, viene a significar, además, una reparación en público del querido y polifacético actor, por fortuna ya totalmente recuperado de la dolencia que le tuvo retirado durante bastante tiempo.

# Cine novedades de la semana

Sólo en los títulos, oro aventurero. -- ¡Vaya cuatro títulos del cine español! -- Los documentales, de la música a la política. -- Llegó el «Mahler», de Ken Russell.

Está visto que se acrecientan los estrenos, liquidando partidas, cuando se acercan las fechas de los rutilantes estrenos navideños. Y por ello no ha de extrañar que la última semana se ofrezcan hasta cerca de la docena de estrenos. Pero sin que la cantidad obligue a un comentario demasiado extenso, si este tiene que ir en función de la calidad. Para empezar, cuatro títulos aventureros, con predominio áureo en sus títulos, pero mucho latón en su contenido. Desde «Nervios rotos», acaso lo más sobresaliente por el bien mantenido «suspense» a cargo de Roy Boulting y por la fuerza de las imágenes hasta «El maravilloso Fred», algo así como un Landa a la inglesa, comedia bufa para la glorificación de un Danny La Rue especialista en transformismo. Pasando por las dos del título con rico metal, «El pez de los ojos de oro», en la que Pedro L. Ramírez sale discretamente del paso en una acción bastante compleja pero que sólo ha servido como complemento de la anterior, y «El anzuelo de oro», acción a la americana en torno a unos estafadores, que se acepta bastante bien.

Después... bueno, después hay que resaltar la coincidencia de que llegaron un mismo día a las pantallas barcelonesas cuatro muestras del desmadre erótico y titular de nuestro cine. La simple lectura de sus títulos ya es todo un poema. Su contenido, una a una, no lo es menos. Parece como si los productores, con la adecuada alianza de los realizadores, se hubiesen dado la mantana a la cabeza para aprovechar la apertura exhibicionista y sacar productos a la mayor celeridad posible, para llegar antes que nadie, a fin de que no se agote el filón. En este caso llegaron las cuatro a un tiempo. Con toda la «poesía» de sus títulos: «Eva ¿que hace ese hombre en tu cama?», una subdesarrollada realización de Tullio Demichelli, encaminada por otro lado a lucir las canciones de Manolo Escobar, que es lo más que apenas se logra explotar, puesto que en el resto la vulgaridad borra toda posible muestra de ingenio; «Tres suecas

para tres Rodríguez», con la bandera desplegada sobre sus posibilidades en la simple lectura de realizador e intérpretes, sin que quepa después lugar al engaño, porque lo que se ve carece de calidad, tiene mucha vulgaridad y escaso interés, sin que las pretendidas muestras de humor consigan su objetivo; «Tío, ¿de verdad vienes de París?», con la indispensable presencia de Alfredo Landa, que no podía estar ausente en una programación de ese título y que tampoco puede defraudar porque contiene todo lo que podía esperarse, que no es mucho ciertamente y que, si divierte o no, es todo cuestión de la buena voluntad del sufrido espectador, y como culminación de todo ello, «De profesión, polígamo», que podía ser la más esperanzadora por la presencia de Angelino Fons, como máximo responsable pero que acaba defraudando, pese a que tenga cierta personalidad y busque una mayor enjundia, pues en definitiva

todo se queda en la exteriorización de una serie de situaciones que buscan la comercialidad, sea como sea. La originalidad puede también encontrarse, con buena voluntad, en que no se asiste al destape pectoral de una determinada estrella, sino que cuantas aparecen coinciden en ese propósito. Y por si fuera poco, hasta una serie de transparencias. Pero pensar que con un exabrupto y dos docenas de senos puede hacerse una buena comedia, es hacer oposiciones a acabar en el mismo lugar que el protagonista.

En salas especiales, otra coincidencia: dos documentales. El uno, «Pink Floyd at Pompeii», recogiendo la actuación de un conjunto musical en las ruinas de Pompeya, no es un film puramente musical, puesto que intenta, y lo consigue, romper moldes, más que nada porque está la esencia de la música y su significación, bien recogida y por que con el adorno de unas entrevistas se acaba de redondear el documento. El otro, «General Idi Amin Dada», toda una creación en torno a ese insólito personaje que es el presidente de Uganda, y que Barbet Schroeder ha aprovechado para hacer una feroz y sangrienta crítica del personaje central, a través de una exhaustiva ridiculización; desde luego, una cinta que no debe dejarse en el olvido y que no debe entenderse como un simple documental, por cuanto en esas mismas imágenes late una importante preocupación tanto política como social.

Para cerrar la semana, el «Mahler» de Ken Russell, aquí presentado como «Una sombra en el pasado». De nuevo el controvertido realizador británico, dispuesto a aprovechar la biografía de un músico para redondear su capacidad de plasmar las más bellas imágenes y sacarle punta espectacular lo más nimio. En ella, Russell se libra a un nuevo ejercicio de su habilidad con la cámara y en la ambientación y por ello, más allá de la forma en que se aborda la vida de la música y sus relaciones matrimoniales y profesionales, interesa una puesta en escena que acredita perfectamente la personalidad de un realizador que sabe sobrevalorar su propia tarea. «Una sombra en el pasado», es, tal vez, una de las menos grandilocuentes de sus realizaciones, por más que en algunos momentos, como ese documento cinematográfico a la antigua con que expone muchas cosas, salga el Russell de siempre. Y es,

**PANTALLA PANORAMICA**  
LA PRIMERA EN ESPAÑA

NUEVO EQUIPO PROYECCION Y SONIDO DE ALTA FIDELIDAD

**EL BELLO MONSTRUO**  
VIRNA LISI - HELMUT BERGER

**EN DEFENSA PROPIA**  
BOURVIL ADAMO - CHRISTINE DELAROCHE

**Lido**

PASEO 5. JUAN 27  
TEL. 225-4919

hoy estreno:

Cines: **DIORAMA**, (desde 10 mañana)  
**AMERICA, MONTSERRAT,**  
**SELECTO, VERSALLES.**

¡luz verde al destape integral!



## LAS PROTEGIDAS

SIMON ANDREU • ANGELA MOLINA  
SANDRA MOZAROWSKI • AFRICA PRATT • MARIA PERSCHY

escrita y dirigida por PACO LARA POLOP

¡Demasiado jóvenes para amar!

## LOS ULTIMOS ESTRENOS

**NERVIOS ROTOS** (Petit Payo, 24-XI). Inglesa, 1974. En eastmancolor. Dr. Roy Boulting. Con Hayley Mills, Hywel Bennett, Billie Whitelaw y Phyllis Calvert.

**EL PEZ DE LOS OJOS DE ORO** (Atlanta, Bonanova, Bailén y Edén, 24-XI). Española, 1974. En eastmancolor. Dr. Pedro L. Ramírez. Con Wal Davis, Norman Kastell, Ada Tauler y Richard Kendall. Filmmax.

**EL MARAVILLOSO FRED** (Atlanta, Bonanova, Bailén y Edén, 24-XI). Inglesa, 1972. En tecnicolor. Dr. Bob Kellatt. Con Danny La Rue, Alfred Marks y Lance Percival. Emi.

**EL ANZUELO DE ORO** (Diorama, América, Montserrat, Selecto y Versalles, 24-XI). Norteamericana, 1973. En tecnicolor. Dr. Larry Yust. Con Kiel Martin y Mel Stewart. Suevia.

**EVIA ¿QUE HACE ESE HOMBRE EN TU CAMA?** (Borrás y P. Balaña, 24-IX). Española, 1975. En color. Dr. Tullio Demichelli. Con Manolo Escobar, Mary Francis, Antonio Garisa, L. Sánchez Polack e Iris Chacón. Regia.

**TRES SUECAS PARA TRES RODRIGUEZ** (París, 24-XI). En eastmancolor. Dr. Pedro Lazaga. Con Tony Leblanc, Rafael Alonso, Fiorinda Chico, Helga Liné, Antonio Ozores, Marisa Medina y Erica Wainer. CIC.

**TIO, ¿DE VERDAD VIENES DE PARIS?** (Excelsior, 24-XI). Española, 1975. En tecnicolor. Dr. Mariano Ozores. Con Alfredo Landa, Africa Pratt, Antonio Ozores, Inma de Santi y Rafaela Aparicio. Lotus.

**DE PROFESION POLIGAMO** (Alcázar, 24-XI). Española, 1975. En eastmancolor. Dr. Angelino Fons. Con Manuel Summers, María Perschy, Carmen de la Maza, Africa Pratt y Beatriz Galbó. Mundial.

**PINK FLOYD AT POMPEII** (Arcadia, 26-XI). Franco-belga-griega, 1973. En color. Dr. Adrián Maben. Documental musical con los Pink Floyd. Musidora.

**GENERAL IDI AMIN DADA** (Moratín, 26-XI). Francesa, 1973. En color. Dr. Barbet Schroeder. Documental sobre el presidente de Uganda. V. O.

**UNA SOMBRA EN EL PASADO** (Diagonal, 28-XI). Inglesa, 1974. En tecnicolor. Dr. Ken Russell. Con Robert Powell, Georgina Hale, Richard Morant, Lee Montague y Rosalie Crutchley. Universal.

como en toda su obra, una cinta que debe aceptarse tal como es y valorarla en todo su intenso contenido.

CASTELL

## ASTORIA 10.ª SEMANA ASOMBROSA

de LAURA ANTONELLI, con su «Sex-Appel» insinuante, avasallador y turbador

ANGELA enloquecía al viudo y a sus hijos con su desbordante atractivo sexual



**malizia**  
TINA AUMONT • LILLA BRIGNONE • PINO CARUSO • ANGELA LUCE  
TECNICOLOR

## BONANOVA BAILEN EDEN

HOY

¡La aventura en que 007. encontró a su más temible enemigo y a las más bellas mujeres!

HARRY SALTZMAN y ALBERT BROCCOLI presentan a

**SEAN CONNERY** en la obra de IAN FLEMING

**JAMES BOND**  
CONTRA  
**GOLDFINGER**

Director GUY HAMILTON • United Artists

MAYORES DE 18 AÑOS

PARA COMPLEMENTOS, SIRVASE CONSULTAR LA CARTELERA

## PELAYO

¡7.ª semana del filme que comenta todo Barcelona!

SIN EMBARGO... Si prefiere ignorar los peligros que acechan a sus hijas...

¡NO VEA ESTA PELICULA!

## CORRUPCION DE MENORES



GIOVANNA RALLI  
CLAUDIO CASSINELLI  
MARIO ADORF  
FRANCO FABRIZI

MASSIMO DALLAMANO  
EASTMANCOLOR

UNA PRODUCCION PRIMEX ITALIANA

UNICAMENTE PARA MAYORES DE 18 AÑOS

**martes de la suerte** planeta 2001

Una velada inolvidable

**SORTEO de REGALOS**

Manana, noche

HOY, COLABORACION ESPECIAL CON

**MAIL IBERICA**

LA BUENA COMPRA POR CATALOGO

**SORTEO DE UN RELOJ ELECTRONICO**

Presentado por **TONY GUERRERO**

- Colaboran:
- WHISKY JAMIE '08
  - RICARD el aperitivo
  - MARGARET ASTOR
  - PERLAS MAJORICA
  - FELIPE II de Agustín Blázquez de fama mundial
  - SAN MIGUEL
  - CROFT ORIGINAL Para muchos un misterio
  - SCHWEPES
  - ALBERDI HI-FI Instrumentos musicales
  - CASA VILARDELL Géneros de Punto
  - PERFUMES DANA
  - GENERAL OPTICA
  - ESTRADER Regalos de empresa
  - NADAL GIRO
  - LARK El cigarrillo de triple filtro
  - DERBI**
  - Moto Sport, S.A. Distribuidores en Avda. José Antonio, 411 Avda. Meridiana, 155
  - MOTO SPRINT** Rosellón 245
  - MAIL IBERICA S.A.** La buena compra por Catálogo

**NUEVO DIRECTOR DE LA PUBLICIDAD MUNDIAL DE WARNER BROS**

Arthur Manson acaba de ser nombrado vicepresidente a cargo de la publicidad mundial de Warner Bros., según ha hecho público recientemente Frank Wells, presidente del consejo de administración y director ejecutivo de la compañía.

El señor Manson, que se había vuelto a establecer en Nueva York para dirigir su propia empresa de marketing, volverá a California el 5 de enero para instalar sus oficinas en los estudios de Warner Bros.

Durante los pasados dos años el señor Manson fue el vicepresidente ejecutivo de BCP, la compañía productora en Hollywood subsidiaria de la red de emisoras Cox. Mientras estuvo asociado a BCP, supervisó las ventas y la promoción de los filmes «Pleando fuerte», su continuación y «The reicarnation of Peter Proud». Las tres películas han obtenido unos ingresos globales de más de 70 millones de dólares.

El nombramiento de Manson llega después de una larga búsqueda por parte de los directivos de Warner Bros. para reemplazar a Richard Lederer, que estuvo en el cargo de vicepresidente supervisor de la publicidad durante los últimos 14 años. Ahora, se dedica a la producción y ha debutado en este campo con «The Heretic», según da parte de «El exorcista». El señor Lederer seguirá como consejero en la compañía.

Frank Wells, el jefe ejecutivo de Warner, dijo: «Nos complace en poder anunciar el haber conseguido persuadir al señor Manson para que abandonara su propia empresa y se uniera a nosotros. Es, indudablemente, uno de los personajes más respetados, dinámicos e innovadores con que cuenta hoy la industria del cine.

Su positivo uso de la investigación de mercados, su gran habilidad en la promoción y en el sostenimiento de los filmes después de su estreno ayudarán a nuestra compañía a desarrollar el máximo potencial de cada película.

«En nuestra reciente presentación a los exhibidores de las nuevas películas Warners», continuó el señor Wells, «les aseguré que les ofreceríamos estos filmes con la más agresiva y creativa publicidad. Creo que nuestro contrato con Manson acredita plenamente esta promesa.»

Antes de asociarse con BCP, Manson fue director de Publicidad y propaganda para Cinerama durante más de 6 años. También actuó como ayudante ejecutivo del vicepresidente a cargo de la publicidad de 20th Century Fox, habiendo estado unido antes a Dino De Laurentiis como director de publicidad. Al comenzar su carrera fue director de publicidad para Stanley Warner Cinerama, donde lanzó los nuevos procedimientos de pantalla grande en muchas partes del mundo. Su debut en la industria cinematográfica lo hizo en 1948 como agente de promoción para el filme «Enrique V». Está casado y tiene dos hijos.

**¡¡6.ª Y ULTIMA SEMANA TRIUNFAL EN BARCELONA!!**

**¡UN ESPECTACULO UNICO EN EL MUNDO!**

UNA EXPLOSION DE LUZ Y COLOR

ANGEL CRISTO Presenta

**CIRCO RUSSO SOBRE HIELO**

MAS DE 200 ESTRELLAS DE LA PISTA UNIVERSAL Y DEL PATINAJE ARTISTICO COMPONEN LA MAYOR CONCENTRACION CIRCENSE DE TODOS LOS TIEMPOS

APLAUDIDO POR MAS DE 100.000.000 DE PERSONAS EN LOS CINCO CONTINENTES

**Palau de la Música Catalana**

11 de desembre, a dos quarts de nou

**75è aniversari de l'Orfeo de Sants**

**CONCERT BRITTEN**

**SERENADE - SANT NICOLAU**

DALMAU GONZALEZ (tenor)

NICANOR SANZ (trompa)

ORFEO DE SANTS

CORAL CEREROLS

CORAL VERGE BRUNA

CORALS INFANTILS

**ORQUESTRA SINFONICA DE BARCELONA**

Direcció: ENRIC RIBO

Col·laboració de: FILO, S. A.

Societat Financiera i Immobiliària

**Cine VERDI**

Verdi, 32

Teléfono 228-51-33

¡SCAMARANGA ASESINABA CON BALAS DE ORO... Y GUARDABA UNA CON EL 007 GRABADO!

HARRY SALIZMAN y ALBERTO R. BRUCOLI presentan

**ROGER MOORE**

COMO **JAMES BOND 007**

LA NUEVA GRAN OPORTUNIDAD QUE PIDEN LOS EMPRESARIOS. DESAYUNAR PARA SUS PUBLICOS EN LA ETERNA JUVENTUD.

CARLO CAFFRE

GRIZIELLA GRANATA

MI PALCO STENO

**TRASPANTE ITALIANA**

TECNICOLOR

¡¡aspírense!! también si desean renovar su juventud. Es su ULTIMA OPORTUNIDAD.

La piedra filosofal de la juventud, a los ochenta años

**EL HOMBRE DE LA PISTOLA DE ORO**

The Man With The Golden Gun

Lunes, 8 de diciembre, festividad de la Purísima Concepción, último día

**Despedida definitiva**

Instalado en Avda. Generalísimo (esquina Marina y Aragón)

Teléfono 225-09-80

**HOY, LUNES, 2 FUNCIONES**

**6.45 TARDE-10.30 NOCHE**

Taquillas frente al Cine Cataluña y en el Circo, a partir de las 10.30 de la mañana.

NOTA: De lunes a viernes regirá el mismo horario

NOTA. — Este inédito e importante espectáculo no podrá actuar en las ciudades y pueblos de la provincia, debido a la enorme extensión de terreno que ocupan sus grandiosas instalaciones.

**ESCOLES MOGLI A PARTIR DELS 2 ANYS**

Informació a hores convingudes

Plató, 18-20; Casp, 23; Via Laitana, 28

De dilluns a divendres: Tels. 212-36-92, 318-12-41, 211-83-43 i 318-31-42

- Maternal
- Parvulari
- General Bàsica
- Coeducació
- Bilingüisme
- Autocar a domicili
- Mitja Pensió

el Teatro Apolo, con «Una amiga de usted» y el número de la suerte

Se acerca la Lotería de Navidad, el sorteo más popular del año, y usted puede hacerse millonario, sin adquirir ningún décimo. En el Teatro Apolo, ya sabe que les espera «Una amiga de usted» que, además de hacerle pasar más de dos horas de sana alegría con su arte y simpatía, en el número musical «La niña del 15», obsequia al público con una participación de lotería. Y como esa «Amiguita de ustedes», nada más y nada menos, que la sin igual estrella internacional de la revista española Tania Doris, tiene «duende», como lo demuestra en otro de los cuadros musicales, de rico sabor gitano, titulado «La fragua» —uno de los de más éxito—, le puede proporcionar la suerte que usted busca en el citado sorteo.

Por eso le recomendamos al público de Barcelona, que la ha hecho su «ídolo», al igual que sus «partenales»: el graciosísimo fabricante de carcajadas Luis Cuenca, el cómico de la gracia supersónica, y la otra figura, de la gracia sería Pedro Peña, que con Tania Doris (esa «amiguita de usted») comparten la cabecera de la compañía titular de revistas del Teatro Apolo (la fábrica revisteril del dinámico Matías Colsada) no olvide (lo que por otra parte no hace falta), que la risa sin tasa, el espectáculo de las sorpresas, la mejor revista española de talla internacional, el desfile más deslumbrante de mujeres y una posible lluvia de millones, le esperan en el Palacio de la Revista, donde les recibirá siempre con una sonrisa a flor de labios «Una amiguita de usted».

La nueva producción de Irwin Allen se titulará «Swarm»

La nueva y multimillonaria producción en dólares para Warner Bros., en la que está trabajando el famoso productor y director Irwin Allen, será una gran aventura contemporánea titulada «SWARM», basada en el famoso «best-seller» de Arthur Herzog. Este anuncio acaba de hacerlo público el señor Guy McElwaine, vicepresidente ejecutivo de la compañía a cargo de la producción mundial.

El guión, que relata la invasión de América por enormes masas de gigantes abejas asesinas, estará escrito por David Z. Goodman, entre cuyos éxitos debe citarse «Perros de paja».

Allen, productor y realizador de «La aventura del Poseidón» y «El coloso en llamas», situados ya entre los films más taquilleros de toda la historia del cine, realizará dos superproducciones de alto presupuesto el año durante un período de dos años, además de otras producciones, según el contrato que ha firmado en exclusiva con Warner.

Este célebre director, galardonado ya con el «Oscar», filmará los exteriores de «SWARM» en Sud América, México, Texas, Washington y Alaska.

El departamento de Entomología de California informó a comienzos de este año que las abejas gigantes de instintos asesinos se acercaban, en efecto, hacia México y los Estados Unidos viajando cada año unas 200 millas. agresivos insectos son conocidos como «La abeja de miel brasileña» y su aguijón es casi siempre mortal para los seres humanos. Fue llevada esta especie desde África al Brasil por un especialista que esperaba efectuar un cruce con las abejas africanas para obtener una especie productora de mejor calidad de miel.

**COMPRO LIBROS**

ANTIGUOS Y MODERNOS OBRAS, BIBLIOTECAS Y LOTES

**LIBRERIA EPOCA**

PLAZA SAN JAIME, 6. T. 316-36-88 PASO A DOMICILIO

**NOGAT**

Raticida de acción rápida QUE NUNCA FALLA

Con matarratas NOGAT, en polvo grano y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Recuerde que NOGAT no las mata en días. Las mata en horas.

Si manda este recorte a Laboratorios SOKATARG, Ter, 16, Barcelona-13, recibirá un interesante folleto

Tal como adelantamos hace ya algunas semanas...

... en estas mismas columnas, el circo estará presente en las próximas Fiestas de Navidad, instalando sus reales en el Palacio Municipal de los Deportes de Montjuich, reiterando así, por segundo año consecutivo, aquellos triunfales Festivales Mundiales del Circo, de hace algunos lustros.

En esta ocasión, Feljoo y Castilla han preparado un espectáculo cuajado de grandes atracciones de todo el mundo, que harán su presentación el día 20 en el Palacio de Montjuich, pero la gran atracción de esta cita circense será la presencia, por vez primera en nuestra ciudad, de los célebres payasos Gaby, Fofó, Miliki y Fofito, tan populares a través de sus actuaciones en las cámaras de Televisión Española.

**DURANTE SEIS SEMANAS TODOS SE HAN ENAMORADO DE RAMONA ...¿Y USTED?**

**MONTECARLO**

MAYORES DE 18 AÑOS

AGATA FILMS - JOSE LUIS DIBILDOS

**LA MUJER ES COSA DE HOMBRES**

DIRIGIDA POR JESUS YAGUE

**CONDAL NAPOLÉS**  
Avda. del Marqués del Duero, 91 Tel. 242 3132  
Avda. Padre Claret, 168 Tel. 236 5125

PRESENTAN  
A PARTIR  
DE HOY, LUNES  
UN SENSACIONAL  
PROGRAMA DO-  
BLE EN COLOR

**Chew Kou  
Chin Hsiang Lin**

**LA VENGANZA DEL DRAGON NEGRO**  
Wong tien ling

EN EL MUNDO CORROMPIDO DE UNA GRAN CIUDAD, DOS POLICIAS SECRETOS SE ENFRENTAN AL CRIMEN ORGANIZADO

CADA SECUENCIA ES COMO UN PUÑETAZO EN EL ESPIRITU DEL ESPECTADOR

**balmes sala especial**

Hoy tarde ¡Gran acontecimiento!  
ESTRENO DE UNO DE LOS MAS GRANDES FILMES DE ESTA DECADA

Una obra maestra entre todas las obras maestras

EL FANTASMA DE LA LIBERTAD

UN FILM DE LUIS BUNUEL

Un film de LUIS BUNUEL producido por SERGE SILBERMAN con guion de ALBERTO ADRIANA ASTI • JULIEN BERTHEAU • JEAN-CLAUDE BRIALY • ADOLFO CELI • PAUL FRANKEUR • MICHEL LONSDALE • PIERRE MAGUELON • FRANÇOIS MAISTRE • HELENE PERDRIERE • MICHEL PICCOLI • CLAUDE PIEPLU • JEAN ROCHEFORT • BERNARD VERLEY • MILENA VUKOTIC

(Autorizada mayores de 18 años)

**ALEXANDRA**

5.ª semana de la más prodigiosa  
**HISTORIA DE AMOR**

FRANCIA, 1940  
Un país desmantelado y apealeado en donde flota ya la bota de los nazis  
UN HOMBRE Y UNA MUJER VIVEN SU PASION HASTA LOS ULTIMOS INSTANTES

**JEAN-LOUIS TRINTIGNANT**  
**ROMY SCHNEIDER**

MAURICE BIRLAUD  
SERGE MARQUAND  
según la obra de  
GEORGES SIMENON

**ANNA KAUFFMANN**

un film de PIERRE GRANIER-DEFERRE Eastmancolor  
MAYORES DE 18 AÑOS

TEATROS

**LICEO.** (Tel. 301-67-87.) — Martes, noche, a las 10, 13 de propiedad y abono. Noches Turno A. Última de RONDALLA D'ESPARVERS, por M. Lacambra, C. Hernández, E. Serra, A. Lluch. Mtro.: Pérez Busuñer. Jueves, noche y sábado tarde: LA CLEMENCIA DE TITO, por la Compañía de la Opera de Trien (Alemania). Mtro.: C. Vanderzand. Localidades en taquilla.

**APOLO.** (Teléf. 241-40-06.) — El Palacio de la Revista. El teatro más acreditado de Barcelona. Colmada presenta su gran Compañía Titular de Revistas. Tarde, a las 6. Noche, 10'45. Sensacional éxito de la gran superrevista cómica: UNA AMIGUITA DE USTED, con Tanta Doris, Luis Cuena y Pedro Peña. Espectacular presentación. Formidable desfile de bailarines internacionales. 12 bailes atracción! Desplazamiento inmejorable. Autobuses: 29, 57 y 64, y metro Lesseps-estación Pueblo Seco, le dejarán en la misma puerta del Teatro. Venta anticipada de localidades con seis días.

**BARCELONA.** (T. 318-94-97.) — Hoy, descanso de la Compañía. Mañana, a las 6'15. Noche, 10'45. Corral de Comedias presenta a María Asquerino, Javier Loyola y Manuel Gallardo, en el estreno ANILLOS PARA UNA DAMA, de Antonio Gaitá. Dirección: José Luis Alonso. El mayor éxito del teatro español.

**CAPSA.** (Teléf. 215-73-93.) — Jueves, día 4, 10'30 noche, «El Espolón del Gallo» presenta: DE LA BUENA CRIANZA DEL GUSANO, espectáculo de creación colectiva. Tardes, 6'30 y noches, 10'30. Domingo, 5 y 7'30. Viernes tarde, precio único 100 pts.

**POLIORAMA.** (T. 317-75-99.) — Hoy, tarde, 6'30. Noche, a las 10'30. 2.º año de éxito en este teatro de la Compañía Paco Morán, con Doris Coll, Gabriel Agustí y la colaboración de Marta Padovan, en «SE INFIEL Y NO MIRES CON QUIENI», de Cooney y Chapman. Con Lola Gálvez, en la señorita Smith. Dirección: Jaime Azpillicueta. Un espectáculo históricamente divertido. Hacia las 800 representaciones en Barcelona y 3.000 en España.

**ITALIA.** (Teléf. 241-14-47. Aire acondicionado.) — Tarde, a las 6'15. Noche, 10'30. Compañía Rocio Dúrcal con Ismael Merlo, Mari Carmen Pinedas, Auroda Redondo. Atriz invitada: Amelia de la Torre. Estreno de LA MUCHACHA SIN RETORNO. Más de 1.000 representaciones en España, por esta misma Compañía. Localidades a la venta con cinco días de antelación. Los sábados y vísperas de festivos, tarde, 6'15. Noche, 10'45.

**VICTORIA.** (T. 241-39-85.) — Hoy, descanso de la Compañía. Mañana, noche, 10'45. Chufó presenta a la Cia. de Pedro Ruiz en HISTORIAS DE PAN Y PIPA, con MARY SANTIPERE y PEDRO RUIZ. Un espectáculo producido, creado y dirigido por Pedro Ruiz. Las risas no caben en el teatro.

Teatros - restaurante

**SCALA BARCELONA.** (Paseo de San Juan, 49.) — Ramón Ribá y Antonio Ribá presenta: ¡AQUÍ LA SCALA!, el nuevo espectáculo internacional dirigido por Franz Joham. A las 8'15, cena y espectáculo (950 pesetas). A las 10'30, «Consumición y espectáculo (500 pesetas)». Domingos, sesión especial a las 17 horas, «Consumición y espectáculo (400 pesetas)». Sábados y vísperas de festivos, suplemento 75 pesetas. Reservas: 246-34-00 y 225-15-15.

CIRCOS

**CIRCO RUSO SOBRE HIELO.** 6.ª y última semana. (Teléfono 225-09-80. Instalado en Avda. Generalísimo, esquina Marina y Aragón.) — Metro Sagrada Familia y Glorias. Autobuses: líneas 43 y 44. Servicio especial de autobuses a la salida de la última función. Una explosión de luz y color. Los campeones olímpicos sobre hielo, leones, elefantes, el invencible Keng-Fu. 60 bellísimas patinadoras, los payasos ganadores del «Oscar» del Circo. Un espectáculo único en el mundo. ¡Atención niños! Domingos, a las 11'30 de la mañana, grandiosos festivales con lluvia de juguetes y funciones especiales a las 4'30 y 7'30. Domingo por la noche, no hay función. De lunes a viernes, funciones: 6'45 tarde y 10'30 noche. Sábados, tres funciones: 4, 6'45 y 10'30; domingos, 11'30 matinal, 4'30 y 7'30. Taquillas frente Cine Cataluña y en el Circo, a partir de las 10'30 de la mañana. Lunes, día 8 de diciembre, festividad de la Purísima Concepción, último día; despedida definitiva.

CINES

**Salones de estreno**

**ABC.** (Balmes, 306. Teléfono 227-56-90.) — Tarde, continúa, 4: «De profesión: polígamo». (Mayores 18 años.) Película: 4'50, 7'35, 9'15 y 11'10.

**ALCAZAR.** (Tel. 302-40-13.) — Tarde, continúa, 5. Noche, numerada, 10'05: «De profesión: polígamo». (Mayores 18 años.) Película: 5'10, 7'05 y 10'30.

**ALEXANDRA.** (T. 215-05-06.) Tarde, 4. Noche, 10: «Anna Kauffmann». Pase película: 4'10, 6'15, 8 y 10'30. (Únicamente mayores 18 años.)

**AMERICA.** (T. 223-50-09.) — «Las protegidas» y «Mimi metalúrgico, herido en su honor». (Mayores 18 años.)

**ARIBAU.** (Tel. 254-51-08.) — Tarde, 4'35, continúa. Noche, 10: «Jesucristo Superstar». (Mayores de 18 años y de 14 acompañados.) Película: 4'45, 7 y 10'30.

**ASTORIA.** (Tel. 218-47-00.) — Tarde, continúa, 4'15. Noche, 10'15: «Malizia». Pase película: 4'30, 6'25, 8 y 10'40. (Únicamente mayores 18 años.)

**ATENAS.** (Balmes, 385. Teléfono 247-49-80.) — Cine familiar. (Apto.) Tarde, 3'30. Estreno de «El mundo de las muñecas» y «El oso Pandan». (Dibujos animados)

**ATLANTICO.** (Ramblas, 122.) 14 años y menores acompañados. George C. Scott, Faye Dunaway, John Mills y Jack Palance en «Oklahoma año 10» (Technicolor). Estreno revistas No-Do A y B.

**AVDA. DE LA LUZ.** (Teléfono 318-10-82.) — Continúa desde las 11 de la mañana: «El golpe» y «Dick Turpin». (18 años, 14 acompañados.)

Salones de estreno

**BALLEN.** (Tel. 207-06-44. Bailén, 161.) — Continúa, 4 tarde: «James Bond contra Goldfinger» y «Maria». (Mayores 18 años y mayores de 14 acompañados.)

**BONANOVA.** (Tel. 247-34-02. Bigay, 6. Muntaner y Mandri.) — Continúa 4 tarde: «James Bond contra Goldfinger» y «Maria». (Mayores de 18 años y mayores de 14 acompañados.)

**BORRAS.** (Teléf. 318-36-76.) — Continúa: «Eva»; ¿qué hace ese hombre en tu cama?» y «Sábado inesperado». (Mayores 18 años.)

**BOSQUE.** (Tel. 227-07-93. Rbla. del Prat, 20.) — Tarde, continúa, 4'30. Noche, sin numerar, 10'05: «Rompehuecos». (Mayores 18 años.) Pase película: 4'40, 7'05 y 10'30.

**CAPITOL.** (Tel. 317-46-44.) — «Desde 350». «Cinturón negro», 4'15, 7'46, 10'56 y «La buena», 5'37, 9'09. (Mayores de 18 años.)

**CALDERON.** (Teléf. 242-28-24. Ronda San Antonio, 38.) — Continúa, 4 tarde. Noche, 10'20: «24 horas de amor». Pase película: 4'15, 6'10, 8 y 10'45. (Únicamente mayores de 18 años.)

**CATALUNA.** (T. 318-06-91.) — Continúa desde las 10 mañana. Noche, 10'15, numerada: «Confidencias». Pase película: 10'15, 12'20, 2'40, 5'10, 7'30 y 10'40. (Únicamente mayores 18 años.)

**COLISEUM.** (T. 317-89-46.) — Tarde, 5'10, única sesión. Noche, 9'40, numerada: «El padrino» (2.ª parte). Mayores de 18 años y de 14 acompañados. Película: 5'30 y 10'30.

**COMEDIA.** (Tel. 318-23-96.) — «Furtivos». (Mayores de 18 años.) Tarde, 4'10, continúa. Noche, 10'10, numerada. Película: 4'30, 6'25, 8'10 y 10'40.

**CONDAL.** (Tel. 242-31-32.) — Tarde, continúa: «Manos sucias sobre la ciudad» y «La venganza del dragón negro». (No apto.) Festivos, matinal, a las 10.

**DIORAMA - 73.** (Plaza Buenavista, 6. Tel. 318-12-91.) — Continúa, 10'30: «Mimi metalúrgico, herido en su honor» y «Las protegidas». (Mayores de 18 años.) Película: 4'35, 7, 10'30.

**EDEN.** (Tel. 318-77-85. Conde del Asalto, 12.) — Continúa 10 mañana: «James Bond contra Goldfinger» y «Vida conyugal sana». (Mayores 18 años y mayores de 14 acompañados.)

**EXCELSIOR.** (Tel. 254-75-62.) Tarde, continúa, 4: «Tío, ¿de verdad vienes de París?». Película: 4'15, 6'20, 8'25 y 10'30. (Mayores 18 años.)

**FANTASIO.** (Tel. 215-20-22.) — Tarde, a las 4'45, continúa y noche, 10'15: «La ronda del placer». Pase película: 5, 7'10 y 10'30. (Mayores de 18 años.)

**FEMINA.** (Tel. 317-45-66.) — Tarde, 4'40, continúa. Noche, 10: «Pim... pam... pum... ¡juego! (No apto.) Película: 4'50, 7 y 10'30.

**MONTECARLO.** (T. 215-00-69.) Tarde, continúa, 4'15. Noche, 10'15: «La mujer es cosa de hombres». Pase película: 4'30, 6'20, 8 y 10'45. (Únicamente mayores 18 años.)

**OVIEDADES.** (T. 302-51-58.) — Tarde, 4'25, continúa. Noche, 10, numerada: «Primera plana». (Autorizada mayores 18 años y mayores de 14 acompañados.) Película: 4'45, 7'05 y 10'30.

Salas especiales

**ALEXIS 143.** (Tel. 215-05-06. Vestíbulo Alexandra.) — Continúa desde 10 mañana: «Le plus vieux métier du monde», v.o., de Bolognini, Godard, etc., con Raquel Welch, Jeanne Moreau, etc. 10'10, 12'35, 3, 5'25, 7'50 y 10'10. Mayores 18 años.

**ARCADIA.** (Tel. 228-65-16.) — Continúa desde 4'15: «Pink Floyd at Pompeii», v.o., de Adrian Maben (4'35, 6'55, 8'35 y 10'35) y el corto «Oisín». (Apto.)

**AQUITANIA.** (Tel. 230-50-07. Av. Sarriá, 31.) — Tarde, 4'30. Noche, 10'20: «Una doncella para un gran señor» (Una virgen per il principe), v.o. subtítulo. Pase película: 4'45, 7'10 y 10'45. (Únicamente mayores de 18 años.)

**ATLANTA.** (Teléf. 329-27-96. Trafalgar, 2.) — Continúa desde las 10 mañana: «La caída de los dioses». Pase película: 10'25, 1'15, 4'15, 7'20 y 10'30. (Únicamente mayores 18 años.)

**ARS.** (Atenas, 27, junto Mitre. Tel. 211-75-43.) — Continúa desde 3'55: «La coupe a 10 francs» (El corte de pelo a 10 francos), de P. Conradroyer (3'55, 7'20 y 10'50) y «Family Life», de K. Loach (6'35 y 9'10). Todo en v.o.

Salones de estreno

**BALMES.** (Tel. 227-84-26.) — Tarde, continúa, 4. Noche, 10'10 (numerada). Estreno de «El fantasma de la libertad», en v.o., de Luis Buñuel. Película: 4'10, 6'10, 8'10 y 10'30. (18 años.)

**FILMOTECA NACIONAL.** (C. Mercaderes 32. T. 310-72-49.) Hoy, 4: «La noche de Walpurgis», de León Klimovsky. 8: «Locos de abril», de Stuart Rosenberg. 8: «La signora Senza Camellie», de M. Antonioni. 10: «Les amiche», de M. Antonioni. 10: «Amarcord» (Mis recuerdos), en v.o., de Federico Fellini. «Oscar» 1974, mejor película extranjera. Película: 5'10, 7'50 y 10'30. (18 años.)

**MARYLAND.** (Tel. 329-70-94.) Continúa, 4'40: «Amarcord» (Mis recuerdos), en v.o., de Federico Fellini. «Oscar» 1974, mejor película extranjera. Película: 5'10, 7'50 y 10'30. (18 años.)

**MORATIN.** (Muntaner, 246. Teléfono 217-82-06.) — Continúa tarde de 4'30 a 9'30. Noche, 10'15: «General Idi Amin Dada», de Barbet Schroeder. Una película terriblemente divertida y terriblemente grave. V.o. integrada subtítulo. Cortometraje: «Sophie et les gamines». Pase película: 4'30, 6'15 y 8; noche, 10'30.

Salones de reestreno

**ARENAS y GAYARRE.** — «El rey del karate» y «Horror en el museo negro».

**ARNAU.** — «Maciste contra los fantasmas» y «Ovni, los diablos rojos atacan la tierra». (Apto.)

**ASTOR.** (P.o. de Fabra y Puig, núm. 141. Tel. 251-80-84.) — «Risas y lágrimas» y «Cinco almohadas para una noche». (No apto.)

**BARCELONA.** — «Cinco almohadas para una noche» y «Mátalo, jete... Te ayudo».

**BOHEMIO y GALILEO.** (Teléfonos 223-10-38 y 339-36-52.) «El libro de buen amor» y «El árbitro».

**CASTILLA.** (Tel. 258-26-37.) — «El justiciero de la ciudad» y «Permiso para amar hasta medianoche».

**CENTRICO.** — «Las leandrass» y «Borsalino y Cia», por Alain Delon, Ambas en color.

**CINEMAR.** — Continúa desde las 10, estreno. No-Do B: «El valle del fugitivo» y «Comando en el desierto». (Mayores 18 años.)

**CRISTAL.** (Tel. 350-54-26. C. Viladrosa, 84-86.) — Abierto toda la semana. «No mareas y «Sexo no, por favor... somos británicos». (No apto)

**ELICIAS.** (Travesera de Gracia, 224. Tel. 213-43-40.) — «No sé nada... pero lo diré todo» y «Chinatown».

Salones de reestreno

**CINERAMA FLORIDA.** (Teléfono 224-16-06.) — Tarde, 6. Noche, 10: «El hundimiento del Japon». Pase película: 6'40 y 10'40. (Autorizada para todos los públicos.)

**CINERAMA NUEVO.** (Teléfono 241-38-00.) — Tarde, 6. Noche, 10'10: «Un futuro próximo» Rollerball». Pase película: 6'15 y 10'25. (Únicamente mayores 18 años.)

**CINERAMA WALTER.** (Tel. 223-23-02. Calabria, 38.) Tarde, 6. Noche, 10'25: «Pelham, 1-2-3». Pase película: 6'30 y 10'55. (Únicamente mayores 18 años.)

**REGIO.** (Teléf. 241-24-63.) — Tarde, 4'30, continúa. Noche, 10'20, numerada: «El poder del deseo». Presentada en Vistarama. Pase película: a las 4'40, 7 y 10'30. (Únicamente mayores 18 años.)

**Salones de reestreno**

**ARENAS y GAYARRE.** — «El rey del karate» y «Horror en el museo negro».

**ARNAU.** — «Maciste contra los fantasmas» y «Ovni, los diablos rojos atacan la tierra». (Apto.)

**ASTOR.** (P.o. de Fabra y Puig, núm. 141. Tel. 251-80-84.) — «Risas y lágrimas» y «Cinco almohadas para una noche». (No apto.)

**BARCELONA.** — «Cinco almohadas para una noche» y «Mátalo, jete... Te ayudo».

**BOHEMIO y GALILEO.** (Teléfonos 223-10-38 y 339-36-52.) «El libro de buen amor» y «El árbitro».

**CASTILLA.** (Tel. 258-26-37.) — «El justiciero de la ciudad» y «Permiso para amar hasta medianoche».

**CENTRICO.** — «Las leandrass» y «Borsalino y Cia», por Alain Delon, Ambas en color.

**CINEMAR.** — Continúa desde las 10, estreno. No-Do B: «El valle del fugitivo» y «Comando en el desierto». (Mayores 18 años.)

**CRISTAL.** (Tel. 350-54-26. C. Viladrosa, 84-86.) — Abierto toda la semana. «No mareas y «Sexo no, por favor... somos británicos». (No apto)

**ELICIAS.** (Travesera de Gracia, 224. Tel. 213-43-40.) — «No sé nada... pero lo diré todo» y «Chinatown».

**SAVOY.** (Teléf. 215-37-76.) — Mat., 10'30. Tarde y noche, cont. «Un viudo a la italiana» (C. Guffré y F. Prevos). «Los últimos juegos prohibidos» (M. Brando). Colores. (Mayores 18 años.)

**SELECTO.** (Mayor de Gracia, 175. Tel. 217-14-63.) — «Las protegidas» y «Mimi metalúrgico, herido en su honor». (Mayores 18 años.)

**SPRING.** — «Chinatown» y «No sé nada... pero lo diré todo».

**TEXAS.** — «Españolas en París» y «Chacal».

**TRIUNFO.** (Pedro IV, 202. Teléfono 300-19-98.) — «Cinco almohadas para una noche», con Sara Montiel, y «Gran duelo al amanecer».

**VICTORIA.** (San Andrés, Paseo Fabra y Puig, 53. Calefacción.) — «El libro de buen amor» y «El árbitro».

**VERDI.** (Teléf. 228-51-33.) — «Trasplante a la italiana» y «El hombre de la pistola de oro». (Mayores 18 años.)

**VERNEDA.** (Guipúzcoa, 99. Tel. 333-62-37.) — «Los 4 de Post Apaches» y «Tal como éramos». Babra Streisand y Robert Redford.

SALAS DE FIESTA

**CADENA FERRER. BARCELONA.** — Toda una organización al servicio del espectáculo mundo del espectáculo, programa en exclusiva los siguientes night clubs:

**RIO.** (Calle Floridaabanca, esquina a Casanova.) — Espectáculo de primerísima línea europea, básicamente arriesgado y muy variado. Véalo, vale la pena. Pases: a las 11'40, 1'40 y 3. Teléfonos 243-11-29 y 243-18-33.

**NEW YORK de Barcelona.** (C. Escudellers-Ramblas.) — El coliseo del sexy atrevido, variado y de gran clase, creación en exclusiva para salir. Pases: a las 11'40, 1'40 y 3.

**MISTER DOLLAR.** (Plaza Calvo Sotelo, esquina Infanta.) — Un pequeño pero gran rincón del sex. Pases: a las 11'40, 1'40 y 3. Tels. 239-18-15 y 230-50-92.

**STABLETS.** en Avenida Sarriá, número 44 (entre calle Loreto y el Hotel Sarriá. Teléfono 230-91-56.) — Cada noche, a las 11'40 y 1'40. Espectáculos fuera de serie en Barcelona. Sin lugar a dudas, no hay mejor en Europa.

**NEW YORK de la Pineda.** (Salou, por carretera playa.) — Un espectáculo 100 por 100 europeo, igual o mejor que los de Barcelona. Dos o tres pases por noche.

**LA CADENA FERRER** produce en exclusiva sus espectáculos, y en cada local son diferentes.

**LAS VEGAS.** (Aribau, 230. Tel. 227-36-64.) — Noches: El show de Chacho.

**MARTIN'S.** (Paseo de Gracia, 130. Tel. 218-71-67.) — Cada noche, a las 12 y 1'45. El mejor espectáculo sexy de España: «SECRETIS-SIMO», con las mejores sexys de Europa. Belleza y humor en las noches inolvidables de MARTIN'S. Su cabaret de... casi cada noche. Balle con conjunto. Domingos, no hay show. Señor, usted debe conocer el ambiente, inigualable de las noches de MARTIN'S.

BOITES

**LAS VEGAS.** (Aribau, 230.) — Tardes: discotéque.

ATRACCIONES

**MUSEO DE CERA DE BARCELONA.** (Rambla de Santa Mónica, 4-6.) — Conviva con 300 personajes de la historia y la actualidad en un inolvidable espectáculo audiovisual. Visita diaria de 10'30 a 1'30 y de 4 a 8. Metro Atarazanas.

# MENSAJES COMERCIALES

ofertas y demandas

**VENTAS PISOS**  
**PISOS IBUSA**  
 MALLORCA, 333. Tel. 258-61-00  
 BARCELONA  
 HORARIO OFICINAS Y OBRAS  
 De 8 a 1 y de 4 a 8.30 y sábados de 4 a 7 horas. Visitas obras de 10 a 1 y 4 a 8. Festivos, de 10 a 2

**C. CLOT, núm. 58/64**  
 (Frente mercado)  
 Pisos de 3 y 4 dormitorios, gran comedor-estar. Cocina equipada con armarios formica. Dos baños completos. Sol todo el día. Gran suite principal. Pisos totalmente empapelados. Fachada de obra, vista con jardineras. Portero electrónico. Ascensor subida y bajada, etc... Grandes facilidades hasta 12 años.  
 Información en la finca y en c. Mallorca, 333. Telf. 258-61-00

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**CORNELLA**  
 Avda. José Antonio, 163 — Acceso Soler, 1, 3, 5 — Domènech y Muntaner, 6, 8  
 Superficie desde 70 hasta 100 m.2; pisos de 3 y 4 dormitorios, magnífico salón comedor, grandes terrazas, baño completo, cocina equipada, sol todo el día.  
 Excelente situación y comunicaciones fáciles y frecuentes. Las condiciones económicas serán libremente convenidas entre el cliente y la empresa. Informes y ventas en la propia finca y en la delegación de Cornellá, c. Mosén Jaime Soler, 42. Telf. 376-01-00

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**SANTA MARIA DE BARBERA**  
 C. Obispo Irurita, esq. Ronda del Este  
 Excelentes pisos de 3 hab., baño, cocina totalmente equipada. Señorial vestíbulo. Magnífica situación. Ascensor subida y bajada. Entrada desde 100.000 Ptas. y resto hasta 12 años. Visitas e Informes en la misma finca o en la Delegación de Sabadell, c. Abogado Cirera, 17. Telf. 295-28-01

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**BADALONA**  
 C. Europa, s./n.º, esq. Sagrada Familia (Frente Avda. Marqués de San Marí y Ntra. Sra. de Lourdes)  
 Magníficos pisos de 3 dorms., amplio comedor-estar, baño completo, cocina equipada. Orientados al sol con todas las piezas exteriores. Zona muy bien comunicada, con escuelas cercanas, etcétera.  
 Entrada desde 100.000 Ptas. y resto hasta 12 años. Visitas e Informes en la misma finca o en la Delegación de Badalona, c. Mariscal Cabanes, 15, 1.º, 1.ª Telf. 387-31-04

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**HOSPITALET**  
 Via de enlace junto al 2.º Cinturón de Ronda, Zona Franca a calles Llinás y Cornellá  
**GRAN TERRAZA**  
**SOL TODO EL DIA**  
**PISCINA COMUNITARIA**  
 3 dormitorios, gran comedor-estar, baño completo, amplia terraza, cocina amueblada, zócalo de mármol en todo el piso, agua caliente en cocina y baño. Cerca mercado, colegios, metro, bus, Renfe, Zona Jardín. Visite el piso muestra en la propia finca, de 10 a 1.30 y de 4 a 8. Festivos de 10 a 2 o en la Delegación de Hospitalet, c. Occidente, 18-22. Teléfono 249-80-03

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**¿USTED QUE PUEDE...!**  
**DEBE SER PROPIETARIO DE ESTA EXCEPCIONAL VIVIENDA SITUADA EN UN LUGAR PRIVILEGIADO DE BADALONA POR 95.000 PESETAS**  
 LE ENTREGAMOS LAS LLAVES

- Pisos totalmente exteriores.
- 3 y 4 dormitorios.
- Paredes empapeladas.
- Dos ascensores.
- Zona ajardinada.
- Toda clase de servicios y excelentes comunicaciones.
- Amplia zona comercial.

**BADALONA / LLEFIA**  
 Avda. Doctor Bassols, 98-98, esq. Avda. América  
 VISITE EL PISO MUESTRA  
 Información y venta en la misma obra de 9 a 1 y de 4 a 8. Festivos de 10 a 2 y en la Delegación de Badalona, Mariscal Cabanes, 15, 1.ª Teléfono 387-31-04

**IBUSA**  
 Siempre a su servicio

**GRANDES OFICINAS**  
 Infanta Carlota - Calvo Sotelo  
 EN VENTA, EN MODERNO EDIFICIO  
 de 1.000, 600 y 370 m.2

- Posibilidad de fraccionarlos
- Con aire acondicionado
- Gran sala auditorium, completamente decorada

PARA INFORMACION LLAMEN AL TEL. 242-77-76

**¡HOSPITALET!**  
 11.000 ptas. mes  
 Compre su piso de 3 y 4 dormitorios. Entrada total 360.000. Véalos en Generalísimo, 165, esquina Maestro Candi

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**¡HOSPITALET!**  
 10.000 ptas. mes  
 Piso 3 dormitorios. Entrada total 360.000. Véalos en calle Alpes, 87

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**¡MATARO!**  
 9.000 ptas. mes  
 Compre su piso, 3 dormitorios. Entrada total 235.000 ptas. Véalos en Pintor Mariano Andreu, esq. Ronda General Prim

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**¡BARCELONA!**  
 12.000 ptas. mes  
 Compre su piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo, etc. Véalos en Felipe II, 80, esq. Avda. Meridiana. (Metro Sagrera)

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**TURO PARK**  
**JUAN SEBASTIAN BACH, 6 y 8**  
 240 m.2 POR VIVIENDA (ampliables)

● Lujosa fachada revestida con mármol, techos metálicos y carpintería barnizada ● Salón-comedor de 55 m.2 con chimenea-hogar ● Gran cocina - office, totalmente equipada ● 5 dormitorios (espléndida suite principal) ● 3 baños completos lujosamente decorados ● Aseo independiente de servicio ● Pavimentos de mármol, cerámica y moqueta ● Carpintería barnizada, con marcos revestidos y hojas canteadas ● Balcónes y vidrieras sobre guías ● Aire acondicionado ● Videoteléfono ● Más de 100 metros lineales de armarios ● Amplias y acogedoras terrazas ● Parking en el mismo edificio (compra y alquiler)

**VEA PISO DE MUESTRA**  
 (lunes a viernes de 10 a 1.30 y de 4 a 7, sábados y festivos, sólo por la mañana)  
 (Posibilidad de variar distribución y - o modificar acabados)  
 Promociona, informa y vende:

**SIGNO** Balmes, 243. Telf. 217-17-50  
 Barcelona - 6

**CUATRO DORMITORIOS (3 DOBLES)**  
**ACABADOS DE LUJO**  
**AVDA. REPUBLICA ARGENTINA, 187-189**  
 (JUNTO A CRAWWINKEL SOBRE PARQUE PUTXET)  
**2.200.000 PTAS. PRECIO TOTAL**  
 VEA PISO DE MUESTRA

**SIGNO** Balmes, 243. Telf. 217-17-50  
 Barcelona - 6

**NUEVOS PISOS FUSA**  
 En sectores muy escogidos

- AVDA. MERIDIANA, 178-180 (Frente Mallorca).
- ROSELLON, 454 - 458 (unto Sagrada Familia).
- AVDA. MISTRAL, 17 - 19 (Junto Mercado S. Antonio).
- GAVA, 62 - 63 (Junto carretera de la Bordeta).
- MARINA, 310 (Junto Sagrada Familia).
- OLESA, 22 - 28 (Junto Plaza Maragall).
- SIGÜENZA, 37 al 51 (unto Mercado Carmelo).
- SANTO CRISTO, 21 - 23 (Visite piso muestra).
- RAMBLA VOLART, 28 (Junto Paseo Maragall).
- VERDI, 90 - 90 bis (Sector Graella).
- COLONIA GARONA (Junto Fabra y Puig).
- MARTIRES DE LA TRADICION, 19 (Frente al campo de San Andrés).
- MARQUES DEL DUERO, 116 (Chafalán calle Aldana).
- MIGUEL ANGEL, 116 (En Sante, junto Cinturón Ronda).
- PREMIA DE MAR (Cruce Nacional II - Carretera Premiá de Dalt).

y, otros 550 nuevos pisos más  
 GARANTIA Y VENTAJAS EN PISOS DE CALIDAD

**FUSA** Rosellón, 446  
 Teléfono 255-02-07  
 (Parkin clientes)

**SEGURO QUE A USTED LE INTERESA UN PISO DE 3 O 4 DORMITORIOS CON SOLO 200.000**  
 Ptas de entrada y el resto en 7, 9 y 11 años en pagos mensuales, semestrales o anuales y que además esté a oje de metro. Visítelos en Pza. Mn. Clapés, 20 Jto. Metro Torras y Bages, y bus 40. Inf. mismo edificio laborables y festivos de 10 a 1 y de 4 a 8 PROCER, S.A. Avda. Meridiana, 580. Tel. 345-92-95

**¡BADALONA!**  
 9.000 Ptas. mes  
 Compre su piso 3 dormitorios. Entrada total 200.000 Ptas. Véalos en Pablo Piferrer, 134

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Teléf. 227-22-22

**¡HOSPITALET!**  
 11.250 Ptas. mes  
 Compre su piso de 3 dormitorios, comedor, cocina, baño completo, etcétera. Excelentes acabados. Véalos en C. Santa Eulalia, núm. 36 (cerca primer cinturón Ronda)

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Teléf. 227-22-22

**¡MATARO!**  
 11.000 Ptas. mes  
 Compre su piso de 3 dormitorios con calefacción. Entrada total 380.000 Ptas. Véalos en Ronda Alfonso X el Sabio, n.º 4

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**¡HOSPITALET!**  
 10.000 Ptas. mes  
 Compre su piso 3 dormitorios. Entrada total 250.000 Ptas. Véalos en C. Escuadra, 26

**NIKER**  
 PISOS BIEN HECHOS A UN PASO DE UD.  
 Tel. 227-22-22

**3 ULTIMOS PISOS EN PZA. SAGRADA FAMILIA DE CINCO DORMITORIOS, DOS BAÑOS Y UN ASEO, GRAN COMEDOR-ESTAR**  
 Acabados de lujo  
 AMPLIAS TERRAZAS CON VISTAS A PLAZA SAGRADA FAMILIA  
 (Sicilia, 221, chafalán Mallorca)  
 VEA PISO MUESTRA  
**SIGNO** Balmes, 243. Telf. 217-17-50  
 Barcelona - 6

**EN RODA DE BARA**  
 Junto Roc San Cayetano Pueblo típico-Ibicenco en Régimen de Comunidad de Propietarios viviendas a precio de coste Piscina mini-golf, parking y zona ajardinada. Acabados de 1.ª calidad. Garantía notarial y Bancaria Directo del constructor. Tel. 259-14-87

**Ventas TERRENOS**  
**OPORTUNIDAD**  
 Vendo finca zona Costa Brava por 195.000 ptas. doy facilidades. Telf. 317-92-96

**Solar industrial**  
 de 1.800 m.2 completamente urbanizado, en San Justo (Plan parcial del Sudoeste Sansón). Doy facilidades pago. Rz. Plaza Peso Paja, 2, entlo, 1.ª Tel. 242-77-76

**ESTABLECIMIENTOS**  
**Naves industriales VENDO**  
 (o alquiler)  
 - Extensión 90.000 palmos. 2.000 m.2 cubiertos.  
 - En polígono industrial a 20 Km. Barna.  
 - Amplios servicios: agua, gas, depuración residuales, fuerza, Centro Sanitario, Economato.  
 - 10.000 Ptas. m.2  
 Informes: Sr. PUENTE  
 San Jorge, 1 MASNOU  
 Tel. 395-15-29 a partir 7 tarde

**Ventas CASAS**  
**OCASION**  
 Naves industriales, zona Vallés a pie carretera general, venta y alquiler, sobre 450 m.2. Tel. 317-17-97

**CHALET OCASION**  
**CAMBRILS - MIAMI**  
 1.200.000  
 en casco urbano a 300 m. de la playa. En el precio está incluido el terreno de 400 m.2, los planos, arquitecto, permisos e intereses a 10 años. Entrada 300.000 Ptas. pagaderas en 6 meses. SIN HIPOTECA. Informes al Teléfono 317-37-95

**TORRE ESTILO AMERICANO CERCA PLAYA DE ARO - COSTA BRAVA**  
 4 habitaciones con armarios, vestidor, 3 baños. Habitación de servicio con aseo, living-comedor, biblioteca, cocina con office. Fachada con porche y columnas labradas, garaje para 4 coches. Jardín de 4.000 m.2 con magníficas vistas. Precio de la torre, Ptas. 2.300.000, entrada 300.000 Ptas. resto puede ser hasta 12 años Interesados llamar de 9.30 a 20.30 hs., al Tel. 321-50-00

**ZOJA LLORET**  
 Vendo torre a estrenar, 2 hab. comedor-living, cocina y baño completo por:  
**450.000 pesetas**  
 10 años facilidades. Informes Tel. 239-06-12

**CHALET**  
 con terreno cerca de Barcelona, a 4 Kms. playa, llaves mano. Total 485.000 Ptas. con facil. T. 340-76-01

**CHALET PLAYA**  
 1.1.200.000 PTAS.  
 PRECIO TOTALII  
 Incluido el solar, los proyectos y los intereses a 10 años. Entrada 150.000 Ptas. SIN HIPOTECA. Informes al Teléfono 301-12-43

**ALQUILERES**  
**ZAMORA SIN MUEB.** Valencia, 1 hab., com., coc., baño, a estrenar 10.000 Caspe, 59.  
**ZAMORA AMUEB.** Burdeos, Jto. Infanta Carlota, est., 1 hab., coc., baño., lavadero nuevo, 10.000, Caspe, 59

**ZAMORA AMUEB.** Atico duplex a estrenar, Aragón, 4 hab., com., coc., baño., aseo, 3 terrazas, teléf., a estrenar, 20.000, Caspe, 59. T. 225-25-75

**Oficina entresuelo**  
 86 m.2, con compartimientos, ya amueblada, en c. Cardenal Reig, junto metro San Ramón Nonato. Alq. 23.000 ptas. mes. Informes: Tel. 242-77-76

**DEMANDAS**  
**NEGOCIO**  
 Muy rentable en su tiempo libre mínima inversión. Teléf. 330-55-55

**152 PLAZAS PARA CATALUÑA AUXILIARES DE LA JUSTICIA MUNICIPAL**  
 Sin límite de edad. Ambos sexos. Exámenes en Barcelona. Título bachiller elemental o equivalente. Publicación de contestaciones y preparación a cargo de profesorado especializado. Pida información personal o por escrito a:  
 GRACIA. - CENTRO GENERAL DE OPOSICIONES, calle Buenavista, 6 (esquina Paseo de Gracia, metro Diagonal), Barcelona - 12

**PERSONAS**  
 Que deseen situar definitivamente su posición económica, precisa importante empresa. Amplio nivel cultural, interesante procedan departamento comercial (no imprescindible), que no les asuste el trabajo, ofrecemos labor agradable, dirigiendo un grupo de personas y unas ganancias mínimas de 70.000 pesetas mes. Posibilidad de trabajar media jornada. Nosotros seleccionamos y preparamos a nuestro personal. Para más información concertar entrevista a los T. 246-39-03 y 246-36-09. Atenderá Sr. TERUEL

**ATENCIÓN A ESTE ANUNCIO**  
 Necesitamos 10 hombres de acción, se exige tener rápidas decisiones y fuertes deseos de triunfo y disposición de 18.000 ptas., para su formación, obtendrán grandes beneficios. Llamar para concertar entrevista a los Tels. 246-36-09 y 246-39-03 Sr. ORNAQUE

**SI ES USTED UNA PERSONA DECIDIDA**  
 Y quiere ganar más de 70.000 Ptas al mes y no le importa trabajar lo necesario. Llame para concertar entrevista a los Teléfs. 246-36-09 y 246-39-03 a partir de las 11 de la mañana. Sr. GILISADO

**6.000 PTAS.**  
 Semanales vendedores cualquier ramo. Buena presencia. Horas libres. Pícelos, 24 11.

# GABRIEL MIRO EN BARCELONA



¿Son buenos burócratas los escritores? Yo creo que sí. Y estoy de acuerdo con el ilustre lírico y diplomático del siglo XIX, don Florentino Sainz, cuando afirmó que el poeta hace todo lo que los demás hombres, y, además, escribe versos. Hemos conocido a altos poetas y novelistas, eficientes burócratas, como López Pico y Miquel Lloc. Y ahí está la señora personalidad intelectual de Leandre Amigó, tan ordenado y ecuánime. La lista podría ser interminable.

Pero, naturalmente, también se da el polo opuesto. Sabido es que a Gustavo Adolfo Bécquer lo expulsaron de un Ministerio por haberle sorprendido su jefe de oficinas, dibujando, en un papel timbrado, la cabeza de una ninfa. Entre nosotros vivió un iluminado, irreplicable escritor de pluma preciosista, limpia como una estrella, Gabriel Miró. Tres estudios, que nosotros conocemos, se han publicado, del enorme novelista alicantino, de su paso por la administración municipal barcelonesa. Uno, puntualizador y documental, con el minucioso talento investigador propio de nuestro colega José Tarín-Iglesias; lo insertó en los «Cuadernos de Arqueología e Historia de la Ciudad», en 1963. En él exhumó el expediente del autor de «Las cerezas del cementerio». Otro, un artículo inserto por Guillermo Díaz-Pla en «La Vanguardia Española», un año después. Y, por último, tenemos en nuestro archivo un texto de don José María Pi Suñer, publicado en «Diario de Barcelona» (15 de marzo de 1964) en el que interpola sus recuerdos personales sobre el creador del «Obispo leproso». Y sus peripecias burocráticas en el Ayuntamiento barcelonés. Estos tres trabajos pueden completar una imagen de Gabriel Miró, funcionario del Archivo municipal de nuestra ciudad en el período 1917-1919.

¿Quién llevó al Municipio barcelonés a Gabriel Miró? Al parecer se debió a la gestión de un ilustre concejal, afecto a la política lerrouxista, don Hermenegildo Ginés de la Ríos, miembro, por cierto, muy activo en la creación de la política escolar de nuestra ciudad, a principios de siglo. Sin embargo, don José María Pi Suñer puntualiza más. Y afirma que quien, final-

mente, decidió su ingreso, sacándolo de la Editorial Vecco y Ramos, donde colaboraba en «La enciclopedia Sagrada», fue otro destacado miembro del partido radical: don Antonio Muntaner y Castañón, entonces teniente de alcalde. Y, más tarde, embajador de España en Inglaterra.

¿Fue buen burócrata Gabriel Miró? El egregio escritor levantino, que ya había sido expulsado del Municipio de Alicante, a causa de su incapacidad para buscar un legajo con un expediente de obras, no tuvo, tampoco, mucha suerte entre nosotros. En 1919 se tomó el acuerdo de pasarlo a la famosa «Comisión de Cultura». Allí le dieron el encargo de redactar la «Crónica de Barcelona del siglo XIX». No era Miró un investigador; no le agradaba el dato exacto, la compulsación de una fecha, la búsqueda apasionada de un documento polvoroso. Su arte, de orfebre de la prosa, consistía, casi como un milagro en nielar en oro paisajes relumbrados de luz levantina. Tardea en el encargo. Los eficientes miembros de la «Comisión de Cultura» lo apremian a la entrega de cuartillas, máximo sabiéndolo ya en Madrid. El escritor se defiende con su lenguaje de sonoro y noble metal; respetuosamente expongo a esa presidencia que la labor que me fue confiada pertenece a un claro e ilustrísimo linaje intelectual y no a la mecánica de un burócrata. Pero su idioma no lo entiende el Municipio; si la pagaduría le gira, puntualmente, sus honorarios (creo que unos treinta duros mensuales) él debía corresponder remitiendo sus folios. Miró quiere desviar el golpe proponiendo dejar la historia del siglo XIX, por una búsqueda documental, sobre Cataluña, en los Archivos de Simancas. Biblioteca Nacional y Alcalá de Henares. No hay acuerdo; y cumplido un plazo de quince días, el nombre glorioso de Gabriel Miró deja de figurar en la depositaria municipal de Barcelona. Pero esos fieles ángeles custodios, revoladores en torno de los escritores y de los poetas, compensadores de sus descuidos de funcionarios distraídos, lo ayudan y auxilian, hasta lograr inscribir su nombre en las nóminas eternas de nuestra historia literaria.

RAFAEL MANZANO

# LAS EXPOSICIONES DE ARTE

LLUIS ROURA, en Grifé & Escoda

Resulta por demás grato descubrir a un pintor joven que, ante la creciente proliferación de tendencias estéticas convirtiendo buena parte del actual quehacer artístico en compleja lucubración ideosociológica, cargada de intenciones y de

«mensajes» a los que aparece poco menos que subordinada la pura creación plástica, cabe permanecer impávido y atento a la inagotable fuente inspiradora que le brinda la Naturaleza, mirada y admirada con ojos limpios y espíritu abierto a sus eternas sugerencias. Ese pintor es Lluís Roura, nacido en Sant Miquel de Campmajor (Gero-

na) y que, teniendo en su haber premios y éxitos cosechados en exposiciones colectivas e individuales, no había aún mostrado su obra en Barcelona. Lo hace ahora en Grifé & Escoda, con una espléndida colección de paisajes de su provincia natal, que nos lo revelan como un pintor dotadísimo y sensible, de inteligente y penetrante concepto y luminosa paleta. Nada existe en uno y otra que tienda a la minuciosidad y al énfasis narrativo. Su lenguaje es sobrio y sereno, pero riquísimo en armonías y contrastes cromáticos. Gusta de las amplias y profundas panorámicas, que, como la que encabeza su muestra o la de Cadaqués, fuera de catálogo, definen magistralmente los términos y conjugan el color y la luz en sabias modulaciones tonales. De singular finura, «Gritos» y «Blat», de Banyoles, y el n.º 27, de Cadaqués, entre otras pinturas que acreditan asimismo la juvenil maestría de este gran paisajista que es Lluís Roura.

JOAN CAPELLA, en Syra  
Pintor escasamente conocido, por su habitual retraimiento e infrecuentes salidas al palenque artístico, Joan Capella, presentado en esta ocasión por Juan Ramón Masoliver —que glosa ciertamente la personalidad humana y creadora del expositor—, presenta óleos y dibujos en Galerías Syra. Es la suya una pintura de extrema, recatada sencillez, apenas insinuada a veces mediante manchas de color. Un color de tonalidades predominantemente graves, jamás hirientes o detonantes. Capella pinta como quien susurra algo muy íntimo, entrañablemente confidencial. Su obra es, diríase, fiel reflejo de una sensibilidad alertada por un espíritu culto que, rehuyendo toda jarasca retórica, se complace en expresar la esencia de las cosas, hecha presencia y elegancia pictóricas. Capella, queriéndolo o no, nos demuestra cuánta gracia y poesía puede haber en un expresionismo entendido del modo que él lo concibe y practica. Con su enorme poder de sugestión y de alusión gráfica. Así en sus deliciosos interiores «El almuerzo» e «Intimidad», en la austera armonía de «Montes de Oca» (números 8 y 10) o en la simplicidad suprema de «Ampurdán», frescor de su pinturas sobre papel o la incisiva sobriedad de sus dibujos en negro.

A. ESLAVA, en el Ateneo Barcelonés

Antonio Eslava, pintor y grabador pamplonés, exhibe por vez primera su obra entre nosotros, en la sala de exposiciones del Ateneo Barcelonés. Formado en la Escuela de Bellas Artes de San Fernando, de Madrid, y en la Academia Española de Bellas Artes, de Roma, cuya plaza de pensionado de Grabado ganó por oposición, ha celebrado numerosas muestras individuales, concurrido a colectivas nacionales y extranjeras y alcanzando valiosos premios de Pintura, Dibujo y Grabado. En la exposición que comentamos, Antonio Eslava presenta óleos y dibujos. En los primeros, de grandes dimensiones, campea un concepto de extraordinaria fuerza expresionista y vibrante acento dramático, del que trasciende un atormentado, dolorido palpito de humanidad, en ocasiones atenuado por un petetismo más contenido, pero siempre tenso y vigoroso. Todo ello plasmado con una dicción densa, de empastes abundosos de materia y de poderoso brío cromático, que rubrican la in cuestionable virtualidad plástica —presente también en los esquemáticos dibujos— de la obra de este joven artista navarro.

E. F.

## LA MEDIA NARANJA

### TRABAJOS, PENAS Y ALEGRÍAS

«Le quotidien des femmes» es un diario que se publica en París sólo para mujeres. Bajo su título, una definición de origen: «Este número ha sido realizado, redactado, escrito y elaborado por mujeres en lucha de todos los países». La portada y la contraportada en tinta verde. Seguramente por ser éste el color de la esperanza.

De ningún modo el diario se asemeja a una revista del corazón. Es, sencillamente, un diario realizado por mujeres, que habla de mujeres, de sus problemas, que no son los mismos que los de los hombres. Es decir, son los mismos, pero aumentados por las condiciones particulares de la mujer en la familia y en la sociedad. A pesar de que airadas voces se alzan contra lo que se ve como una discriminación nos enteramos de que hay una librería de libros para mujeres en Milán, en la vía Doganó; Y que dos librerías «para mujeres» van a abrirse en Lyon y en Marsella.

El diario, muy simple en su estructura, es valiente por su contenido. Dieciséis páginas con informes, entrevistas, cartas, noticias breves. Un contenido diríamos, «comprometido», que, sin embargo, tiene plurales formas. Es realista y es poético a la vez según los temas, según las autoras de los mismos.

Una muestra: «Ser mujer de color»: 1975: ¿año de la mujer! 1976: ¿Año del negro? 1977: ¿Será tal vez el año de la mujer de color? Quien escribe estas palabras, añade: «No puedo esperar a 1977 para obtener trabajo». Se trata de una mestiza, hija de padre francés y de madre africana a quien se le ha negado dos veces el trabajo por motivos raciales. En la primera ocasión —se trataba de la distribución de folletos— fueron elegidas todas las mujeres que se presentaron al anuncio menos la joven mestiza. La segunda vez iba acompañada por una amiga de raza blanca y el encargado del personal se dirigió directamente a la otra muchacha. Al enterarse de la verdadera pretendiente al puesto, cambió por completo y dijo que «bastaba con que se mirara al espejo para comprender que no obtendría el trabajo».

Todo ello se encuadra en un panorama general de crisis. El desempleo, como se sabe, afecta a los más débiles. La joven de color añadía que había acudido a un abogado quien la desengañó acerca de los resultados del procedimiento judicial que podía seguir.

Me he dado cuenta de que en «Le quotidien des femmes» hay sobre todo un gran afán de comunicación y de intercambio de conocimientos y en esta medida me parece importante. El diario es joven. Se ha llegado al ejemplar número 10. Se quiere decir mucho y pronto. Tocar muchas teclas. Pero ello probablemente se afinará mejor en lo sucesivo.

Una jubilada escribe. Una «vieja dama digna» que resume su vida diciendo que a los 19 años dejó sus estudios. De los 20 a los 39 años tuvo once embarazos. Cinco hijos vivos, dos muertos y cuatro abortos. De los 39 a los 52 años —edad del retiro—, vida profesional no muy brillante «para ayudar a pagar los estudios de los hijos y la casa para la época de la jubilación. «Espero —dice amargamente— que las jóvenes de hoy no llegarán a esto.» Más tarde añadirá que la vida sindical es un señuelo para la mujer, que sólo los hombres se benefician de ella realmente. Compara su vida con la de su abuela —ambas institutrices— y saca en consecuencia que las cosas no han cambiado lo suficiente. En política, también se siente escéptica. «Las guarderías prometidas en época electoral por los partidos de derecha e izquierda nunca, las he llegado a ver en la pequeña ciudad donde habitamos.»

«Hay que vivir con los hombres y cambiarlos —escribe—. Las mujeres de las generaciones pasadas los han servido. Las próximas, compartiendo «verdaderamente», trabajo, penas y alegrías, podrán estimarles y amarles (y a la recíproca, naturalmente).»

Una publicación para mujeres. De prensa del corazón, nada de nada.

Angeles MASO

LA PINACOTECA ALBERTO MUÑOZ

P.º de Gracia, 34

SALA JAIMES J. PERPIÑA CITOLER

P.º de Gracia, 64

GALERIAS AUGUSTA E. TORROELLA

P.º de Gracia, 98

S Y R A CAPELLA

P.º de Gracia, 43



Galería Meifrén, S. A.

Mallorca, 272-276.  
Tel. 215-78-49  
HOMENAJE A

TEODORO DELGADO

1907 - 1975  
HASTA EL 16 DE DICIEMBRE

## DEMANDAS

### VENDEDORES

Se necesitan para la venta en plaza máquinas de oficina. Primeras marcas internacionales. Preparación a cargo de la Empresa. Sueldo, comisión y seguros sociales. Presentarse en GERMAN RAMON CORTES, S.A. Consejo de Ciento, 366. — Barcelona

### VENDEDORES

## PROFESIONALES DEL LIBRO

OFRECEMOS:

- Elevada comisión e incentivos.
- Obra inédita y en exclusiva.
- En idioma castellano, editada en Suiza.

Por tratarse de un sugestivo tema de interés general, sus posibilidades de difusión son ilimitadas. Interesados llamar al Tel. 215-64-34, de 9,30 a 13,30

## VENDEDORES

Conocedores e introducidos en el mercado de:

### GRASAS LUBRIFICANTES HIDRAULICOS

Precisa importante firma trabajando con licencias extranjeras por motivo de ampliación de su división de Lubrificantes y especialidades.

EXIGIMOS:

- Dedicación completa y espíritu de lucha.
- Conocer perfectamente el mercado y sector.

OFRECEMOS:

- Ingresos y condiciones inmejorables para quien demuestre ser vendedor nato.
- Trabajar con artículos de gran calidad. Interesados escribir al número 85.763. Publicidad MARTHE, Vergara, 16, adjuntando historial completo.

### MEDIANIAS ABSTENERSE

# NOVALLUX

NOVOLUX IBERICA, S. A.

Comunica a todos sus clientes, proveedores y amigos que, desde las 24 horas del pasado día 28, su número de teléfono es el

301-21-12

(14 líneas)

## LOS CURSILLOS DIPLOMATICOS DE HENRI KISSINGER

A los franceses no les tiene que resultar muy simpático saber que su presidente, Giscard d'Estaing, realizó un cursillo de diplomacia en la Universidad de Harvard, gracias a una beca de la CIA. Todo empezó en el año 1952, cuando Henry Kissinger tenía veintinueve años y aún no podía soñar con ser un día secretario de Estado. En cambio sí había visto que se le habían cerrado todas las puertas para una gran carrera en la famosa universidad norteamericana. Fue entonces cuando, con la ayuda del profesor William Yandell Elliot, una de las más importantes autoridades de la Facultad de Cien-

cias Políticas, Henry Kissinger organizó esos cursillos de verano en los que participarían, en los diecisiete años que duraron, seiscientos jóvenes intelectuales de todo el mundo. La tentación no era pequeña: el viaje era gratuito, los jóvenes seleccionados podían pasar meses y medio de vacaciones y regresar a sus países con el certificado de haber realizado un cursillo en la más antigua y prestigiosa universidad de los Estados Unidos. Al lado del presidente francés, también participaron en aquellos cursillos otros estudiantes que hoy se han convertido en personalidades del mundo político: el israelí Yigal Allon, el japonés Yasuhiro Nakasone, ministro de Comercio; el belga Leo Tindemans, primer ministro; el noruego Knut Frydenlund, ministro de Relaciones Exteriores; el alemán Erhard Eppler, ministro para la Cooperación Económica, el congolesino Thomas Kanza, embajador... Los cursillos que se celebraban todos los años durante los meses de julio y agosto, tenían dos secciones, una humanística y otra política. Esta última la administraba el mismo Kissinger, quien, según algunos de sus ex alumnos, «cuando presentaba a los profesores y especialistas invitados lo hacía con el aire de quien dice: ahí está ese hombre, escuchemos cuantas tonterías es capaz de decirnos». Una conducta demasiado arrogante en un joven que entonces, no era nada. En 1955 Kissinger quiso pasar de instructor a asistente, pero la Universidad de Harvard no le concedió el ascenso, negativa que normalmente significaba el fin de cualquier carrera universitaria. Más tarde, en 1962, será reconocido profesor de Har-

vard. El disgusto por la negativa de Harvard fue paliado porque en aquel año Nelson Rockefeller le «descubrió», convirtiéndole en su brazo derecho. Gracias a este nuevo apoyo Kissinger continuó dirigiendo los cursillos hasta 1968, cuando Nixon le llevó a la Casa Blanca. Y con su partida los cursillos desaparecieron. Al menos esa fue la versión oficial. En realidad, los cursillos habían empezado a morir en 1967, cuando se descubrió que las becas de los estudiantes provenían de la CIA. Y que los profesores especializados que daban conferencias a los estudiantes, eran agentes de la CIA.

Kissinger juró y perjuro que nunca había sabido nada de la intromisión de la CIA en sus cursillos. Para explicar esta sorpresa, aparente o real, hay que tener presente que Kissinger empezó su carrera en los servicios secretos durante la Segunda Guerra Mundial como soldado raso, y la terminó con el grado de capitán de los mismos servicios, cuando dirigía los cursillos internacionales de Harvard. Sea cual sea la verdad, lo cierto es que Kissinger creó en Harvard una larga serie de contactos políticos que le han servido y todavía le sirven. Especialmente en estos años en que su genio diplomático se tambalea más que nunca.

Matilde P. MARQUEZ

**NO SE ESTABLEZCA**  
sin antes pedir presupuesto para la instalación de su local, tienda o bar a YALEC, marca registrada.  
Telef. 254 38 60. Crédito 24 meses.  
Visite nuestra gran exposición en:  
AVDA. DE ROMA, 115, junto Urdel.



# MUEBLES TARRAGONA

COMODIDAD PARA UNAS

FELICES **NAVIDADES**

Dormitorio	Dormitorio	Dormitorio	Comedor	Comedor
mat.º: color negro cama 135 c/somier, 2 mesitas, tocador espejo, armario opcional 14.000	mat.º: Cama 135 c/somier, 2 mesitas tocador con espejo acab. sapely mate, armario opcional 11.000.	soltera completo. Cama de 90 c/somier mesita y arm. 2 puertas	Librería de 170 cm. y mesa rectangular de 130 x 80 cm.	Librería de 240 cm. y mesa rect. o redonda. Acabados CORINTO
<b>14.900</b>	<b>12.900</b>	<b>14.240</b>	<b>13.900</b>	<b>23.900</b>
Comedor	Comedor	Salita	Tresillo	Tresillo
Librería de 245 cm. y mesa rectangular o redonda a su elección.	Librería de 2 m. mesa rectangular.	estar lacada mesa redonda 4 sillas y 2 mecedoras.	Skai 4 plazas colores surtidos.	<b>cama</b> Skai fácilmente transformable, 5 colores.
<b>28.900</b>	<b>18.500</b>	<b>12.800</b>	<b>7.600</b>	<b>9.500</b>
Tresillo	Tresillo	Módulo	Rinconera	Rinconera
<b>cama</b> muy confortable Skai, cojines reversibles.	clásico madera vista y terciopelo.	STOP super oferta tapizado en visón.	STOP super oferta tapizado en visón.	4 elementos, tapizado muy elegante.
<b>11.592</b>	<b>17.900</b>	<b>2.490</b>	<b>13.900</b>	<b>16.900</b>

## PISO COMPLETO

Habitación matrimonio completa con armario 4 puertas en mate. Salón comedor compuesto de: Librería de 2 m., mesa rectang., 6 sillas tap., 1 tresillo 4 plazas, 1 mesita centro. Recibidor; 1 taquillón, 1 cuadro.

**59.900**

OPCIONAL: Habitación indiv. completa con armario 2 puertas.

**15.500**

MUEBLES TARRAGONA

Tiendas en Barcelona  
**SEPULVEDA, 150**

P. Virrey Amat, 1  
San Andrés, 291  
P.º Fabra y Puig, 17

Valencia, 535  
Castillejos, 288  
Más Durán, 33

Manigua, 17  
Llull, 256  
Alcázar de Toledo, 1  
S. ADRIAN